### EXTRAVIOS Y HALLAZGOS

ARO DE UNA PERLA GRANDE SE HA perdido en la tarde del 6 del corriente en el trayecto de Florida y Viamonte a la calle Herrera y de esta casa a la estación Retiro C. A., o en el tren que sale de dicha estación para Tigre, a las 7.20 p. m.; la persona que la hubiera encontrado y lo devuelva a la calle Maipú 1263 o a la estación San Isidro, será bien gratificada.

PRENDEDOR MEDALLON, ORO Y BRILLANTES; perdido de Caballito y Canalejas a Rivadavia y Mármol, se gratificará bien a quien lo entregue en Caballito 744.

SE PERDIO PRENDEDOR REDONDO platino, brillantes y rubíes, se agradecerá devolución; Pedernera 140, Flores. v8

SE GRATIFICARA AL QUE ENTREGUE perrito color pardo, con el pecho blanco, con manchas, collar de cuero, Allende por Negro o Chicho; Solís 129.

SE HA EXTRAVIADO UNA CARTERA negra, en el trayecto de la Recoleta a la misma plaza hasta Avda. Alvear. Se ruega devolverla, por ser el rosario que tenía recuerdo; gratificación en dinero; Billinghurst 18. v8

### COMPRA Y VENTA DE MAQUINAS

A COMPRAR MOTORES ELECTRICOS, dinamo ocasión, nuevo y usado, hay transformadores de biógrafo, resistencia potente, México 1739. v10

ALTERNADOR TRIFASICO 225 VOLTS, 54 amp., 50 períodos con dinamo de ... volts, 44 amp. para excitación, nuevo, marca Recht y Lehmann, vendo de ocasión; México 1739, A. B.

DE OCASION, COMPRO TORNO PARA tallar cilindro de trigo, Pringles 783. v9

MOTORES LOCOMOVILES RUSTON, 2 cilindros, 40 HP, a nafta, eléctricos, se venden; Alberti 1077. v8

MAQUINAS DE TEJER MEDIAS USAdas compro, señor Ventura, Montevideo 860. v10

MOTORES VAPOR NAFTA PETROLEO eléctricos y toda clase de maquinarias, compra y recibe en consignación adelantando parte de precio, "El Arca de Noé del Norte", Rivera 1379. v11

MAQUINARIAS Y MOTORES NUEVOS Y de ocasión, gran exposición y venta.— Motores eléctricos, c|c y c|a, de 1 HP, 40 $, de 2, $ 80; de 3, $ 100; de 4, $ 120; de 5, $ 150; de 7, $ 180; de 10, 200; hasta 50 HP, precios reducidos. Motores a nafta de las mejores marcas de 1 HP., $ 40; de 2, 80 $, de 3, 120; de 4 $ 180; de 5, $ 250; de 7, pesos 300; de 8, $ 400; de 10, $ 500; de 15, 800 pesos; de 20, $ 1,000; motores a gas pobre marca Otto, de 10 HP, a $ 600, de 15, pesos 800; de 20, $ 1,000; de 35, $ 1,200; de 30, $ 1.500; de 40, 1.800 pesos; de 60, $ 2,500; de 80, $ 3.000; de 100, $ 5.000. Motores a vapor completos, de 6 HP., por pesos 200, de 8 $ 400; de 10, $ 600; de 12, pesos 600; de 15, $ 800; de 20, 1.000 pesos; de 30, $ 1.300; de 50, $ 1.600; de 80, $ 2,000; de 100 $ 3.500. Máquinas para carpintería, sierras sin fin de 0.80 por 250 pesos, de 0.90 pesos 350, de 1 metro $ 450, sierras circulares para madera dura desde 50 $, garlopas de 30, a 120 pesos; de 0.40, 150 pesos; de 0.50, 160 pesos. Cepilladoras de 0.40 a pesos 200; de 0.50, pesos 250; de 0.60, 300 $, tupí desde $ 70. Barrenadoras desde 80 $. Varias máquinas del mismo ramo. Surtido completo de máquinas para taller mecánico y herrerías, amasadoras desde 300 $. Sobadoras desde 70 $, tornos, bateas y accesorios para panadería. Motores, dinamos e instalaciones completas para fábricas grandes y pequeñas. Instalaciones completas para biógrafos desde 800 $, bombas sueltas y acopladas con motores, estanques y cañerías. Máquinas para hojalaterías, imprentas y litografías, montacargas, ascensores, guinches, molinos para cereales, polvo de ladrillos y minerales, accesorios completos para industrias y agricultura en general. Esta casa prueba, instala y garante todos sus artículos si no dan buen resultado acepta devoluciones. Contamos con ingenieros y mecánicos competentes para cualquier instalación. Visiten o pidan proyectos, planos y presupuestos a esta antigua y acreditada casa. Depietri, Moreno 3228, U. T. 4282 (Mitre); C. T. 780 (Oeste).

SE VENDEN DOS MOTORES ELECTRICOS, corriente continua; uno de 1 1|2 HP. y otro 3|4 HP.; calle Guatemala No. 4627. v8

TORNO INGLES, 5 METROS ENTRE puntas, como nuevo, se vende, Alberti 1077. v10

TORNOS DE 1 A 4 METROS, ENTRE puntas, máquinas de agujerear, morsas, cilindros, gatos y aparejos, aparatos de soldadura autógena, vendo, enseño a soldar; Brandzen 1779, Lanza. v9

### MATERIALES DE CONSTRUCCION

A 2 $ COLUMNAS, PUERTAS Y VENtanas, Torrajada, Pueyrredón 623. v9jl

A 0.26 M. TEA 3x3, Y 3x4, CHAPAS cinc, desde 0.50; Pueyrredón 623. v9jl

A COMPRAR USADO, CINC, PUERTAS, celosías, madera, marcos, tejas; Corrientes 4569. v8

AL BARATO, PUERTAS, VENTANAS, celosías; balcones, tirantes, tablones usados; Triunvirato 701. v31

ANTES DE COMPRAR PUERTAS y ventanas pidan catálogo a J. A. Iriarte e hijo, Montes de Oca 1528. v161jl

A 4.18 CENT. METRO TEA NUEVO, 1x3; de 0,36, 2x3; 0,43, 1x3, Rivadavia número 3126. v8

A COMPRAR PUERTAS, VENTANAS, rejas, artículos 1a. clase; Esparza 43 a 1|2 cuadra de Rivadavia 3600. Pidan nuevo catálogo. v10

A BAJO LA CRISIS: COLUMNAS 1.70, chapas 0.40, 0.60, 0.80, 1, 1.30, 1.60; puertas 5, 10, 15, 20, 25; celosías 15, portones 5, 10, 15; 100 m. vereda, 1.20 m. barandas, 2 m., mármoles 2, 3, 4, cenefas, balcones 7, 10, 15, cabriadas, tabique, hierro, tirantes 2x3 0.20, 3x3 0.30, 1x3 0.10; caños, baldosas, liquido, San Juan 2044. v8

A TORTOSA Hnos. CHARCAS 2940
PRECIOS HASTA EL 8
A 12 1|2 centavos el metro lineal machimbre 1x3 nuevo, de primera.
A $ 1.20 el metro tirantes tea 3x6 nuevo; 3x3 a 60 y 1x3 a 20.
A 80 centavos el metro tirantes paraná 2x6 nuevo, 3x3 a 40 y 1x3 a 18.
A $ 3, 5, 7, 15, 25 y 35; más de mil puertas y ventanas nuevas.
A $ 180 casillas de madera desarmables, nuevas.
A 45, 56 y 76 centavos el metro alambre tejido gdo. nuevo, puertas hierro $ 5.
A $ 2.60 chapas canaleta 6 pies inglés nuevo; 7, $ 3.10; 8, $ 3.50 y 9, $ 4.
U. T. 5081 Juncal, Coop. Telef. 41, Norte. v8

CASA DE MADERA, DESARMABLE, en muy buen estado, de 7 piezas y dependencias, se vende; verla y tratar de 9 a 11 a. m.; B. Mitre 4053. v8

CHAPAS CINC DE 6 A 10 PIES, BUEN uso, tirantes tea y hierro I, todas medidas, alfajías, machimbre, tablas, tablones, puertas, ventanas, etc., vendo 1953. v8

GALPONCITO DE CHAPAS DE CINC y maderas, vendo; Lavalle 1346, esc. 6, de 9 a 11 a. m.

MATERIALES PARA TODA INDUStria y construcciones, compro y vendo; Cochabamba 1064. v8

PUERTAS, VENTANAS, BALCONES, columnas, tirantes, chapas usado, nuevo; Córdoba 3815 y Medrano. v8

SE VENDEN RIELES DE MEDIDA PAra construcción, Provincias Unidas 5945 v8

SE VENDEN CELOSIAS DE CEDRO, nuevas 3.20x1.10 y 2.80x1.10, barato; Castro 1657.

SE VENDE POLVO DE LADRILLO ESpecial, 3.70 m. c., material, nuevo y usado, Provincias Unidas 100. v10

SIGO LIQUIDANDO CHAPAS CANALEta de 3 pies a 4 1|2 a 16 $ los 100 kilos y baldosas francesas, coloradas, para piso a 50 $ el millar, Salta 1953. v8

VENDO 75.000 PIES SPRUCE Y TEA usado, 1x3, 2x3, 2x4, 3x4, 1x12 y 2x12; puertas, ventanas celosías, columnas, tanques, etc., Rivadavia 3126. v8

VENDO PUERTAS ZAGUAN, PATIOS, negocios, ventanas, tablas, tablones báscula de 700 kilos y 1 aparejo, barato, Carlos Calvo 2399. v8

### COMPRA Y VENTA DE AUTOMOVILES y ACCESORIOS

A COMPRAR AUTO, CAMPO o CIUDAD, baratísimos desde 600 $, Castelli 269. v8

AUTO CERRADO TRABAJANDO 100 $, Rivadavia 8925. v8

AUTOMOVIL TAXI TRABAJANDO SE liquida 800 pesos, Santa Fe 1541.

AUTOMOVILES PANHARD Y ALDA, Limousine y doble faetón, casi nuevos, se venden, con facilidades; Ayacucho 1942.

AUTOMOVIL LANDAULET DION BOUton, se vende; verlo de 4 a 8 y de 2 a 8; Rivadavia 1757. v8

AUTO CABRIOLET, MARCA LEON Bollée, se vende. Verlo Humberto núm. 1626. v9

AUTO LIMOUSINE, CUPE TORPEDO, último modelo particular, rico y hermoso, "Panhard", 16 HP., vendo directamente, Córdoba 1341.

AUTOMOVILES ALEMANES, "N. A. G." faetón, $ 3.400, antes $ 6.300, y landaulet $ 3.750, antes $ 6.500; Alsina 434. v10

AUTOS VENDO 2 FRANCESES DOBLE faetón y landaulet, 18-24 H.P., baratos, de 1 a 4 p. m., Humberto I 2755, al fondo. v9

AUTOS, PARA COMPRAR BARATO!: En estos días visiten Pozos 841|57. Hay un espléndido Renault modelo 1913; limousine Amelia 14|20 H. P. Un regio D. Bell Ville 15|20 H. P.; limousine Amelia, un landaulet S. P. A. 18|24 HP., un regio D. Faetón para campo, Fiat de 20|30 H. P., y una voiturette coupé de conducción interior 12|14 H. P. Todos estos autos con muy poco uso y están como nuevos. Garantizamos su funcionamiento. Aprovechen. v8

CHASSIS SUNBEAM 20 HP. EN BUEN estado se desea comprar. Libertad 282.

COMPRO AUTO RENAULT MODELO 1912 al 14, pago buen precio, J. L., Pozos 857. v8

CARBURADORES, MAGNETOS Y ACCEsorios; vendo, compro y cambio, Pozos 841. v8

CAMION AUTOMOVIL, CARGA 5.000 kg., especial para campo, vendo, Pa... Martina.

### COMPRA Y VENTA DE AUTOMOVILES y ACCESORIOS

CUBIERTAS Y CAMARAS "FIRESTONE" como reclame haré el 35 por ciento descuento. Recién recibidas. Visiten o escriban, Pozos 841|57. v8

SE RECIBEN AUTOS Y COCHES EN depósito a 10 $ por mes, Acevedo 172. v11

SE VENDE UN ELECTROMOVIL CON carrocería landaulet completo; tratar Chacabuco 1037. v8

SE ALQUILAN LUJOSOS AUTOMOVILES de remise, Mercedes, Hispano, Peugeot, por mes y por día. Se reciben órdenes: "Olympia Garage", Talcahuano 1057, U. T. 4195, Juncal. v8

VOITURETTE 4 CILINDROS, COMO nueva y un chassis F. N., a prueba, se vende; Alberti 1077. v8

### CHAUFFEURS PEDIDOS Y OFRECIDOS

CHAUFFEUR SE OFRECE. DIRIGIRSE a E. K., Lezica 4169. v8

CHAUFFEUR SE OFRECE CON RECOmendaciones, Araoz 2287. v8

CHAUFFEUR COMPETENTE SE OFREce para ciudad o afuera, B. Mitre 1426. v8

CHAUFFEUR SE OFRECE PARA particular o chata de reparto, soltero, capital o campo, Cangallo 3391, R. Lardíes. v12

CHAUFFEUR SE OFRECE CON BUEnos certificados, competente en cualquier marca, sin pretensiones, por carta o personalmente, Miguel Vacca, Cochabamba 930, P. 12. v10

CHAUFFEUR SUIZO, HOMBRE MAYOR y de toda confianza, con libreta y referencias 1a., busca trabajo para particular o buen taxímetro, dirigirse San Juan 2671, piso 2o. v8

### ANIMALES Y RODADOS

AMANSADORA EN BUEN USO COMpro, Balcarce 1346.

ATENCION! BREACKS, AMERICANAS, milord, coupe, se vende baratísimo, San Luis 3147. v10

ATENCION, LIQUIDO 200 CARRUAJES, guarniciones y 2 fúnebres, Azcuénaga 726. v14

ATENCION! TONNEAUX MEMBRE PAra petizos y sulkys, vendo, liquidación, Corrientes 2989. v8

ATENCION, DE OCASION — BICICLEtas, motocicletas, máquinas de escribir, accesorios, repuestos, baratísimos, vendemos. —The Barbicane Co., Lavalle 1521.

BICICLETAS POCO USO, VENDO DOS en 70 $, marca inglesa, por ausentarme, Bolívar 1711.

CHATITA DE LUJO PARA REPARTO con toldo, 1 000 k, vendo Muñiz 1161.

COUPE Y UN MYLORD, NUEVO, VENdo, Rioja 271. v8

CABALLO OSCURO TAPADO, TIRA solo y en yunta, de andar, vendo 85 $; B. de Irigoyen 1108.

FUNEBRES NUEVOS DESDE 1.500 $ hasta 4.500 vendo, fábrica; C. Calvo 3080. v9

FUNEBRE MODERNO, CANDELEROS, landoulet, coupes, berlinas, familiares, breack y guarniciones, vendo ocasión, Montes de Oca 870. v8

MILORD MODERNO, LLANTAS DE goma, vendo, Muñiz 1161.

MULAS, LIQUIDO 5, A $ 40 C|U., Tapalqué 4629, tranvía 48.

MOTOCICLETA F. N., 4 CILINDROS se vende, muy barata; Paraguay 2383. v10

MOTOCICLISTAS, HERMOSO SIDECAR baratísimo, vendemos, de ocasión,—The Barbicane, Lavalle 1521.

MOTOCICLETA MATCHLESS TIPO TUrismo 7 cambios velocidad, véndese, también side-car, Milord, faro, cubierta y tres cámaras 26x2 1|2, nuevas, Caseros 2043. v8

PADRILLOS, POTROS, CABALLOS, YEguas, chatas, carros, guarniciones, lonas, etc., venderemos el domingo 9, a las 2 p. m., en nuestro local Brasil 3161. Detalle: 26 padrillos y potros cuarterones especiales, 32 yeguas id id, 12 caballos de tiro y silla. —Grippo y Bollón.

SE VENDE UN PETIZO DE TIRO Y de silla, a prueba, barato, Saráchaga 4506, Vélez Sársfield.

SE VENDE CHATITA DE REPARTO DE poco uso, tapada, muy preciosa, tratar de 12 a 3, Cayena 1246. v9

VENDO CHATITA Y CABALLO, GARAY 3401. v9

VENDO 4 RUEDAS, LLANTAS DE GOma para carruaje, Rivadavia 4364. v9

VENDO 250 $ JARDINERA DE PANAdero, caballo y guarniciones; Chile 369, de 1 a 8

VAGONCITO ESPLENDIDO PARA campo, 4 ruedas de fresno, vendo, Muñiz 1161.

### AVISOS VARIOS

BOX INGLES, FRANCES, SAVAT, LUcha japonesa, (Jiu Jitsu) lecciones $ 5 durante este mes después triple. Ex profesor de Academia Policial francesa y suiza, U. T. 1265, Mitre; Maza 440|44. v10

CUADROS ROTOS, SE COMPONEN Y restauran; escribir, Monroe 2281. v9

EL dueño LA ZAPATERIA "LA AMIStad", trasladóse calle 9 de Julio 46, Ramos Mejía, F. C. O. v8

MATRIMONIO DESEA ADOPTAR NENA rubia de 2 años, ocurrir San Eduardo 2047, Flores.

PROFESIONALES: instrumentos BACHM arreglo, Humberto 1 2222, A. Etcheverry. v9

RECETAS AUTENTICAS DE TODA CLAse de tinta sin anilinas. Pedir datos a José Corti; Córdoba 3246. v8

SE DESEA DAR NENA DE UN MES por no poderla criar, Cochabamba 4062. v9

SE DA NENA MOROCHITA POR NO poderla criar, de 2 meses, Esmeralda 1056, dep. C. v8

STA. FALTA DE RECURSOS PARA terminar una carrera modesta, pide protección para muy poco tiempo, prometiendo cumplir, M. L. D., este diario. v9

TRAJES DE REFORMAR, DAR VUELta, cambio forro, etc., Cangallo 1218. v13

### ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQUILASE CASA CON 7 PIEZAS Y comodidades, Belgrano 3028 v8

ALQUILO CASITA, 3 PIEZAS Y COMOdidades, 50 $, Convención 2002, Flores.

ALQUILO CASA DE 5 PIEZAS EN $ 75, Pichincha 1655. v10

ALQUILO CASITA RECIEN PINTADA en 70 pesos; Alvarado 1275.

ALQUILASE CASITA CON TODAS COmodidades; Valentín Gómez 3678. v10

ALQUILASE CASA, 5 HABITACIONES, $ 70, Directorio 519. v8

ALQUILASE CASITA, SANTIAGO del Estero 283, tratar Av. de Mayo 1423. v9

ALQUILASE EN FLORES, CASA COmoda con fondo, San Eduardo 1857. v8

ALQUILASE CASA 60 $, MALABIA No. 186; tratar Matheu 760. v8

ALQUILASE CASA $ 200, TODO CONfort, Piedras 1233, ver 3 a 5. v8

ALQUILASE CASA DE ALTOS PARA familia, recién pintada, Lima 1208. v8

ALQUILO CASA MODERNA, 4 PIEZAS, 3 servicios, Medrano 374, 3 del subt. v9

ALQUILASE CASA, TODO CONFORT moderno, 6 piezas, $ 50, Boyacá 2137. v9

ALQUILASE CASITA CHICHE, EN Belgrano, Superí 2926 esq. Congreso, $ 35. v9

ALQUILASE CASITA COMODA DE 4 piezas y demás dependencias, Orán 71. v8

ALQUILO CASA DE 5 PIEZAS A 2 CUAdras del 99, 89, 84 y 88, alquiler 40 $, Vírgenes 1912, esq. Terrero. v9

ALQUILASE CASA MODERNA, VESTIbulo, 5 habitaciones, cocina, baño, agua, luz, Riglos 18, Rosario 150, subterráneo.

ALQUILASE DEPTO. 4 PIEZAS, 2 balcones, 1er. piso, precio $ 90; Paraguay 890. v9

ALQUILO EN BANFIELD CASA 4 PIEzas, baño, empedrado, alquiler $ 30; Maipú 868. v9

ALQ. CASA BANFIELD, $ 28, 3 P., baño, Campos y Rincón, tratar Bdo. Irigoyen 656, B. A. v9

ALQUILASE CASA DE ALTOS, INDEpendiente en pleno centro; Sarmiento 602.

ALQUILANSE: CASA ESQ. ALTOS, 5 piezas, Defensa 910, 3 Garay 217 y 223, ocurrir Reconquista 40.

ALQUILASE DEPARTAMENTO DE DOS piezas, etc., recién pintado, 60 $, Chile 2578.

ALQUILASE CASA ENTRE RIOS 3174; sala, comedor, seis piezas, dos patios y dependencias.

ALQUILASE EN B. MITRE 819, una casa dos pisos con 13 habitaciones y servicio, $ 3.., Verla de 1 a 5 p. m.

ALQUILASE ESPLENDIDA CASA CON todo confort, 1er. piso, 12 piezas y gran hall, Corrientes 4263.

ALQUILANSE CASITAS 2 PIEZAS, galería, ag corr., 30 $, Cdero 340, Chacarita.

ALQUILASE EN B. MITRE 819, UNA casa, dos pisos con 13 habitaciones y servicio, 3.. $, verla de 1 a 5 p. m.

ALQUILO CASITA CHICHE, GALLO 172, a dos cuadras del subterráneo, precio 80 $, tratar de 2 a 4.

A UNA CUADRA DEL SUBTE, MEDRAno alquilo barata casa moderna, 6 piezas, luz eléct., San Carlos 4168.

ALQUILO CASA, 2o. PISO, AZOTEA Y pileta, 115 $, 5 piezas, Carlos Calvo 2610. v8

ALQUILO CASA EN FLORES, GAONA 3178, 4 piezas, baño y demás comodidades, tratar en la misma. v9

ALQUILASE CASITA DOS SALAS, DOS piezas, luz eléctrica, etc, 80 $, Lima 1178.

ALQUILASE PETIT-HOTEL EN BELgrano, Superí 2405, con o sin garage, 3 piezas y 2 servicios, cocina, baño, sótano, elect., agua caliente, cloacas, 150 pesos. v8

ALQUILASE 100 $, CENTRAL, CASA INterior, 4 piezas, baño y patio; Tacuarí 460. v9

ALQUILO ESPLENDIDA CASA, 7 PIEzas, vestíbulo y comodidades; Cochabamba 1914. v9

ALQUILASE LINDA CASA 3 PIEZAS y una de servicio, baño, cocina, fondo, agua corriente, 60 $; Maure 3557. v9

ALQUILASE LINDA CASITA 3 PIEzas, cocina, gran fondo, servicio, 35 pesos; Esteban Bonorino 1062. v9

ALQ. BUENA ESQ. PARA FAMILIA O negocio en 70 $, Cabrera 4799 esq. Acevedo. v10

ALQUILO DEPARTAMENTO DE 4 PIEzas, con baño completo, San Eduardo 1943, Flores.

ALQUILO CASA CHICHE, 5 PIEZAS, baño, 2 c. subt., 100 $; Río Janeiro No. 387. v8

ALQUILO 42 $ CASA, FONDO, FRUTAles, 2 cuadras del 99 y 6 del subterráneo; Canalejas 3449 y Concordia. v9

ALQUILASE CASA MODERNA DE ALtos con 7 habitaciones y demás dependencias, esq. Moreno y Solís 306. v8

ALQUILASE ESPLENDIDA CASA 5 piezas, 2 de servicio, baño instalado, $ 120, Tacuarí 1767, llaves y tratar al 1765. v8

ALQUILASE CASA ESTILO CHALET 10 piezas, subsuelo, cochera 100 $, Nazca 768. v1

ALQUILASE HERMOSA CASA EN FLOresta Provincias Unidas 4645 agua corriente luz eléctrica y artefactos 70 $. v8

ALQUILASE CASA 3 PIEZAS, GRAN salón negocio, dos vidrieras, puede dividirse dos negocios, galpón, Chiclana 3682-6, 100 $. v8

ALQUILASE CASA RECIEN PINTADA y refaccionada, salón para negocio, 8 piezas, zaguán y comodidades. Avenida Forest 468 y 472. v8

ALQUILASE CONDE 670 Y 74, CASItas, nuevas, 4 piezas, baño, etc., 60 a 70 $ y esquina negocio, 3 piezas, etc., 90 pesos, tratar al lado, F. Lacroze 3204. v8

ALQUILASE CASA MODERNA ALTOS, 6 piezas, cuarto baño, terraza, cocina, vestíbulo, luz eléctrica por 100 pesos; Convención 765. v10

ALQUILASE CASA MODERNA BAJOS, 5 piezas, cuarto baño, cocina, vestíbulo, luz eléctrica por 85 pesos; Convención 763. v10

ALQUILASE BERNARDO DE IRIGOYEN y Estados Unidos, casa alta, nueva, compuesta de dos pisos, 12 piezas y confort, precio módico, tratar allí.

ALQUILASE CASITA, SALA, DOS PIEzas y piecita, cuarto baño, luz eléctrica, Valentín Gómez 3391, a dos cuadras mercado de abasto, 90 $, visítese.

ALQUILO CASA, VESTIBULO, 6 HAbitaciones, cocina, patio, luz eléctrica, 70 $; Canning 139, tranvías 12, 89 y Lacroze. v9

ALQUILO EN 90 $, CASA MODERNA, Castro Barros 1478, 6 piezas, 3 salas, vestíbulo, cuarto de baño, cocina, terraza y cloacas, abierta de 8 a 11 y de 1 a 5. v8

ALQUILANSE DOS CASITAS ALTA Y baja, nuevas y confortables, próximas al subterráneo con 6 locales principales y 2 para servicio, etc., San Carlos 4191-95, de 10 a 4. v9

ALQUILO CASA CON GALERIA aguas corrientes, frutales, adoquinado, a dos cuadras del 89 y 6 del subterráneo, en 45 pesos, Concordia 691, Floresta, tratar México 1524.

ALQUILASE MODERNA CASA, 4 PIEzas baño instalado, electricidad y comodidades 130 $, la propietaria tomará pensión al inquilino, al lado del subterráneo; Río Janeiro 115.

ALQUILASE CASA NUEVA DE 5 HABItaciones, moderna, baño con calefacción, luz eléctrica, a 4 cuadras de la estación subterráneo Río de Janeiro y 1 del tranvía Caballito, en 100 $, Amambay 481. v8

ALQUILASE PARA FAMILIA, CASA DE 3 pisos, moderna, de 13 habitaciones, 3 salas, comedor, hall, 4 baños garage departamento para servicio y demás dependencias, instalación completa caloríferos y luz eléctrica, $ 500, Juncal 2237. v8

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, del Banco Francés del Río de la Plata, Reconquista 157, abierta de 10 a. m. a 2 p. m.

SE ALQUILAN
JUNCAL 2190, petit hotel, 6 hab., 3 piezas serv., baños, calefacción y dependencias 450 $, puede visitarse de 9 a 12 m.
CARLOS PELLEGRINI 731, 13 hab. y dep., 280 $, abierto de 2 a 5 p. m.
ONCE DE SEPTIEMBRE 1631, chalet, 8 hab., 4 piezas serv., jardín, 250 $, abierto de 9 a 12 m.
AZCUENAGA 828, 8 hab., 2 de serv. y dep., abierto de 2 a 5 p. m., 190 $.
RIO BAMBA 330, 5 hab., 1 serv., baño y dep., 180 $.
RIO BAMBA 232, 5 hab., 1 serv., baño y depend., 180 $.
MEXICO 1714, 4 y 5 hab., baño y dependencias, 120, 140, 160 y 165 $.
MAIPU 689, 5 hab., baño y dep., 160 $.
INDEPENDENCIA 2170, 7 hab., baño, 2 de serv. y dep., 160 $, abierta de 9 a 12 m.
DOBLAS 365, 7 hab., 1 alta y dep., 150 pesos.
ZAPIOLA 1741, 6 hab., 1 serv., jardín y dep., 150 $.
VIAMONTE 2019, 5 hab., baño y dep. 150 $, abierta de 2 a 5 p. m.
ONCE DE SEPTIEMBRE 1136, 7 hab., 1 serv. y dep., 160 $.
BOLIVAR 1052, 7 hab., 1 serv. y dep. 140 $.
RIO BAMBA 74, 4 hab., baño, servicios y dep., 130 $, abierta de 2 a 5 p. m.
AMENABAR 1922, 6 hab., 2 altas y dep. 115 $.
ENTRE RIOS 1955, 6 hab. y dep., 150 $.
SUIPACHA 512, 3 hab., baño y dep., 130 y 140 $.
NICARAGUA 5163, 6 hab, 1 serv. baño y dep., 120 $.
SOLER 4901 4 hab., baño y dep. 90 $.
ARENALES 3126, 4 piezas, cochera y 3 lotes, 90 $.
Gral. PAZ 3136, 6 hab., 2 serv., baño y dep., 90 $.
ASUNCION 4547, 4 hab., 1 serv. y dep 90 $.
HERRERA 2242, 3 hab. baño y dep., 80 $.
AGOYTE 253, 3 hab. y dep., 80 $.
ACEVEDO 591, 5 hab., 1 serv. y dep., pesos 80.
PICHINCHA 176, 3 hab. y dep., 75 $.
POZOS 1964, 3 hab. baño y dep., 70 $.
CANALEJAS 3871, 5 hab. y dep., 70 $.
Gral. HORNOS 1322, 4 hab., 2 serv. y dep., 60 $.
FLORES 3164, 4 hab., 1 serv. y dep pesos 70.
WARNES 672, 6 hab. y dep., 60 $.
Gral. PAZ 3130 casas núms. 1 y 2, 3 hab. y dep., 35 $.
LAGUNA 1009, 4 hab. y dep., 30 $.
COCHABAMBA 846, terreno de 9x70.
LOCALES
RECONQUISTA 624|8, gran local central, con sótano para casa mayorista, montacargas, 6 hab., 2 servicio y dep., abierto de 9 a 12 m.
C. PELLEGRINI 735, local 3 hab. y dep., abierto de 2 a 5 p. m., 240 $.
CORDOBA 1173 5, negocio, 2 hab., 1 chica y dep., 140 $.
WARNES 666 72, negocio, cuadra, horno y caballeriza, apropiado para panadería con 3 hab. y gran fondo, 110 $.
CORDOBA 1333, local, 1 hab., serv. y dep., 110 $.
FORMOSA y DOBLAS, local, 2 hab. y dep., 90 $.
ESTADOS UNIDOS 2602, negocio y dep., 100 $.
CABRERA 4802, local, 2 hab., sótano 1 serv. y dep., 50 $.
CASTRO BARROS 1906, negocio, 3 hab., y dep., 70 $.
WARNES 901, esq. Thames, local moderno esquina, negocio y familia, instalaciones cedro completa, sótano, se alquila, por 70 $.
AÑASCO 840, local, 4 hab. y dep., 70 $.
BILLINGHURST 692, local y dep., 60 $.
SAN BLAS 1613, negocio y 3 hab., dep. 45 $. v9

BANFIELD, CASA-QUINTA SE ALquila, 5 piezas, aguas corrientes, eléctrico a la puerta, 50 $; Vieytes 940. v8

BANFIELD, CASA CHICHE SE ALQUILA 50 pesos, 5 cuadras estación y sobre el tranvía; Maipú y Arenales 1845, aguas corrientes y luz eléctrica. v10

BELGRANO, APROVECHEN PRONTO EL único petit hotel desocupado en Lacroze 2122, quien desee tener algo digno de ser habitado, 2 jardines, comunicaciones extra rápidas para Golf, regalado, 350 $. v10

CASA SE ALQUILA, RIVADAVIA 8957, tratar Maza 151. v8

CASA CHALECITO ALQUILO, 4 PIEZAS y comodidades, Directorio 3832, 65 $. v9

CASA MODERNA, 5 PIEZAS, baño, ETC., alquílase barato, Cochabamba 2356, v9

CASA QUINTA, ALQUILO, BARATA, Avellaneda 4421, Floresta. v9

CASA SE ALQUILA, 5 PIEZAS, PASCO 689; llaves al 655. v8

CASA ALQUILASE, 10 PIEZAS, baño, $ 150, Valentín Gómez 3225. v8

CASA DE 8 PIEZAS SE ALQUILA, SALta 527, tratar Moreno 1286. v8

CASA DE ALTOS, 6 HABITACIONES Y comodidades, $ 160, Salguero 751. v8

CASA 10 PIEZAS, GRANDES PATIOS, aseada, alquílase, E. Unidos 1468. v8

CASA 1er. PISO, JUJUY 51, 7 HABITAciones, ascensor, etc., 140 $. v8

CASA MODERNA, 4 PIEZAS baño, CAlle Del Cangio 821, en 80 $.

CASA NUEVA SE ALQUILA, 3 SALAS Y 3 piezas, Herrera 1950. v10

CASA 5 HAB. JARDIN, ALQUILO 65 $, Monte Dinero 1137.

CASA ALTOS 7 PIEZAS, ALQUILASE, Malabia 321.

CASA ALQ FLORES, $ 36, 3 P., BOYAcá 2157, tratar Bdo. Irigoyen 865. v8

CASA SE ALQUILA, 10 PIEZAS, amplios patios, 1er. piso, Rivadavia 1932. v9

CASA CHICHE 4 PIEZAS ALQUILASE, 70 $. Pradan 115 y Cochabamba. v9

CASITA ALQ 2 PIEZAS, COCINA, agua corr., 2 c. del subt., en 46 $, Añasco 561. v10

CASA SE ALQUILA, 3 PIEZAS, COMEdor, Caxaraville 4371, Vélez Sarsfield. v9

CASA BAJA, 3 PIEZAS GRANDES, cuarto servicio, luz eléctrica, comodidades $ 55, Coronel Díaz 1664 casi esq. Charcas.

CASITA CHICHE SE ALQUILA, RINcón 1058, visitarla de 2 a 4 p. m.

CASA NUEVA ALQUILO 6 P., VESTIBUlo y todo servicio, 80 $: Morelos 705. v11

CASITA TODA CLASE DE COMODIDAdes, cerca subterráneo, alquílase, Espinosa 44, altura Rivadavia 5700

CASA, 6 PIEZAS, VESTIBULO Y DEMAS comodidades, se alquila 150 $. Sarmiento 3978.

CASITA MODERNA, 3 PIEZAS, LUZ eléctrica y comodidades, 75 pesos; Pavón 2878.

CASA 3 HABITACIONES, COCINA, 35 $, a 6 cuadras del 99; San Nicolás 1180, Flores.

CASA MODERNA, 6 HABITACIONES, luz eléctrica, etc., se alquila Chacabuco 1129.

CASITA CHICHE SE ALQUILA, VENEzuela 2678, 3 piezas y dependencias, verla de 1 a 5. v10

CASITA CHICHE SE ALQUILA, 3 piezas con gran terreno, $ 30, Verla Thorne 1327, tratar, Senillosa 249.

CASA ALQUILO, 6 PIEZAS, 65 $, Rafaela 4972, por Rivadavia 9200, Vélez Sársfield. v9

CASITA SE ALQUILA, SALA, DOS PIEzas y demás comodidades, cerca subterráneo; Muñiz 637. v9

CASA ALQUILO, 80 $, SALA, 4 PIEZAS, hall, patio, demás comodidades; Warnes 158. v8

CASITA MODERNA 3 PIEZAS, AMPLIA galería y fondo alquílase, Salom 470, Barracas al Norte, precio 55 $. v8

CASITA ALQ., COMEDOR, baño, PIEZA alta, gallinero, adoquinado 40 $, Achaval 648. v8

CASA BAJA, 5 PIEZAS, 2 DE SERVICIO, alquílase, Pasco 689; llaves al 659; tratar Cangallo 1381. v8

CASITAS DEPTOS, ALQUILANSE MOdernas y todas comodidades, $ 60, Av. Giribone 237. v9

CASA SE ALQUILA EN BELGRANO, Freyre 970, a 3 cuadras de la estación Colegiales, tratar en la misma. v8

CASA 5 PIEZAS, 1 SERVICIO, baño COMetc., agua caliente, vestíbulo, estufa, etc., Pozos 728. v11

CASA LUJOSA, 8 PIEZAS, 2 GRANDES patios y comodidades, alquilo, Bmé. Mitre 1946. v8

CASA DE CINCO HABITACIONES Y piezas para servicio, con todas comodidades, se alquila, calle Independencia 720, v9

CASA SE ALQUILA, VILLARROEL 1019, esquina Thames, 1|2 cuadra Triunvirato, abierta de 11 a 3 p. m., precio 70 $. v10

CASA-QUINTA, ALQ. 65 $, CABALLEriza, gallineros, 5 p., alfalfa, árboles forestales, 4.500 vs., Indio 3267 entre Cuenca y Campana. v8

CASA MODERNA, ALTA, CON VISTA al río, 3 dormitorios, sala, comedor, hall, baño, ascensor y comodidades, se alquila; Ayacucho 2189. v9

CASA MODERNA, NUEVA, VERJA JARdín, 3 dorm., comedor, baño, etc., 40 $; verla Miralla y Cossio, tratar Pje. Novaro 213, dos cuadras Rivadavia 10.400. v9

CASA BAJA, NUEVA, 5 PIEZAS principales, baño instalado, cocina, piezas de servicio, etc., se alquila, muy barata; Paraguay 4617. v9

CASA SE ALQUILA, SALA, VESTIBULO, 3 dormitorios, comedor, baño, cuarto de servicio, luz eléctrica, gas y demás dependencias, Lavalleja 860. v9

CASA SE ALQUILA, TUCUMAN 3772, con 4 habitaciones, cocina, baño, cloacas y luz eléctrica, llaves y tratar Guardia Vieja 3769. v10

CASA NUEVA, SERRANO Y VERA 913, construcción moderna, sala, comedor y dos piezas, se alquila. Ocurrir Billinghurst 480, Cooperativa 15, Oeste.

CASITAS MODERNAS A LA CALLE, 5 piezas y comodidades, baratas, se alquilan, Gorriti esq. Pringles, tratar Estados Unidos 2658. v9

CHALET EN FLORIDA, F. C. C. A., 25 minutos cap., 50 metros de la estación, adoquinado, jardín de lujo, terreno 2.000 varas, molino, luz eléctrica, etc.; tratar y verla, Lavalle 2565, de 10 a 12. v10

CASA CENTRAL, 10 AMPLIAS HABItaciones, vestíbulo, hall, 3 cuartos baño, cocina, gas e instalación eléctrica, alquílase a precio módico, en Tucumán 1523, verla de 2 a 4. v8

CASAS EN FLORES ALQUILANSE, CAlle Bacacay 2610 y 2630, alta y baja, de 5 y 4 piezas respectivamente, buen barrio, media cuadra de la estación y 2 del subterráneo, precio 130 y 120 pesos; tratar Maipú 66. v14

CASA MODERNA, 6 HABITACIONES, recién pintada, empapelada, vestíbulo, azotea, baño caliente, instalación eléctrica, $ 150, bajo, 5 habitaciones, $ 80, Guayquiraró 645, Parque Centenario tranvías 86 y 94, en Gaona, 5 c. subteo.

DEPTO. 2 PIEZAS GRANDES, OTRA chica $ 47, luz baja, Río IV 261. v9

DEPARTAMENTO DE 3 PIEZAS SE alquila; Tucumán 3262.

DEPARTAMENTOS 3 Y 4 HABITACIOnes, demás comodidades, Viamonte 2861.

DEPARTAMENTO NUEVO DE 4 PIEzas se alquila, Almagro 288, 75 $. v8

DEPARTAMENTOS 6 PIEZAS, baño, alquílanse 85 y 90 $, Alsina 3039. v12

DEPARTAMENTO SE ALQUILA 2 piezas y comodidades 40 $, Rioja 1264. v14

DEPTO. 3 PIEZAS, baño, AZOTEA, cloacas, $ 45, Av. La Plata 747. v9

DEPARTAMENTOS MODERNOS SE ALquilan, Bolívar 775 y Caseros 983. v9

DEPARTAMENTO $ 70, 3 PIEZAS Y baño, con Venezuela 2464.

DEPARTAMENTO ALQUILO, 5 cuadras P. Mayo, 70 $; San Lorenzo 330. v8

DEPARTAMENTO SE ALQUILA, CHICO, 60 $, casa nueva, San Juan 1635. v11

DEPTOS, DESDE 60 A 90 $, ALQ.; Moreno 1326-60. v9jl

DEPARTAMENTOS SE ALQUILAN, CAsa seria, 80 $, Alsina 1150 y 1160. v12

DEPARTAMENTO DE 3 Y 4 PIEZAS, muy barato, se alquila, Venezuela 2354. v10

DEPARTAMENTOS MODERNOS, 3 HAbitaciones, demás comodidades, B. Mitre 1676.

DEPARTAMENTOS, TRES PIEZAS, COcina y baño a 55 y 60 $, Independencia 3531. v9

DEPTO. CON SOL, 8 PIEZAS CON COrredor, gran patio, 50 y 55 $, Boedo 746.

DEPARTAMENTO 3 PIEZAS, GRAN patio, se alquila, todo nuevo, Rivadavia 3243, 75 $. v9

DEPARTAMENTO pequeño, 2 PIEZAS, baño, alquiler módico, 50 $; Suipacha 1403. v9

DEPARTAMENTO SE ALQUILA, DE bajos, 3 piezas, 1 de servicio; Independencia 2270.

DEPARTAMENTO 2 PIEZAS, CENTRAL, se alquila $ 60, Sarmiento 1221, tratar dep. 14.

DEPTO, NUEVO, ARTEFACT. ELECTR., baño completo, 4 piezas grandes, etc., $ 95; Esmeralda 2643. v9

DEPTO. MODERNO, 8 GRANDES PIEzas, electricidad, comodidades, $ 55; Cangallo 4248. v9

DEPARTAMENTO AMPLIO, TODAS COmodidades, alquilo barato, Independencia 3739. v10

DEPARTAMENTOS MODERNOS, DE $ 70 y 90, próximos subterráneo; Salguero 260. v17jl0

DEPARTAMENTO MODERNO, 3 PIEZAS y servicio alquilo 50 $, Humahuaca número 3847. v10

DEPARTAMENTO A $ 30, DOS PIEZAS, cocina, luz, aire, patio, Muñecas 1055, tranvías de Corrientes hasta Thames. v9

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE, de 3 piezas, 65 $, con dependencias y comodidades, alquilo, B. Mitre 1930. v8

DEP. 2 PIEZAS, baño COMPLETO, ARtefactos de luz, patio etc., 50 $, Rioja 1082. v11

DEPARTAMENTO MODERNO, 4 PIEzas, arriba, cocina, etc., se alquila, 70; B. de Irigoyen 1640. $

DEPARTAMENTOS EXTERIORES CON todo confort, casa moderna, hay ascensor y portero. Azcuénaga 268. v8

DEPARTAMENTO A LA CALLE Y UNO interior alquílanse; Rivadavia 2786, precio 120 y 60 pesos; tratar Maipú 86. v14

DEPARTAMENTOS NO INDEPENDIENtes 2 piezas para corta familia, alquilo muy barato, Piedras 665. v8

DEPARTAMENTO MODERNO, A LA calle, se alquila barato, calle Tres Sargentos 421, esquina Reconquista. v8

DEPARTAMENTOS SIN ALTOS ALQUIlo, 3 piezas y demás, 45 $, Santa Fe 4940. v8

DEPTO. 3 PIEZAS, PIECITA, ARTEfactos luz, 60 $; Humberto No. 2360. v8

DEPARTAMENTOS ALQUILO, 3, 4 Y 5 piezas $ 35, 40 y 50, Pérdriel 155 (continuación de Solís) tratar Entre Ríos 1272 v8

DEPARTAMENTITOS DE 2 PIEZAS grandes, etc., casa moderna, lo más central, $ 50, 65, 60, alquilo, Viamonte 830. v4

DEPTOS. ESPLENDIDOS ESTILO CAsas, 1 hab., cuarto baño inst, calefacción, ascensores, alq. módico, San Martín 424. v10

DEPTO. AL NORTE, MODERNO, ALquilo, 4 piezas, baño, luz eléctrica, gas, etc., 70 $, French 3252, esq. Azcuénaga. v9

DEPARTAMENTO ESTILO CASA, PLAnta ..., 4 piezas, patio, comodidades, independiente, 55 pesos alquiler rebajado. San Salvador 4633, cerca Canning. v8

DEPARTAMENTO ESTILO CASITA ALquilo uno, comedor y 2 dormitorios, 60 pesos, otro 3 dormitorios 50 $, todas comodidades, casa particular, tranvía a todas direcciones, Estados Unidos 3675. v8

DEPARTAMENTOS MODERNOS A LA calle, a precios módicos, de 5 habitaciones, cuarto de baño instalado y demás dependencias, 4 ascensores; 25 de Mayo 611, tratar en 2o. piso misma casa, escritorio Bres. J. O. Mac Laren y Cía. v...

EN FLORIDA F. C. C. A., SE ALQUIlan 3 piezas y cocina, boulevar Roca 3179, tratar al lado Villa Ana. v9

EN FLORES CASITA SE ALQUILA SALA y 3 piezas, gas, cloacas, alquiler 65 $, Angerich 418.

EN FLORES, ALQUILASE CASA ALTA, moderna y lujosa, 12 piezas, 180 pesos a una cuadra de la plaza, Bancos, subterráneo, Pedernera 166. v8

EN CASA MODERNA, CENTRAL, alquílanse departamentos, cuatro habitaciones y demás comodidades, 70 y 75 $, Azcuénaga 260.

EN VILLA DEL PARQUE; NAVARRO 3396, alquílase casa nueva, compuesta de 3 piezas, galería, cocina, cuarto de baño, mucho fondo con gallinero, a una cuadra de la Av. San Martín, del tranvía Lacroze y No. 86.

FLORESTA, DUNGENESS 3680, CASITA 2 piezas, 27 $, alquilo, tratar Chacabuco 526. v8

LOMAS, CASA ALQ. $ 20, 2 P., COMEdor, Sgo. del Estero 665; tratar Bdo. de Irigoyen 665, B. A. v9

LINDAS Y MUY COMODAS CASAS NUEvas, con mucha luz y aire, con vestíbulo, sala, comedor, 3 dormitorios, baño, cocina, antecocina, y 2 piezas de servicio, ascensor, calefacción y toda clase de comodidades alquílanse, Esmeralda esquina Lavalle, para tratar Cangallo 667, de 8.30 a 11.30 a. m. y de 2 a 5 p. m. v10

PALERMO, CASA CHICHE, 5 PIEZAS, 90 $, una cuadra Santa Fe, Carranza 2294.

QUINTA DE 4.000 VARAS EN FLORES se alquila en 30 $, hay pieza de madera y agua corriente, se hace contrata, Humberto I 3371.

SE ALQUILA CASA AMPLIA, E. UNIdos 1968.

SE ALQUILA CASA NUEVA, CON TODAS las comodidades, Yapeyú 435. v8

SE ALQUILA UNA CASA, CALLE SUD América 241, tratar 255, Flores. v8

SE ALQUILA CASA 6 PIEZAS, 2 DE servicio, Humberto I, 552, tratar 556.

SE ALQUILA EN FLORES CASA-QUINta, Jardín, Canalejas 2972. v8

SE ALQUILA CASA DE 6 PIEZAS, CON todas comodidades, Callao 44, 2o. piso, precio 230 $; tratar Solís 1056. v8

SE ALQUILA CASA MODERNA, 6 HAbitaciones, baños instalados y dependencias, Caseros 468, tratar Bolívar 1580. v8

SE ALQ. DEPTO. CON MUCHA COMOdidad y luz eléctrica, por 65 pesos; Pasco 76. v8

SE ALQUILAN CASAS ALTAS Y BAJAS modernas, baratas de 50 a 100 pesos, todas comodidades, Charcas esq. Atmeira. v9

SE ALQUILA HERMOSA CASA ESQUIna, jardín al frente, 6 piezas, con luz eléctrica en 100 $, dirigirse Fray Cayetano 691, Flores. v8

SE ALQUILAN 3 CASITAS (EN PALERmo), baratísimo, hay de negocio y para familia, todo flamante, hay portero, ver de 8 a 4, Bompland y Costa Rica. v9

SE ALQUILA UNA CASA EN LA CALLE Castro Barros 746, sala, comedor y 7 dormitorios, cocina y cuarto de baño, agua y cloaca, para tratar al lado 752. v10

SE ALQUILA CASA CALLE GABRIO No. 136, tiene sala, comedor, 4 piezas, etc., poco uso. Abierta de 2 a 4 p. m. Tratar Victoria 1700, almacén. v9

SE ALQUILA, SUIPACHA 39, RAMOS Mejía, cómoda casa, 4 piezas, baño, luz eléctrica, amplio jardín, alquiler muy módico; tratar Corrientes 4082, capital. v9

SE ALQUILA CASA QUINTA, CON 5 piezas y una cuadra terreno, a 100 metros estación Garín, 40 minutos de la capital, 20 $ mensuales, tratar General Paz 1560. v8

SE ALQ. 2 CASAS, UNA TIENE SALA y 2 piezas grandes, 25 $, la otra 3 piezas y galpón en 30 $, se exige depósito o bien fianza, calle Itaquí 1043 y 1045, a una cuadra del empedrado; Av. Chiclana, a 2 cuadras del tranvía 19 y 4 de los Nros. 6, 23, 47 y 55.

VILLA URQUIZA, ALQUILO CASA 4 piezas, cocina, baño, terreno, agua, pesos 45, Mar Chiquita 5772, una cuadra tranvía 96.

### ALQUILER de LOCALES y ESCRITORIOS

ALQUILO GRAN LOCAL CON COMODIdad para familia, 100 $, Garay 2816. v8

ALQUILO ESQUINA CON ARMAZONES, Cucha Cucha esq. Franklin. v9

ALQUILANSE LOCALES CON COMODIdad familia; Lima 625 y Salta 676.

ALQUILASE POR 80 $ ESQUINA moderna y buenas comodidades; México 3701. v8

ALQUILASE ESQUINA NEGOCIO Y comodidades familia, 100 $; México esquina Pasco. v8

ALQUILO POR 100 $ EN PALERMO, gran local para industria, comodidad familia, tratar Rivadavia 5178. v1

ALQUILO ESPLENDIDO LOCAL, BArato, Sgo. del Estero 328. Visítese de 9 a 5. v8

ALQUILANSE SALAS P. ESCRITORIOS o consultorios, mucha luz, Av. de Mayo 1034, 3er. piso. v9

ALQUILASE $ 100, casa corralón, 4 piezas 2 cocinas, galpón, caballeriza, Río de Janeiro 636.

ALQUILANSE 2 ESQUINAS APTAS para cualquier negocio; almacén, cantina, fonda, etc.; General Urquiza y Garro. v10

ALQUILO LOCAL CON SOTANO, CON instalaciones, como para tienda, despensa, etc., baratísimo; Triunvirato 1365. v9

ALMACENEROS, ALQUILASE ESQUINA moderna, sótano, vidrieras, 2 piezas, etc., 120 $, Emilio Mitre esq. Don Cristóbal, Caballito. v8

ALQUILO CASA, SALA PARA NEGOCIO, con 2 vidrieras y 5 piezas para familia, luz eléctrica y cloacas, comb. subterráneo, números 85, 94, 95 y 86, en $ 80, Camarones 1917. v9

CALLE CHIQUIANA 3626, SE ALQUILA esta casa para negocio; verla de 1 a 4. v9

CORRALON ALQUILO, EDIFICIO viejo, facilito construcción adecuada; Independencia 1558,60. v8

CORRALON GRANDE ESPECIAL PAra cochería fúnebre, se alquila; Boedo 1511, de 8 a 11 a. m.

CASA ALQUILO 100 $, NEGOCIO, DOS piezas, comedor y cocina, luz eléctrica y cloacas, Bella Vista 684, Flores. v10

ESQUINA REGIA ALQUILO A CUALquier negocio, precio barato; Güemes 3599 esq. Vidt. v10

ESQUINA CORDOBA Y GALLO, DIMENsiones antiguas, comodidades, se alquila, verla todo el día; tratar Lavalle 3263. v9

ESPLENDIDO LOCAL 10x20, EN 1er. piso, alto, con habitaciones para familia, se alquila barato, Gral. Guido 2316 y Pueyrredón. v9

GALPON ALQUILO, COMODIDAD PAra familia o solo, Rioja 121.

GALPON Y PIEZA CON FUERZA MOtriz se alquila, 80 $ Carlos Calvo 2770.

GRAN LOCAL PARA INDUSTRIA ALquílase barato, Cochabamba 1864; tratar B. Mitre 1730. v9

GALPON, TERRENO, COMODIDADES, se alquila desde 100 $, Arena 37 frente Parque Patricios. v9

GALPONCITO ..., CON TERRENO 10x20, piso portland, toda comodidad para industria o depósito, ... $, Tacuarí 2094, esq. Martín García.

LOCAL SOTANO, 4 HAB., LUZ ELECT., alquilo barato, E. Ríos 1914. v8

LOCAL CON SOTANO Y HABITACIONES barato, Viamonte 820. v8

LOCAL Y PIEZA PARA FAMILIA, EN 50 $, San Juan 1647, tratar 63. v8

LOCAL 140 $, MUY CENTRAL, MODERno, se alquila Tacuarí 464. v8

LOCAL CON VIDRIERAS ALQUILASE, Viamonte 784. v31jul

LOCAL MTS. 10x3, 2 VIDRIERAS, DOS piezas y demás, alquilo, avenida San Martín 1468, ... $. v9

LOCAL MODERNO PARA CASA MAYOrista, sótano bajo, entrepiso, dos montacargas, se alquila, Alsina 1156. v12

LOCAL AMPLIO PARA NEGOCIO y comodidades, se alquila, Estados Unidos 425. v8

LECHERIA, DESPACHO DE PAN, COMOdidades para familia, alquílase 75 $, Gaona 1399. v8

LOCAL SE ALQUILA, BUSTAMANTE 720, tratar Charcas 1051, de 1 a 2 p. m.

LOCAL ESPACIOSO POR CONSTITUción, con piezas alquílase 150 $; Salta 1345. v10

LOCAL SE ALQUILA ESPECIAL CASA modas, joyería, zapatería, tiene comodidad familia; Santa Fe 3029.

LOCAL ALQUILO PARA FABRICA de facturería ... barato en 40 $; E. Unidos 23.., se construiría el horno; Pueyrredón 1... v8

LOCAL PARA NEGOCIO, MODERNO, con lindas vidrieras y departamento completo para familia, se alquila muy barato; Perú 1051. v9

NEGOCIO COMODIDAD FAMILIA Y fondo, alquilo Yapeyú 80-82, 100 $. v9

NEGOCIO ESQUINA GRANDE, CON SOtano y piezas de familia, se alquila, Venezuela y Salta, tratar Moreno 1280. v8

NEGOCIO CERRITO 176, ALQUILO 210 pesos, tratar en el mismo de 4 a 5; tiene comodidad para familia.

NEGOCIO Y CASA PARA FAMILIA, mucho fondo se alquila 25 $, Mozart 1136, 1138 y 1140, tratar Méndez de Andés 414. v9

POR 50 $ ESPLENDIDO LOCAL ESQUIna, para negocio y habitación, Cuenca 2505, 4 cuadras de la estación Villa del Parque. v16

SALA ESPACIOSA, ALQUILASE, PARA escritorio o matrimonio, único inquilino Talcahuano 306, esq. Sarmiento.

SALA Y ANTESALA CON PUERTA DE negocio y luz eléctrica se alquila, 40 pesos, Medrano 1119.

SE ALQUILA ALMACEN O DEPOSITO con instalaciones en 80 pesos; calle Yapeyú 396; las llaves enfrente; tratar Reconquista 737, primer piso, A.

SE ALQUILA LOCAL PARA MTRO. pintor, casa J. Eyheremendy, imitador, Gallo 1555. v9

SOTANOS, GALPON, CABALLERIZA Y otros depósitos, especial para licorista o depósito de vinos, casa de familia con todo confort o sin ella se alquila, B. Mitre 4358.

SE DA EN ARRENDAMIENTO UN TErreno de 20x40 varas sobre el puerto de la capital, calle Azopardo entre Venezuela y México, aparente para construcción de depósitos. Para más datos, dirigirse al intendente de este diario. permt.

SE ALQUILA ESQUINA AMPLIA PARA negocio en $ 80, Viel y Pasaje Robles; se alquila casa para familia. Viel esq. Pasaje Robles 311, en $ 60; se alquila casa para familia, Avelino Díaz 767, en $ 45. Para datos, tratar en el Banco "El Hogar Propio", calle Perú No. 375. v11

### HOTELES Y CASAS DE PENSION

AV. MAYO 861 PENSION España LUjosa, con pieza desde 60 $, vascos. v8

A 25 $ PENSION, CON PIEZA 45 A 70, por día 2 y 3 $, Rivadavia 1073. v10

A 35 $ BUENA Y ABUNDANTE PENsión, Sarmiento 732. v8

A PIEDRAS 122, 1o., BUENA PENSION española, con o sin piezas, central. v8

A 65 $ EXCELENTE PENSION A caballero, casa familia: Rivadavia 3842, dep. 10.

A 30 $ RICA PENSION española, CON cama 40, 45 y 50; B. de Irigoyen No. 230. v11

A LA MEJOR PENSION PARA FAMIlias y caballeros, precios módicos; Cerrito 34; visítenla para convencerse. v13

A 50 $ PENSION Y PIEZA AMUEBLADA a dos 90 pesos por mes o por día en familia; Bmé. Mitre 868. v8

A 35 $ PENSION SANA, CON CAMA 60 a 80, lujosas piezas casa regia, decente, higiene, confort; Suipacha 883. v9

A 30 $ PENSION, F. VASCA, CON pieza 45 $ 90, pasajeros todos precios, Victoria 1166. v8

A PRECIOS MODERADOS, PENSION con antesala, desea 2 pensionistas, Corrientes 921. v9

A PRECIO MODICO PENSION, PIEZA, confort, familia francesa; Chacabuco 359. v9

A 35 $ PENSION, SALA Y PIEZAS CON muebles a matrimonio 110 a 180 $, y caballeros 55, 60 y 65 $, familia, Perú 674. v9

BUENOS AIRES HOTEL, AV. MAYO 1064 departamentos, salas, piezas, familia, pasajeros. v8

DARIA PENSION Y SALITA A MATRImonio o dos señores; Salta 1493.

DOY PENSION MUY BARATA DE FAMIlia, Pasaje Sarmiento 16. v8

EXCELENTE PENSION, 30 $, CON VIno 35 $, con pieza desde 50 $, Maipú 39. v8

FAMILIA española DA PENSION, PREcios sumamente baratos; San Juan No. 2856, dep. 1o. v9

FAMILIA DECENTE, DESEA DAR PENsión a caballeros serios, M. S., Defensa 787, p. 2. v9

FAMILIA ITALIANA DARIA PENSION y pieza a 1 ó 2 caballeros, Alsina No. 1541. v9

HOTEL NAVIA, TALCAHUANO 45, piezas, desde 1,50, con comida 3 $. v12

HOTEL PENSION "LA AURORA", REcientemente inaugurado, pasajeros y familias, todo confort, Rivadavia 1183. v8

HOTEL ITALIA, CORRIENTES 1619, camas 1 $, piezas desde 1,50, con comida desde $ 3,50. v11

HOTEL R. ESPAÑOL A FAMILIAS Y pasajeros, piezas, departamentos, pensión, por día $ 2, 3, 4 y 6; Alsina 636. v11

HOTEL CENTENARIO, MEXICO 557, HAce saber a su numerosa clientela que en atención a la situación actual rebajó sus precios a $ 1.80, 2, 2.50 y 3; mes, 40 a 55.

PENSION SOLA O CON PIEZA AMUEblada, vianda a domicilio; Liniers 141.

PENSION Y PIEZAS A PRECIOS MODIcos, da familia italiana, Chile 1050.

PENSION Y PIEZAS TODA COMODIDAD precios módicos, Moreno 552. v8

PENSION española, $ 30 y 35, CON PIEza amueblada, $ 50 y 60. v10

PENSION DOY EN FAMILIA DESDE $ 35, a caballeros o matrimonio; Sarmiento 830. v8

PENSION O SIN ELLA, PIEZAS AMUEbladas, casa de familia inglesa, Chacabuco 444, 2o. piso.

PENSION EN CASA DE FAMILIA SE ofrece con o sin pieza, tratar en la misma, Piedras 657. v10

PENSION, SALA O PIEZA AMUEBLAda, matrimonio, 2 caballeros, precio módico, Sarmiento 310. v8

PENSION, PIEZA AMUEBLADA, baño caliente, ascensor, casa seria; Rivadavia 827, último piso. v8

SE DA PIEZA CON PENSION EN EL restaurant de la Caja Dotal para señoras y señoritas, Alsina 1057. v8

SE DA PENSION CON PIEZA AMUEBLAda y sin, media cuadra estación Loria, Loria 44. v9

### CASAS, LOCALES Y PIEZAS BUSCADAS

BUSCO CASITA DE 2 O 3 PIEZAS EN buen estado, cartas con precio a Cuenca 2874. v9

DESEO PIEZA, COCINA INDEPENdiente, señora sola, 25 $. Ofertas Rosende, Moreno 1312, depto. 5, bajo.

DESEO PIEZA Y PENSION CASA FAmilia, sitio céntrico; dirigirse por carta a J. L.; Victoria 1047.

DESEO GRAN LOCAL CON PIEZAS O casa 80 menos 8 piezas para colegio, alquiler no superior 100 $ P. Unidas 4914. v10

DESEASE ALQUILAR CASITA 3 PIEzas, cuarto servicio y comodidades, radio: Gorriti a Santa Fe y Bulnes a Almagro, hasta 60 $, ocurrir Medrano 727. v8

DESEO ALQUILAR DOS PIEZAS PARA hombres solos, confort, radio Agüero, Charcas, Juncal, Bulnes, ofertas a A. Noyer, Coronel Díaz y French, garage. v10

DEPARTAMENTO MUY BIEN AMUEblado, dos dormitorios, salita, instalación 1er. orden, cerca de Avenida Mayo, completamente independiente. Base $ 250 a 350 $; Av. de Mayo 1079, J. F. v9

EN BELGRANO A MENOS DE 4 CUAdras de la estación "Colegiales" o "Belgrano" necesito casa de 5 ó 6 piezas y anexos, con jardín o patio amplio; G. Taylor, San Martín 233. v9

EN CASA DE UN PISO DESEO ALQUIlar sala y salita con pensión para dos personas mayores, con o sin muebles y baño caliente, únicos inquilinos, Radio: de Rivadavia a San Juan y de Piedras a Jujuy; detalles por carta a J. A.; Independencia 2141 dep. 2.

NECESITASE CASITA PARA FAMILIA inglesa, de cuatro o cinco piezas, jardín, baño con accesorios, chimenea en una pieza; se prefiere cerca del subterráneo; dirigirse a G. L. B., Sarmiento 323. v8

SE DESEA PIEZA SIN MUEBLES Y con pensión, para señorita seria, en familia distinguida, se prefiere extranjera, referencias mutuas, carta R. Malabia 520. v8

SE NECESITA DOS DORMITORIOS CON algunos muebles y con derecho al comedor, precio de 40 a 60 $, barrio del Once y centro, pago vencido, buena garantía, Charcas 2073.

### ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILASE EN 25 $, PIEZA; LIBERtad 271. v8

ALQUILO 2 PIEZAS CON VENTANAS a la calle, cocina y aguas, México 1315.

ALQUILO HABITACION CON MUEBLES, Lavalle 1139.

ALQUILASE UNA PIECITA AMUEBLAda en familia, Salta 329. v9

ALQUILO LINDA PIEZA A HOMBRES solos, Venezuela 923. v10

ALQUILASE AMPLIO COMEDOR EN 40 pesos, Venezuela 1284.

ALQUILASE AMPLIA PIEZA, LUZ eléctrica, cocina sola, Chile 1176.

ALQUILO PIEZA A HOMBRE SOLO casa de familia, Estados Unidos 892. v8

ALQUILO PIEZA, COCINA, 10 $, SAN Blas 1866, entre Sánchez y Terrero. v8

ALQUILO PIEZA CON LUZ ELECTRICA C. Pellegrini 36. v9

A CABALLERO SOLO SE ALQUILA pieza, en Victoria 1210. v9

AV. MAYO 861 PENSION España LUjosa con pieza desde 60 $, vascos. v9

ALQUILO PARA HOMBRES PIEZA CON balcón, barato, Maipú 12, piso 3. v8

ALQUILO PIEZAS, VICTORIA 1033, 3o., izquierda. v10

ALQUILASE PIEZA CON LUZ, UNICO inquilino, Billinghurst 496. v10

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, piano y comodidades, Junín 442. v8

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A hombres solos, 35 $, Alsina 477. v9

ALQUILO ANTESALA CON LUZ eléctrica, San Martín 417. v8

ALQUILO SALA A LA CALLE, PASAJE Piedad casa 3, B. Mitre al 1500. v8

ALQUILO LINDA PIEZA AMUEBLAda; Av. de Mayo 676.

ALQUILO A CABALLERO SALITA CON muebles; Castelli 285.

ALQUILO 2 O 3 PIEZAS EN ESPLENdida casa, único inquilino, Rivera 89.

ALQUILO SALA CON O SIN MUEBLES en corta familia, Paraná 954.

ALQUILO HERMOSA PIEZA AMUEBLAda, baño y luz, Junín 150. v9

ALQUILASE PIEZA GRANDE, HOMbres solos, 25 $, otra 19 $; Alsina 890.

ALQUILASE SALITA AMUEBLADA A caballeros, casa de familia; Chile 524.

ALQUILANSE SALA Y PIEZA A MAyores, Tucumán 1059.

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA A CAballero; Alsina 2026. v10

ALQUILO PIEZA, TODA COMODIDAD y luz eléctrica; Paraguay 661. v10

ALQUILASE COMEDOR Y 3 PIEZAS juntas o separadas, con o sin muebles y 1 piecita en 17 $. Charcas 1679. v9

### ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILO PIEZA PARA HOMBRES solos, precio 18 $; Moreno 816, altos.

ALQUILASE PIEZA A PERSONA decente, Independencia 2634, dep. 4.

ALQUILASE LINDA PIEZA A HOMBRES solos, $ 25; Sarmiento 882, altos. v8

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, MUY barata; Salta 186, 2o. piso.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA CON balcón; Piedras 825.

ALQUILASE UNA PIEZA CON TODAS comodidades; Lavalle 2612.

ALQUILASE HABITACION AMUEBLAda; Victoria 1137.

ALQUILO DOS PIEZAS GRANDE Y chica; Viamonte 843, 2o.

A 30 $ ALQUILO PIEZA AMUEBLADA. Rivadavia 1063.

ALQUILASE SALA CON BALCON EN 35; 25 de Mayo 293.

ALQ. PIEZA BIEN AMUEBLADA, FAmilia tranquila, hombre solo, Salta 515. v9

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, persona sola, casa familia, Medrano 6..

ALQUILASE PIEZA CON O SIN muebles Ituzaingó 539, entre Bolívar y Perú. v8

ALQUILO LUJOSA PIEZA AMUEBLADA a uno o dos caballeros, Río Bamba 41.. v9

ALQUILASE PIEZA CON LUZ $ 15, A señora sola, casa seria, Pueyrredón 148.. v9

ALQUILO SALA CON O SIN MUEBLES, Av. de Mayo 1057, 3er. piso, derecha. v10

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA PARA 2, con pensión, familia, San Juan 1847. v8

A $ 8 ALQUILO PIECITA EN LA AZOtea a 1 joven trabajador, México 865. v8

ALQUILO PIEZA GRANDE 12 $, P. UNIdas 807, 2 cuadras subt. Caballito. v8

ALQUILASE 25 $ SALITA CON BALCON 25 de Mayo 194, 3er. piso, derecha, Solari. v8

ALQUILASE PIEZA A MATRIMONIO solo, hay todas comodidades, único inquilino, 35 $, Sáenz Peña 804. v8

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON pensión, familia respetable, comodidades, Corrientes 982. v8

ALQUILO ANTESALA GRANDE, LUZ eléctrica, en 30 $ y comedor en 37 $; Lima 245. v8

ALQUILO SALA, PIEZA AMUEBLADA, pensión matrimonio, hombre, comodidad, Paraguay 1969. v8

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A la calle independiente, f. francesa, Maipú 719. v8

A CABALLERO ALQUILASE 2 PIEZAS chicas, luz eléctrica, barato, Sarmiento 533. v9

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS A MAYOres, único inquilino, comodidad, barato, Goya 225. v9

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS, baratas, confort moderno e higiénicas, Tucumán 3132. v9

ALQUILASE SALA Y HABITACION, con o sin pensión familiar, Entre Ríos 1334. v9

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, casa familia; Corrientes 1387, 2o. piso, derecha. v8

ALQUILO LINDA PIEZA CON VENTAna y luz, muy barata, a mayores, B. Mitre 1585, 1o. v8

ALQUILASE PIEZA, HOMBRE SOLO, con luz eléctrica, 12 $, Bmé. Mitre 1575, casa 31, depto. 2. v9

ALQUILO SALA independiente, amueblada, baño caliente, teléfono, pensión, Moreno 1612. v8

ALQUILASE PIECITA AMUEBLADA A persona sola; Rivadavia 2131, piso primero. v8

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA A hombre o señora; Suipacha 1067, departamento 3. v9

ALQUILO UNA PIEZA BARATA, TODA comodidad, casa decente, planta baja, Chile 1283. v9

ALQUILASE PIEZA GRANDE, BARAta; Pasaje Piedad 21, depto. 1, altura B. Mitre 1500.

ALQUILO SALA Y ANTESALA LUZ eléctrica, cocina, todas comodidades, precio módico, Tacuarí 674. v9

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLAda, 20 $, en familia; Pozos 126, 2o., derecha. v9

ALQUILASE AMPLIO comedor sin muebles a hombres solos, 55 $; Alsina 487. v10

ALQUILANSE DOS LINDAS PIEZAS, hombres solos, 10 y 15 $, Paseo Colón 1361, 1o. derecha.

ALQUILASE PIEZA CON MUEBLES, Y pensión económico, teléfonos, baños, Rivadavia 1932. v9

ALQUILASE GRAN SALA, OTRA INTErior, perfectamente amueblada para dos familia respetable; Sarmiento 2053.

A Sr. QUE QUIERA VIVIR EN FAMIlia, alquilo pieza, S. del Estero 445, dep. 7.

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA, CASA baja, familia decente, italiana; Ayacucho 385. v10

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA A MAtrimonio con vista al río, 30 $ y 45; Sarmiento 912.

ALQUILO HERMOSA SALA Y ANTESAla a mayores, casa familia; Chacabuco 1155. v9

ALQUILO DOS ELEGANTES SALITAS y antesala, luz eléctrica; Andes núm. 131. v10

ALQUILO UNA SALA BIEN AMUEBLAda tres balcones y pieza barata; Corrientes 1463. v10

ALQUILASE SALA 32 PESOS, COMEdor, 30 pesos, pieza 15 $; Rodríguez Peña 225.

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA, MAtrimonios o caballeros, casa familia; Perú 1148, 2o.

A 25 Y 35 $ PIEZA AMUEBLADA A uno o dos, doy pensión; Bmé. Mitre 865.

ALQUILASE SALA AMUEBLADA, BALcón, electricidad, teléfono, módico; B. Mitre 658.

ALQUILO SALA AMUEBLADA, MATRImonio o caballero; Av. Mayo 1413, cuarto. v9

ALQUILANSE PIEZAS EN $ 20, 25, 30 35 y 40; Carlos Pellegrini 282, 1o., derecha.

ALQ. LINDA SALITA A CABALLEROS barata, comodidades, buen trato; Sarmiento 1736.

A CABALLEROS DISTINGUIDOS ALquilo pieza am. y pensión, todas comodidades, Corrientes 1980.

A CORTA FAMILIA O señora SOLA, ALquilo salita y piecita contigua independientes, Uruguay 1069.

ALQUILASE PIEZA A LA CALLE, amueblada a 1 ó 2 personas, Talcahuano 280, 2o. piso.

ALQUILO HABITACION AMUEBLADA, pensión familiar económica, sala, baño c., Victoria 1166.

ALQUILO PIEZA A HOMBRES O MAtrimonio, en casa de familia, México 1524.

ALQUILASE A CABALLERO LINDA pieza bien amueblada, barata, Paraná 460.

ALQUILO PIEZA A LA CALLE CON O sin muebles a matrimonio o hombre solo, 3er. piso, verla de 4 a 6, Talcahuano 425. v8

ALQUILANSE, AVENIDA DE MAYO 1238, 3er. piso, salas regiamente amuebladas, con pensión, calefacción, baños calientes y todo confort. v9

A CABALLEROS SOLOS SE ALQUILA habitación lujosamente amueblada, todo confort, en casa de familia, sin pensión, una a la calle, Sgo. del Estero 557. v8

ALQUILANSE DOS PIEZAS AMUEBLAdas, independientes a caballero, luz teléfono, baño, ascensor Avenida de Mayo 1017, 4o. piso derecha. v8

ALQUILO SALA 2 BALCONES, MUEbles nuevísimos, todo confort, teléfono a hombre solamente, casa respetable, matrimonio italiano, sin hijos, Belgrano 1620, 2o. piso, ascensor. v8

BOLIVAR 651 SE ALQUILA UNA SALA y pieza, con todas comodidades. v8

BOLIVAR 665, SE ALQUILA PIEZA CON todas comodidades. v9

COMPAÑERA DE PIEZA SE PRECISA, México 1156, pieza 10.

COMEDOR SE ALQUILA PARA PERsonas mayores, con luz 33 $, B. Mitre 2076. v8

COMEDOR ESPACIOSO, SE ALQUILA, $ 25, luz eléctrica, sin cocina, casa confortable, único inquilino. No hay papel, Guardia Vieja 4213. v9

DOS PIEZAS GRANDES Y PIECITA, alquilo 37 $, Viel 476. v9

DORMITORIO AMUEBLADO CON TODO confort y demás a persona seria, Suipacha 292, piso 2o. v8

DOS PIEZAS A LA CALLE CON BALcón alquílase a matrimonio solo, casa familia, Independencia 1908. v9

EN FLORES ALQUILO PIEZA, UNICO inquilino, Malvinas 427. v8

EN CASA TRANQUILA ALQUILO LINDA sala amueblada, C. Pellegrini 107. v8

ESMERALDA 651, SALA, ANTESALA, lindas piezas, con cocina, desde 25 $. v9

FAMILIA ALQUILA SALA AMUEBLAda y piecita, 15 y 18 $; Salta 158.

FAMILIA DECENTE ALQUILA A persona igual una o dos salas, con o sin muebles y pensión; San Juan 893. v8

FLORIDA 877, 2o. PISO, PIEZAS amuebladas con o sin pensión, baño caliente, teléfono y piano. Precio módico, casa seria. v9

HERMOSA PIEZA ALQUILO A MATRImonio u hombres solos, Alsina 328.

HABITACION ALQ. CON O SIN MUEbles a 1 ó 2 caballeros Pozos 742.

PIEZA PARA UNA O DOS PERSONAS mayores en departamento chiche, Estados Unidos 688, dep. B. v8

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

MUCAMO español SE OFRECE CON RE-comendaciones, Vicente López 2655.

MUCAMA O niñera SE OFRECE, TACUA-RI 1449.

MUCHACHO DE 16 años, CON RECO-mendaciones, se ofrece para cualquier trabajo; Paraguay 4345. v8

MUCHACHA SE OFRECE PARA niñera, mucama u otros quehaceres; Las He-ras 3961. v8

MUCAMA SE OFRECE PARA MATRI-monio solo o acompañar señora sola, ... 1927. v8

MUCAMA, DE BUENA PRESENCIA, SE ofrece, por carta o personalmente, Bo-... 926, C. S. v8

MUCAMA SE OFRECE PARA ADEN-tro o comedor, con recomendaciones ... 2155, Belgrano. v8

MUCAMA DE ADENTRO O GENERAL, práctica y recomendada, se ofrece, Gua-[illegible] 3920, U. T. 1449, Belgrano. v8

MUJER SE OFRECE, PARA LAVAR Y planchar por día, sabe cocinar; Aren-ales 1025. v10

MUCHACHA JOVEN SE OFRECE PARA mucama o niñera, entiende algo de co-cina, Chacabuco 1257. v8

MATRIMONIO SE OFRECE, SIRVIENTA y él práctico almacén o mucamo, ciu-dad o pueblo cercano, 30 $, Cevallos 2060. v8

MUCAMO SE OFRECE, CON BUENAS recomendaciones; es persona honrada, sin pretensiones; Cangallo 2649 o B. Mitre ..., Costi.

MATRIMONIO FORMAL, SIN HIJOS, italianos, bien recomendado, cocinera ... se ofrece ciudad o campo; Cata-marca No. 250. v10

MATRIMONIO español SE OFRECE pa-ra el campo, ella cocinera, él todo trabajo, sabe ordeñar, tienen un chico de 8 años; Cerrito 343. v8

MATRIMONIO español, SE OFRECE, pa-ra encargado o portería, con recomen-dación; él es pintor, E. Rodríguez, Agrelo 3954. v9

MATRIMONIO español, JOVEN, RECO-mendado, se ofrece, cocinera o muca-ma y él otros quehaceres, ciudad o campo, Perú 1162, pieza 15. v8

MATRIMONIO español SERIO, 12 años de práctica, ofrécese para el campo, buena cocinera y despensero y cría de aves, Humberto 639, p. 26. v8

MATRIMONIO FRANCES SE OFRECE, él quintero, la señora cocinera, va al campo, buenas recomendaciones; Ayacu-cho 124. v8

MATRIMONIO ITALIANO SE OFRECE para cuidar casa, va al campo, ella para cuidar gallinas, él para todo trabajo de quinta, Patrón 7431, Liniers. v8

MATRIMONIO JOVEN SE OFRECE ELLA modista, cosería dos tardes por semana en cambio de pieza, él pintor y albañil o como encargados de una casa, por carta J. A. M., Moreno 1283. v8

MATRIMONIO español, INTELIGENTE, trabajador, se ofrece para hotel o ca-sa particular, ciudad o campaña, buenas referencias, personalmente o por carta, Maipú 12, 3er. piso.

MATRIMONIO RECOMENDADO SE ofre-ce, la mujer cocinera y el marido mu-camo de afuera, sabe de pintor y entiende de carpintero y de quinta, ciudad o campo. Dirigirse personalmente a Coronel Díaz 1573. v8

Niños 1 o 2 CUIDARIA CON ESMERO señorita seria y reservada por carta a M. G. M., Don Cristóbal 1263, Caba-llito.

PORTERO JOVEN Y FORMAL, SE ofre-ce con recomendación, por carta, Ta-cuarí 339, M. S. v8

PORTERO O ACOMODADOR DE BIO-grafo, sabiendo de pintor de letras se ofrece sin pretensiones, A. Ruz, Liniers 1365 v8

PLANCHADORA LAVANDERA JOVEN se ofrece, teniendo certificado de 2 años de trabajo, en una casa, dirigirse a A. F., Hernandarias 1537, pieza 11. v9

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TODO trabajo, Senillosa 220. v10

STA. SE OFRECE TODO TRABAJO con retiro, Venezuela 1637 Goñi. v8

Señora E HIJA DE 7 años SE OFRECE, todo trabajo, Victoria 2601. v8

SE OFRECE MUCHACHA PARA MUCA-ma, recomendada, México 962. v8

Señora JOVEN ITALIANA SE OFRECE gobernanta, Paseo de Julio 832. v8

SE OFRECE AMA PARA CRIAR EN CA-sa o afuera, España 1425. v10

SE OFRECE MUCHACHA DE 16 años, formal; Tucumán 1086. v8

SE OFRECE MUCAMA GENERAL O para adentro; Arengreen 1025. v10

SE OFRECE SIRVIENTA POR MEDIO día o sin cama; Carlos Calvo 2075. v8

SIRVIENTA, TODO TRABAJO MENOS cocina, se ofrece; Liniers 734. v8

SIRVIENTA O MUCAMA SE OFRECE; Defensa 1563, dep. 5. v8

SE OFRECE MUCAMA JOVEN, LA MA-drid 1661. v8

Señora VIUDA DESEA CUIDAR CHICO en su casa; Pringles 1092. v8

Señora SE OFRECE CON NENA DE 2 años, para cocina sencilla; Pasco 54, v8

SE OFRECE UNA LAVANDERA, SE-ñora formal, Chacabuco 1245, pieza 25. v8

SE OFRECE AMA DE CRIA CON CERTI-ficado médico, Merlo 3401, Floresta. v9

SE OFRECE señora FORMAL PARA TO-do trabajo, Caballito 636. v8

Señora SE OFRECE CON RETIRO, A. del Valle 370, S. B. v8

SE OFRECE AMA CON LECHE DE 2 meses; Alberti 2086. v8

SIRVIENTA SE OFRECE Y ENTIENDE algo de cocina, Gral. Hornos 69. v8

SE OFRECE COCINERA CON RECOMEN-daciones, Cangallo 1269. v8

SIRVIENTA española SE OFRECE, SA-be algo de cocina, Matheu 724. v8

SIRVIENTA FORMAL SE OFRECE PA-ra todo trabajo, Defensa 1191. v8

SE OFRECE UNA LAVANDERA POR día Parral 249, depto. 10. v8

SE OFRECE niñera EXTRANJERA MUY práctica 50 $, Gorriti 3639, Catalina. v8

Señora SE OFRECE PARA CUIDAR UN niño, con biberón; Sadi Carnot 1281, v8

SIRVIENTA SE OFRECE PARA CORTA familia, Iriarte 1793, Barracas al Norte. v9

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TODO trabajo, buena presencia; Salta 1275. v9

SIRVIENTA RECIEN VENIDA SE ofre-ce para corta familia, Paseo Colón 1608 v9

SE OFRECE COCINERA ARGENTINA, cocina sencilla, lavar y planchar, Ma-torras 379. v9

SE OFRECE JOVEN PARA CASA DE corta familia, entiende cocina, Avella-neda 668.

SE OFRECE UNA MUCHACHA DE 14 años, presentada por sus padres, Montes de Oca 3159, para corta familia.

SIRVIENTA CON RECOMENDACIONES se ofrece, desea colocarse con un chico de 3 años, Córdoba 1102, lechería.

SIRVIENTA SE OFRECE, SABE SU obli-gación, para matrimonio solo o corta fa-milia, Montevideo 1418.

SE OFRECE SIRVIENTA española PARA corta familia, Independencia 465, dep. 8, tratar personalmente.

SE OFRECE MUCHACHA PARA LAVAR y planchar dos días por semana para casa particular, Deán Funes 1190.

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TODO trabajo con buena recomendación; Pa-raná 1131.

SE OFRECE COCINERA Y REPOSTERA, con buen certificado; tratar de 3 a 5, Paraguay 899.

SE OFRECE COCINERO PARA EL cam-po, por carta o personalmente; Tucu-mán 1067.

SIRVIENTA O MUCAMA FORMAL SE ofrece, entiende de cocina; Pasco 246, pieza 12.

SIRVIENTA SE OFRECE QUE ENTIEN-de de cocina, recomendada, Piedras 880.

SE OFRECE AMA CON CERTIFICADO de la A. P., con leche de 6 meses, es-pañola; C. Calvo 524.

SIRVIENTA PARA CORTA FAMILIA O para cocina sencilla, se ofrece, calle San José 583.

SIRVIENTA ARGENTINA, SE OFRECE, corta familia, sabe de cocina; Suipacha 1085. v9

SE OFRECE SIRVIENTA TODO TRA-bajo o mucama recomendada, Entre Ríos 891. v9

SIRVIENTA PARA TODO TRABAJO me-nos cocina, se ofrece. Alvarez Thomas 1618.

SIRVIENTA PARA DOS O TRES PERSO-nas mayores, se ofrece, entiende de co-cina, sueldo 40, Corrientes 1656.

SIRVIENTA SE OFRECE PARA MUCA-ma o todo trabajo, tratar Humboldt 2105.

SE OFRECEN DOS HERMANAS, UNA para cocina y la otra mucama; Inde-pendencia 540, pieza 4.

SE OFRECE AMA CON LECHE DE 2 meses para criar en casa o dar el pe-cho por día; General Urquiza 248. v8

Señora SERIA SE OFRECE DE COCINE-ra en casa de corta familia, con retiro, Gualeguay 1192. v8

SE OFRECE UNA COCINERA CON UN chico de 3 meses, sin pretensiones, Mar-[illegible] 508, Belgrano. v8

SE OFRECE LAVANDERA PARA CASA de familia, para ciudad o campo; Al-var Núñez 229. v8

SE OFRECE SIRVIENTA CON CHICO para todo trabajo, prefiere ir al cam-po, Arengreen 1025. v10

SE OFRECE señora PARA LAVAR RO-pa, en su casa o afuera; Colombres ... v8

SE OFRECE COCINERA, VA AL CAMPO sueldo 50 $, lava, calle General Roca 140, Avellaneda. v9

Señorita FRANCESA, 26 años, RECIEN llegada de New York, muy competen-te, desea colocación como primera muca-ma de adentro; J. A., Corrientes 366. v8

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

SE OFRECE MUCHACHO DE 17 años, para cualquier trabajo; Humberto I 899. v8

SIRVIENTA SE OFRECE, FORMAL, SA-be bien de cocina, prefiere sin cama; Coronel Díaz 2643. v9

SE OFRECE señora española, A TRABA-jar por día o medio día, Guardia Vieja 3854. v8

Señora VIUDA SE OFRECE PARA SE-ñora o viudo con niños, E. Unidos 1918, hotel. v8

Señora SE OFRECE PARA CUIDAR UN nene en su casa, con buenas recomenda-ciones, Paramaribo 661, Caballito. v8

SE OFRECE JOVEN DE 21 años, PARA mucamo y todo trabajo, práctico en comedor, dirigirse a A. L., Potosí 3971, v8

SE OFRECEN COCINERA CON RECO-mendaciones y una muchacha para mu-cama, tratar personalmente, Bogotá 65, Caballito.

Señora FORMAL CON CHICA DE 8 años desea cuidar casa de persona sola, con buena recomendación, por carta a E. S. o personalmente, Sarmiento 2056.

Señora SE OFRECE CON HIJO DE 11 años, para ayuda de trabajos, quehace-res de casa; tratar Talcahuano 61, 2o., de-recha, ebanista.

SIRVIENTA SE OFRECE PARA MUCA-ma o niñera, buena presencia; por car-ta o personalmente; calle Hernandarias No. 1656. v8

SE OFRECE señora JOVEN, GRIEGA, de buena presencia, para mucama de aden-tro, sabe planchar y coser, Humberto I 1026, pieza 20.

Sra. E HIJA SE ENCARGAN DEL cui-dado, limpieza de escritorios o depar-tamentos, en cambio de habitación. Por carta A. Z. R., Rodríguez Peña 1219.

SRA. SE OFRECE PARA TODO SERVI-cio, entiende algo de cocina, sabe la-var, dirigirse por carta, Lima 1743, S. G. R.

Sita. SERIA DESEA acompañar FAMI-lia, señora o señorita en casa de fa-milia seria, habla inglés, buenos infor-mes: B. de Irigoyen 1152.

Señora DECENTE, DE EDAD, SE OFRE-ce para atender corta familia, señora o señorita sola, sabe coser y cocinar muy bien, dirigirse a Paipa 2322. v8

SIRVIENTA DE LA ALTA ITALIA, SE ofrece para todo servicio doméstico me-nos cocina; por carta solamente, P. A., Medrano 766. v8

Señor FORMAL SE OFRECE PARA EN-cargado de inquilinato o departamentos sabe atenderlos y da fianza o depósito si se necesita, Salta 2133. v8

SE OFRECE SIRVIENTA española PARA corta familia, entiende algo de cocina, práctica en los quehaceres de casa, Neu-quen 2067. v8

Señora SERIA SE OFRECE PARA MATRI-monio solo o corta familia, muy prác-tica en la cocina. Dirigirse Planes 963, solo se atiende personalmente. v8

SE OFRECE señora FORMAL, CON bue-nas recomendaciones, para casa de cor-ta familia, entiende algo de cocina, ocurrir Río Bamba 1047, 1er. patio. v8

Señora SOLA, FRANCESA, HABLA bien español, inglés y práctica, tiene sus muebles, se ofrece como ama de llaves, compañía o vivir con otra señora, escribir R. S. P., a este diario. v8

Señorita DE BUENA PRESENCIA E IN-mejorables referencias, se ofrece para dama de compañía o ayudar a quehaceres casa de familia, por carta a R. C., Cabildo 2931, Belgrano. v8

SE OFRECE MATRIMONIO SIN HIJOS, él para jardinero y ella cocinera, tam-bién son muy prácticos en criadero de aves sin pretensiones, por carta Sra. C. Mozzatti Carmen de Areco y Moreno, Arrecifes, F. C. C. A. v10

NAVEGACION

COMPAÑIA ARGENTINA DE NAVEGA-ción (Nicolás Mihanovich) Limitada. TRAVESIA MONTEVIDEO NUEVA TARIFA DE PASAJES A REGIR DESDE EL 15 DE MARZO DE 1916

Salidas todas las noches a las 10 p. m. de la dársena Sur, con los nuevos y lujosos vapores a turbina, CIUDAD DE BUENOS AIRES y CIUDAD DE MONTEVIDEO.

Primera clase, ida $ 18. Primera clase I y V, $ 30. Tercera clase, ida $ 6. Tercera clase I y V, $ 10.

Para informes y pasajes dirigirse a la Administración, calle 25 de Mayo esquina Cangallo, Buenos Aires. perm

LICITACIONES

CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION— Licitación: Llámase a licitación pública para el día jueves 17 de agosto próximo a las tres p. m., para la adquisición en la Capital Federal, de un terreno de 10.000 a 15.000 metros cuadrados, adecuado con destino a la construcción de un edificio escolar en cumplimiento de lo dispuesto por el legado de don Felix Fernando Bernasconi. Por datos dirigirse a la Dirección General de Arquitectura, Rodríguez Peña 935, 2o. piso, de 12 a 5 p. m.—El secretario general.

MINISTERIO DE MARINA, DIRECCION General Administrativa, (Paseo Colón y Brasil). Llámase a nueva presentación de propuestas hasta las 2 y 30 p. m. del día 14 de Julio próximo para la provisión de carne fresca en la zona de Zárate, durante el 2o. semestre del año en curso. Por datos, pliegos de condiciones, etc., ocurrir a la División de Compras. v8

MINISTERIO DE MARINA—DIRECCión General Administrativa, (Paseo Colón y Brasil).—Llámase a presentación de propuestas hasta las 2.30 p. m. del día 28 de Julio de 1916, para la provisión de nafta, petróleo y kerosene y harina de trigo a los buques y reparticiones de la armada durante el 2o. semestre del año en curso en las zonas de: la capital, Río Santiago, Puerto Militar, Ingeniero White y Campana. Por datos, pliegos de condiciones, etc., ocurrir a la División Compras. v13

MUNICIPALIDAD DE LA CAPITAL — Pliegos de condiciones; Av. Mayo 525.

Julio 11—Provisión de drogas y útiles.
" 11—Provisión de 150.000 litros de kerosene.
" 11—Provisión de 50.000 kgs. de hierro acerado para herraduras.
" 13—2.368.494 kgs. de pasto seco.
" 13—507.724 kgs. de avena.
" 15—Provisión carbón antracita 493 mil kgs., cardiff 1.900.000 kgs., carbón de Glasgow de 1a. 660.000 kgs., carbón fragua de 1a. 270.000 kgs., carbón de cocke de gas de 1a. 132.000 kgs., carbón leña de 1a. 20.000 kgs., leña de sauce 20 mil astillas. v1ag.

BANCOS Y COMPAÑIAS ANONIMAS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA del Sur.—Establecido en 1863.—Calle Bartolomé Mitre 400 esquina Reconquista 91, calle Rivadavia 2832, calle Bernardo de Irigoyen 1502, calle Santa Fe 2502, calle Victoria 1100, calle Corrientes 1820 y calle Mitre 100 (Avellaneda).

| | | |
|---|---|---|
| Capital suscripto | £ | 2.000.000 |
| Capital realizado | " | 1.000.000 |
| Fondo reservado | " | 1.000.000 |

Abona hasta nuevo aviso:

| | Oro | Papel |
|---|---|---|
| Por depósitos en cuenta corriente | Sin interés | |
| Id id a plazo fijo de 3 meses | 2 % | 3 % |
| Id id a plazo fijo de 6 meses | 2 ½ % | 3 ½ % |
| Id id a plazos mayores | Convencional | |
| En Caja de Ahorros | 2 % | 3 % |

Agosto 27 de 1915.—F. M. Heriot, gerente.

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO— Oficina principal en Buenos Aires, calle B. Mitre y Reconquista. Sucursales urbanas: No. 1, Callao esquina Corrientes. No. 2, Santa Fe esquina Larrea. No. 3, Lima 1666. Sucursales en Mendoza, Rosario de Santa Fe, Tucumán, Bahía Blanca, Córdoba, Uruguay, Chile, Brasil, Perú, Bolivia y España.

PAGA

| | |
|---|---|
| Por depósitos en cuenta corriente, oro | Sin interés |
| Id papel, hasta $ 200.000 m/n | 1 % |
| A plazo fijo, hasta 20.000 $ oro o $ 50.000 m/n., por dos meses | 2 ½ % |
| Por tres meses | 4 % |
| Por seis meses | 4 ½ % |
| En Caja de Ahorros, cuando no se retiren dentro de 60 días, desde $ 10 a 20.000 | 4 % |

C. Lingenfelder, gerente.

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS Aires.

| | | | |
|---|---|---|---|
| Capital autorizado | $ | | 125.000.000.— |
| Id emitido | " | 50.000.000 | |
| Id sección hipotecaria | " | 25.000.000 | 75.000.000.— |
| Capital realizado | " | | 62.194.475.— |
| Fondo de reserva | " | | 5.880.420.— |

Casa matriz: La Plata. Casa en Buenos Aires, San Martín números 133-39 y Bartolomé Mitre núm. 456.

59 sucursales en la provincia de Buenos Aires.

Agencias en la capital federal: Núm. 1, calle Bernardo de Irigoyen 820; Núm. 2, calle Santa Fe 1839 esq. Río Bamba; Núm. 3, Cabildo 2091 (Belgrano); Núm. 4, Pueyrredón 181 (Once de Septiembre).

Corresponsales en los demás pueblos de la provincia y en los principales puntos del interior de la República y territorios nacionales y en las más importantes plazas comerciales del exterior, en Europa, Estados Unidos de América, México, Panamá, Cuba, Costa Rica, Guatemala, San Salvador, Venezuela, Colombia, Perú, Chile, Bolivia, Uruguay y Paraguay.

Tiene corresponsales y gira sobre todos los puntos de ESPAÑA, y los de FRANCIA e ITALIA, que tienen oficina postal.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias: descuentos, cauciones, recibe depósitos, abre cuentas corrientes, emite giros y cartas de crédito. Se encarga de cobranzas de documentos, cupones y cuotas de terrenos; de administraciones generales y de propiedades. Hace préstamos con garantía hipotecaria, con amortizaciones, en efectivo.

TASA DE INTERES

| | |
|---|---|
| Abona: Depósito en c/c. m/n. | 1 % |
| Caja de Ahorros hasta 10.000 $, después de 60 días | 4 % |
| Con libreta a 90 días renovables hasta $ 20.000 | 4 % |
| Depósitos a plazo fijo a 30 días | 3 % |
| Depósitos a plazo fijo a 60 días | 3 % |
| Depósitos a plazo fijo a 90 días | 3 ½ % |
| Mayor plazo, convencional. | |
| Cobra: Por adelantos en c/c. | 8 % |

Buenos Aires, 1o de marzo de 1916.—Virginio Maffei, gerente.


# LA PRENSA

Buenos Aires, julio 8 de 1916

## EL AHORRO NACIONAL Y SU MOVILIZACION

Un país de mil millones de pesos de circulación monetaria, cuyos depósitos bancarios alcanzan a mil cuatrocientos millones, sin población civil ni actividad económica que requieran ese capital circulante, es evidente que sólo debería esperar inversiones provechosas para aplicar tan vastos recursos.

Sin embargo, aunque se ofrezcan al ahorro particular las mejores y más frecuentes oportunidades para una inversión tan proficua como segura, ni los comercios ni las industrias sienten los beneficios que debería redundarles por la acumulación continua y siempre creciente del ahorro nacional.

Reputamos que la causa de ese estado radica en la actual organización del crédito.

En efecto; si el Estado por sí mismo no puede crear los nuevos capitales necesarios para nuestro desarrollo económico, puede y debe estimular y guiar su formación y su empleo.

Ya se conoce cuán insignificante es la acción financiera del capitalista particular y cuán insuficiente la de las pequeñas instituciones de crédito frente a las necesidades de las industrias, de los comercios y de la magnitud de las empresas modernas.

Por cierto, la acción de modestas instituciones de crédito en los pequeños centros agrícolas sería altamente benéfica, y la creación de esos organismos constituiría una obra altamente proficua y patriótica. Pero estamos todavía lejos de realizar ese ideal, mientras que, por otra parte, las grandiosas necesidades de la vida moderna exigen urgentemente que se llenen las deficiencias de nuestras industrias, mediante el desarrollo de un programa de atrevidas innovaciones, las que a su vez requiere y presupone la disponibilidad de capitales administrados y dirigidos con sano criterio y rumbos definidos.

Al respecto, un nexo más íntimo entre el Banco del Estado, que es el más apto para la función reguladora de la actividad económica, y las necesidades de las industrias y del comercio, no dejaría de ser oportuno y ventajoso.

Si los pequeños capitales se rehusan a acudir directamente a las inversiones industriales y prefieren refugiarse en las Cajas de Ahorro, una acción del Estado que impulsara estos ahorros a ponerse en contacto con nuestras industrias y nuestros comercios resultaría sumamente benéfica, puesto que se conseguiría también, y con toda seguridad, el otro beneficio incalculable: el de crear más confianza en la inversión de los capitales y de los ahorros en provecho de nuestra economía nacional.

Una prueba autorizada y sugerente de la eficiencia de este principio la tenemos en una ley recientemente sancionada por el gobierno federal suizo, que establece, bajo normas determinadas, la colocación de los fondos recolectados por las Cajas Postales de Ahorro, para ser administrados por el Banco Nacional. Esa ley indica las miras directivas para nuestra organización de crédito, por haberse ella inspirado en el concepto de concentrar en el Banco del Estado los pequeños capitales que se retraen de las inversiones industriales directas y prefieren confiarse al Estado por intermedio de las Cajas Postales y de las Cajas de Ahorro, ya que, ya sea por mal fundado temor, ya por las dificultades de su propia organización, vacilan invertir sus recursos disponibles en provecho del desarrollo económico.

La nueva ley federal suiza resuelve el complicado problema de descongestionar esos depósitos, movilizándolos hacia las industrias, mediante la acción del Banco del Estado, y por lo tanto, forma un precedente digno de ser estudiado en nuestro país.

Por cierto es muy curioso el fenómeno de las enormes cantidades de capitales particulares depositados en los Bancos para ganar intereses exiguos, mientras que movilizándolos gozarían rentas pingües, contribuyendo al mismo tiempo al mayor desarrollo de las industrias y al crecimiento de la riqueza nacional.

Ni menos curioso se presenta el fenómeno que, mientras en las naciones beligerantes rigen intereses de 4 y 1/2 y 5 por ciento en las operaciones comerciales sin mayores dificultades para los descuentos, aquí, estando felizmente en plena paz y con aumento constante de la producción, contando con una circulación y abundancia de dinero sin precedente, se mantenga el mercado bajo la doble desventaja de restricción en los descuentos y la alta tasa de interés.

Esto parece paradójico; y sin embargo se explica muy bien. La ciencia económica—y por ciencia económica entendemos no ya la que vive en los campos de las abstracciones, sino la que funda sus reglas y sus deducciones en la observación de los hechos—nos enseña que en los fenómenos económicos hay que estudiar las grandes influencias sentimentales, la psiquis del ambiente en que los fenómenos nacen, se desenvuelven y actúan.

Esta ciencia económica, fundada sobre la experiencia y sobre el estudio de la psicología de los negocios, nos enseña que el tipo del interés es el coeficiente de reducción del valor de bienes que suponemos existirán en el porvenir, en relación con el valor de bienes actuales; el precio que el que tiene bienes futuros paga, para obtener bienes actuales. El tipo del interés actúa sobre todos los valores: sobre el precio de las mercaderías, sobre el precio de toda propiedad, ya sea mueble como inmueble. El tipo del descuento, dada su íntima relación con el del interés, obedece al influjo de las mismas reglas económicas, y ambos dependen de juicios, opiniones, previsiones en torno de cantidades, vencimientos y grados de seguridad de rentas futuras, en relación con las rentas disponibles en la actualidad; en otros términos, tal vez más accesibles: dependen de valuaciones comparadas, de utilidades futuras con utilidades actuales.

Ahora bien: ¿no constituye todo esto un verdadero ambiente psíquico?

La concesión de capitales disponibles en los Bancos, mantenidos con rentas irrisorias, comparados con el alto tipo del interés y la restricción en los descuentos, ¿no constituye la prueba más evidente de que el ambiente está dominado por una impresión hondamente enfermiza?

¿Por qué el precio del dinero y del ahorro es tan caro? ¿por qué descontamos con ese precio un grado de inseguridad que no existe ni puede existir, pues sería completamente extraño a las condiciones generales político-económicas del país?

Sin embargo la enfermedad existe, pues diariamente palpamos sus consecuencias.

Falta absolutamente en el público la confianza, para que no se mire al porvenir formando opiniones y previsiones con pesimismo exagerado.

Sin embargo, radicar la confianza no es empresa que se logre fácil o que se realice de improviso, puesto que la confianza no se impone, sino que se inspira con la autoridad de los hechos y la seriedad de los propósitos.

A la espera de que esos propósitos se abriguen y esos hechos se realicen, debemos, por lo pronto, evitar que la enfermedad se propague y convierta en colectiva, es decir, que del ambiente de los particulares pase al de los Bancos, cuya función económica y social, como depositarios del ahorro privado, es la de atender sus inversiones movilizando los capitales atesorados en sus arcas.

Al respecto, y para que sirva de ejemplo, hemos mencionado la iniciativa tomada por la Confederación Suiza, en el sentido de confiar al Banco Nacional de aquel país la misión de poner el ahorro particular, tan miedoso y retraído, en contacto directo con las necesidades de las industrias y del comercio.

Si nuestro Banco, que tiene en sus cajas de ahorro acumulados más de 300 millones de pesos papel, imitando al de Suiza, tomara una iniciativa parecida, resolvería el problema económico más urgente y principal.

Su iniciativa, indudablemente, será como la "boule de neige" que aumenta a medida de que se desliza por la pendiente.

El impulso dado por el Banco pronto se comunicaría a todas las otras instituciones de crédito, determinando la descongestión de la enorme masa de ahorro encerrado en sus arcas.

Volvería entonces la confianza en la inversión de los capitales y del ahorro, en provecho del desarrollo de nuestra economía nacional; surgiría un nuevo espíritu industrial en el país, en estos mismos momentos en que hay que proveer, mediante una sólida y amplia organización del crédito, a las grandes y nuevas necesidades creadas por las exigencias del momento y del porvenir.

## UNA GRAN INICIATIVA

### LO MAS URGENTE Y LO MAS FACIL

### Camino de Buenos Aires a Rosario

De un folleto publicado recientemente por el señor Matías R. Sturiza, con el título de "Caminos" y dedicado al señor Ezequiel P. Paz, porque "desde la presidencia del Touring Club Argentino, y por medio de su gran diario, al decir del autor, ha hecho la mayor propaganda en favor de la vialidad nacional", tomamos un proyecto cuya realización constituiría, sin duda, una de las formas más dignas de conmemorar el Centenario de nuestra Independencia nacional.

El proyecto se refiere a la construcción de un camino pavimentado entre Buenos Aires y Rosario, que no puede postergarse por más tiempo, en nuestra opinión, sin desmedro del concepto de que goza el país por su rápida evolución progresista.

El autor del interesante opúsculo que contiene este proyecto es ventajosamente conocido en los círculos dirigentes, pues viene colaborando desde hace muchos años en la solución del gran problema de la vialidad, considerado según la vasta acepción de este vocablo. Varias de sus iniciativas, que ha sabido sostener eficazmente con patriótico desinterés, cerca de los hombres públicos con quienes mantiene vinculaciones de amistad, han sido ya realizadas o hállanse en vías de serlo.

"LO MAS URGENTE Y LO MAS FACIL"

Así titula el señor Sturiza el capítulo relativo a esta noble iniciativa. Trascribimos lo más sustancial, sin perjuicio de ocuparnos en otra ocasión de los demás tópicos que comprende:

Deben ser iniciadas las nuevas obras por donde la clase y la abundancia de la producción las hagan más necesarias y el valor de la propiedad permita más fácilmente contribuir a su pago; donde se sirva también a mayor número de puertos y de estaciones ferroviarias, como asimismo a mayores intereses, comprendidos el turismo y las conveniencias de orden militar; debiendo igualmente tenerse en cuenta lo que se refiera al más fácil y económico trasporte de los materiales.

El solo camino que puede reunir por completo tales condiciones, con la ventaja, además, de que sería nuestra primera vía pavimentada de carácter interprovincial, será el que comunique a las dos principales ciudades y puertos de la República, Buenos Aires y Rosario, ligando a Campo de Mayo, arsenal de Zárate y fábrica de municiones de Puerto Borghi, con lo que se llenaría lo referente a la parte militar, y complementándose esto con ramales a Campana, Baradero, San Pedro, Ramallo, San Nicolás, Villa Constitución, etc., y a las estaciones próximas de los ferrocarriles Central Argentino y Central Córdoba, a cuyo efecto convendría que el camino principal pasara en lo posible poco más o menos equidistante de las referidas líneas, en su trayecto de Zárate a Rosario.

Convendría, igualmente, que el arranque de ese camino se efectuara desde dos puntos próximos a la capital ya ligados a la misma, puede decirse, por buena pavimentación: San Martín y Campo de Mayo; para seguir en dirección a Capilla del Señor, y de este pueblo a Campana y Zárate, sirviendo de paso con ramales a otras estaciones próximas y continuando después de Zárate a Rosario, como acabo de indicarlo. No tardaría mucho esa vía en estar unida a otras pavimentadas, por ejemplo, con las que comunicaran con Luján, Mercedes, San Antonio y Carmen de Areco, Rojas, Pergamino, Arrecifes, etc. De tal manera se produciría, con las ventajas consiguientes, el acercamiento de toda esa rica zona e importantes poblaciones de la misma a los diversos puertos a que lleguen los pavimentos.

RECURSOS

Dice el señor Sturiza, en síntesis: Ante todo tenemos una base aproximada como extensión kilométrica del camino San Martín y Campo de Mayo a Rosario y Puerto Borghi, con sus ramales a las estaciones y puertos inmediatos; digamos cuatrocientos kilómetros.

Basta para un camino de esta clase el ancho de seis metros, salvo cuando por excepción convenga aumentarlo en el cruce de una población o en los puertos o estaciones.

Cuatrocientos kilómetros por seis metros dan una superficie de dos millones cuatrocientos mil metros cuadrados.

Voy a demostrar que la obra que indico se puede realizar fácilmente con recursos ya creados, una parte, y la otra mediante una ligera ayuda de nuestra banca, que le sería compensada dando movimiento en la forma más segura y a razonable interés a esos capitales que duermen para mal de esos establecimientos y desgracia del país entero.

Si no se arbitran otros recursos que los que voy a mencionar, se requieren por lo menos diez años para un trabajo de la magnitud del indicado, de lo que resultaría un término medio de 2.500.000 pesos anuales, tomando como base el mejor pavimento o sea el ladrillo vitrificado. Veamos cómo se puede costear. Ante todo corresponde que compruebe lo que he dicho sobre recursos creados que pueden cubrir la mitad de ese costo.

Si la Nación debió contribuir al pago de las carreteras pavimentadas que arrancan de la capital, con más razón debe hacerlo tratándose de una vía de carácter interprovincial, y por lo que con ella se servirá en forma directa a los ministerios de Guerra y de Marina, pero principalmente por lo que el recorrido y ramales de esa vía llenarán de la manera más eficaz los servicios a cargo de la Comisión Nacional de Caminos, la que, como se sabe, a pesar del gran empeño que pone en su cometido, debe luchar constantemente con los inconvenientes que presentan los caminos de tierra arreglados con tierra.

En realidad, el costo de trabajos como los que indico debiera ser objeto de negociaciones financieras para ser cubiertos por completo con fondos de la ley Mitre; pero eso sería difícil, y de resultados muy remotos; mientras que, desprendiéndose la expresada comisión, y tan sólo por algunos años, de una parte relativamente reducida de sus entradas anuales, que le permitiera contribuir con un tercio, o con el 25 por ciento del importe total, se puede llegar, como voy a explicarlo, con la ayuda de otros poderes y de los propietarios, que cubrirían el saldo, a la realización de una obra tan grandiosa como indispensable, asegurando para el futuro a la misma comisión, en lo que a esa zona y caminos se refiere, la economía más absoluta.

Entiendo que para ello no sería necesaria una ley del Congreso, correspondiendo, sí, negociaciones de las provincias interesadas con la Nación y la sanción de leyes provinciales, más fácil y expeditivo ésto, y sobre todo cuando lo fundamental encuadraría dentro de lo que establece una ley en vigor en la provincia de Buenos Aires.

Demostraré ahora cómo se puede cubrir el 25 por ciento que falta para complemento de lo que, según mi opinión, puede ser costeado con recursos oficiales.

Se destinaría el producto de los actuales impuestos de caminos y a la producción de la provincia de Buenos Aires, que se recauden en los partidos afectados por las obras, pudiendo agregarse una contribución de parte de esos municipios, que se tomaría el impuesto de patentes a los rodados, también en proporción al beneficio que reciban, permitiendo resistir hasta un recargo adicional dichas patentes durante un tiempo, recargo que nada significaría en relación a las ventajas por facilidad de tracción y rapidez, que se traducen en aumento de viajes y economía de fuerza y por consiguiente de gastos.

El pago del otro 50 por ciento se distribuiría así entre los propietarios, mitad por cada lado del camino:

Cinco por ciento cada frente, con lo que se salvaría la falta de equidad que existe en la ley bonaerense que dispuso las actuales carreteras, y el 20 por ciento restante, siempre por cada lado del camino, se repartiría en zonas de influencia como a continuación determino:

Seis por ciento la primera zona de mil metros; 5 por ciento de 1.001 a 2.000 metros; 4 por ciento, de 2.001 a 3.000 metros; 3 por ciento, de 3.001 a 4.000 metros; 2 por ciento, de 4.001 a 5.000 metros.

La ley a que ya me he referido dispone 300, 600 y 900 metros por cada lado de las carreteras, pero se trata de la zona urbana cercana a la capital federal, mientras que el caso ahora sería muy diferente; mayores distancias, distinta subdivisión de la tierra, otros servicios y clase de tráfico, etc.

Corresponde repartir el costo en lo posible para hacer más fácil y por consiguiente más realizable el proyecto. De ésto resultaría favorecida una extensa zona hasta una buena distancia de los pavimentos, y así, después, los nuevos ramales complementarios de esos caminos irían repartiendo por igual los beneficios en relación y como compensación a los desembolsos. De este modo y con las facilidades de pago que más adelante me permitiré indicar, los propietarios, suavemente, sin la menor violencia, pueden contribuir a la realización de algo tan importante para el país y para sus propios intereses.

Creo que se debe dividir el costo general máximo en dos secciones, una para cada provincia. A este efecto, hechos los presupuestos de cada sección comprendiendo el camino principal, con sus ramales y obras de arte, se vería el promedio que resultara para la unidad, y éste se aplicaría en forma provisional para el cobro de las obras. Si al término de las mismas hubiera alguna diferencia en más o en menos, se agregaría o rebajaría en los cobros finales. Esto sería lo equitativo, porque de lo contrario, podrían resultar algunos más recargados que otros, como sucedería con los municipios en que el valor de los puentes y otras obras de arte a construirse fuera grande en relación al recorrido del camino dentro de sus límites, y puesto que los beneficios han de ser recibidos por igual, justo es que la carga sea del mismo modo repartida.

Indicados los recursos, antes de poner punto final a este largo capítulo, estoy obligado a establecer la forma cómo los gobiernos y propietarios efectuarían los pagos y la posible facilidad que los últimos pueden obtener para llevarlos a efecto cómodamente.

Las propiedades quedarían afectadas en la forma de práctica, al pago que proporcionalmente les correspondiera abonar, y la liquidación de los trabajos se efectuaría por certificados mensuales, con arreglo a las disposiciones de las respectivas leyes, abonándose su importe a los tres o cuatro meses de expedidos, según se estableciera después de estudiar la entrada posible de fondos por cualquier concepto.

Por la parte a cargo de la propiedad, puede realizarse por los gobiernos una sencilla operación con nuestra banca, que permita a los propietarios hacer sus pagos en cinco anualidades, repartidas por semestres si se quiere y al interés de plaza. Si se hacen operaciones de esta índole, con contratistas de afirmado, por iguales plazos, lo creo más factible cuando, además del gravamen privilegiado que afecta la propiedad, se cuenta con la garantía de un estado rico.

Me imagino que habría verdadero interés por parte de nuestros principales establecimientos bancarios en repartirse una operación de esta clase, ya se trate de bonos, letras semestrales, o lo que se estime más conveniente.

Al ocuparnos del proyecto trascrito vuélvenos a la mente el concepto que expresáramos días pasados, al dar cuenta de una iniciativa del comisionado municipal de Bahía Blanca: que en la celebración del Centenario no todo ha de ser evocativo o lírico y de exclusiva expansión jubilosa. El acontecimiento, por lo mismo que hace vibrar la fibra patriótica, debe tener, además, una orientación cuyo significado histórico armonice con las palpitaciones de la hora presente. Y en este sentido cuánta diferencia existe entre la construcción de aquel gran camino y algunos espectáculos que figuran en los programas oficiales de esta conmemoración patriótica, como el torneo de box de la histórica ciudad del Gran Congreso.

## SITUACION EN EL FRENTE OCCIDENTAL

### LA GRAN OFENSIVA ALIADA

### Por qué los aliados atacan a ambos lados del Somme

5 de julio.

Por fin se ha producido esta ofensiva tan impacientemente esperada por los que simpatizan con la causa de los aliados.

Muchas veces había sido anunciada y quizá hubo quien creyó que aquellas promesas eran hechas para satisfacer la justa ansiedad que sentían los pueblos, y que se entraría en el verano sin que se realizara.

La ofensiva alemana contra Verdún, con todas sus furias y sus ímpetus, vino a demorar aún más la ofensiva ansiada, pues hasta los menos iniciados en cuestiones militares comprendieron que el ejército francés no iba a disponer de suficientes reservas para tomarla seriamente en el punto que a él le conviniera, mientras estuviera empeñado con la masa de su ejército en la región de Verdún.

Esta disminución de las reservas francesas no podía ser un misterio para nadie, desde el momento que Francia viene soportando una lucha encarnizada y continua desde el comienzo de las hostilidades. El mismo generalísimo Joffre lo dejó entrever cuando rogó al generalísimo inglés que prolongara su línea hasta el Somme para poder enviar esas unidades a contener la ofensiva alemana en Verdún.

Si el generalísimo hubiera dispuesto de grandes reservas detrás de su frente no hubiera sacado precisamente del sector en que iba a tomar la ofensiva actual, unidades que más tarde iba a tener que reemplazar.

Se podrá objetar, con justísima razón: ¿cómo es que Francia, a pesar del agotamiento de reservas que se le supone, toma una vez más la ofensiva, no sólo con el ardor que le es legendario, sino con la eficacia local relativa de que dan cuenta los comunicados oficiales?

De acuerdo; pero hay varias clases de ofensivas: las que buscan la destrucción del adversario, rompiendo su frente, envolviendo y aniquilando sus partes rotas, como la actual ofensiva rusa contra Austria, y ofensivas de objetivo limitado, de cooperación, en que no se busca la decisión, sino que se ataca para "aferrar" al enemigo en un frente, para impedirle que se desplace libremente hacia otros teatros donde un otro aliado esté encargado de asestarle los golpes mortales, como la ofensiva de los turcos en el Cáucaso, la de los italianos en el Trentino, etc., etc.

Nos parece que la actual ofensiva aliada tiene este carácter, más bien que el otro. Todos los críticos militares, tanto de París como de Londres, están de acuerdo en declarar que los aliados no buscan una ruptura del frente como el general Brusilof buscó y obtuvo contra los austriacos, sino que buscan ejercer una acción parecida a la que los alemanes ejercen en Verdún, donde persiguen el desgaste físico y agotamiento moral del adversario por la tenacidad y repetición de los golpes asestados.

Esta intención, que parece tener el comando aliado, viene a confirmar, en cierto modo, el plan que le supusimos y que expusimos en estas mismas columnas, cuando dijimos, hace una quincena, que los franco-ingleses no atacarían con la intención de buscar la decisión, sino con la de retener, aferrar a Alemania e impedir que fuera en auxilio de Austria, cuya destrucción era el objetivo evidente de la ofensiva rusa y el primer acto del plan aliado.

Respecto de por qué han elegido los aliados el sector del Somme para atacar, habría que decir que es por dos razones: primera, porque desde allí se amenaza la línea de retirada de los ejércitos alemanes que operan con frente al Sur en la línea Verdún-Soissons, y segunda, porque allí operan los ingleses, a quienes en el plan de guerra concertado se ha dado la misión, se ha impuesto la obligación de atacar, lo mismo que a los belgas se les ha dado la de una gran actividad de artillería dentro de la defensiva más estricta.

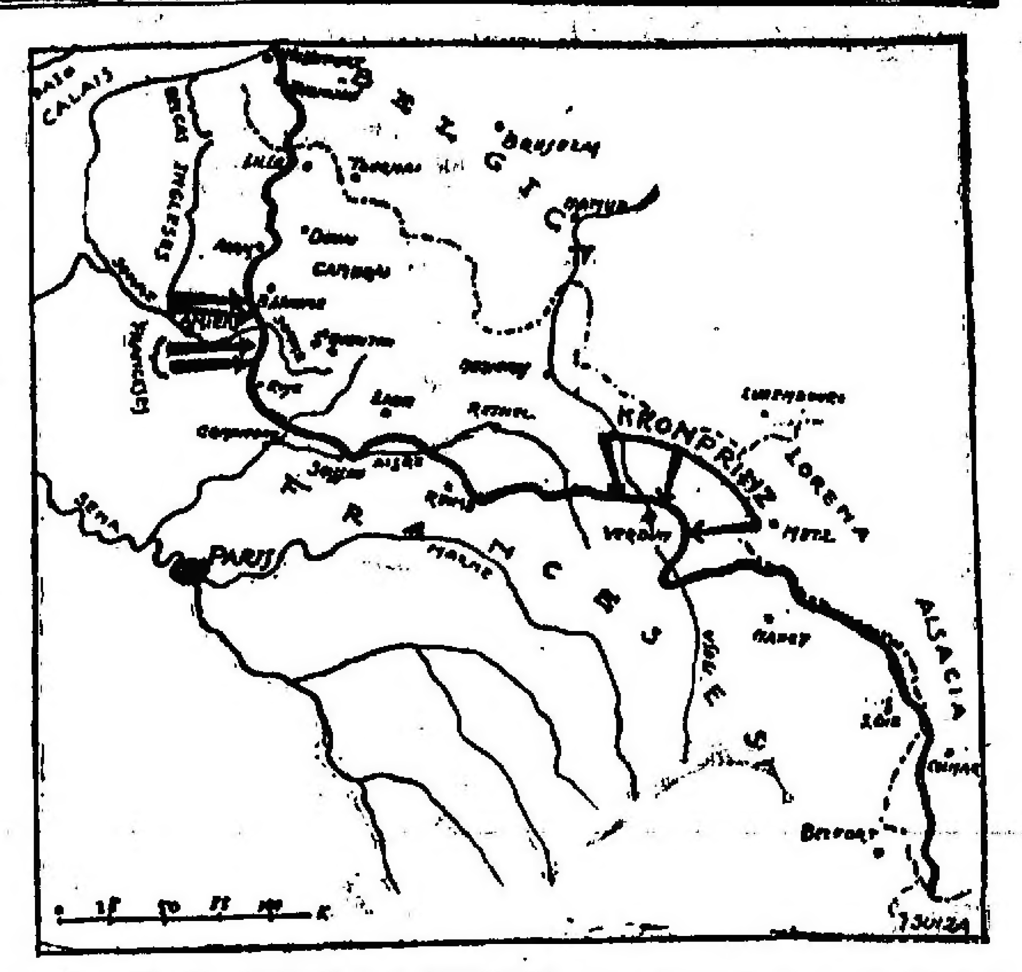
Los aliados atacan en un frente de 40 kilómetros, a ambos lados del Somme. De estos 40 kilómetros, 24 corresponden a los ingleses, 16 a los franceses.

Estos han conseguido avanzar 7 kilómetros con su centro y sólo de 2 a 3 con sus alas. Los ingleses, menos felices en su ofensiva, no consiguen avanzar más que 3 kilómetros con su ala derecha, uno y medio con su ala izquierda y casi nada con su centro, que no ha rebalsado, a la hora en que escribimos, el villorrio de Thiepval.

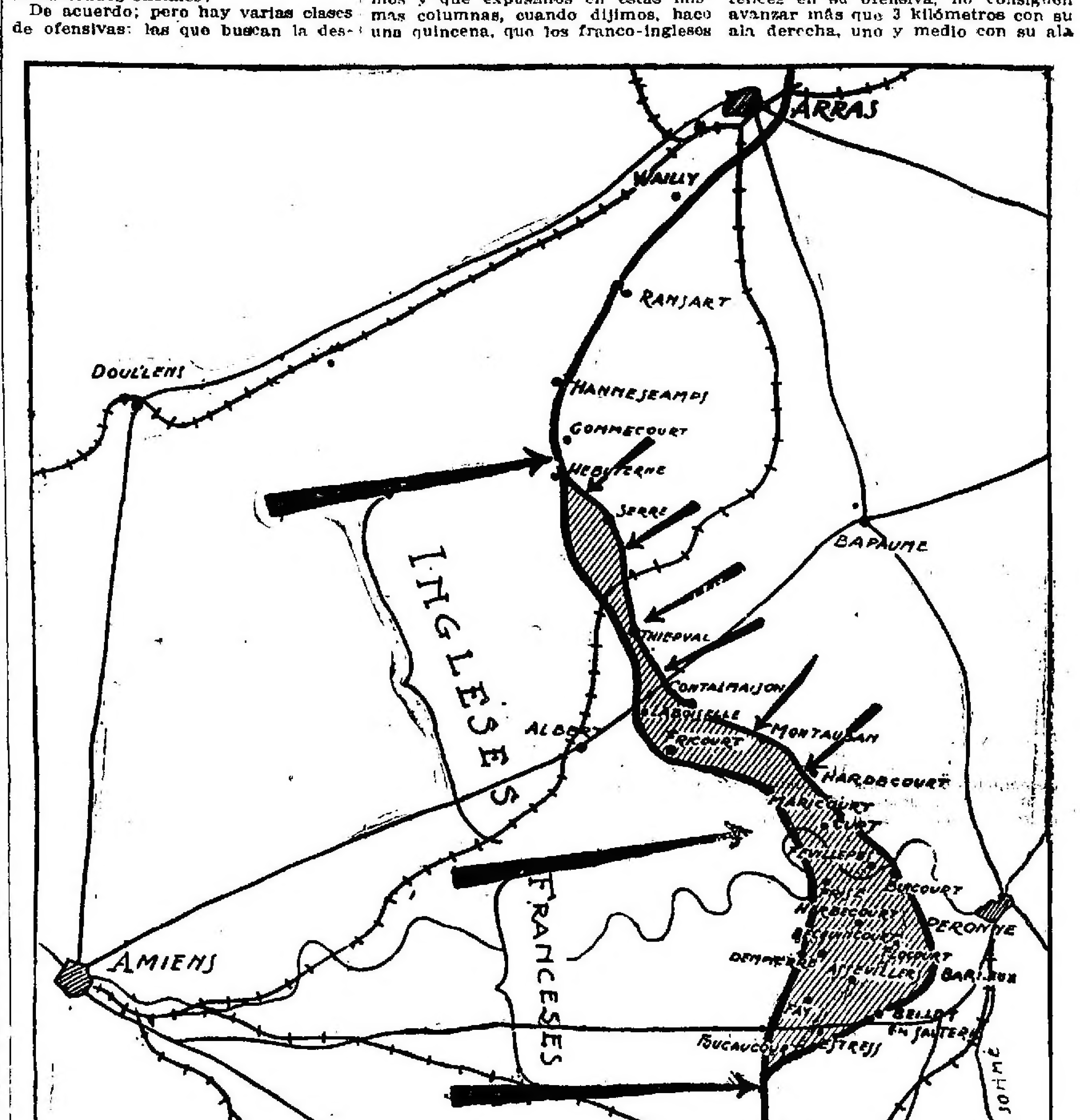
Esto se debe quizá a que los alemanes poseían allí un frente más fuerte o a la violencia de sus contraataques.

Los franceses podrían seguir avanzando hasta el canal del Somme con cierta facilidad, pero llegado a ese río tendrán que hacer esfuerzos sobrehumanos para traspasar la formidable posición que los alemanes han preparado allí desde hace más de un año.

ATAHUALPA.




LAS FLECHAS INDICAN LOS SECTORES DE ATAQUE DE ALIADOS Y ALEMANES




La parte rayada indica el avance efectuado por los aliados. Atacan en un frente de 40 kilómetros, de los cuales 24 corresponden a los ingleses y 16 a los franceses. Estos han conseguido avanzar 7 kilómetros, en profundidad, mientras que los ingleses, violentamente contraatacados por los alemanes, han avanzado sólo 3 k.

## TRAVESIA DE LOS ANDES

### Varias demostraciones

Los pilotos capitán Zuloaga y Eduardo Bradley, ayer por la tarde, después de mediodía, asistieron a la fiesta deportiva que se efectuó en la cancha del Club Sportivo de Barracas, en la esquina de Iriarte y Santa Elena.

En esta fiesta los aeronautas fueron obsequiados con dos medallas de oro, como recuerdo de la travesía en globo, las que fueron ofrecidas con un discurso del señor Carlos Gesino.

De Barracas, Zuloaga y Bradley se trasladaron al parque Centenario donde se les entregaron las medallas.

Luego de terminada esta fiesta, se trasladaron al Hipódromo Argentino para asistir a la recepción que se les preparó.

En el Hipódromo, los señores Bradley y Zuloaga conversaron con el Presidente de la República, el Ministro de Relaciones Exteriores, y con los miembros de las distintas embajadas que han venido a nuestro país para el Centenario.

# CONCURSO NACIONAL DE TIRO EN ROSARIO

## IMPORTANCIA DEL TORNEO

## CAMPEONES DE MAUSER Y REVOLVER

## UNA HAZAÑA DE HABILIDAD

## AUMENTA EL INTERES DEL CERTAMEN

**Rosario, julio 7** — El desarrollo del gran certamen de tiro que se realiza en el "stand" del tiro Suizo de esta ciudad adquiere cada día mayor relieve y significación, no sólo por la cantidad y calidad de los tiradores que intervienen en él, sino también por su número y la dificultad de las pruebas de competencia, en las que, para vencer, se requiere destreza de campeones de verdad.

A los importantes campeonatos del ejército, la armada y universitario, que con tan brillante éxito se efectúan, han seguido los concursos individuales, tales como los blancos "Patria", "Eclipse", "Velocidad" y el del campeón del máuser para el año en curso, que se vienen tirando desde el día 4 del corriente y que terminarán hoy, para iniciarse en seguida el campeonato de sociedades.

La afluencia de tiradores y de espectadores ha sido esta mañana numerosa, contribuyendo con ello a dar gran animación al "stand" y suscitar entusiasmos deportivos entre los competidores por alcanzar los primeros puestos en la noble lucha.

En todas las categorías hemos visto desempeñarse a fuertes campeones del máuser venidos de todos los puntos de la República donde se practica ese deporte.

Los principiantes, aquellos que aún no han sido consagrados campeones en esas lides, no han tenido un momento de desaliento ante la perspectiva de una confrontación rigurosa, y, tal vez, desigual. El entusiasmo entre unos y otros acredita el temple viril de esa juventud que no rehuye la lucha cuando el sentimiento patrio y el deber cumplido producen íntima satisfacción. Este es quizá el mejor triunfo de los iniciadores de ese gran torneo de virilidades ciudadanas: ver congregada la juventud en las casillas de tiradores, rivalizando en el manejo del arma de guerra nacional con entusiasmo y decisión.

EL BLANCO "VELOCIDAD"

En el blanco "Velocidad", maniquí, y a distancia de 300 metros, han desfilado en la sesión de la mañana fuertes campeones; pero ninguno ha conseguido sobrepasar al señor Ernesto Rapella, quien hizo 26 impactos con 110 puntos, hazaña que será difícil que en la sesión de la tarde sea aventajada.

Publicamos a continuación el detalle de los tiros disparados por el señor Rapella en el tiempo de 2 minutos que exige el reglamento y sus valores: 6-6-5-5-5, total 27; 5-5-5-5-5, total, 25; 4-4-4-4-4, total 20; 4-4-4-4-4, total 20; 4-4-4-4-1, total 17; —1. Total final 110 puntos.

EL CAMPEONATO DE MAUSER

En la prueba del campeón del máuser, al terminar la sesión de la mañana se habían clasificado: 1.°, el señor Partarrié, con 216 puntos; 2.°, el ingeniero Pereyra, con 212, y 3.o, Fealdi, con 200 puntos.

Se han habilitado para esta prueba 14 blancos, porque había más de 90 tiradores inscriptos; pero con todo, no se pudo satisfacer a la demanda de blancos y esto, necesariamente, los perjudica.

Sin embargo de la calidad de los tiradores que hasta ahora se han desempeñado en esta prueba, los puntos hechos dejan que desear respecto al número, pero si se tiene en cuenta que el viento reinante era fuerte y, a rachas en el polígono, el porciento alcanzado es bueno.

En los blancos "Patria" y "Eclipse" nada de notable se produjo en la sesión de la mañana, y esto debido en gran parte a la condición de tiro que mencionamos.

CAMPEONATO DE REVOLVER

En la categoría de revólver, muy concurrida también por tiradores, muchos de ellos campeones, no hubo lucha, pues los señores Pedro Aguerre y Dominicis han dominado desde un principio la situación, levantando series de importancia. El campeón Aguerre ha hecho las series siguientes: 9 X 9 8 X X 55 X X 7 X X 9 56. 9 X 8 8 X X 55. 9 X 9 X 8 8 54. 9 X X 8 X 7 54. Las dos últimas series es probable que en la tarde sean mejoradas, dada la destreza y dominio del arma del tirador. El señor Dominicis, que ocupa el segundo puesto, ha levantado series como las siguientes:

9 9 9 X 9 9 55. 8 X X X 8 8 54. X 8 8 9 9 9 53. 8 X 8 X 8 9 53. 8 9 8 8 9 9 53.

GRAN ENTUSIASMO

**Rosario, julio 7** — La sesión de tiro de esta tarde resultó todo un acontecimiento deportivo que rara vez se ha producido en los grandes certámenes realizados en el país, tanto por la presencia de más de doscientos tiradores, casi todos de primera fila, como por el entusiasmo puesto de manifiesto en las pruebas de competencia. No podía ser de otro modo, cuando actuaban en la lucha campeones eximios de la "guardia vieja" y tiradores jóvenes en edad y de los "stands", pero que revelaban una preparación de tiro admirable. Aquellos campeones han tenido que reconocer con la evidencia de los hechos que esa juventud, apenas iniciada en la práctica del tiro ciudadano, no sólo surge con fervoroso anhelo de brillar en esas lides, sino que trae consigo condiciones superiores para sobresalir e imponerse.

Con esa exhibición provocada por primera vez por la Confederación Nacional de Tiro se ha marcado con solidez un nuevo punto de partida para el futuro del tiro de guerra en el país. Los concursos y campeonatos anteriores, realizados con un número escaso de tiradores y casi en todos los casos con los mismos campeones, daban una idea de estancamiento o de retroceso en la práctica de ese deporte, mientras que este torneo demuestra que su difusión ha adquirido proporciones que halagan el espíritu nacional.

En las pruebas realizadas hoy, finales de los concursos individuales, el elemento nuevo ha triunfado con toda valentía y justicia; se ha impuesto a los eximios del máuser, realizando proezas que se han reconocido y aplaudido sin reservas.

JUAN PAPIS, CAMPEON DEL MAUSER

En la difícil prueba del campeón del máuser, el señor Manuel Raffo, del Tiro Federal del Rosario, llegó a obtener 227 puntos, sobrepasando con mucho a los que le antecedieron en la lucha, y se creyó por un momento que resultaría vencedor, pero después, el tirador Alfredo Quaife, del Tiro Federal de Campana, marcó 229 puntos, triunfo que le valió calurosos aplausos de los tiradores que se habían congregado alrededor de la casilla para presenciar la lucha y que pensaban que entonces él quedaría consagrado campeón. Pero entre los 14 blancos que funcionaban para esa prueba, un joven tirador del Tiro Suizo de Rosario, Juan Papis, con un dominio de sí mismo extraordinario y habilidad magistral, llamó la atención por su desempeño y la perspectiva y la emoción se hizo general porque desde los primeros disparos se presintió al campeón vencedor de campeones. Y así sucedió, marcando en los 30 tiros, diez por posición, 234 puntos, a la distancia de 300 metros, y sobre blanco circular de 1 metro de diámetro, dividido en 10 zonas con visual negra de 60 centímetros.

Esta hermosa victoria fué saludada por toda la concurrencia con estruendosos aplausos.

UNA HAZAÑA EXCEPCIONAL EN EL BLANCO ECLIPSE

El blanco "Eclipse" ha sido también muy disputado. Ese blanco mide 75 por 50 centímetros, dividido en 4 zonas, todo negro, sobre batidor blanco, puesto a distancia de 300 metros y se tira en la posición de pie, sin apoyo. Aparece en el momento de la prueba 5 veces consecutivas, con intervalos de 5 segundos. Cada aparición dura 5 segundos y el tirador debe aprovecharla para hacer un disparo, contándose cero cada tiro no disparado a cada aparición. El joven Abelardo Cavatorta, del Tiro Federal de Baradero, realizó una hazaña extraordinaria en esta prueba, que será muy difícil, si no imposible, sobrepasarla. En dos series tiradas consecutivamente hizo 7 centros. El desarrollo de las series fué el siguiente: 4, 4, 4, 4, 3, 4, 4, 4, 3, 3. Esta hazaña ha sido muy comentada y se felicitó al tirador.

En el blanco "velocidad" mantuvo el primer puesto desde la mañana el señor Ernesto Rapella con 26 impactos y 110 puntos, y resultó vencedor con todos los honores de haber realizado toda una proeza, no obstante las malas condiciones de tiro cuando se desempeñó.

En el blanco Patria hubo tiradores que efectuaron 5 impactos, lo que constituye un buen éxito, por lo difícil de la prueba, pero tiene las proporciones de una hazaña.

PEDRO AGUERRE, CAMPEON DE REVOLVER

En la categoría de revólver sucedió lo que dijimos de la sesión de la mañana, que no hubo realmente lucha. Sin embargo, los campeones Aguerre y Dominicis continuaron empeñosos en mejorar las series hechas; Aguerre mejoró en 1 punto una serie de 54 puntos, y Dominicis no lo consiguió.

El señor Aguerre resultó vencedor de la prueba.

ALGUNAS FIESTAS

Rosario, julio 7 — Mañana vendrán 17 universitarios con objeto de concurrir el domingo a la solemne distribución de premios.

—Se hacen grandes preparativos para el banquete que se servirá el domingo, en el hotel Italia, en honor de los tiradores que tomaron parte en el concurso nacional de tiro.

Rosario, julio 7 — Las comisiones directivas del Tiro Federal y Tiro Suizo del Rosario han invitado a los tiradores de esta ciudad a congregarse mañana por la noche frente al Gran Hotel Italia, en la calle Maipú entre las de San Juan y San Luis, a fin de concurrir en corporación, juntamente con las demás sociedades confederadas a la procesión cívica organizada por la comisión popular del Centenario.

—En el local del Tiro Suizo del Rosario, donde se efectúa el gran torneo, están en exhibición, para ser firmados, los tres notables pergaminos con que las asociaciones de tiro y los tiradores nacionales quieren honrar la mejoría del ciudadano doctor Antonio del Pino.

Esta iniciativa ha sido acogida con entusiasmo por todos los confederados, y desde ahora se descuenta su buen éxito.

Los pergaminos serán entregados a la Confederación Nacional de Tiro.

EL GRAN CAMPEONATO DE SOCIEDADES

**Rosario, julio 7**—Mañana se dará principio al desarrollo del campeonato de sociedades con la intervención de 60 delegaciones de tiradores. El interés que ha despertado este torneo es general, por cuanto será la primera vez que su resultado dará una idea aproximada del progreso alcanzado en el país en ese deporte.

Jamás en un torneo se han presentado a la lucha, ni aproximadamente, tal número de sociedades y de tan diversos puntos de la República, ni han estado representadas por tiradores de un conjunto tan homogéneo; de ahí la expectativa y la importancia del certamen.

A continuación damos la nómina de las delegaciones de tiradores que se encuentran ya en el Rosario: Tiro a Segno de Villa Devoto, Tiro Círculo Militar de Luján, Nacional de Santo Tomé, Federal de Concordia, Federal de Mercedes (B. A.), Suizo de Buenos Aires, Suizo de Tucumán, Federal de Alta Gracia (Córdoba), Federal de San Fernando (Buenos Aires), Federal de Carcarañá, Federal de Alejandro, Federal del Rosario, Federal de San Urbano, Federal de Gessler, Federal de Santa Fe, Federal de San Jerónimo, Federal de Victoria (Entre Ríos), Federal de San Pedro, Federal de San Jerónimo (Santa Fe), Federal de San Justo (Santa Fe), Federal de Ojo de Agua (Santiago del Estero), Federal de Dolores (Buenos Aires), Federal de Cosquín, Federal de Marcos Juárez (Córdoba), Federal de San Nicolás (Buenos Aires), Federal de Romang, Federal de Biedma (Río Negro), Federal de Reconquista, Federal de La Plata, Federal de Sunchales, Federal de Olavarría, Federal de la Banda (Santiago del Estero), Federal de Rufino, Federal de Campana, Federal de Salta, Federal de San Luis, Federal de Mendoza, Federal de Catamarca, Federal de Verna (Santa Fe), Federal de Posadas (Misiones), Federal de San Carlos Sur, Federal de Chacabuco, Federal de Rafaela, Federal de Baradero, Federal de Bella Vista (Córdoba), Federal de Monte Maíz, Federal de Bahía Blanca, Federal de Colonia Ella, Federal de Carmen de Patagones y Tiro Suizo del Rosario.

CONCURSOS INDIVIDUALES

**Rosario, julio 7**—Los concursos individuales terminados hoy dieron los siguientes resultados:

**Revólver** — 1.o, Pedro Aguerre, 273 puntos; 2.o, Carlos de Dominicis, 269; 3.o, Ricardo E. Cerriani, 264; 4.o, Ramón Visconti, 260; 5.o, Andrés Macarino, 258; 6.o, Nicolás Bruno, 256; 7.o, Eduardo T. Schwind, 252; 8.o, Alfredo Pugnalis, 251; 9.o, Fidel Zapata, 228; 10, Libero Amaducci, 223.

**Campeón de máuser** — 1.o, Juan Papis, 233 puntos; 2.o, Alfredo Quaife, 229; 3.o, Manuel Raffo, 227; 4.o, Humberto Petit, 224, apoyado; 5.o, Federico Wyss, 224; 6.o, Fernando Lizarán, 218; 7.o, Pedro Partarrié, 216, apoyado; 8.o, G. Morri, 216, apoyado; 9.o, Bruno Schmidt, 216; 10, Alfredo Pugnali, 215; 11, Luis Nordhal, 214, apoyado; 12, Rómulo Ferreyra, 214, apoyado; 13, Ernesto Rapella, 214; 14, Abelardo Cavatorta, 213; 15, Gregorio Pereira, 212.

**Velocidad** — 1.o, E. Rapella, 26 impactos y 110 puntos; 2.o, B. Tealdi, 25 impactos y 103 puntos; 3.o, L. Parrussini, 25 impactos y 96 puntos; 4.o, A. Daneri, 25 impactos y 86 puntos; 5.o, J. M. Luna, 25 impactos y 77 puntos; 6.o, J. Serrot, 23 impactos y 93 puntos, apoyado; 7.o, A. Villagra, 23 impactos y 92 puntos; 8.o, M. M. Vassaldi, 23 impactos y 88 puntos, apoyado; 9.o, F. A. Ponti, 23 impactos y 82 puntos; 10, A. Cavatorta, 23 impactos y 68 puntos; 11, J. V. Salas, 22 impactos y 93 puntos; 12, A. Pugnali, 22 impactos y 85 puntos; 13, L. Oyampé, 22 impactos y 84 puntos; 14, M. Raffo, 23 impactos y 81 puntos; 15, E. Sáenz, 22 impactos y 77 puntos; 16, R. Burrer, 22 impactos y 68 puntos.

**Eclipse** — 1.o, Abelardo Cavatorta, 10 impactos y 37 puntos; 2.o, Juan Martino, 10 impactos y 34 puntos; 3.o, Antonio Daneri, 10 impactos y 31 puntos; 4.o, José Serrot, 10 impactos y 24 puntos; 5.o, Federico A. Ponti, 10 impactos y 22 puntos; 6.o, J. R. Rocca, 10 impactos y 21 puntos; 7.o, V. Villagra, 10 impactos y 20 puntos, apoyado; 8.o, J. C. Morello, 10 impactos y 20 puntos; 9.o, U. S. Trofelli, 9 impactos y 27 puntos; 10, M. E. Vassalli, 9 impactos y 26 puntos; 11, C. P. Novelli, 9 impactos y 24 puntos, apoyado; 12, J. G. Ponce, 9 impactos y 24 puntos, apoyado; 13, J. F. Campi, 9 impactos y 24 puntos; 14, A. Faleni, 9 impactos y 23 puntos; 15, Luis Merol, 9 impactos y 21 puntos, apoyado; 16, R. Vá, 9 impactos y 21 puntos; 17, E. L. Jourdán, 9 impactos y 19 puntos, apoyado; 18, J. Papis, 9 impactos y 19 puntos, apoyado; 19, P. Partarrié, 9 impactos y 19 puntos, apoyado; 20, E. Riccitelli, 9 impactos y 19 puntos.

## MUSEO HISTORICO NACIONAL

### Sobre un retrato de San Martín

Anunciamos días pasados que la señora Saturnina Olazábal de Ocampo había obsequiado al Museo Histórico Nacional con una delicada miniatura retrato del general José de San Martín, y dijimos también en aquella ocasión cuál era la procedencia y cómo y porqué se encontraba actualmente en poder de los descendientes del benemérito guerrero de la Independencia, coronel don Manuel de Olazábal.

Como creemos necesario proporcionar a nuestros lectores mayores referencias acerca de aquel retrato, reproducimos hoy la fotografía del mismo, agregando, además, como comentario, la descripción minuciosa e interesante que el director del Museo, doctor Juan A. Pradère, ha hecho, al incorporar a las colecciones del establecimiento el precioso donativo de la señora de Ocampo.

"Es un pequeño retrato al óleo; San Martín está de pie, descubierto, casi de cuerpo entero, ligeramente vuelto hacia la izquierda. De ojos negros,



grandes, de mirada viva, de cejas bien pobladas y arqueadas, de nariz aguileña, de pequeña boca con patillas y sin bigote y con cierta despreocupación en el peinado, es San Martín, vencedor en Chacabuco, de rostro agradable y fuertemente varonil, blanco su color, negro su cabello, que "posa" ante el artista peruano.

"No es un retrato vulgarizado, pero sí a buen seguro el reflejo exacto del inmortal modelo.

"Viste uniforme militar azul oscuro; lleva banda azul de general de los Andes cruzada al pecho de izquierda a derecha, ceñida al talle formando lazo hacia adelante y a la derecha, del que penden dos borlas grandes de oro; luce una condecoración en forma de estrella plateada con diez y seis picos, entre los que brillan haces de rayos dorados, cuyo cuerpo tiene la siguiente leyenda en muy pequeños caracteres: "La patria en Chacabuco" y entre láurea dorada esta otra: "Al vencedor de los Andes y libertador de Chile".

"El brazo derecho doblado en ángulo oculta y apoya la mano en el prendido de la casaca; el izquierdo, sostiene sobre el antebrazo el sable corvo, envainado, con sus tiros de cuero blanco sujetos al cinturón en el cual descansa la mano.

"La casaca muestra en su frente cinco botones dorados, con el escudo argentino; los entorchados del cuello y botamanga consisten en entrelazamientos de hojas doradas y las charreteras son las mismas exhibidas en una de las vitrinas del Museo Histórico en la sala dedicada al Gran Capitán.

"En el ángulo inferior y hacia la derecha, aparece el sombrero apuntado o falucho con una escarapela con los colores argentinos, cruzada en su mitad por ocho cordones dorados y por un botón azul en el centro; en la extremidad visible del falucho existe otra escarapela de galón dorado con su correspondiente botón azul. En el fondo del cuadro un cortinaje recogido, de color verde oscuro y dos borlas doradas, acentúa y destaca la magnífica severidad de este retrato, en el cual el autor no ha buscado dulcificar o suavizar una expresión de semblante corriendo el riesgo de caer o degenerar en un absurdo sentimentalismo.

"El artista a cambio de otras seductoras manifestaciones, ha puesto de relieve en este retrato la sublime energía y la intensísima voluntad del gran criollo, legándonos su "vera efigie".

"Un marco negro de la época con atributos militares en bronce, presta mayores encantos a esa reliquia histórica."

## EXPOSICION DE ARTES GRAFICAS

### SU INAUGURACION

### IMPORTANTE CERTAMEN

La Exposición Nacional de Artes Gráficas se inaugurará hoy a las 10.30 de la mañana, a cuya inauguración oficial concurrirá el ingeniero Eduardo Aguirre, en representación del Intendente municipal.

Como es sabido, este certamen de artes industriales es patrocinado por el Instituto Argentino de Artes Gráficas y ha sido incluído en el programa oficial de los festejos.

Visitamos anoche el local de la calle Florida 537, donde se realizará esta exposición, y pudimos apreciar la buena impresión de conjunto que presentará esta muestra de los adelantos realizados en el país en el difícil ejercicio de ese arte.

La nota policroma que se destaca de las muchas obras artísticas exhibidas ofrece una grata sensación, y de la cantidad e importancia de los trabajos dará una idea la nómina de las casas concurrentes, que damos a continuación:

Altman Elías, Arcas Marcelo Archelli y Viarengo, Arrieta Servando, Avellaneda Bernardino, Barberi Enrique, Boiou, Tripaglia y Borzone, Bianchi Alejandro, Bixio y Cía., Bonansea Ernesto, Bonazza Saverio S. Bos Juan José, Bromberg y Cía., Buffarini Guidi A. Bunge y Born Ernesto, Cardellino y Cía. Casas Francisco, Castiglione César, Colegio San Francisco de Sales, Viedma; Colegio San José, Rosario; Colombatti y Cía., Colombo Arturo, Compañía General de Fósforos, Coni Hermanos, Consonni Carlos, Corte Consolato, Cúneo E. J., Curt Berger y Cía., diarios "La Vanguardia", "La Unión", "La Nación", LA PRENSA, Díaz Gervasio, Duarte Carlos, Escuela Profesional del Chubut, Espoile Luis, Esswein A., Estrada Angel y Cía., Flaiban y Camilloni, Florido Juan, Fontana J., (fuera concurso); Frías Marcelo, Frigeiro Enrique L., García Urbano, Ghisolfi ing. Ariodante, Girbau Francisco, Gonzalba Julio, Gremegna Enrique, Guía del Expreso Villalonga, Héber Luis, Iturrat y Cía. J., Señorita Jun Joaquina, Kala Jorge, Kaplun León, Kitzner Ernesto, Ledesma Jorge, Lehmann Hermann, López García José, Lugli Aldo, Martín Aurelio, Mentruyt Raimundo, Moro Juan, Mosconi Mario, National Paper y Type C.o, Nielson Emilio S., Oliveri y Domínguez, Ortelli Hnos., Otero y Cía. Panza Emilio, Panzini Hnos. y Cía., Pernecco Parodi F., Perrotti Juan, Podestarelli y Bonigilio, Ponzinibbio Serafín y Cía., Profumo y Ravera, Quiroz S. Robustiano, Radaelli Ricardo, Ramírez José J., revistas "La Ilustración Argentina", "Mundo Argentino", "Myriam", Rodríguez Giles M., Rotger Pedro, Ruiz Moreno, Santos José A., Schaffner Germán, Schenone y Linari, Serra Hermanos, Strada Ernesto, Viuda de Sum, Taillhade y Roselli, The Ault Wiburg y C.o, J. A. Wheatley, Tragant José, Valloire Juan L., Vargas Eduardo, Viel Hermanos, Vitullo Hermanos, Volpini Augusto, Weiss J. y Preusche, Wiedrich Juan, Zeretti y Florini.

La lista que antecede corresponde a expositores de la capital, provincias y territorios.

La exposición podrá desde hoy ser visitada gratuitamente por el público.

## INDULTO A LOS DESERTORES DEL EJERCITO

### Decreto del Poder Ejecutivo

El Ministerio de Guerra hizo conocer ayer un decreto por el cual, en conmemoración al primer Centenario de la jura de la Independencia, se indulta de la pena de confinamiento y recargo en el servicio que se haya impuesto a los desertores del ejército.

Se declara comprendidos en los beneficios de este indulto a los que fueron castigados con la misma pena y por la falta de deserción cometida con anterioridad al 9 del corriente, como también a los desertores prófugos que se presentaren dentro de los 90 días de la fecha a regularizar su situación.

El mismo decreto establece que hoy, a las 12 m., quedarán extinguidos todos los castigos disciplinarios impuestos.

## 14 DE JULIO

### Festejos conmemorativos

La colectividad francesa residente en el país hace preparativos para conmemorar el próximo aniversario de la toma de la Bastilla.

Como en años anteriores, el Comité Patriótico Francés, con el concurso de los centros sociales de esa nacionalidad y sociedades patrióticas, organiza una serie de fiestas a beneficio de las familias de los reservistas y de las sociedades de beneficencia de la capital.

Entre los números del programa de fiestas de este año, figuran una fiesta diurna con atracciones diversas, bailes populares, rifa, teatro, etc.; una función de gala en el teatro Colón y una fiesta patriótica en el teatro Coliseo.

Como de costumbre, las sociedades patrióticas y militares harán una visita al monumento de Alsacia y Lorena, en el hospital francés, donde se pronunciarán discursos.

## EXPOSICION DE ARQUITECTURA

### SU INAUGURACION

Ayer a las 3 p. m. fué inaugurada la exposición de arquitectura que la Sociedad Central de Arquitectos ha auspiciado, tomando como base los 41 proyectos presentados al concurso de planos que realizó la Universidad de Santa Fe para la construcción de su propio edificio en la capital santafecina.

El acto se realizó a la hora indicada, con la asistencia de la comisión directiva de dicha sociedad, que preside el ingeniero Eduardo M. Lanús.

Un gran número de miembros de la Sociedad de Arquitectos y de personas especialmente invitadas, concurrió a esa ceremonia y llenó por completo el salón alto de la izquierda de la Galería Güemes, sitio en que se ha instalado la exposición.

La exhibición de ese conjunto de planos que constituye una de las más grandes que se han realizado en Buenos Aires, comprende 212 de aquéllos, cuya diversidad de estilo y de composición ha despertado entre los profesionales la curiosidad que una colección de esa especie puede ofrecer.

Los comentarios que se han hecho sobre el valor de los trabajos expuestos son altamente alentadores para la generalidad de los proyectistas, en su mayoría arquitectos recientemente egresados de la facultad, que han obtenido en esta prueba, puede decirse, un éxito halagador.

Muchos conocidos profesionales de esta capital han presentado trabajos importantes, con los que han rivalizado los jóvenes arquitectos, algunos de los cuales, según se verá por el fallo formulado, han salido airosos en el certamen.

El jurado que examinó los planos en Santa Fe ha otorgado los premios en la siguiente forma:

Dos primeros premios: a los proyectos cuyo lema es "Aut César aut nihil", de los arquitectos Christophersen y Lamouret y "Nike", de los arquitectos Virasoro y Corbellini; tercer premio, al que lleva el lema "Minerva", de Salvador Godoy; cuarto premio, lema "Pro scientia et Patria", de los señores Alvarez y Rivera y quinto premio, al de lema "Hilda", de H. Coppola.

La exposición permanecerá cerrada hasta el martes, a las 3 p. m., pues está dispuesto que sólo permanezca abierta los días hábiles, de 3 a 7 p. m., hasta el 30 del actual.

# GRATITUD

Recibimos ayer una carta del poeta Carlos Guido y Spano, en la cual nos manifiesta su deseo de que LA PRENSA publique los versos que hoy insertamos y que él escribiera años atrás, para expresar su gratitud por demostraciones análogas a los homenajes que le tributó en estos últimos días la juventud argentina.

Complacidos accedemos a la justa demanda del poeta.

"Non omnis moriar"
HORACIO.

"No moriré del todo", en este instante
Podría repetir, al verme ufano
Tan generosamente enaltecido.
¡Sorprendente ovación inesperada!
¡Cómo sensible el corazón desborda
De gozo al recibirla! ¡Honor inmenso!
Aquí la patria está: lustre, alto ingenio,
Clara virtud, belleza imponderable,
Con vívido esplendor la representan.
Distínguense, a la vez, gentiles hijos
De otros climas, venidos con la nuestra
A vincular su suerte. Nos rodean
Heraldos del progreso. Un haz compacto
Forman con la nación, en cuyo idioma
La palabra "extranjero" está proscrita.
¡Oh, cuántos entusiastas presurosos
Al reclamo del acto han acudido!
Mi blasón literario preconizan:
Brotó el elogio en labios elocuentes:
Laureado estoy con honra no soñada....
Dignas matronas; cándidas doncellas,
Llenas de encanto y gracia y luz; ancianos,
Columnas fuertes que el cariño abraza;
Lumbreras del saber; nobles poetas;
Gallarda juventud, pujante en bríos
Doquier nuestro pendón libre tremole,
Y hasta los niños, del hogar delicias,
A quienes van mis besos, ¡Salve a todos!
¡Profunda gratitud, mirtos y rosas!
Ni he de olvidar, ingrato, a los ausentes,
que en amadas ciudades argentinas
En mí honraron las letras. A ellos vuela
Jubiloso el espíritu, y esparce
Flores del corazón nunca agostadas.
Suprime la distancia el sentimiento.
Lo pequeño a lo grande hoy se asimila:
Alumbran la luciérnaga y los astros.

El hecho realizado no es la fiesta
Consagrada a un mortal. Importa el triunfo
De la armoniosa poesía. Sólo
Su esencia en lo creado se difunde,
Penetrando las cosas y las almas
Desde la flor silvestre a las esferas,
De que escuchó Pitágoras el ritmo.
Y yo también un tiempo ardí en su llama.
Del espumante zumo de la uva
Vendimiada en sazón colmé la copa,
Yendo a libarla al pórtico sagrado
Donde el grupo divino de las Gracias
Danza al compás de la heptacorde Lira
¿Devaneos olímpicos? La Musa
Vivirá mientras suene el verso de oro,
Y zumben las abejas de Lucrecio
En los cármenes frescos de Virgilio.

Vario es el modo en que ensayé mis cantos
Si magnífica prez alcanzar pude
Por otros merecida, la depongo
Humilde, respetuoso, conmovido,
Del numen sacro ante el altar sublime.
Invocárale yo, tarde lo hiciera.
Allá se fué la mocedad. La aurora,
No da al ocaso su fulgor purpúreo,
Ni manan del raudal las límpidas aguas
Que heló el invierno en escarpada roca.
¿Dónde la eterna inspiración? Su fuente,
Naturaleza, Dios, El Hombre, un punto
Luminoso en la noche de lo inmenso,
Chispa fugaz de la celeste hoguera.
Pero la gloria es resplandor; sus rayos
Mi flaqueza retemplan, y ya siento
Vibrar en su mudez el arpa antigua....
Quédese ahí velada y silenciosa.
A renovados triunfos, nuevos himnos.

¿Cómo explicar, en tanto, este homenaje
Honor de quienes le tributan? ¿Cómo?
¿Será que a lo alto suben por livianas
Las nubes, de los vientos impelidas?
¿Qué timbres me abonaron? ¿De cuál genio
Fuí protegido al avanzar la sombra
De mi existencia sobre el campo estéril?
Yo soy el ave que cantando pasa
Perdiéndose a lo lejos, mientras queda
De la selva en la fronda el coro alado.
Soy el grano de incienso que en el templo
Arde ante el ara, humea y se disipa.
¿A qué azar venturoso debo entonces
Me alcéis de oscuro valle a esta eminencia
Desde la cual se ensancha mi horizonte?
Pedestal es a veces la montaña
Al peregrino errante que a ella asciende
Sin conciencia, tal vez, del vano esfuerzo
Para trepar a inaccesible cumbre.
Y pues llegué a esta altura, prosternado
Quiero elevar al cielo ardientes votos
Por la grandeza de la dulce patria
Que los Andes y el vasto mar limitan.
Libre y triunfal, ejemplo de civismo,
La admire el mundo, y junto a los trofeos
En memorables lides conquistados,
De sus cantores el laurel glorioso.

Cúmpleme ahora descender al llano.
La popular falange nuevamente
Me contará en sus filas. Más modesto
Si más enriquecido, a ella retorno.
Llegado al fin de la jornada, luego
De recoger, feliz, frutos preciosos,
En nuestra amplia heredad: dejando abiertos
Leves surcos a nuevos sembradores,
Es hora ya de desatar del carro
Mis corceles humeantes que dijera,
Después de recorrer campos floridos,
De Mantua el cisne, deleitando a Roma.

CARLOS GUIDO Y SPANO.

## CIRCULO DE LA PRENSA

### La recepción del lunes

El Círculo de la Prensa ha iniciado los preparativos para la recepción que ofrecerá el lunes próximo, a las 9.30 de la noche, en honor de los periodistas extranjeros que se encuentran en la capital con motivo de las fiestas del Centenario.

La fiesta será ofrecida por el vicepresidente segundo, doctor Aquileo González Oliver, a causa del luto que guardan el presidente, señor Ezequiel P. Paz, y el vicepresidente primero, señor Pedro Colombo.

Como parte principal de esta recepción figuran varios números de concierto, además del concurso que prestarán a la velada varios artistas de los principales teatros de Buenos Aires.

Para recibir a los periodistas extranjeros y a las personas invitadas especialmente, se ha designado una comisión formada por los señores:

Salvador Aguerre, Juan Pablo Echagüe, Manuel López Weigel, Ignacio Orzali, Josué Quesada, Manuel Alvarez Reynolds, Enrique Diosdado, Alberto Fernández Cueva, César Pampliega Díaz, Raúl Haymes, Claudio R. Pozuelo, Raúl de Azevedo, Enrique García Velloso, Armando Maffei, José R. Lence, Carlos M. Múscari, Nicolás Barbará, Agustín Montenegro, José Santos Gollán, Pacífico Rodríguez Villar, José Ojeda, Pablo Maertens, Raúl R. Franchi, Nicolás Barros y Julián de la Cal.

## CONGRESO SOCIALISTA EN PERGAMINO

### SEGUNDA SESION

### Informe del Comité Ejecutivo

### ANIMADO Y LARGO DEBATE

### EL ULTIMO MANIFIESTO SOCIALISTA

### CRITICAS REITERADAS

### Los socialistas de Santa Fe y de Santiago

(De nuestro enviado especial, por telégrafo).

Pergamino, julio 7 — Hoy, a las 9.15 a. m., el senador del Valle Iberlucea abrió la segunda sesión del congreso Socialista; los secretarios leyeron la lista de los delegados, verificándose la asistencia de 112, y los telegramas recibidos, por los que se formulan votos por el buen éxito del congreso, y después se aprobaron las credenciales de los delegados de La Plata y de Las Heras (Mendoza) y se nombraron comisiones para estudiar diversos asuntos.

SOBRE UN ASUNTO PERSONAL

El señor Luis María López, delegado de la sección 10.ª (capital federal), enteró luego al congreso que en la sesión secreta realizada anoche en el local del centro socialista, había sido ofendido personalmente por el diputado Enrique Dickmann. Este hizo uso de la palabra y afirmó, que si en el calor de la improvisación había hecho alguna ofensa personal, la retiraba lealmente. Agregó el señor Dickmann que por su temperamento es incapaz de hacerla, pues las personas en sí mismas no le interesan; no obstante, dijo que es necesario que los delegados se conozcan entre sí por sus actitudes y costumbres. Recordó que el año próximo pasado el afiliado López asistió al segundo congreso extraordinario, debido a las influencias que el doctor Palacios tenía en Laboulaye, y para defender al ex legislador y expresó su contrariedad al verlo ahora como delegado de la sección 10.ª no por la mayoría, sino por 19 votos. Agregó que no era su intención hacer un reproche al centro de la 10.a, pues tiene por éste el más profundo respeto, por haberse afiliado a él hace más de veinte años. En seguida habló el delegado de la sección 18.a, quien se refirió a la ausencia de la bandera roja del recinto del congreso. Esta manifestación no prosperó, por haberse resuelto este asunto, según informé, en sesión secreta.

CRITICAS AL COMITE EJECUTIVO

Se comenzó a tratar luego el sexto punto de la orden del día. El señor Alberto Palcos, representante del centro de la sección 11.a, se refirió al informe del comité ejecutivo.

Manifestó que el comité no había estado a la altura de la masa del partido y que ésta, en diferentes ocasiones, había demostrado mayor sabiduría y sensatez que el comité. Sostuvo, con Jaurés, que la clase obrera constituye el nervio de toda democracia y que, a pesar de ello, el comité ejecutivo excluía sistemáticamente a los obreros en los actos públicos realizados por el partido. En la última campaña, añadió, de 57 oradores, 14 eran abogados, 8 médicos, 7 periodistas, 2 de otras profesiones, 2 ingenieros, un dentista, 10 estudiantes, y sólo 7 empleados y 6 obreros manuales. Expresó que no se oponían a que viniesen oleadas de diplomados, sin confundir por ello intelectual con diplomado, pero que creía que era menester formar, al mismo tiempo, legiones de obreros conscientes y capaces. Añadió que se explicaba que el comité echase a un lado a los oradores obreros, pues deseaba atraerse a la masa independiente que decide las elecciones, ante la cual los obreros carecen en su palabra de la elegancia y del pulimento de los que han cursado estudios universitarios.

El orador dijo luego que debía acentuarse el movimiento gremial, cooperativo y educador del partido, para neutralizar la rápida electoralización a que tiende ostensiblemente.

Más adelante, el señor Palcos se refirió a la realización del congreso en Pergamino. Dijo que el comité violó los estatutos, pues debió realizarse en la capital federal y que había dado de esta actitud una explicación poco franca; se refirió, por último, al manifiesto lanzado por el comité antes de las elecciones, en el cual se decía que si el partido se encontrara en el caso de tener que decidir las elecciones presidenciales, se convocaría a un congreso extraordinario para resolver la actitud a adoptar y en él se pesarían las promesas y el programa de las fracciones en lucha. Ese manifiesto, agregó, y las declaraciones imprudentes y completamente personales, a pesar de englobarse a todo el partido de algunos legisladores nacionales, sembraron la confusión en las filas independientes e impidieron el triunfo del partido.

A esta altura del debate, se originó un diálogo entre el diputado de Tomaso, autor de aquel manifiesto, y el señor Palcos, terminado por este último, quien dijo que mientras no existan en nuestro país partidos orgánicos todo intento de acercamiento a otra fracción, debe ser repudiado. El comité ejecutivo, terminó el orador, no ha sabido orientar bien al partido: corresponde que lo oriente entonces este congreso, expresión soberana de la firme voluntad de la agrupación.

El señor Palcos fué escuchado con singular atención por todo el congreso durante los cuarenta minutos que duró su exposición, y muy aplaudido en el trascurso de la misma y al final.

Su discurso sirvió de base a la discusión, y a él se refirieron todos los oradores que le siguieron en el uso de la palabra.

El delegado Ponti hizo moción para establecer un límite de diez minutos a los oradores para evitar los largos discursos.

El doctor Mario Bravo dijo que tenía encargo del comité ejecutivo, de expresar su deseo de que la discusión se hiciese amplia, para que el comité pudiese responder a todos los cargos formulados.

Votada la moción del señor Ponti, fué rechazada.

El señor Feijoo, refiriéndose al congreso de Pergamino, sostuvo que el comité ejecutivo, al realizarlo en esta ciudad, violó la resolución del congreso de Rosario.

Los delegados de la sección 14, presentaron una moción, censurando al comité ejecutivo por igual causa.

El delegado Palacín, obrero de Junín, dijo que aun cuando no se expresaría en un todo afirmativamente sobre el informe del comité ejecutivo, creía baladíes las impugnaciones hechas por el señor Palcos. Manifestó que él no encontraba censurable la actitud del comité ejecutivo al designar abogados, médicos, periodistas y poetas para la propaganda oral, porque aparte de otras razones, consideraba a estos obreros como los que desempeñan funciones útiles en el concierto social, y a cuya altura mental se colocaba en esa discusión como obrero socialista, para quien no existe diferencia alguna entre un diplomado doctor y un diplomado ajustador o tornero. Con respecto al congreso de Pergamino, estaba de acuerdo con la resolución del comité ejecutivo, en cuanto al sitio de su realización.

Hablaron en seguida otros delegados, continuando en forma animada el debate hasta la una de la tarde, hora en que se resolvió pasar a cuarto intermedio, para reanudar la sesión esta noche, a las 9.

Han pedido hacer uso de la palabra para discutir el punto aludido, 32 oradores, y posiblemente esta noche aumentará el número.

CONTINUA LA SESION

Pergamino, julio 7—Bajo la presidencia del vicepresidente primero, diputado Enrique Dickmann, se abrió a las 9.30 p. m. la tercera sesión. La mayoría de los delegados se hallan presentes y la barra es muy numerosa, notándose la presencia de muchas señoras y señoritas de esta ciudad.

Hizo uso de la palabra el delegado por Carhué, quien pidió, en vista de que el informe del comité ejecutivo estaba suficientemente discutido, que se cerrara el debate después de ir a los miembros del comité.

El delegado de Caballito Norte se opuso, porque faltaban discutir puntos importantes.

El señor Adolfo Dickmann manifestó que el debate debía cerrarse cuando la discusión estuviese agotada. Se resolvió continuarlo. De acuerdo por el orden establecido esta tarde, empezaron luego a hablar los delegados.

Pergamino, julio 7 — A las 9.30 p. m., el señor Dickmann cedió la presidencia al senador Del Valle Iberlucea. El delegado Ferlini sostuvo la declaración del señor Palcos, respecto a la preferencia dada por el comité a los profesionales; censuró que se realizara el Congreso en Pergamino y preguntó por qué se temía a la barra de la capital y no a la de otras localidades. Se refirió al manifiesto electoral del partido Socialista, y dijo que éste había sufrido una lamentable transición. Declaró que se debía unificar la acción socialista para evitar los acontecimientos del socialismo europeo, como consecuencia de la guerra.

El delegado Grecco defendió la constitución del centro Maldonado de Buenos Aires, en razón de las observaciones hechas por un delegado.

El delegado Kanner protestó por la disolución de la federación santafecina, resuelta por el comité ejecutivo, e hizo cargos por la intervención de éste en el asunto. El delegado Ahumada se refirió a los socialistas de Santiago del Estero, que en cierta ocasión fueron tratados de indios por los de Buenos Aires, y dió cuenta de la intensa campaña cultural empeñada hace tiempo por aquéllos. El orador fué interrumpido varias veces por los aplausos de los diputados, congresales y barra. El debate continúa y aumenta la barra, en la cual se nota gran entusiasmo.

LA DEFENSA DEL COMITE EJECUTIVO

Pergamino, julio 7 — A moción del delegado Harrigton se cerró el debate e informó, en nombre del comité ejecutivo, el secretario general, doctor Bravo. Este manifestó que si el comité fuera malo también lo serían el partido y los congresos, lo cual no era posible admitir. Expresó detenidamente los deberes y la acción del comité ejecutivo, en el orden nacional y provincial, y se refirió a la fiscalización ejercida por los centros y los periódicos del partido.

Acerca de las resoluciones revocadas por el comité, dijo que no debían ser fustigadas, pues el reconocimiento de los errores es una virtud.

Al referirse al carácter obrero del partido, rechazó que el comité hubiese tenido preferencias por los intelectuales en la designación de los oradores, con exclusión de los obreros, y para probar su afirmación mencionó los nombres de los oradores.

Agregó que en el comité ejecutivo no hay espíritu antiobrero, por cuanto existen en él obreros y está vinculado a la federación obrera y patrocina los movimientos gremiales. Levantó otro cargo acerca de la pena de muerte, excluída del programa electoral. Después, se ocupó de la asamblea de candidatos a diputados, y dijo que en el procedimiento el comité ejecutivo estaba perfectamente de acuerdo con varios centros. Hizo declaraciones tendientes a destruir los cargos relacionados con la designación de electores y explicó el procedimiento empleado. En seguida se refirió al manifiesto electoral dado en vísperas de la elección y lo elogió. A propósito del rumor de un pacto socialista-conservador ratificó un manifiesto anterior. Dijo que, no obstante, el partido pudo cruzar por la derrota, sin menoscabar sus 42.000 votos y que el manifiesto se debió a un reflejo de la situación política.

Respecto al asunto del Centro de Maldonado, lo conceptuó sin importancia reconociendo que cooperó con eficacia en la lucha electoral.

Más adelante aludió a la guerra Europea, que, dijo, es de odio entre pueblos, agregando que era una satisfacción para el partido Socialista, haber enviado un delegado a la conferencia de la paz.

Dijo, por último, que el sentimiento socialista no ha muerto con Jaurés, ni con las cenizas de Bebel, ni en la prisión de Liebcknet. Ese sentimiento lo ha recogido América en la paz y su misión es la de esparcirlo por el mundo, para bien de la clase trabajadora.

A las 12.15 pidió la palabra el señor Palco, y como se había resuelto cerrar el debate, no se la concedió el presidente. Por esta causa, acaba de producirse un gran incidente. Suenan las grandes campanas, varios delegados protestan y el presidente trata de hacer imponer el reglamento.

TERMINACION DEL DEBATE

Pergamino, julio 8—A las 12.30 se restableció el orden y se resolvió cerrar el debate de acuerdo con el reglamento.

Se produjo en seguida un acalorado debate sobre la forma de la votación.

De Tomasso leyó el artículo 28 del reglamento, y dijo que existiendo una gran diferencia en el número de votos presentado, cada delegado debía votar nominalmente. Así se hizo.

El informe del comité ejecutivo fué aprobado en general, por 4.904 votos, contra 1.159.

Luego se comenzó a votar el informe en particular sobre la convocatoria. Varios delegados hicieron moción en el sentido de que el congreso resolviera censurar al comité ejecutivo por haber determinado la reunión en Pergamino, violando lo resuelto por el duodécimo congreso, que determinó su realización en la capital federal.

Este voto de censura fué rechazado por 3.634 votos contra 303. Se abstuvieron de votar 303.

Se pasó en seguida a votar la acción política, a la 1.15 a. m.

# Deportivas

(Página 176)

## Deportes hípicos

### La raza caballar de sangre pura

II

Entre los padrillos árabes, antecesores del sangre pura actual, el más antiguo es el caballo comprado por el señor Darley, agente de negocios en Alepo, deportista apasionado, a cuya influencia y energía se debe, en gran parte, la reacción que se produjo en Inglaterra al comienzo del siglo XVIII en favor de los animales de origen oriental.

En una de sus cacerías en los alrededores de Alepo, el señor Darley se encontró con un árabe que montaba un caballo maravilloso, cuya ligereza, resistencia y tenacidad respondían en todo a sus exigencias. Gracias a un fusil inglés, arma poco conocida entonces en Oriente, y a cierta suma de libras, Mannicka—este era el nombre de ese soberbio equino—pasó a propiedad de Darley, que lo remitió a su hermano Juan Brewster Darley, en los alrededores de York, donde llegó a comienzos del año 1712; entonces tenía cuatro años. Tal era en esa época la aprensión contra la sangre árabe, que el caballo permaneció mucho tiempo sin recibir yeguas; pero los éxitos de Almanzor, Manico y Aleppo lo pusieron de manifiesto. Sus dos mejores productos, Flyin Childers y Bartlett's Childers, fueron comprados, respectivamente, por el duque de Devonshire y por el señor Bartlett.

Respecto de este caballo, conocido por el nombre de Darley Arabian, él stud Cook inglés no da los mismos datos que el autor de su biografía. Efectivamente, en la página 391, del tomo primero, sección "arabians, barbs and turks", dice lo siguiente:

"Darley's Arabian, probablemente caballo turco o sirio, fué traído de Smirna por un hermano del señor Darley, del Yorkshire, que se ocupaba como negociante en Oriente. Darley's Arabian fué padre de Almanzor, un verdadero buen caballo de carrera, y de su hermano Aleppo."

No existe retrato auténtico de él; por esta razón no se pueden dar mayores detalles; al contrario de lo que acontece con su émulo The Godolphin Arabian. Como el papel que ha jugado en la formación de la raza sangre pura ha sido grande, se nos permitirá agregar que era zaino colorado, con patas blancas y lista en la frente. Su talle era de un metro cincuenta y dos centímetros; tenía cabeza larga, ancas bien desarrolladas, buena longitud de lomo y miembros irreprochables. Pertenecía, por ambas ramas, a la raza preferida por los árabes.

Gracias, entonces, al señor Darley, un nuevo impulso se había dado y esta vez el empuje no se detendría más.

La fundación del Jockey Club en 1781 consagraba definitivamente la obra emprendida.

Otro de los ilustres fundadores de la raza fué Byerly Turk. Este caballo, de origen turco, fué importado a Inglaterra por el capitán Byerly, usándolo como caballo de armas en Irlanda en las guerras del rey Guillermo, en 1689. Según una opinión autorizada, este caballo fué capturado a los turcos en el sitio de Viena. No tuvo muchas yeguas a su disposición; pero fué padre de dos famosas Byierly Turk-Mares, fundadoras de la familia número uno y familia número tres de la teoría de Bruce Lowe.

El tercer gran padrillo fué The Godolphin Arabian, cuyo origen es discutido todavía; créenlo unos originario de Arabia y otros, en mayor número, pretenden que era berberisco. Godolphin Arabian fué encontrado tirando en las calles de París de un carro de riego por el señor Cooke, de Norfolk, que lo importó a Inglaterra y lo regaló al señor Williams, propietario del célebre café de Saint James. Este último, haciendo un regalo al conde de Godolphin, lo envió a sus haras, donde Godolphin murió en 1753. Era zaino negro con una pequeña mancha en la pata izquierda. Su talla era de un metro cincuenta y un centímetros.

Estos son los tres grandes sementales que han tenido preponderancia indiscutible en la formación del pura sangre, los que están representados en la teoría del "inbreeding" por sus tres mejores hijos, a saber: Godolphin Arabian, por Matchem; Byerly Turk, por Herod, y Darley Arabian, por Eclipse. El más famoso de todos es este último.

Sin embargo, otros padrillos árabes, turcos y berberiscos han tenido su buena parte en la obra de selección emprendida por los criadores ingleses y sería una injusticia no mencionarlos. Hablaremos de los más importantes:

Markman Arabian, comprado en Arabia por el señor Markman, en 50ß libras esterlinas, para el rey Jacobo I.

The Selaby Turk, importado por el señor Marsham, mayordomo del rey Guillermo, reina Ana y rey Jorge I.

Curwen's Bay Barb, regalado por Muley Ishmael, rey de Marruecos y traído por el señor Curwen's.

The Lister Turk, haciendo un regalo al duque de Berwick, después de quitado a los turcos en el sitio de Budapest.

The Belgrade Turk, tomado a los turcos en el sitio de Belgrado por el general Merci y regalado por él al príncipe de Craon, quien lo cedió a su vez al príncipe de Lorena. Luego fué comprado por sir Marmaduke Wyvill y murió en el haras de este último, en 1740.

The Cullen Arabian, zaino negro (en realidad berberisco), fué regalado por el rey de Marruecos al cónsul británico en 1745, quien lo cedió a lord Cullen.

Wilson's Chesnut Arabian (en realidad turco), importado a Inglaterra por lord Kinnoul, desde Constantinopla, y que costó doscientas guineas.

En cuanto a las Royal Mares que han logrado perpetuarse por su descendencia hasta nuestros días, debemos citar a la Royal Mare, barberisca pura, importada de Tánger en el reinado de Carlos II y que dió origen a la familia número treinta y dos de la teoría de Bruce Lowe y la otra que, según el stud book inglés, tomo primero, página 16, era hermana de una de las yeguas reales de Hampton-Court, y que ha dado origen a la familia número siete.

Fuera de los reyes, también los particulares tuvieron su buena parte en la tarea de la formación de la raza sangre pura. Como nos hemos ocupado de los padrillos en general y de las yeguas reales, creemos del caso, también, citar brevemente a las yeguas importadas por los particulares.

Las más famosas fueron:

Burton Barb Mare, cuya genealogía se ignora, así como su pelo y fecha de nacimiento. Era berberisca y dió origen a la familia número dos.

Natural Barb Mare, del señor Tregonwells, de la cual se ignora todo, menos su origen berberisco. Dió origen a la familia número uno.

Layton (violet) Barb Mare. Nada se sabe de ella. Era berberisca y dió origen a la familia número cuatro.

Moonah Barb Mare. Berberisca, propiedad de la reina Ana. Fundó la familia veintiuno.

The Vintner Mare. De ésta no se conoce el origen. Lo único que se sabe ha sido hallado en las memorias del señor Crofs, quien afirma que era el animal más veloz del Norte de Inglaterra. Este señor afirma que era árabe pura, pero su declaración no está confirmada.

Este es a grandes rasgos el origen y la formación del sangre pura de carrera y su evolución a través del tiempo. Su selección, su mejora, así como las diversas teorías y sistemas para su procreación requieren capítulos especiales.

## El estilo en el Rowing

La negligencia de un buen estilo en un remero es, a la vez que una falta de gusto, un testimonio de ignorancia técnica del manejo del remo.

No existen diversos estilos en el "rowing", sino uno sólo, y es aquel del cual deriva la mejor utilización del esfuerzo y que, por consiguiente, permite realizar la mayor velocidad. Se alcanza, se llega muy cerca o se permanece alejado de este ideal de utilización y son estas circunstancias que determinan en cada individuo el grado de calidad del estilo.

El remo es un deporte en el cual la agilidad y el arte de alargarse exclusivamente en el sentido horizontal desempeñan un papel preponderante, y la agilidad es siempre una forma elegante de la actividad física. Una aplicación perfecta de la técnica del manejo del remo, tiene, pues, como corolario la estética de los movimientos flexibles, rápidos y ligados los unos a los otros por un encadenamiento rítmico.

La apreciación del valor del estilo es, por consiguiente, proporcionada por la ciencia más o menos caracterizada del golpe de remo o la remada, y por el resultado práctico que un remero llega a obtener.



El remero Arnst, tres veces campeón del mundo



El famoso remero Mac Willey

En "rowing", el gesto inútil, el movimiento mal hecho, sea porque tiene demasiada amplitud, sea porque es aparente y engañosa, va contra el estilo.

El esfuerzo debe ser hecho con flexibilidad. Es esto lo que caracteriza su valor atlético y práctico, y que no impide dar una impresión real de poder, de un poder bien regulado y disciplinado, como él debe ser.

Para que el estilo merezca ser calificado de bello, hay que elga decir que es menester que él traduzca un gasto útil de energía muscular, y no hay sin eso otro valor que el de la elegancia de las actitudes.

El remo es el deporte en el cual el joven cede más fácilmente a sus defectos naturales. Y el mejor dotado para el remo, aun aquel que aporta un entusiasmo sincero, tiene también su parte como los demás. Estos defectos, cuya influencia se hace sentir tan sensiblemente en el bote, es menester corregirlos, hacerlos desaparecer para siempre, resultado que no se obtiene sino por un trabajo severo.

Un estilo defectuoso, al servicio de cualidades físicas superiores, es una amenaza permanente de las más amargas desilusiones.

El estilo se adquiere desde el principio por una educación previa, bien llevada, bajo la vigilancia de un viejo remero, cuyos consejos tengan una autoridad real, pues procurando inteligentemente mejorar sin cesar su manera, es decir, no viviendo o conformándose sólo con lo adquirido, se consigue el buen estilo. Pero es menester trabajar continuamente, sometiendo los esfuerzos y el rendimiento que se obtienen a una observación permanente, a fin de hacerles sufrir, si hay lugar, una trasformación ventajosa, y que permita avanzar más rápidamente.



Barry, vencedor de Arnst

## Métodos de ejercicios físicos de la antigua Grecia

Poco informados estamos acerca de como practicaban los ejercicios físicos, los pueblos más cultos de la antigüedad.

Durante siglos, arqueólogos, hombres de ciencia y atletas han entablado debates sobre la estatuaria y arte griegos. El mundo se ha deleitado en las hermosuras de la Venus de Milo, las bellezas más célebres se han desesperado por alcanzar su perfección, y los atletas han hecho inauditos esfuerzos para poder asemejarse a las estatuas griegas y asumir sus posiciones.

Los artistas, desesperando de sus modelos, no han vacilado en asegurar que las estatuas griegas y romanas representaban "poses" imposibles de ejecutar, y que habían sido creación imaginaria y no copia de modelos vivientes.

Todo eso está hoy destruído, porque el secreto largo tiempo oculto, poseído por los antiguos, ha sido encontrado al fin, y esas hermosas "poses" o posturas imposibles han resultado tan naturales y más fáciles que las del jugador de billar.

Todos sabemos, por cierto, que los antiguos daban gran importancia a la cultura del cuerpo y que alcanzaron la perfección, no sólo de belleza sino de actividad física.

Nuestros "records" de proeza atlética no se comparan favorablemente con los pocos que se conocen en nuestros días, alcanzados en el estadio de la antigua Atenas, tal como los más hermosos modelos de nuestros artistas no pueden rivalizar con los que se ven retratados en los mármoles Elgin.

Ahora conocemos la razón. El secreto se encierra, en la palabra "elasticidad". Durante más de veinte siglos hemos estado perdiendo el tiempo sin encontrar la huella. Nuestras mujeres tienen que usar corsé y nuestros atletas hacer contorsiones físicas con aparatos para conseguir tener una figura que hubiera sido la burla de los pilluelos del foro romano.

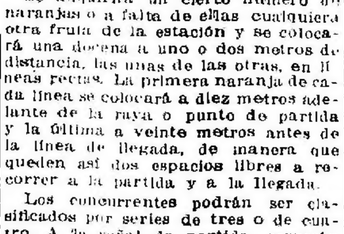
Nuestros más notables luchadores se esfuerzan en vano por hacer frente a un maestro japonés de "jiujitsu".

Los movimientos del hombre o mujer de nuestra época son una serie de esfuerzos para mantener el equilibrio, una serie de violentos movimientos musculares alternados con reposo muscular o decaimiento. Pero los músculos griegos jamás tuvieron que hacer esfuerzos violentos y por tanto no necesitaron de reposo, porque tenían un sistema de desarrollar sus músculos y nervios hasta un estado de perfecta tensión y suprema elasticidad, de manera que cada movimiento era como estirar un elástico, tan fuerte y poderoso en su acción refleja como en su primitiva acción de estiramiento.

El griego cultivaba con tal arte la elasticidad que sus músculos y tendones estaban en un estado perfecto y todo su cuerpo parecía el resorte de un reloj.

El griego, invariablemente, se paraba y caminaba sobre el centro del pie, usando sólo el talón como una palanca momentánea, desarrollando de este modo músculos en los dedos y el empeine, que nosotros no ejercitamos y que les daban una gracia y elasticidad que nosotros desconocemos.

Los griegos dedicaban varias horas al día en la niñez para adquirir el verdadero equilibrio del cuerpo y desarrollar los músculos de tensión.



El arte del equilibrio

consiguiendo de este modo sus dotes físicas.

Mrs. Roger Watts ha estudiado la preparación física griega, y escrito una obra dedicada al arte de adquirir el equilibrio automático y desarrollar los músculos de tensión, muy especialmente los del diafragma.

Fortaleciendo y desarrollando estas partes, los antiguos griegos conseguían fuerza, valor y resistencia, evitaban el desarrollo voluminoso del abdomen y mantenían bien la figura.

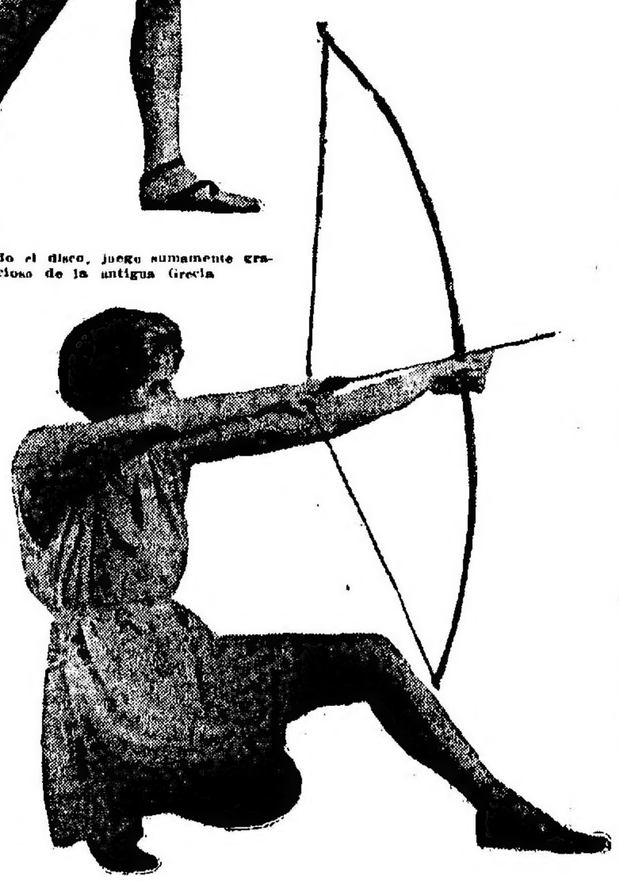
Las fotografías que acompañan este artículo demuestran de una manera clara que esa es una gimnasia mental y físicamente ventajosa, que proporciona salud, fuerza y gracia, y puede devolver a la raza humana el tipo perfecto e ideal de la antigua Grecia y el imperio romano.



Arrojando el disco, juego sumamente gracioso de la antigua Grecia



Ejercitando los pies para adquirir equilibrio automático



Mrs. Watts en una pose famosa griega, declarada imposible

## Concursos recreativos

### LA COSECHA DE NARANJAS

Entre los concursos infantiles, la carrera llamada "cosecha de naranjas", es uno de los más divertidos e higiénicos que se puede recomendar a los pequeños alumnos de las escuelas elementales.

Se adquirirá un cierto número de naranjas o a falta de ellas cualquiera otra fruta de la estación y se colocará una docena a uno o dos metros de distancia, las unas de las otras, en líneas rectas. La primera naranja de cada línea se colocará a diez metros adelante de la raya o punto de partida y la última a veinte metros antes de la línea de llegada, de manera que queden así dos espacios libres a recorrer a la partida y a la llegada.

Los concurrentes podrán ser clasificados por series de tres o de cuatro. A la señal de partida, correrán los competidores y procurarán recoger las naranjas lo más pronto posible, que están colocadas en la línea de recorrido que les corresponda. El vencedor será aquél que haya recogido mayor número de naranjas, y llegado primero a la raya.

Se hará empezar de nuevo a los vencedores de cada serie, hasta que uno de ellos haya vencido a todos los demás.

Se podrá también distribuir, sobre el terreno, las frutas de diferente manera, según la imaginación de los organizadores, y disponer que los competidores efectúen el recorrido en bicicleta o en pequeños burros, obligándoles a que desciendan de la máquina o del pollino, para volver a montar, cada vez que recojan una naranja, en este caso la distancia a recorrer será mayor y las naranjas se colocarán más alejadas una de otra.



## Ejercicios para las manos y las muñecas

Es muy frecuente entre las personas que practican la gimnasia, descuidar los ejercicios que corresponden a las manos y muñecas; unas veces porque el sistema que adoptan no se ocupa de esos movimientos, y otras aunque los preconice, como en la gimnasia sueca, porque no se les da importancia.

En el plan de estudios de los conservatorios de música, deberá incluirse como ejercicio indispensable para la mejor y más correcta ejecución musical de los instrumentos de cuerda en particular, ese género de gimnasia, que se desconoce o no se adopta.

Todos los movimientos que indicaremos, aconsejados en el sistema de Ling, deben ser ejecutados alternativamente de derecha a izquierda y si es posible, simultáneamente a derecha y a izquierda. Estos movimientos ejercen su acción sobre todos los músculos de la mano e igualmente sobre los músculos del antebrazo.

Núm. 1 Separar y juntar simultáneamente los cinco dedos.

Núm. 2 Flexión simultánea de las primeras falanges sobre las manos.

Núm. 3 Flexión sucesiva de cada dedo sobre la mano.

Núm. 4 Separación sucesiva de cada dedo, permaneciendo los otros rígurosamente juntos.

Núm. 5 Separación de los dedos por grupo de dos; cada grupo separándolo igualmente de una línea media ideal.

Núm. 6 Flexión simultánea de los dedos sobre la mano.

Núm. 7 Separación del pulgar y del anular y su reunión en la palma de la mano Posición de partida: los cinco dedos alargados y reunidos sin tiesura.

Núm. 8 Flexión sucesiva de cada dedo hacia la palma de la mano: a) el dedo pulgar separado; b) el pulgar reunido a los otros dedos.

Núm. 9 Flexión por grupos de dos dedos hacia la palma de la mano: 1 y 2, 1 y 3, 1 y 4, 2 y 3, 2 y 4, 3 y 4.

Núm. 10 Flexión de la mano sobre la muñeca, colocando los dedos en la posición de partida, extendidos y reunidos



Núm. 11: a) Pronación y supinación de cada mano alternativamente; b) pronación y supinación de las dos manos simultáneamente. Para ambos movimientos, mantener los brazos en flexión y tener cuidado de no desplazar los codos.

Núm. 12 Pronación y supinación de la palma contra la palma de las manos. Hacer una elevación horizontal de los brazos para este ejercicio y después unir las manos, evitando en lo posible los movimientos de los hombros.

Núm. 13 Movimiento lateral de la muñeca, la mano tendida: a) con la palma hacia arriba; b) con la palma hacia abajo. La posición para este ejercicio, es con los brazos en flexión.

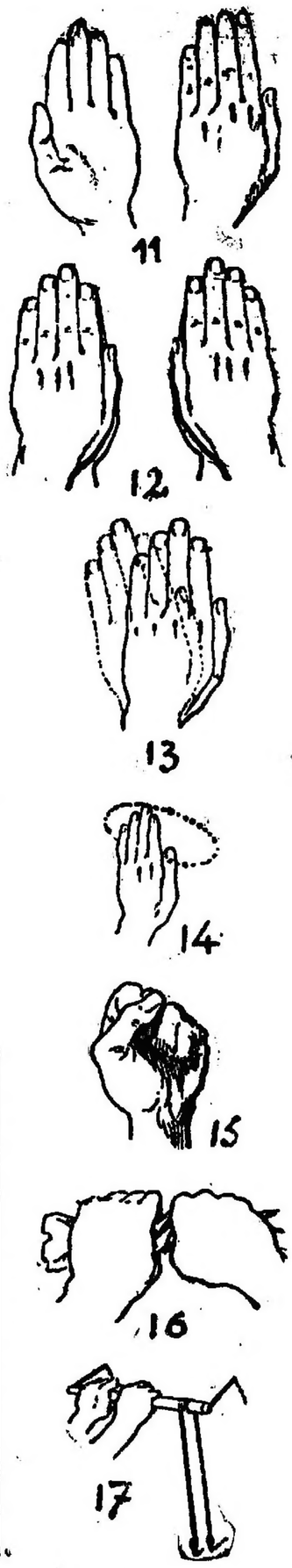
Núm. 14 "Circonducción" de la muñeca, (a) mano abierta y la palma hacia abajo, (b) mano cerrada y con la extremidad de los dedos hacia abajo, (c) mano abierta y la palma hacia arriba, (d) mano cerrada y las extremidades de los dedos hacia arriba.

Estos ejercicios se hacen colocando los brazos en flexión y sin mover los antebrazos.

Núm. 15 Contracción del puño Estando cerrado el puño, apretar fuertemente, después abandonar el esfuerzo sin abrir el puño.

Núm. 16 Acción contraria de las muñecas, Torcer con las dos manos un diario fuertemente doblado y esforzarse en romperlo. Los codos no se deben apoyar en el cuerpo y las manos deben permanecer en el mismo plano.

Núm. 17 Flexión de las muñecas con esfuerzo. Hacer girar un cilindro movible alrededor de un eje fijo, graduando el esfuerzo, por medio de una cuerda envuelta dos veces alrededor del cilindro y fija en el suelo por ganchos; a) con una mano; b) con las dos manos a la vez. Efectuar este movimiento, primero en sentido ascendente y después descendente.



# BOLETIN TELEGRAFICO DEL EXTERIOR—SERVICIO EXCLUSIVO PARA

(VIA COLÓN) — LOS ORIGINALES DE ESTOS TELEGRAMAS SON EXPUESTOS DIARIAMENTE AL PUBLICO

# LA GRAN CONFLAGRACION EUROPEA

## OFENSIVA DE LOS ALIADOS EN LA REGION DEL SOMME

## AVANCE DE LOS BRITANICOS AL SUR DE THIEPVAL Y AL ESTE DE LA BOISELLE

## BATALLA DE VERDUN--VIOLENTA ACCION DE ARTILLERIA EN THIAUMONT

## *ATAQUES ALEMANES RECHAZADOS EN ESTA ZONA*

## SE GENERALIZA LA LUCHA EN EL FRENTE ORIENTAL

### REPLIEGUE DE LA LINEA AUSTRO-ALEMANA EN ALGUNOS SECTORES

### SANGRIENTOS COMBATES EN LA REGION DE BARANOVICHI

### LA NUEVA CONVENCION RUSO-JAPONESA

### OPERACIONES EN LA REGION DEL CAUCASO

### ALREDEDOR DE LA CUESTION IRLANDESA

### LOS TRABAJOS EN FAVOR DE LA PAZ

### INFORMACIONES OFICIALES DE LA GUERRA

COMUNICADOS INGLESES

**LONDRES, julio 7—Esta mañana se publicó en esta capital el siguiente comunicado oficial:**

"Anoche el enemigo bombardeó violentamente nuestras posiciones en Bois Bernaffay y cerca de La Boiselle, usando en algunos puntos granadas con gases lacrimogéneos.

"Hacia el Este de La Boiselle, después de una violenta lucha en que el enemigo sufrió considerables pérdidas nos apoderamos de una sección de trincheras enemigas en un frente de mil metros donde nos establecimos firmemente.

Al Suuoeste de Thiepval hicimos fracasar completamente un determinado ataque contra nuestras nuevas líneas.

"La artillería enemiga demostró una particular actividad contra la saliente de Loos y en el lado opuesto a Hulluch.

"Nuestra artillería bombardeó las trincheras de comunicaciones enemigas en varios puntos e hicimos estallar dos minas cerca de Auchy y Hulluch.

LONDRES, julio 7 — El ministerio de Guerra publicó hoy el siguiente comunicado oficial:

Reanudamos esta mañana con vigor la ofensiva en varios sectores al Este de Albert.

"El enemigo, por su parte, lanzó vigoroso ataques contra nuestras nuevas trincheras cerca del Ancre y al Norte de Fricourt, lo que dió origen a un violento combate que continúa en todo el frente entre el Ancre y Montauban.

"Hasta ahora nuestra infantería obtuvo varios éxitos tácticos cerca de Ovillers, Laboiselle y Contalmaison; pero al Noroeste de Thiepval el enemigo consiguió recuperar temporalmente de doscientas a trescientas yardas del terreno perdido."

LONDRES, julio 7—Se ha publicado esta noche el siguiente comunicado oficial del gobierno británico:

"A pesar de la obstinada resistencia del enemigo, nuestra infantería bien apoyada por la artillería, prosiguió su avance con la mayor bizarría esta mañana y alcanzó varios éxitos importantes.

"Al Sur de Thiepval, después de un intenso bombardeo preliminar, la posición inmediata, obra poderosamente fortificada, llamada reducto de Leipzig, fué tomada por asalto. Ese reducto estaba situado en una saliente de la línea enemiga. Los alemanes habían desplegado la mayor ingeniosidad en fortificarlo durante los últimos veinte meses.

"Más al Sur, una de nuestras brigadas, atacando desde el este, se abrió camino por 500 yardas de la línea de trincheras del frente alemán, hasta las defensas de Ovillers. La lucha continúa ahora por la posesión de la aldea.

"Prosiguiendo sus éxitos de anoche al Este de La Boiselle, avanzamos nuestra línea por encima de la red de trincheras alemanas en un frente de cerca de dos mil yardas y una profundidad de quinientas.

"Al Norte de Fricourt, en un ataque, expulsamos al enemigo de dos bosques y de tres líneas de trincheras.

"Hacia las diez de la mañana fué lanzada la guardia prusiana a la lucha al Este de Contalmaison, en un esfuerzo desesperado para obligarnos a retroceder.

"Nuestro fuego quebrantó el ataque, y el enemigo luego retrocedió hacia el Norte, dejando en nuestras manos setecientos prisioneros de diferentes regimientos.

"Hacia mediodía, nuestra infantería se apoderó por asalto de una aldea; pero un fuerte contraataque ulterior volvió a desalojarnos.

"Las bajas enemigas en el día de hoy debieron de ser muy severas. Nuestra artillería sorprendió a numerosísimas tropas que se retiraban en campo abierto.

"Fué cañoneada intensamente la aldea de Baentin-le-Petit, que se había observado estaba llena de reservas alemanas".

COMUNICADOS FRANCESES

PARIS, julio 7 — El comunicado oficial publicado esta tarde dice como sigue:

"La noche de ayer pasó tranquila a ambos lados del Somme.

"En la orilla izquierda del Mosa hubo anoche un bombardeo intermitente, y en la izquierda, la acción de la artillería se volvió muy violenta en la región de la obra blindada de Thiaumont y en los sectores de Fleury y de Chenois.

"En el bosque de Le Pretre el enemigo hizo ayer un pequeño ataque a nuestras trincheras, y fué en seguida desalojado de la parte de trinchera en que había conseguido sentar pie.

"Un ataque por sorpresa que llevamos en el mismo sector tuvo pleno éxito en un espacio de doscientos metros. Nuestros soldados despejaron las trincheras del enemigo con bombas y regresaron con algunos prisioneros.

"Un aeroplano alemán bombardeó ayer la ciudad abierta de Lure, causando once muertos y tres heridos. Las víctimas eran todas mujeres y niños, con excepción de un soldado que resultó herido.

"El ataque era una medida de represalias contra nuestra acción de ayer, cuando una de nuestras escuadrillas arrojó con buen éxito cuarenta bombas sobre el empalme ferroviario de Ham-les-Moines, al Oeste de Xharleville.

"Al regresar de ese punto, nuestra escuadrilla sostuvo varios combates, en la que participaron los aeroplanos que formaban la escolta. Fueron derribados dos aeroplanos alemanes: uno cayó cerca de Mezieres y otro en la región de Leffincourt."

PARIS, julio 7 — Se ha publicado esta noche el siguiente comunicado oficial:

"En ambas márgenes del Somme, no hubo acción alguna de importancia durante el día:

"Entre el Oise y el Aisne, un ataque por sorpresa, intentado durante la noche por el enemigo en Moulin-sur-Touvent, fracasó completamente.

"En la margen derecha del Mosa, la lucha, durante el día, fué bastante reñida.

"Los alemanes lanzaron varios ataques sucesivos en la región de Thiaumont, precediéndolos por bombardeos de nuestras posiciones.

"En uno de esos ataques consiguieron sentar pie en una de nuestras trincheras. Un contraataque emprendido hacia las dos de la tarde restableció nuestra línea en la vecindad inmediata de la obra de Thiaumont.

"El fuego de nuestras ametralladoras rechazó todas las demás tentativas del enemigo para avanzar en este sector, las que le costaron grandes bajas.

"Continúa el bombardeo con mucha violencia en el sector al Norte de Souville y en la región de La Laufée.

"Hubo el acostumbrado cañoneo en el resto del frente."

COMUNICADOS ALEMANES

NUEVA YORK, julio 7 — Se ha recibido de Berlín el siguiente comunicado oficial del estado mayor alemán:

"A ambos lados del Somme, varios encuentros reñidos y favorables para nosotros continuaron toda la noche.

"En la región al Sur de Contalmaison, Hem y Estrées, la lucha fué muy encarnizada.

"Al Este del Mosa, en el frente de Verdún, los ataques franceses en un ancho frente contra nuestras posiciones de la cresta de Froide Terre y bosques al Sudoeste del fuerte de Vaux fracasaron.

"En el resto del frente hubo muchos encuentros nocturnos entre patrullas.

"Al Sudoeste de Valenciennes apresamos un aeroplano francés.

"Cerca de Peronne y al Sudoeste de Rouziere, aeroplanos enemigos fueron obligados a bajar en combates aéreos.

"Como resultado de batallas aéreas en el mes de junio los alemanes perdieron dos aeroplanos derribados y cinco que no regresaron.

"Los ingleses y franceses perdieron en batallas aéreas veintitrés aeroplanos derribados, diez que bajaron involuntariamente y tres que bajaron con el objeto de desembarcar a espías, en total 36, de los cuales 22 quedaron en nuestro poder."

NUEVA YORK, julio 7 — Un comunicado oficial del estado mayor alemán, referente a las operaciones en el frente occidental, dice lo siguiente:

"En el ejército de von Linsingen, la saliente de nuestras líneas que avanzaba en dirección a Czartorysk, fué abandonada, a causa de la presión de fuerzas superiores contra sus lados, cerca de Kostinkovna y al Oeste de Kolki, y se eligió una nueva línea de defensa.

"A ambos lados de Sokul, los ataques rusos fracasaron con grandes bajas.

"Al Oeste y al Sudoeste de Lutsk, la situación no cambió.

"Contra el frente del mariscal von Hindenburg, los rusos continuaron sus operaciones. Atacaron con grandes fuerzas al Sur del lago Narocz; pero después de una lucha encarnizada los rechazamos.

"Al Nordeste de Smorgon y en otros puntos fueron rechazados fácilmente.

"En el frente del príncipe Leopoldo, fuera de un débil avance enemigo reinó generalmente tranquilidad en ese frente que había sido atacado en los días anteriores.

"En el frente de von Bothmer se produjeron incidentes especiales.

"Tampoco hay nada que informar del Sur del Dniester, ni de los Balkanes."

COMUNICADOS RUSOS

PETROGRAD, julio 7—Se dió hoy a la publicidad el siguiente comunicado oficial:

"Ascienden a 300 oficiales y 7.415 soldados el número de los prisioneros que hicimos el 4 y el 5 del presente mes en la batalla librada al Oeste de la línea del Styr y más allá de Kolki. Los prisioneros son en su mayor parte no heridos.

"Tomamos además 6 cañones, 23 ametralladoras, varios miles de fusiles, dos reflectores y once lanzabombas.

"Rechazamos violentos ataques alemanes cerca de Gruaziatyn.

"Se está librando un combate desesperado en la orilla derecha del Dniester, en la región de Jidatcheff y Hotziraz.

"En muchos sectores del frente al Norte de los pantanos de Pinsk, se producen vigorosos duelos de artillería.

"Al Este de Baranovichi, el enemigo lanzó violentos contraataques desesperados, que fueron rechazados.

"El enemigo hizo repetidas veces un fuego terrible con sus cañones pesados, y livianos sobre nuestras líneas en la región de Labuzy, al Este de Baranovichi, y avanzando bajo la protección de ese fuego, llevó dos violentos contraataques; pero en ambas ocasiones lo rechazamos con nuestro fuego de artillería, de ametralladoras y de fusilería."

PETROGRAD, julio 7—Se ha publicado el siguiente comunicado oficial del estado mayor ruso:

"Las batallas al Oeste del Styr inferior continúan con gran éxito para nuestras tropas.

"En la región de Galusia, Optovo y Voltoetzk, tomamos posiciones fortificadas austro-alemanas.

"Nuestra artillería puso en fuga al enemigo. Nuestra caballería lo persiguió, dió una carga en la región de Voltoetzk y se apoderó de una batería Krupp de seis cañones.

"Ocupamos después de una violenta batalla, a Kommrow, Grady.

"Nuestra caballería ocupó la estación de Manovitchi, tomó una batería de cuatro cañones y tres piezas de artillería pesada.

"En la Galitzia, cerca de Gliadki, rechazamos una tentativa de ofensiva precedida por explosiones de minas.

"Los prisioneros del 4 y del 5 de julio, al Oeste del Stripa inferior, alcanzaron a 270 oficiales y 9.900 soldados.

"Al Noroeste de Kimpolung, rechazamos una ofensiva enérgica.

"La artillería opera con violencia en varios puntos del Dvina. En Dvinsk y más al Sur, hasta la Polonia.

"Nos apoderamos al Sudoeste del lago Narocz de una parte de las trincheras alemanas de primera línea. Los violentos contraataques alemanes continúan."

COMUNICADO AUSTRIACO

NUEVA YORK, julio 7—Anuncian de Viena que se publicó hoy en esa capital el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente oriental:

"En el frente ruso no hubo nada de importancia en Bukovina.

"En la región de Kolomea, hicimos fracasar, mediante un contraataque, el gran avance enemigo al Oeste de Kolomea.

"Al Sudeste de Tlumach, la infantería y artillería austro-alemana quebrantó un ataque de una gran fuerza de caballería rusa en un frente de kilómetro y medio.

"En el distrito meridional de Lutsk las fuerzas teutonas mediante un ataque ganaron una nueva extensión de terreno.

"Fueron rechazados violentos avances rusos al Oeste y Noroeste de Lutsk.

"También fracasó un ataque de la caballería rusa en el distrito de Zloczevka.

"Al Nordeste de Baranovichi, los austro-alemanes rechazaron los violentos ataques preparados por el enemigo, y precedidos de un intenso fuego de artillería. Los combates en esa región aun no terminaron."

### CAMPAÑA RUSO-ALEMANA

OPINIONES DE UN CRITICO

NUEVA YORK, julio 7—Comunican de Berlín, que el crítico militar del diario "Zeitung am Mittag", después de hacer constar que la lucha adquiere en todos los frentes un vigor siempre creciente, dice que los aliados intentan en todas partes rechazar a los alemanes de sus posiciones y la lucha está acercándose al máximo de su vigor, pues todos tratan de llegar a una acción decisiva y la intensidad de la batalla es tal, que es difícil que aumente.

Agrega que es prematuro formular una opinión sobre el resultado pues la batalla continúa desarrollándose. En todo caso, los alemanes han podido sostenerse hasta ahora tanto en el Oeste como en el Sudoeste, y ninguno de los ejércitos enemigos, ingleses, franceses, italianos y rusos, alcanzaron ningún triunfo decisivo en sus ofensivas, mientras que los alemanes, por su parte, tomaron, en varios puntos, la ofensiva con buen resultado

"La actual situación, dice el articulista, nos permite mirar el porvenir con cierta seguridad, calma y confianza; pero no debemos olvidarnos de que nuestros enemigos hacen esfuerzos supremos para alcanzar un resultado decisivo, y por eso tenemos en perspectiva otras grandes luchas."

La mayor parte del artículo está dedicada al frente ruso y dice que las grandes masas de fuerzas empleadas en los ataques contra Hindenburg, Linsingen y Bothmer demuestran que el enemigo había preparado la ofensiva desde largo tiempo.

En cuanto al ataque contra el ejército del príncipe Leopoldo de Baviera, dice que parece que fué definitivo y finalmente rechazado con grandes pérdidas para el enemigo.

RETIRADA DE LA LINEA ALEMANA

PETROGRAD, julio 7—Anúnciase que, a consecuencia de las derrotas que sufrieron en los sectores de Riga, de Kolki y de Baranovichi, los alemanes iniciaron una retirada general moviéndose en todo el frente en dirección al Oeste.

### OPERACIONES EN FRANCIA

HOMENAJE A LAS TROPAS DE VERDUN

PARIS, julio 7—La academia francesa envió un mensaje de admiración, agradecimiento y respeto al glorioso ejército de Verdún que al contener fuerzas enormes constantemente renovadas, permitió que los ejércitos aliados pudiesen preparar una gran ofensiva para impedir que los alemanes refuercen las tropas que luchan contra los rusos y contra los italianos.

### LA GUERRA EN EL MAR

EMBARCACIONES HUNDIDAS

LONDRES, julio 7 — Anúnciase que fué hundido el vapor inglés "Ganet", que no tenía armas a bordo.

ECOS DE LA BATALLA DE JUTLANDIA

LONDRES, julio 7 — La publicación del informe del almirante Jellicoe ha hecho desaparecer definitivamente las dudas que aún subsistían acerca del resultado de la batalla de Jutlandia, y todos reconocen ahora que la batalla fué decididamente una victoria inglesa.

Algunos críticos navales opinan, sin embargo, que es difícil explicarse porqué los torpederos y submarinos ingleses que hacen el servicio de patrullas frente a la costa alemana no hayan notado la salida de la flota enemiga de sus bases y porqué se ignoraba su presencia en el mar del Norte hasta que la avistaron los cruceros que formaban la vanguardia de la flota del vicealmirante Beeatty.

VAPOR APRESADO

NUEVA YORK, julio 7—Comunican de Berlín, que el almirantazgo anuncia que una parte de la flota alemana de alta mar, detuvo a corta distancia de la costa inglesa al vapor inglés "Lestri", que venía de Liverpool, y lo apresó como buena presa.

ACCION DE LOS SUBMARINOS

LONDRES, julio 7—Comunican de Estocolmo que un submarino cuya nacionalidad se ignora, atacó la barca holandesa "Nerlamzen" y le causó serias averías.

### TURQUIA EN LA GUERRA

EN EL CAUCASO

NUEVA YORK, julio 7—Un comunicado turco recibido de Constantinopla, anuncia lo siguiente:

"En los frentes de Persia y del Irak, no hubo nada que anunciar.

"En el Cáucaso, en el sector del Tchoruk, después de batallas con éxito tomamos cien prisioneros, incluso un capitán. Entre los muertos enemigos encontramos a un mayor.

"En el sector del litoral rechazamos varios ataques por sorpresa."

LONDRES, julio 7—Anuncian de Petrograd que se publicó hoy en esa capital el siguiente comunicado oficial ruso sobre las operaciones en el Cáucaso:

"En la región de Djivizlyk en la madrugada del 5 del presente los turcos apoyados por su artillería, atacaron con grandes efectivos el sector de nuestras posiciones logrando penetrar en nuestras trincheras, pero los expulsamos mediante una carga a la bayoneta y arrojándoles granadas de mano. Acto continuo emprendimos sucesivamente otros dos ataques rechazándolos completamente.

"Más de trescientos turcos quedaron en nuestras trincheras conjuntamente con una gran cantidad de armas y municiones.

"Al Oriente de la región de Baiburt, a 65 millas al Noroeste de Erzerum, después que nuestro fuego debilitó al enemigo que había emprendido violentos e infructuosos ataques continuamos nuestros progresos en numerosos puntos tomando posesión de varias alturas dominantes que los turcos habían fortificado minuciosamente.

"Durante estas operaciones tomamos 4 oficiales y 120 soldados, apoderándonos también de una ametralladora y de gran cantidad de armas, cajones con municiones y material de guerra".

ATENTADOS CONTRA LOS SIRIOS

PARIS, julio 7. — M. Leygues, ex ministro de las colonias, volvió a llamar la atención del gobierno sobre las persecuciones de que los habitantes de Siria son objeto de parte de los turcos.

Pide que los aliados castiguen a Turquía por los abusos que comete en Siria y que organicen una expedición a aquella provincia.

En la última reunión celebrada por la comisión de relaciones exteriores de la Cámara de Diputados de que es presidente, M. Leygues anunció que M. Briand comunicó a Turquía por intermedio de los Estados Unidos que Francia estaba decidida a no permitir que queden impunes los crímenes que comete en Siria.

TRASPORTE RUSO HUNDIDO

LONDRES, julio 7—Un despacho de la agencia Reuter, de Petrograd, anuncia que el crucero turco "Midilleh", ex "Breslau", se aproximó a Sotchy con bandera rusa y disparó un torpedo contra un trasporte ruso. Después hundió a un velero frente a Varna.

Un submarino turco completó la destrucción del trasporte torpedeado por el crucero, hundiéndolo.

### INGLATERRA

OPINION DE UN CRITICO ACERCA DE LA SITUACION

NUEVA YORK, julio 7.—El corresponsal del "New York Herald" en Londres telegrafía a su diario:

"El crítico militar del "Observer" dice que la segunda fase de la gran batalla en el frente occidental ha sido ya iniciada. La artillería inglesa emplazada en las nuevas posiciones tomadas reanudó su fuego con la mayor intensidad contra las defensas alemanas que se extienden hacia el Norte, entre La Bassee y Armentieres.

"Los cañones británicos de largo alcance bombardean las posiciones y caminos a retaguardia del enemigo, preparando así los nuevos ataques de la infantería.

"El aumento de la artillería y de la intensidad del fuego anglo-francés obligó también a los alemanes a retirar fuerzas de Verdún, aliviando esa sección de nuestro frente.

"En el teatro oriental los rusos, mejor provistos de cañones y municiones que el enemigo, reanudarán próximamente su actividad en todo el frente.

"Las fuerzas del general Latchitsky más allá de la línea férrea entre Delatyn y Korosmezo avanzan subyugando completamente a los austríacos.

"El general Keledine continuando su avance asesta fuertes golpes contra los austro-alemanes que tratan de interponerse a su avance hacia Kovel.

"Con estas operaciones en el Sur, los rusos en el Norte inauguraron ya su ofensiva desde Riga a Baranovichi. En la parte Norte, entre Riga y Dvinsk empezó el violento bombardeo mientras desde un punto al Este de Vilna hacia Baranovichi a una intensa preparación de la artillería rusa se siguieron los ataques de la infantería rechazando todos los contraataques alemanes.

"Cerca de Smorgon continúa la violenta batalla.

"Rumania espera el avance de la entente desde Salónica.

"Próximamente se librarán también grandes batallas en el Cáucaso y Mesopotamia; la presión turca se deja sentir con alguna intensidad, pero los rusos se mantienen en sus posiciones.

"No hay noticias sobre los ingleses en la Mesopotamia. Su inacción es comprensible a causa de los grandes calores reinantes en esa región.

"Los desastres sucesivos que sufren los austro-alemanes en todos los frentes son el resultado de la coordinación establecida por las conferencias celebradas en Londres.

"La retirada de los alemanes en el frente oriental se espera que sea el principio del fin".

LA CUESTION IRLANDESA

LONDRES, julio 7 — Esta mañana se reunieron en el Carlton Club los jefes del partido unionista para discutir la cuestión irlandesa.

Mr. Bonar Law, leader del partido, así como lord Landsdowne, Mr. Walter Hume y Mr. Walter Long insistieron en la necesidad de aceptar el plan de Mr. Lloyd George de crear en seguida un parlamento irlandés.

Opinaron los personajes citados que esa medida se imponía por las necesidades del imperio: pero la reunión resolvió esperar la marcha de los sucesos antes de adoptar una resolución definitiva.

Tampoco se adoptó una resolución en la segunda reunión celebrada esta tarde.

EL NUEVO MINISTRO DE GUERRA

LONDRES, julio 7 — El rey Jorge recibió hoy en audiencia a Mr. Lloyd George y le entregó los sellos del ministerio de Guerra, y el nuevo ministro prestó el juramento de estilo.

BAJAS BRITANICAS

LONDRES, julio 7—Entre los oficiales británicos caídos últimamente en el frente de batalla en Francia, figura el coronel Percy Wilfred Machell, jefe del Border Regiment.

El coronel Machell era viudo de la condesa Victoria Alice Cleichen, hija del príncipe Víctor de Hohenlohe-Lengenburg, pariente del kaiser.

### FRANCIA

LA FAMILIA REAL MONTENEGRINA

PARIS, julio 7 — Comunican de Burdeos que el rey Nikita de Montenegro, y su familia, partieron de esa ciudad para Vichy, donde establecerán su residencia.

LA CARESTIA DE LA VIDA

PARIS, julio 7—Telegrafían de Le Mans que los alcaldes del Oeste, se reunieron para protestar contra la carestía de la vida.

Votaron una moción, por la cual piden la importación intensiva de carne frigorífica.

PARIS, julio 7—Se ha constituído un comité central de aprovisionamientos que comprende a representantes de los ministros de Guerra, Marina, Interior, Obras Públicas, Agricultura, Comercio y Colonias.

PARIS, julio 7—Ha sido nombrada una comisión para estudiar el establecimiento de una contribución extraordinaria a los beneficios excepcionales de guerra.

PARIS, julio 7 — El subsecretario de Estado de sanidad militar, M. Godard, ordenó que sea cultivadas legumbres en los terrenos que dependen de las formaciones sanitarias del ejército.

LA CUESTION DEL AZUCAR

PARIS, julio 7—El ministro de Comercio, M. Clemente, resolvió poner otros quinientos quintales de azúcar a la disposición de la Cámara sindical de azúcares.

DIVERSAS

PARIS, julio 7 — Telegrafían de Marsella que llegó la ex reina Ranavalo de Madagascar, procedente de Argel.

Continuó viaje para Vichy, en donde permanecerá algunas semanas.

PARIS, julio 7 — Telegrafían de Marsella que a bordo del vapor griego "Iamini", fué detenido un pasajero griego que trataba de llevar a Grecia un contrabando por valor de diez mil francos en productos farmacéuticos cuya importación ha sido prohibida.

Esa mercadería fué secuestrada.

### AUSTRIA-HUNGRIA

¿UN ARREGLO CON ITALIA?

LONDRES, julio 7—Un telegrama recibido de Berna, dice que agentes del gobierno austro-húngaro ofrecieron a Italia, por intermedio de diplomáticos suizos, un arreglo que les permitiese retirar tropas del Tirol y Trentino.

Se dice que las condiciones ofrecidas por el gobierno de Viena son muy ventajosas para Italia, y se mantendrían secretas hasta después de la guerra.

DIVERSAS

NUEVA YORK, julio 7—Informaciones recibidas de varias fuentes indican que han surgido serias divergencias entre los hombres de Estado austríacos y húngaros con motivo del destino que se debe dar a las fuerzas disponibles.

Los húngaros, muy alarmados por el avance de los rusos, exigen el retiro de las tropas del frente italiano a fin de impedir la invasión de Hungría, mientras que los austríacos insisten en la necesidad de defender el Trentino.

### ALEMANIA

EL PROBLEMA DE LOS VIVERES

NUEVA YORK, julio 7—Comunican de Amsterdam, que han surgido graves diferencias en Alemania, con motivo de la supervigilancia del gobierno en la distribución de los víveres en varias de las grandes ciudades, manifestándose en ella que los consumidores tienen el derecho de hacer sus compras independientemente de toda intervención administrativa.

En Hanover se han lanzado acusaciones contra la oficina imperial de las provisiones, imputándosele que

## LA OFENSIVA FRANCO-INGLESA EN FRANCIA

### RELATOS DE COMBATIENTES HERIDOS

### CRONICAS DE CORRESPONSALES SOBRE LAS OPERACIONES

### DETALLES DE UNO DE LOS ATAQUES BRITANICOS

NOTA SEMIOFICIAL

PARIS, julio 7 — Los diarios publican la siguiente nota semioficial:

"La batalla se desarrolló lógicamente con contraataques alemanes.

"La primera fase de la acción, extremadamente brillante para las tropas francesas ha terminado.

"Era natural que el enemigo intentase aprovechar del descanso necesario para una nueva preparación de artillería, para tratar de reconquistar, por medio de reservas apresuradamente enviadas, algunas de las ventajas obtenidas por los franceses. Pero fracasaron en toda la línea, sufriendo bajas extremadamente elevadas.

"Los franceses conservan todo el avance realizado, que representan tanto como lo que los alemanes necesitaron cinco meses para alcanzar frente a Verdun.

"El éxito francés es debido al estado prudente en el cual persistirá el comando, de no tratar de alcanzar resultados demasiado prematuros.

"Los oficiales alemanes prisioneros son unánimes en elogiar los bríos y la acometividad de los franceses. Están sorprendidos por los terribles efectos de la artillería y confiesan que la moral de sus tropas decae en grandes proporciones.

"El valor y la emulación de los jefes franceses, es magnífico. Se cita el caso de un general de infantería colonial, que, después de tener una mano arrancada por un proyectil, se negó a ser retirado, con objeto de marchar con sus soldados.

"Al principio de la batalla, 27 batallones alemanes estaban detrás del frente atacado por los franceses.

"Entre los días 1 y 5 de julio, el enemigo envió cuatro divisiones de reservas al frente de Perronne. Dos de ellas, que intervinieron en entero, sufrieron bajas enormes.

"El enemigo sigue dejando trascender una parte de la desagradable verdad ,al confesar la pérdida de las aldeas, siendo así que los franceses conquistaron veinte.

"Los ingleses pusieron a serias pruebas al enemigo, y prosiguieron los combates locales, progresando en ciertos puntos. Su acción metódica se desarrolla de acuerdo con los planes de los dos altos comandos, que están unidos por la más estrecha solidaridad.

"Los métodos alemanes no han variado, Batidos en Verdun y bloqueados en Verdun, se vengan sobre una inocente catedral.

"Por parte de Rusia, la batalla en ese país parece presagio de una gran victoria inminente".

RELATOS SOBRE LA LUCHA

PARIS, julio 7 — Un soldado francés herido en uno de los combates en el Somme hizo el siguiente relato:

"Nuestras columnas asaltantes eran seguidas de cerca por batallones destinados exclusivamente a ocupar las posiciones enemigas tomadas, y después de limpiar las trincheras, dejábamos en ellas el suficiente número de hombres para mantenerlas, sirviéndose de las ametralladoras alemanas tomadas y de una buena dotación de granadas de mano.

"También colocamos guarniciones en los pequeños reductos circulares que los alemanes construyeron entre la primera y segunda líneas, para estar alertas en el caso de que el enemigo intentase atacarnos por retaguardia.

"El teniente que comandaba el pelotón de que yo formaba parte, descubrió en uno de los fosos a un oficial prusiano que se encontraba listo para hacer estallar eléctricamente una mina en el momento en que nosotros entrásemos en la trinchera. Dicho oficial enemigo estaba con el oído atento en el tubo del teléfono esperando la orden de dar fuego a la mina.

"Nuestro teniente lo mató, justamente en el momento en que telefónicamente se daba la orden de "¡fuego!" arrebatándole al oficial enemigo previamente el tubo".

PARIS, julio 7—He aquí el relato que hizo un ciclista que prestaba servicios manteniendo la comunicación entre las líneas francesas y las inglesas y que regresó herido.

"Después de anochecer, dijo el ciclista, no era peligroso en cuanto a los proyectiles, aunque las excavaciones producidas por las granadas eran peligrosas para la bicicleta.

"Me dí cuenta de que no convenía seguir por el camino, porque la percusión producida por el bombardeo rompía los pneumáticos, y por eso pasé por los campos.

"Crucé el Somme por el pontón que los franceses ya habían construido, y me dirigí a Laboiselle. En el camino encontré una gran excavación producida por la explosión del proyectil de uno de nuestros nuevos cañones y que estaba llena de alemanes muertos.

"Se trataba, propablemente, de un destacamento que se retiraba de Curlu, y que fué sorprendido por nuestros proyectiles. Había entre ellos sólo pocos vivos, y aunque estaban muy gravemente heridos, me dispararon dos tiros de revólver después de que los hubiera pasado.

"Se vé que el general Foch sabe lo que hay que hacer, pues nos ordenó que no lleváramos mochilas."

CRONICAS DE CORRESPONSALES

LONDRES, julio 7 — El "Daily Chronicle" recibió el siguiente despacho de su corresponsal en el frente:

"Las bajas son muchas en todo el frente.

"En la izquierda, el ataque inglés lo llevaron los regimientos de los condados del Norte, entre Orvillera y Laboiselle y en un punto al Sur de Hebutern.

"El primero del corriente mes, a las 7.30 de la mañana, tan pronto como había terminado el bombardeo, una brigada salió de las trincheras y avanzó como si hubieran estado en un campo de parada. Era evidente que los alemanes previeron el ataque en todo el frente, y tal vez creían que allí se produciría el ataque principal, pues habían concentrado sus cañones de mayor calibre en esa zona y su fuego de atajo dominaba el terreno entre las trincheras inglesas y las suyas, de modo que los ingleses, para poder llegar a la línea enemiga, tuvieron que pasar por una verdadera muralla de fuego.

"Los ingleses continuaron, mientras tanto, el fuego de atajo, al mismo tiempo que su infantería procedió al ataque, y los alemanes, de pie en sus parapetos, hicieron frente al bombardeo, haciendo fuego con sus fusiles ametralladoras.

"Muy valientes, atravesaron los parapetos rotos e hicieron un fuego mortífero sobre los ingleses, de los que muchos cayeron como segados por una guadaña; pero los otros, cargando a la bayoneta y bombardeando los parapetos, penetraron a través del fuego en las trincheras alemanas.

"Siguió oleada tras oleada. Algunos ingleses pasaron por la primera línea, otros a la segunda, a la tercera y unos pocos hasta la cuarta; hubo también ingleses que llegaron hasta Serre, pero éstos no regresaron.

"En la izquierda, las tropas de los condados del Norte, del Oeste y del centro, así como algunos batallones escoceses hicieron frente a grandes dificultades cuando avanzaron hacia las líneas alemanas; no avanzaron a la carrera, sino como en una parada.

"Los alemanes salieron de sus trincheras, en medio de la tempestad de fuego y combatieron tenazmente con sus ametralladoras y fusiles, y los ingleses, por su parte, avanzaron hasta la segunda línea alemana, siempre bajo un fuego terrible y se encontraron en medio de un verdadero infierno de proyectiles y humo, de modo que los que los observaron desde lejos no los pudieron ver hasta las 8.45, cuando unos cohetes disparados lejos en las líneas alemanas mostraron que algunos territoriales habían ido hasta el último extremo de su objetivo.

"Algunos soldados de infantería avanzaron hasta un punto situado al Sudoeste de Serre, y llegaron mensajes que decían: "Por Dios, mándenos bombas"; pero el fuego de la artillería alemana formaba una verdadera muralla que no se podía pasar y era así imposible mandarles socorros.

"Al Sur de Beaumont y de Hamel, los batallones que debían avanzar por el bosque de Thiepval lucharon con gran energía. Fueron ellos los que gritaron: "¡No rendirse!", y se abrieron camino, a pesar del terrible fuego. Las trincheras enemigas no resistieron al ataque y los ingleses las atravesaron dando muerte a muchos alemanes, que continuaron resistiendo.

"En el bosque de Thiepval se concentraron los ingleses y resistieron al choque de varios contraataques, para cargar luego y romper las filas alemanas, haciendo más de doscientos prisioneros."

COMENTARIOS

PARIS, julio 7 — M. Marcel Hutin, en un artículo publicado hoy dice:

"Nuestros ejércitos no avanzarán hasta que la desorganización del enemigo se juzgue suficiente.

"La retirada de suficientes reservas alemanas del frente británico se hace necesaria para que los bravos ingleses nivelen sus líneas con las nuestras. Actualmente ocupan con grandes fuerzas las posiciones conquistadas y concentran sus tropas para emprender nuevos ataques. Esperamos que con su artillería nos asegurarán nuevas conquistas.

"Jamás la cohesión anglo-francesa fué mayor que hoy.

"Estoy convencidísimo de que los alemanes abandonarán próximamente el frente que conservan, oponiéndose a las fuerzas del general Haig."

# "LA PRENSA" DE SUS CORRESPONSALES ESPECIALES Y AGENCIAS

## GUERRA DE ITALIA CONTRA AUSTRIA Y TURQUIA

### ATAQUES AUSTRIACOS RECHAZADOS EN DIVERSAS ZONAS

### POSICIONES CONQUISTADAS POR LOS ITALIANOS EN EL ASTICO

### ECOS DE LA CONTRAOFENSIVA--BAJAS ITALIANAS

**INFORMES OFICIALES**

ROMA, julio 7 — Se publicó hoy parte oficial siguiente:

"En las poblaciones entre el Adige y el Brenta, continúa siendo intensa la actividad de la artillería, con particularidad en la vertiente de Monte Majo, expuesta a los tiros de baterías enemigas.

"Al Norte de Posina, el enemigo atacó aún a nuestros ataques en ... Camone, mientras nuestra artillería continúa sus progresos a lo largo de Rioffreddo como también en ...

"En la altiplanicie de los Siete Comunes, y apoyados por la artillería, renovamos los ataques contra las posiciones fortificadas de monte Rammolo y monte Interrotto.

"Cerca de la Casera di Sebio y Malga Pozza conquistamos dos importantes puntos de la defensa enemiga. En esta acción hicimos 350 prisioneros, incluso cinco oficiales y tomamos al enemigo tres ametralladoras.

"Todos los ataques que el enemigo dirigió contra las posiciones últimamente ocupadas por nosotros, fueron rechazados. El enemigo tuvo que retirarse con grandes pérdidas.

"En el valle de Campelle limpiamos el terreno de los destacamentos enemigos que aún merodeaban en aquellas regiones.

"En el sector de Monfalcone, el enemigo quiso atacarnos al Este de ..., siendo rechazado a la bayoneta.

"Al retirarse, los austríacos dejaron el terreno cubierto de muertos y heridos. En la misma acción hicimos 30 prisioneros".

NUEVA YORK, julio 7 — Dicen de Viena, que se publicó hoy en esa capital, el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente italiano:

"El enemigo desarrolló una actividad considerable con su artillería y ... contra las colinas de Doberdó, principalmente en el distrito meridional de monte Seebuse.

"Se produjeron algunos combates ... con granadas de mano.

"En el distrito de Marmolada y en otro frente entre el Brenta y el ..., fueron rechazados varios ataques enemigos.

"En las cercanías del Monte Interrotto, el teniente Kaiser, con una patrulla compuesta del regimiento ... de nuestras fuerzas territoriales, regresó de una fructuosa incursión contra los emplazamientos de ametralladoras enemigas, trayendo 166 italianos prisioneros, entre los que figuran cuatro oficiales.

"En otros puntos, tomamos ayer 14 ... y 866 soldados prisioneros".

**ECOS DE LA CONTRAOFENSIVA**

LONDRES, julio 7—El enviado especial de la prensa inglesa, en el frente italiano, Sidney Low, envía a los diarios una correspondencia en la que hace entusiastas elogios del mando italiano, de las tropas y del ... de la península y hace mención de los brillantes esfuerzos realizados para rechazar la ofensiva austríaca.

Dice en uno de los párrafos: "Un golpe mortal fué dado a los austríacos, en parte por error de cálculo de ... y en parte por los formidables ataques de los rusos, pero sobre todo por la habilidad de los jefes italianos y el valor de sus hombres.

"La contraofensiva italiana fué una ... magnífica, una batalla estratégica poco común en los modernos métodos de la guerra actual. En esta lucha, el buen éxito resultó de la combinación científica con el movimiento rápido de las bravas tropas bien preparadas y no de la carnicería monótona y lenta que resulta de las batallas de posiciones en que el resultado no depende ni de la habilidad ni de la táctica sino del torrente de fuego que se descarga ... que no haya poder humano que resista.

"Los ataques realizados con la ayuda de unidades muy distantes unas de otras, la habilidad para utilizar las condiciones topográficas del terreno, un plan dirigido con maestría en que se tuvo en cuenta el punto de vista estratégico y el político, y una confianza, enteramente cimentada en el valor y en la cualidad guerrera de las tropas, fueron los elementos que aseguraron el resultado brillante de la serie de operaciones que hicieron retroceder a los austríacos y permitieron a los italianos tomar la ofensiva que temporalmente habían perdido.

"Aun considerando el resultado de la presión hecha por los rusos y los errores de los austríacos, los italianos tienen perfecto derecho a considerar la batalla como una victoria considerable en esta guerra. Es una victoria que fija una vez por todas la necesidad de proclamar el valor militar del soldado italiano y que hace el más grande honor al generalísimo Cadorna y al general Peroci Geraldi, comandante del primer ejército italiano en el Sur del Trentino.

"Por ahora los italianos pueden estar satisfechos de que la expedición que los austríacos realizaron para castigar a Italia, ha terminado con el fracaso más humillante para aquel ejército.

"El ejército italiano, al que el enemigo afectaba menospreciar, ha puesto en evidencia su valor, su disciplina, su perfecta preparación, su moral magnífica, y sus generales han demostrado que son capaces de elaborar planes de grandes movimientos estratégicos y tácticos y llevarlos a la ejecución con sangre fría y consumada maestría.

"La guerra ha sido llevada al territorio enemigo; no es extraño, pues, que Italia se enorgullezca de sus soldados y esté satisfecha de sus jefes."

ROMA, julio 7 — La prensa de toda la península celebra el hecho de que el enemigo ha evacuado todas las comunas y aldeas que logró ocupar en territorio italiano, a raíz de su gran movimiento ofensivo.

Los mismos diarios afirman que las pérdidas italianas, son casi insignificantes, si se comparan con la espantosa mortandad de soldados austríacos.

El corresponsal de "Il Messaggero", al relatar acciones de guerra y episodios, que oportunamente fueron trasmitidos a ese diario, dice que la altiplanicie de Asiago ha sido, para los austríacos, una enorme tumba.

**BAJAS ITALIANAS**

ROMA, julio 7 — El ministerio de Guerra facilita a la prensa la lista siguiente de bajas:

Coroneles: Félix Cavallo; Francisco Ronchi, Luis Barone.

Comandantes: Víctor Malinverni; Amílcar Roveri.

Capitanes: Pablo Urioli; Julio Meloni, Arturo Pannilungo, Carlos Scopetta; Juan Brunialti, hijo del ex diputado.

Tenientes: Héctor Cantagalli, Carlos Argoni, Antonio Consiglio, Augusto Volpe, Víctor Giachetti y Francisco Muchetti.

ROMA, julio 7 — Comunican del cuartel general que el teniente Alberto Grazzini ha caído en un combate que se libró días pasados en las cercanías de Monfalcone.

El teniente Grazzini había regresado de Buenos Aires, donde residía, para cumplir su deber, y fué reincorporado al ejército de operaciones con el grado de teniente.

ROMA, julio 7 — Anuncian de Florencia que el alcalde de la ciudad, por especial encargo del ministerio de Guerra, notificó al profesor Guido Vallarsi que sus dos hijos, Carlos y Pablo, cayeron el mismo día, con breve intervalo, en el mismo campo de batalla.

**EN EL PASUBIO**

ROMA, julio 7 — El corresponsal de "La Gazzetta del Popolo", de Turín, relata, en los términos siguientes, un formidable ataque que los austríacos dirigieron días pasados contra los italianos, en el Pasubio:

"El asalto, dice el corresponsal, se inició el 2 del corriente, al rayar el día.

"La artillería enemiga comenzó la acción con un trabajo de preparación, que fué más bien una verdadera tempestad de fuego y acero sobre toda nuestra línea del Pasubio.

"El estado mayor austríaco puso en acción toda la artillería acumulada en ese frente: una infinidad de piezas de todos los calibres.

"Las piezas de 381 milímetros alcanzaban a las mayores distancias; las baterías livianas limitaban sus tiros contra las posiciones más inmediatas.

"Los efectos del violento bombardeo fueron terribles: en algunos puntos nuestras posiciones, que habían sido evacuadas, quedaron completamente trastornadas.

"Se calcula que, en el sector del Pasubio, la artillería austríaca llegó a arrojar 100 proyectiles por minuto.

"A pesar de las graves pérdidas que experimentaban, nuestras tropas quedaron firmes en las posiciones de antemano designadas.

"Apenas terminó el bombardeo, la infantería austríaca atacó furiosamente, dirigiéndose con más violencia hacia los puntos que barridos por su artillería, aparecían desiertos.

"La configuración del terreno montañoso los favoreció en sus primeras acciones.

"Las rocas, las quebradas, los innumerables barrancos sirvieron de punto de apoyo y protección para los austríacos, que confiados en la obra mortífera realizada por su artillería, avanzaban con pocas precauciones.

"En un punto, donde los cañones austríacos habían abierto un largo boquete, el enemigo avanzó a toda carrera.

"De improviso estalló un infernal fuego de fusilería: era uno de nuestros mejores regimientos de infantería, cuyo coronel había muerto algunas horas antes y que quería vengar a su valiente y querido jefe.

"La acción desplegada por nuestros infantes fué rápida y eficaz. Contestaron los austríacos con igual violencia y no tardó en empeñarse una encarnecida lucha, que duró más de una hora.

"De ambas partes, los cadáveres formaban altas barreras. En apoyo del regimiento de infantería acudieron dos secciones de ametralladoras y fué entonces cuando el combate asumió las proporciones de una aterradora carnicería.

"Tres batallones austríacos quedaron aniquilados. Los pocos sobrevivientes fueron ultimados a bayonetazos.

"Al arrojo de aquel regimiento de infantería, debemos que el día 2 de julio, los austríacos tuvieran que replegarse en el sector del Pasubio.

"La brillante victoria, que valió a los combatientes una especial orden del día del generalísimo Cadorna, fué empañada por la muerte de oficiales y soldados tan valientes y heroicos".

**LOS SERVICIOS DE LA GUERRA**

ROMA, julio 7—En el palacio del ministerio de Guerra se reunió esta tarde la comisión para los servicios de la guerra.

Asistieron el ministro de Guerra, general Morrone; el ministro de Marina, vicealmirante Corsi; el secretario de Municiones, general Dall'Ollo; el segundo jefe del estado mayor, general Porro, y el ministro Bissolati.

Las resoluciones tomadas se mantienen reservadas.

**UNA DECLARACION DE MONETA**

ROMA, julio 7 — Los diarios de Milán, publican las manifestaciones hechas por Ernesto Teodoro Moneta, quien por muchos años fué director de "Il Secolo", que en otra época inició, en Italia, un grandioso movimiento pacifista.

Declaró que, "terminada la guerra, dedicará sus energías a las mismas ideas, pero que con la experiencia adquirida no pregonará ya un pacifismo inerme, pues considera un verdadero crimen de lesa patria persistir en la idea del desarme".

**EN MEMORIA DE BRANDOLIN**

ROMA, julio 7 — Dicen de Venecia que la familia Brandolin, en el deseo de honrar la memoria del valeroso oficial y diputado, destinó a suma de cien mil liras a obras de beneficencia.

**ESTADO DE SEM BENELLI**

ROMA, julio 7 — Comunican de Génova que el literato Sem Benelli, herido en un encuentro, se encuentra convaleciente en esa ciudad.

Su estado continúa mejorando notablemente.

En una entrevista celebrada hoy con un redactor del "Secolo XIX", Sem Benelli relató el episodio en que cayó herido.

Hablando de los soldados, el literato se expresó en términos sumamente elogiosos, magnificando su arrojo y el espíritu de sacrificio, que de por sí sólo, añadió, es todo un poema.

---

... tratado de "boycottear" a esa re... mientras en Colonia, Dresde y Chemnitz el público puede comprar libremente el jamón, la manteca y los embutidos.

El director de la oficina imperial de provisiones, von Batocki, suspendió la orden de mezclar la harina de patatas con la de trigo, en vista de la escasez de las patatas.

## BELGICA

**DIVERSAS**

LONDRES, julio 7—Comunican de Amsterdam, que informaciones recibidas de la frontera, indican que el gobernador de Bélgica, general von Bissing, ordenó que se reunieran y se enviaran a Alemania todos los objetos de valor, y esto no solamente en Bruselas, sino también en muchas otras ciudades belgas.

Circula, además, el rumor de que los alemanes, en el caso de que tuvieran que evacuar el territorio belga llevarían a Alemania a muchos altos personajes belgas en calidad de rebe-

## EN EL EXTREMO ORIENTE

**EL TRATADO RUSO-JAPONES**

NUEVA YORK, julio 7—Un despacho de Tokio, anuncia que el ministerio de Relaciones Exteriores anuncia en síntesis la convención ruso-japonesa firmada en Petrograd el 3 del corriente mes.

Dice textualmente:

"Primero—El Japón no participará en arreglo político o combinación alguna contra Rusia; tampoco Rusia lo hará contra el Japón.

"Segundo—En el caso de que los intereses territoriales de una de las partes contratantes, los cuales son reconocidos por la otra parte, estén amenazados, Rusia y el Japón se pondrán de acuerdo para tomar las medidas de salvaguardia y defensa de sus derechos e intereses."

Interrogado sobre la influencia que la alianza ruso-japonesa tendría sobre la política de "puerta abierta" y la integridad de China, el ministerio de Relaciones Exteriores replicó afirmando que los propósitos del tratado anglo-japonés que están basados en la integridad de China, que en ningún momento puede estar en peligro.

Niega el ministerio que la convención contenga cláusulas secretas, declarando que el resumen hecho de esa convención es virtualmente su mismo

La impresión general es de que el tratado tiene por objeto oponerse a las tentativas posibles de la extensión de la influencia alemana. Los anglofranceses dicen que harán fracasar los propósitos alemanes de engrandecimiento después de la guerra, y tratarán de impedir que China pueda dar origen a un nuevo conflicto internacional.

LONDRES, julio 7 — El "Evening News", refiriéndose al tratado rusojaponés dice que Inglaterra, Francia, Rusia y el Japón unidos, evitarían todas las intrigas alemanas para provocar una nueva guerra, y que el mantenimiento de la paz en el extremo oriente será una tarea que pesará especialmente sobre Rusia y el Japón.

## VARIAS INFORMACIONES

**EN FAVOR DE LA PAZ**

NUEVA YORK, julio 7 — Un despacho de Berlín dice que la "Gaceta de Colonia" anuncia la formación de un comité nacional, compuesto de numerosos hombres de ciencia, industriales y representantes del comercio y de la agricultura, bajo la presidencia del príncipe von Wedel, para provocar un acuerdo uniforme en favor de la celebración de una paz honrosa que garantice la seguridad futura del imperio.

"En la realización de este proyecto, dice el diario citado, se evitará toda parcialidad."

**EL CANJE DE PRISIONEROS CIVILES**

COPENHAGUE, julio 7—Anúnciase que los gobiernos alemán y británico arreglaron por intermedio de neutrales, el canje de los prisioneros civiles internados respectivamente en Alemania e Inglaterra.

La medida redundará en beneficio especialmente de los miles de alemanes que fueron internados después del hundimiento del "Lusitania".

## MEXICO Y EL CENTENARIO ARGENTINO

**Un decreto de Carranza**

NUEVA YORK, julio 7 — Un despacho de México anuncia que el presidente provisional, señor Carranza, expidió un decreto declarando fiesta nacional el día 9 del presente mes, en que se conmemora el Centenario de la Independencia de la Argentina, como demostración de amistad hacia esa República.

En su parte expositiva dice el decreto que los hechos agradables para cualquiera de las naciones libres de América deben de ser causa de alegría para todas las demás Repúblicas hermanas.

El presidente Carranza ordenó que el decreto respectivo sea trascripto al ministro de Relaciones Exteriores de la Argentina.

## INFORMACIONES COMERCIALES

### *MERCADOS DE CEREALES*

**EN EUROPA**

LIVERPOOL, julio 7 — Hubo tono bastante en el mercado de cereales, cuya clausura indicó 1 chelín de alza para el trigo, y 1 chelín y 3 peniques también de alza para el maíz.

CALCUTA, julio 7 — En lino para entregar este mes se cotizó con 3 peniques de baja.

**EN NORTE AMERICA**

NUEVA YORK, julio 7 — Este mercado de cereales ofreció firmeza para el trigo, debido a las noticias de igual tendencia en Winnipeg.

CHICAGO, julio 7 — Cerró sostenido el mercado de trigo; para este mes se cotizó con alza de 3|8, y para septiembre, el precio subió 1|8.

El maíz para este mes aumentó 7|8, quedando sin cambio entrega en septiembre; del mismo producto, disponible, se notó demanda.

La avena tuvo alza de 3|8 para este mes, y de 1|8 para septiembre.

WINNIPEG, julio 7 — La clausura del trigo se hizo con alza de 1 y 1|8 para este mes y de 1 y 1|4 entrega en octubre.

También el lino se cotizó con alza de 2 y 5|8 para este mes.

DUUTH, julio 7 — Fué realizado el lino para este mes, con repunte de 2 y 1|2 centavos oro; a entregar en octubre subió 2 y 1|4.

### LANAS ARGENTINAS EN LOS ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, julio 7.—He aquí el resumen de las cotizaciones alcanzadas por las lanas sucias argentinas en esta plaza.

Lanas de Bahía Blanca, de primera, merma de 64 por ciento, 28 centavos oro por libra.

Lana cruza fina de Buenos Aires, merma de 34 por ciento, 44 1|2 centavos oro.

Lana media cruza de Buenos Aires, merma 39 por ciento, 42 1|2 centavos oro.

Lana Lincoln, merma 28 por ciento, 41 centavos oro.

La demanda sigue siendo activa y los precios se mantienen firmes.

### MERCADO DE ALGODON

LIVERPOOL, julio 7. — Para entregar en julio y agosto el algodón se cotizó a 7.91 peniques por libra; para septiembre y octubre, a 7.88 peniques; para noviembre y diciembre a 7.77 peniques, y a 7.73 peniques para enero de 1917.

Se vendieron en el día 4.000 pacas de algodón.

NUEVA YORK, julio 7. — Para las entregas de julio, el algodón obtuvo 12.95 centavos oro por libra; para agosto, 13.00 centavos; para octubre, 13.06 centavos; para diciembre 13.23 centavos.

### BOLSA DE PARIS

PARIS, julio 7. — Los títulos de 3 por ciento de la renta francesa cerraron a 63.30 por ciento.

El empréstito de guerra de 5 por ciento se vendió a 89,75 por ciento.

La libra esterlina obtuvo 28.16 francos.

### MERCADO MONETARIO LONDINENSE

LONDRES, julio 7 — Este mercado monetario trascurrió hoy en calma. No hubo modificaciones en los tipos de interés para los descuentos o préstamos privados.

### COMPAÑIA PRIMITIVA DE GAS

LONDRES, julio 7 — El directorio de la Compañía Primitiva de Gas anunció hoy un dividendo de 4 o|o, correspondiente al último ejercicio económico.

### EN EL STOCK EXCHANGE

LONDRES, julio 7 — Este Stock Exchange operó hoy con buen tono. Se hicieron considerables inversiones en diversos títulos.

Las acciones de los ferrocarriles ingleses mejoraron sus precios.

Los títulos de las empresas argentinas de ferrocarriles tuvieron buena demanda.

### MERCADO INGLES DE CARNES

LONDRES, julio 7 — Procedentes de Buenos Aires, entraron hoy a este puerto 2.300 cuartos vacunos "chilled"

Los cuartos traseros obtuvieron 5 chelines y 10 chelines por "stone" de 8 libras, y los delanteros. 4 chelines y 9 peniques.

### EN LOS ESTADOS UNIDOS

**Precios de productos argentinos**

NUEVA YORK, julio 7 — Los productos argentinos en esta ciudad obtuvieron, durante la última semana comercial, los siguientes precios medios:

Lana fina, cruza, 44 a 45 centavos oro por libra.

Lana cruza, media, 42 a 43 centavos oro por libra.

Lana Lincoln, 40 a 41 centavos por libra.

Cueros vacunos, secos, 215 a 222 dólares por tonelada.

Extracto de quebracho de 14 a 16 centavos oro por libra.

Rollizos de quebracho, 20 dólares por tonelada.

Pezuñas, de 50 a 53 1|4 dólares por tonelada.

Lino, pesos 1,65 oro por bushel.

Huesos, de 18 a 20 dólares por tonelada.

Cueros lanares, libra, 23.70 a 23.72 centavos.

Sangre seca, por libra, 27 y 1|2 centavos.

Astas vacunas, 65 dólares por tonelada.

### PRECIOS Y COTIZACIONES

**TITULOS Y ACCIONES**

LONDRES, julio 7—
Empréstito arg. 4 1|2 o|o 91.
Id id 1886, 5 o|o 97.
F. C. Sud, ordinarias 82.
F. C. Oeste, ordinarias 87.
F. C. C. Argentino, ordinarias 89 3|4.
F. C. B. A. al P., ordinarias 47 1|8.
F. C. C. Córdoba, 2.a deb. 45 3|4.
Descuento oficial 5 o|o.
Consolidados británicos 61 1|8.

PARIS, julio 7—
Renta francesa 63.30.
Emp. de guerra, 5 o|o 89.75.
Descuento oficial 5 o|o.

GENOVA, julio 7—
Cambio del oro 117.58.

BERLIN, julio 7—
Descuento oficial 5 o|o.

NUEVA YORK, julio 7—
Empréstito argentino 1909 91 1|2.

**CAMBIOS**

PARIS, julio 7—
La libra esterlina, francos, 2816.

NUEVA YORK, julio 7 —
La libra esterlina, dollars 4.75 3|4.
Id por cable id 4.76 1|2.
Id id a 90 días 4.72 1|4.
Los 4 marcos, cents 73 1|2.
Id id a 90 días cents. 73 5|8.
El dollar sobre París, frs. 5.90.87.50.
Id id a 90 días frs. 5.90 3|4.
Id sobre Italia liras 6.38 1|4.
Id por cable id 6.37 1|2.
Cambio sobre Holanda 41 3|8.
Id por cable id 41 1|2.
Id sobre Suiza frs. 5.30.
Id por cable id 5.29 1|2.
Corona austriaca cts. 12.80.
Id escandinava cts. 28.75.
Id id por cable cts. 28.53.
Peseta española cts. 30.20.
Rublo 30.70.

SANTIAGO DE CHILE, julio 7—
El peso papel c|ban 9 5|16.
El peso papel c|comercial 9 11|32.
Oro: 190 1|4.

LISBOA, julio 7—
Agio del oro 58.

**CEREALES**

**TRIGO**

NUEVA YORK, julio 7 —
Colorado, americano, julio, bushel, nominal.

CHICAGO, julio 7—
Colorado, americano, julio, bushel, cents. 103 1|2.
Para septiembre, 105 7|8.

## MEXICO Y ESTADOS UNIDOS

### EL CONFLICTO EN VIAS DE SOLUCION

### TEXTO DE LA NOTA NORTEAMERICANA

**La campaña contra los villistas en la frontera**

**LA NOTA NORTEAMERICANA**

WASHINGTON, julio 7—Esta mañana el secretario de Estado, Mr. Lansing, llevó al consejo de gabinete el bosquejo de la nota contestación del departamento de Estado al gobierno "de facto" de México, y por la tarde la entregó al representante diplomático mexicano, señor Arredondo.

Se asegura que en la nota se aceptan las proposiciones de Carranza para la solución de las diferencias surgidas entre los dos gobiernos.

LONDRES, julio 7 — Telegrafían de Washington que el secretario de Estado, Mr. Lansing, entregó al señor Arredondo, representante del general Carranza, la siguiente nota en contestación de la del gobierno mexicano:

"Señor:

"Tengo el honor de acusar recibo de la comunicación remitida por el señor Aguilar el 4 de julio, y le ruego que le trasmita lo siguiente:

"Señor secretario de Estado:

"Tengo el honor de acusar recibo de su atenta nota trasmitida por el señor Arredondo, que se refiere a mis notas del 20 y del 25 de junio.

"Le aseguro que ha causado sincera satisfacción a mi gobierno la franca exposición de las dificultades que, desgraciadamente, se han suscitado con respecto a nuestras relaciones en la frontera internacional, así como la expresión sin reservas del deseo de su gobierno de alcanzar un arreglo de esas dificultades, sobre una base amigable.

"El mismo espíritu de amistosa solicitud por la continuación de nuestras cordiales relaciones inspira a mi gobierno, el cual está igualmente deseoso de una solución inmediata a las cuestiones que han establecido las diferencias que, por tanto tiempo han molestado a ambos gobiernos.

"Ha agradado especialmente a mi gobierno, que el gobierno "de facto" se muestre dispuesto a dar pronta y práctica consideración, con espíritu de concordia, a los remedios que se traerán a las condiciones existentes.

"Con iguales deseos recíprocos, el gobierno de los Estados Unidos está dispuesto a cambiar inmediatamente opiniones acerca del plan práctico para alejar y evitar definitivamente la persistencia de las dificultades que han provocado la controversia.

"Le ruego que acepte renovadas seguridades de mi más alta consideración.

"Sinceramente suyo,

"Lansing."

**EN LA FRONTERA**

WASHINGTON, julio 7—Un despacho de San Antonio anuncia que el general Pershing comunicó al general Funston, que circulan rumores de haber reaparecido el general Villa al Sur de Parral, con fuerzas que se calculan en dos mil hombres.

NUEVA YORK, julio 7—Un telegrama recibido de Chihuahua, anuncia que el general Treviño está enviando tropas para participar en la campaña contra los villistas que atacaron a Jiménez.

Participarán también en esa campaña las tropas enviadas desde Torreón y desde el Sur de Chihuahua, bajo el mando del general Luis Gutiérrez.

WASHINGTON, julio 7—Por instrucciones recibidas de Carranza, el representante diplomático mexicano en esta capital, señor Arredondo, informó al departamento de Estado, que los villistas aniquilaron, el miércoles, una fuerza carrancista cerca de Carralistes, en Chihuahua.

El diplomático mexicano insinúa la necesidad de que las patrullas norteamericanas en la frontera ejerzan una activa vigilancia para evitar que esas fuerzas rebeldes penetren en el territorio de los Estados Unidos y originen nuevas dificultades.

Señala como punto posible de la frontera para la incursión de los villistas las Boquillas de Orinaga.

NUEVA YORK, julio 7—Del cuartel general de la Sexta División de Mac Allen en Texas telegrafían que tropas de caballería norteamericana que operaban a lo largo de la frontera, informan que se produjo una escaramuza a tres millas al Noroeste de Madero, a medianoche del martes.

Los mexicanos trataron de cruzar el Río Grande. Se cambiaron más de cincuenta tiros. No hubo bajas por parte de los norteamericanos. No se sabe si las tuvieron los mexicanos".

**INFORMACIONES MEXICANAS**

NUEVA YORK, julio 7—Anuncian de México que causaron el más intenso júbilo en esa capital, las noticias de que los Estados Unidos desistieron de su intervención armada en México. Al mismo tiempo se anunció la rendición de Cástulo Pérez, con sus oficiales y 150 soldados, en Puerto México.

En Río Grande se rindieron a las tropas carrancistas, Hermenegildo Flores y coronel Guzmán, con 100 de sus adherentes.

NUEVA YORK, julio 7—Comunican de México que el ministro de Relaciones Exteriores, del gobierno carrancista, señor Aguilar, presentó al gabinete un proyecto acordando ciertas franquicias a las compañías ferroviarias que prestaron servicios a la revolución.

Fué reanudado el tráfico ferroviario entre Cuernavaca e Iguala.

En Morelos el baluarte zapatista, está completamente dominado con la ocupación de Tlaltizapan, Zapata estableció su cuartel general en El Jilguero, que es su última posición.

**LA GUARDIA NACIONAL**

WASHINGTON, julio 7—Hoy disminuyeron considerablemente los trenes que conducen tropas a la frontera.

Se anuncia que toda la guardia nacional del país está lista para acudir a llamamiento del gobierno, tan pronto como sea necesario.

**ARTICULO DE UN DIARIO**

NUEVA YORK, julio 7—El "New York Post", tratando editorialmente sobre la situación mexicana, dice que tiende rápidamente a una solución pacífica. Dice:

"La nota amistosa de Lansing a Carranza pidiéndole que sugiera la solución, nos obliga a restregarnos los ojos y preguntar, recordando la intensa crisis de hace diez días, ¿fué el llamamiento de las milicias un acto propio de un estadista? ¿Los tremendos gastos efectuados, valió la pena efectuarlos para un simple ejercicio militar?

"Mientras se nos da la respuesta tenemos el agrado de reconocer que el gobierno de Washington demuestra cierta tendencia aparente hacia una especie de intervención para ayudar al gobierno "de facto" y al pueblo de México, actitud que debió asumir hace tiempo como contestación a la incursión villista.

Actualmente se trata de ayudar a Carranza para que obtenga un gran empréstito de cien millones de dólares, esto es, la tercera parte del crédito que votó el congreso norteamericano para el ejército, con la idea de proteger la frontera manteniendo allí un ejército de cuatrocientos mil hombres".

**4.15 a. m.**

## OPERACIONES EN EL FRENTE BELGA

### LA ACCION DE LOS ALIADOS EN FRANCIA

### ECOS DE LA OFENSIVA RUSA EN LA BUKOVINA

**COMUNICADO BELGA**

PARIS, julio 8—Telegrafían del Havre que se ha publicado el siguiente comunicado oficial del gobierno belga:

"Durante la mañana se desarrolló una batalla de artillería bastante violenta, en la región de Nieuport y al Este de Ramscapelle.

"Continuamos con éxito el bombardeo de las posiciones alemanas en Driegrachten y en Steenstraete.

"Al anochecer se libró una intensa lucha con granadas de mano en dirección a Steenstraete y Boesinghe."

**LA OFENSIVA ALIADA EN FRANCIA**

NUEVA YORK, julio 8—Telegrafían de París al "New York Republic" lo siguiente:

"Se ha producido una pausa al Norte del Somme.

"Si esto se debe a la preparación de una nueva ofensiva, o a la acción aplastadora de la artillería alemana, es cosa que no se anuncia.

"Tal vez se deba al hecho que los británicos no han avanzado en la misma proporción que los franceses

"La lucha defensiva de ayer causó a los franceses casi tanta satisfacción como las conquistas de los días anteriores, pues demostró que los aliados no sólo pueden ganar posiciones sino también conservarlas una vez que las han ganado.

"Al principio de la batalla, detrás del frente señalado para el ataque francés había 27 batallones alemanes, tomados de la división 127 y de los regimientos del 17° cuerpo de ejército.

"Del 1.° al 5 de julio, los jefes alemanes enviaron al frente de Peronne cuatro divisiones de reserva, es decir, 80.000 hombres. De esas dos divisiones, dos han sido prácticamente exterminadas.

"Otras reservas proceden de diferentes puntos entre Reims y el Somme, y son completamente heterogeneas.

"Un batallón de la guardia, que fué aniquilado, estaba formado por compañías tomadas de varios batallones diferentes.

"Los oficiales franceses dicen que sin duda alguna, la rapidez del avance francés sorprendió a los alemanes, lo que demuestra el hecho de que no estaban provistos de las reservas adecuadas para hacer frente a semejante contingencia.

"La tarea de estimar el botín obtenido, descubre hechos curiosos.

"En el bosque de Mereaucourt, se halló una batería pesada alemana completamente desmontada; solamente el refugio de su comandante había quedado intacto.

"El lujo de las posiciones alemanas en la meseta de Santerre, demuestra que las consideraban inexpugnables.

"Las posiciones que estaban ocupadas por la batería mencionada, tenían un piano, cama de bronce y servicio completo de agua fría y caliente.

"El mayor botín fué recogido por el Cuerpo de Hierro, que se había distinguido antes en Verdún.

"Con lo que recogieron hay con que equipar a todo un ejército."

**CAMPAÑA AUSTRO-RUSA**

LONDRES, julio 7—Una correspondencia de Budapest, fechada el 28 de junio, que acaba de recibir el "Morning Post", dice que los sucesos de la Bukovina han causado gran alarma en Hungría, y el abatimiento que reina en el pueblo lo ilustra el "Az Est", el que, si bien es el órgano del gobierno, del cual recibe subsidios, expresa el descontento popular en un artículo que no estaría fuera de lugar en un órgano radical e independiente.

Dice el diario citado que la verdadera causa de la miseria en que se encuentra Hungría la constituye la inhabilidad de los hombres en cuyas manos se encuentra la suerte del país y hasta su existencia.

Agrega la correspondencia que un oficial húngaro herido declaró que el número de las fuerzas rusas es superior a todo cuanto se vió en la actual guerra, y el fuego de sus baterías, muy certero, inunda todo el frente.

Los rusos emplean muy a menudo el llamado "fuego arrojadizo", y sus municiones son en gran parte de origen japonés y norteamericano.

Otro oficial dijo que en el ejército del general Pflanzer-Baltin se calcula en doscientas mil el número de bajas sufridas por los austro-húngaros hasta fines de junio. Es verdad que los rusos tuvieron cuatrocientas mil bajas; pero éstos pueden perder hasta medio millón de hombres sin gran perjuicio, mientras que una pérdida de cincuenta mil afecta seriamente la fuerza austro-húngara, y con las bajas sufridas será imposible contener la ofensiva enemiga durante mucho tiempo.

Algunos prisioneros rusos son hombres de veinte a treinta años que no habían estado en el frente anteriormente. Dice que recibieron una instrucción militar de seis a diez meses.

Los automóviles blindados belgas prestan buenos servicios a los rusos. Operan con seguridad y rapidez y ayudan hasta las tropas que esperan los contraataques austro-alemanes.

**ESPAÑA**

## EN EL CONGRESO

### *LAS OPERACIONES EN MARRUECOS*

**DEBATE FINANCIERO**

**Alba y sus declaraciones en la prensa**

**SESION ANIMADA**

MADRID, julio 7 — A la hora de costumbre se reunió ayer el Congreso, bajo la presidencia del señor Villanueva.

En el banco azul tomaron asiento varios ministros, entre ellos el señor Alba, quien debía defender los proyectos financieros en discusión. Las tribunas se hallaban ocupadas por un crecido público.

Después de los trámites reglamentarios y de escuchados los ruegos y preguntas formulados por algunos diputados, la presidencia concedió la palabra al señor Santa Cruz, quien se refirió a las últimas operaciones militares en Marruecos.

Dijo que la enorme desproporción que se nota entre las bajas de los oficiales y de soldados, demuestra el arrojo de aquéllos, cuya valentía elogió calurosamente.

A este respecto dijo que los oficiales habían demostrado, que ofrecían el sacrificio de sus vidas, aún olvidando las disposiciones de los reglamentos militares, con el noble propósito de dar ejemplo a sus subordinados.

Habló a continuación en el mismo sentido el ministro de Guerra, general Luque.

A continuación se entró en el debate del proyecto de impuesto a los de la guerra.

El señor Francos Rodríguez hizo una elocuente defensa del proyecto y calificó, al impuesto en cuestión, de democrático, por lo cual responde a las orientaciones de la política liberal que se ha impuesto el gobierno, y también a la necesidad de crear nuevos recursos para solventar los déficits de los presupuestos.

Agregó que serán aceptadas todas las mejoras que sean propuestas pero que se rechazarán cuantas imposiciones se pretendan para impedir o retardar su aprobación.

Seguidamente habló el diputado catalanista, señor Ventosa, quien defendió la proposición incidental, que comuniqué oportunamente, según la cual sería retirado el proyecto, para substituirlo con otro de carácter más general.

En tal sentido atacó al ministro de Hacienda, señor Alba, y al efecto, recordó las declaraciones que hiciera, como periodista desde "El Heraldo de Madrid", afirmando que los adversarios al proyecto secundan los deseos de un grupo de financieros, que resultarían perjudicados con su sanción.

Estas alusiones fueron contestadas con gran energía por el señor Alba, quien sostuvo íntegramente las declaraciones periodísticas de referencia.

Más adelante defendió la dignidad del gobierno, a la que dijo que se quiere atacar con las maniobras que preparan ciertos diputados que obedecen a un grupo de financistas.

"Queremos gobernar, agregó textualmente el señor Alba, para evitar que gobierne este grupo".

Estas palabras fueron saludadas con una estruendosa ovación de la mayoría.

A continuación el señor Ventosa retiró su proposición y se dió principio a la discusión del primer artículo del proyecto.

Terminada la sesión, muchos diputados desfilaron por el banco azul para felicitar al señor Alba, por su gran triunfo y, al salir, todos los periodistas lo ovacionaron y felicitaron.

Posteriormente los periodistas, en vista de la forma como el ministro de Hacienda defendió la dignidad de las declaraciones de la prensa, decidieron ofrecer un banquete en su honor.

**REUNION DE LAS MINORIAS**

**El impuesto a las ganancias de la guerra**

MADRID, julio 7 — En la reunión celebrada ayer por los jefes de las minorías del Congreso, el presidente del consejo, conde de Romanones, les solicitó facilidades para resolver y aprobar, a la brevedad posible, los proyectos financieros presentados a la consideración del parlamento, referentes al impuesto sobre las ganancias extraordinarias, derivados del estado de guerra y a los ferrocarriles secundarios.

Todos los jefes de las minorías accedieron a la petición del conde de Romanones, la que fué fundada en razones de patriotismo y en las difíciles circunstancias por que atraviesa la vida económica del país.

Los únicos que se opusieron fueron los catalanistas, por lo cual el jefe de gabinete parece dispuesto a recurrir a la fuerza de la mayoría, para terminar con la obstrucción que aquéllos anuncian.

**LOS PROYECTOS FINANCIEROS**

**Comentarios de la prensa**

MADRID, julio 7 — Los diarios, en sus ediciones de hoy, con una completa unanimidad, al comentar la proposición incidental presentada por el señor Ventosa, en el Congreso, con respecto al proyecto del impuesto a los provechos de la guerra, consideran que su única finalidad fué la de dificultar el debate.

Agregan que tal maniobra fué rechazada con energía con todo el Congreso, pues ninguna minoría apoyó al señor Ventosa, para declinar as responsabilidades en esta labor negativa.

Los diarios republicanos y liberales declaran que el ministro de Hacienda, señor Alba, sostuvo con mucha energía y nobleza todas las afirmaciones expuestas en "El Heraldo de Madrid", a pesar de que los ministros no están obligados a dar cuenta en el Parlamento de las manifestaciones que hicieran en la prensa.

Un diario manifiesta que esta maniobra de los catalanistas ha tenido la virtud de proporcionar un gran triunfo parlamentario al señor Alba y de aumentar las probabilidades de que el resistido proyecto sea aprobado.

Algunos periódicos declaran que las grandes entidades financieras han provocado esta tempestad para impedir la aprobación de un proyecto que tiende a lesionar sus intereses, entidades que cuentan en el Parlamento con elementos para realizar esta labor antipatriótica.

## CONSEJO DE MINISTROS

**Asuntos tratados**

MADRID, julio 7.—En el consejo de ministros, celebrado hoy bajo la presidencia del conde de Romanones, se decidió afrontar resueltamente la campaña que han iniciado los regionalistas, contra el proyecto de impuesto a las ganancias extraordinarias de la guerra.

Al efecto se mantendrá el parlamento abierto hasta que sean aprobados todos los proyectos considerados como indispensables.

El conde de Romanones informó, a este respecto, sobre el resultado negativo de la reunión de las minorías y propuso que se utilizara la fuerza de la mayoría para anular resueltamente la intransigencia de los regionalistas, aun apelando a la sesión permanente.

Los ministros de Fomento y de la Gobernación, señores Gasset y Ruiz Jiménez, a continuación expusieron el estado en que se halla el conflicto de los ferroviarios de la línea del Norte. Agregaron que creen que el movimiento fracasará por falta de ambiente.

A este respecto se tomaron varias resoluciones con medidas preventivas.

El ministro de Gracia y Justicia anunció que el presidente del Tribunal Supremo, señor Montero y Villegas, dimitió su cargo, disgustado con la resolución del gobierno de reformar la ley electoral en la parte pertinente a la intervención de aquel alto tribunal, con lo que se olvida la obra de su padre, el señor Montero Ríos.

El presidente del consejo manifestó que cree que el señor Montero y Villegas desistirá de su dimisión, y al efecto se resolvió entrevistarlo con tal objeto.

## MOVIMIENTO OBRERO

**Los ferroviarios**

MADRID, julio 7 — Se anuncia que los obreros del ferrocarril de Cáceres a Portugal han decidido presentar a la empresa un "ultimátum", con respecto a la concesión de las mejoras solicitadas.

Al efecto amenazan declararse en huelga y secundar el movimiento de

# TELEGRAMAS PUBLICADOS EN LA TERCERA EDICION DE AYER

### COMENTARIOS AL INFORME DE JELLICOE

LONDRES, julio 7—Un entendido en cuestiones navales, al comentar el informe del almirante Jellicoe, dice lo siguiente:

"El combate era un caso particular de la división táctica de la flota, con el objeto de imponer el combate al enemigo que trata de evitarlo.

"Ese modo de proceder implica forzosamente riesgos. En el caso del Skagerrack, la única medida de ese riesgo era la habilidad con la cual Beatty conseguiría atraer al enemigo hacia el Norte, sin dejarse aplastar por fuerzas superiores.

"Cuando los cruceros de batalla alemanes viraron hacia el Sur delante de Beatty, éste debió adivinar que trataban o de escapar, o de atraerle hacia alguna celada. Beatty aceptó el riesgo, hallando suficientemente buena para sí la regla soberana de Nelson: "Atacar al enemigo que se tiene en vista".

"Emprendió, pues, la batalla contra ese enemigo y se mantuvo estrechamente a su lado hasta que divisó la gran escuadra de batalla que venía del Sur. Cambió entonces de dirección sin romper el contacto con el enemigo. Este poseyó, pues, en lo sucesivo una superioridad aplastadora en número; pero Beatty creyó que era su deber mantener al enemigo hasta su último soplo. Los alemanes trataban de tomarlo en sus redes y él debía intentar hacerlos caer en su propia trampa. Era tarea que necesitaba algún valor.

"Durante una hora y media, la batalla fué desigual y Beatty atraía al enemigo hacia el Norte.

"Por fin, su hábil propósito tuvo éxito y el enemigo se vió obligado, quieras que no, a entrar en acción contra la flota inglesa concentrada.

"A no haber sido por la bruma el enemigo habría tenido pocas probabilidades de escapar a una derrota decisiva; pero fué una flota batida y deshecha la que escapó a la trampa después de haber perdido numerosas unidades y tenido desmoralizada su artillería y nadie puede vituperar ni su discreción ni su rapidez en regresar a sus puertos, dejando una vez más dueña incontestada del mar del Norte a la flota inglesa.

"Ese fué el resultado. Ignoramos qué esperanzas abrigará el enemigo; pero cualquiera que fuese el significado de sus esfuerzos no consiguieron quebrantar nuestro poderío marítimo, y, en total, es lo que importa."

### LA OFENSIVA DE LOS ALIADOS

PARIS, julio 7 — "Le Gaulois" al ocuparse de las operaciones militares en la región del Somme dice:

"Un empuje lento, poderoso y metódico es la condición para alcanzar un éxito progresivo y prolongado.

"Es necesario saber limitar los bríos".

"Le Figaro", dice:

"La más pesada de las faltas cometidas por los alemanes, consistió en empeñar a fondo sus más hermosas tropas frente a Verdún".

"L'Excelsior", opina:

"La situación, en el conjunto de todo el frente de ataque, sigue siendo extremadamente favorable. Puede conjeturarse que los progresos, lentos en algunos sectores y rápidos en otros, se igualarán y todas nuestras posiciones llegarán a un nuevo lineamiento. La primera etapa de la ofensiva quedará así realizada".

### LICENCIAS A SOLDADOS FRANCESES

PARIS, julio 7—En la reunión celebrada por el Consejo de ministros, en el Palacio del Elíseo, después que fué estudiada la situación diplomática, militar y naval, el ministro de Guerra, general Roques, comunicó las medidas que adoptará para ayudar a la agricultura.

Se otorgará una nueva licencia por quince días a los soldados agricultores de la clase de 1917.

Además, los soldados de esa clase que no sean agricultores serán agrupados en cuadrillas para trabajar en los campos.

Se concederán plazos para alistarse a los que los obtuvieron anteriormente en las últimas clases llamadas durante el período de las labores agrícolas.

### CAMPAÑA RUSO-AUSTRIACA

NUEVA YORK, julio 7 — El comunicado oficial recibido de Viena reconoce que los austriacos se retiraron en una distancia de ocho kilómetros en el camino de Delatyn a Kolomea.

### SOLDADOS FRANCESES CONDECORADOS

PARIS, julio 7—En el patio de honor del palacio de los Inválidos, el general Cousin efectuó hoy la entrega de condecoraciones a oficiales y soldados heridos y también a los deudos de militares que cayeron en la guerra.

Fué entregada la cruz de comendador de la Legión de Honor a la esposa del teniente coronel Raynal, defensor del fuerte de Vaux, que se halla prisionero en Alemania.

### NUEVO SUBSECRETARIO INGLES DE GUERRA

LONDRES, julio 7—Se anuncia que lord Derby fué nombrado subsecretario de Estado de Guerra.

### LA PAZ EN EL EXTREMO ORIENTE

PETROGRAD, julio 7—El ministro de Relaciones Exteriores, señor Sassonoff y el embajador del Japón en esta capital, Ichiro Motono, firmaron un convenio político con el objeto de asegurar el mantenimiento de la paz en el Extremo Oriente.

Este tratado es corto y consiste en dos artículos.

### MEXICO Y ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, julio 7 — Telegrafían de Washington que el subsecretario de Estado, Mr. Lansing, informó al representante del general Carranza, señor Arredondo, que la última nota mexicana era considerada como aceptable por el gobierno de los Estados Unidos.

Este prestará su ayuda financiera a México, si este país se mantiene en disposiciones amistosas.

---

sus compañeros del ferrocarril del Norte.

Las autoridades han fijado en las estaciones avisos, en los que se llama a los militares ferroviarios.

MADRID, julio 7 — Comunican de Barcelona que ayer se han incendiado tres fábricas, sin que se conozcan los orígenes de estos siniestros.

Se atribuyen a los huelguistas estos incendios.

Las fábricas destruídas por el fuego se hallaban situadas en el Pueblo Nuevo.

**La situación en Fernando Póo**

MADRID, julio 7 — Una comisión venida de Fernando Póo visitó hoy al presidente del consejo, conde de Romanones, con objeto de exponerle la situación crítica que dificulta la vida en aquella posesión.

La comisión manifestó que faltan víveres por las grandes dificultades que presentan los trasportes.

**Los ingresos del tesoro**

MADRID, julio 7 — Según una publicación oficial, aparecida hoy las entradas en el tesoro, durante el primer semestre del corriente año, han disminuído en 76 millones, comparadas con igual período del año anterior.

**En el Senado**

MADRID, julio 7 — En la sesión del Senado, celebrada hoy, bajo la presidencia del señor García Prieto, se continuó con el estudio de los ferrocarriles estratégicos.

**El ferrocarril de Valladolid a Vigo**

MADRID, julio 7 — Dicen de Valladolid que la comisión del ferrocarril a Vigo recibió hoy al secretario de la Cámara de Comercio Española de Nueva York, señor Arnaud.

Este señor manifestó que, una vez que sea legalizado el proyecto, se obtendrá el dinero necesario para la construcción de la nueva línea.

Con tal motivo se decidió activar en lo posible la aprobación solicitada.

**La represión del juego en Barcelona**

MADRID, julio 7—Dicen de Barcelona que, como consecuencia de las denuncias hechas en el Parlamento, referentes al incremento que toman los juegos prohibidos en aquella ciudad, el gobernador, señor Suárez Inclán, ha tomado las medidas del caso para reprimirlo.

En consecuencia, las autoridades policiales han recibido órdenes terminantes de perseguir a los jugadores.

**Ecos de un combate en Marruecos**

MADRID, julio 7 — El residente de España en Marruecos, general Jordana, telegrafió hoy al ministerio de Guerra, que, según las noticias recogidas, los angherinos, en el último combate, tuvieron 200 muertos.

Agrega que es imposible calcular el número de heridos.

**En honor de García Prieto**

MADRID, julio 7 — Con motivo de haber sido elegido decano del colegio de abogados, el señor García Prieto, más de doscientos abogados le han ofrecido un banquete.

Al acto asistieron varios ministros e importantes personalidades de la política, del foro y de las letras.

Al terminar la comida fueron pronunciados varios discursos, en los que se elogiaron los méritos del obsequiado, quien, en una conceptuosa improvisación, agradeció tales elogios.

**ITALIA**

### LA CATASTROFE DE CASTELTERMINI

**Mineros salvados**

ROMA, julio 7—Telegrafían de Palermo que hasta las 10 de la mañana de hoy se habían identificado 56 cadáveres de otros tantos mineros, perecidos en las tres minas de azufre de la cuenca de Casteltermini.

En los hospitales se asisten 25 obreros, el estado de los cuales es de gravedad.

Las tropas y los bomberos continúan los trabajos de salvamento.

En la mina de Terralonga, después de grandes esfuerzos, lograron los territoriales abrir tres boquetes, salvando a los trabajadores que habían quedado sepultados.

Fueron extraídos los mineros en lastimoso estado.

ROMA, julio 7—Falleció en Milán la escritora Virginia Treves-Tedeschi, conocida en el mundo de las letras con el pseudónimo de Cordelia.

**Cuestión personal — Duelista herido**

ROMA, julio 7—Telegrafían de Nápoles que, a consecuencia de un incidente ocurrido en un círculo aristocrático de esa capital, se batieron a espada el marqués Paternó di Rocca Romana, neutralista, y el marqués Carignani, intervencionista.

Al segundo asalto, el marqués Paternó recibió una herida en el brazo, que motivó la suspensión del lance.

No obstante las insistencias de los padrinos, ambos adversarios se separaron sin reconciliarse.

**Monseñor Locatelli**

ROMA, julio 7 — Anuncia "L'Osservatore Romano", que el pontífice publicó el "breve" que designa nuncio apostólico en Bélgica a monseñor Locatelli, ex internuncio en Buenos Aires.

**ESTADOS UNIDOS**

### LA REVOLUCION EN SANTO DOMINGO

**Ocupación de Santiago por los norteamericanos**

WASHINGTON, julio 7.—El contraalmirante Caperton, jefe de las fuerzas norteamericanas en Santo Domingo, anuncia que se terminaron los arreglos para la ocupación pacífica de Santiago por las tropas de su mando. Esas fuerzas comandadas por el coronel Pendleton entraron anoche a la ciudad.

Cree el almirante Caperton que la normalidad quedará restablecida en breve.

**La "International Corporation"**

NUEVA YORK, julio 7—La "International Corporation" decidió constituir una compañía subsidiaria que llevará el nombre de "Latinamerican Corporation".

**FRANCIA**

**Fallecimiento de un artista**

PARIS, julio 7 — Se anuncia que falleció el conocido pintor M. Odilon Redón, autor de numerosas telas, algunas de las cuales se conservan en diferentes museos.

**Accidente en el Metropolitano**

PARIS, julio 7 — Ayer, por haberse producido un corto circuito que provocó un principio de incendio en un vagón del Metropolitano, se produjo pánico entre el público.

El apresuramiento con que trató de salir del vagón amenazado fué causa de que resultasen heridas dos personas.

**El precio del gas**

PARIS, julio 7 — Telegrafían de Tolón que la municipalidad local aumentó en quince céntimos el precio del metro cúbico de gas de alumbrado.

**CHILE**

### LA DISCUSION DEL PRESUPUESTO

SANTIAGO DE CHILE, julio 7 — La comisión mixta de presupuestos ha iniciado su labor de revisión de los gastos públicos para el año próximo.

En los círculos parlamentarios ha merecido comentarios favorables la resolución de dicha comisión de expedir su informe antes del 15 de octubre, facilitando así la labor de las cámaras.

Los presupuestos no sufrirán retardos como en los años anteriores.

—La inspección general de colonización está preparando una partición de terrenos fiscales donde se ubicarán los sindicatos de colonos nacionales, para formar colonias agrícolas con ex empleados públicos o personas que reunan los requisitos de la ley.

### SESION DE LOS DIPUTADOS

SANTIAGO DE CHILE, julio 7—En la sesión que celebró la Cámara de Diputados, el señor Torrealba formuló una denuncia contra la conducta de empleados de la Intendencia de Santiago.

Preguntó al ministro del Interior si el suprefecto de la policía de seguridad, Eugenio Castro, actualmente procesado, merecía la confianza del gobierno. Declaró que según fuera la respuesta del ministro, sería el giro que daría a sus observaciones.

Después se continuó discutiendo la reforma del reglamento para establecer cuando se debe clausurar el debate.

El señor Gumucio lo combatió en un extenso discurso, declarando que sería un atropello a los derechos de la minoría.

### NAUFRAGIO DE DOS BUQUES

VALPARAISO, julio 7.—A causa del mal tiempo el vaporcito "Bwlp", de 100 toneladas, encalló cerca de Quinteros.

Por igual causa la goleta "Veleidosa", naufragó cerca de Taltal.

Las tripulaciones de ambas naves se salvaron.

—Hoy se remataron en la intendencia de la provincia 50.000 libras esterlinas en letras del gobierno.

El mayor precio pagado por letra fué de 25 pesos 60 centavos.

**La travesía de la cordillera**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7 — Acaban de llegar a Chillán, de regreso de la Argentina, los jóvenes chilenos señores Eduardo y Renato Gazmuri, que salieron de Chos Malal la noche del 24 de junio último y cruzaron la cordillera a pie por el paso de San Fabián de Alico.

La mayor parte del trayecto lo hicieron sobre nieve, pasando grandes peripecias.

Un mozo que llevaban no se atrevió a seguir adelante, y se volvió desde la mitad del camino.

**Los servicios policiales — Los gitanos en el Sur**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7 — El señor Ismael Tocornal dió una interesante conferencia en la brigada central sobre los servicios policiales.

Obsequió con planos gráficos de los servicios en Londres.

—Director gerente de la sociedad explotadora de la Tierra del Fuego se nombró al señor Hernán Prieto Vial.

—En las provincias del Sur se han presentado numerosos grupos de gitanos.

La prensa de Chillán pide su expulsión.

—En Lanquihué se desarrolla la industria del lino.

**Un libro del doctor Zeballos.—Estadio Nacional.—Jura de la bandera —El puerto de Concepción.**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7 — Está siendo distribuído a los diarios y bibliotecas el libro del doctor Estanislao S. Zeballos "Conferencias internacionales americanas".

Se sabe que próximamente un crítico notable publicará un estudio sobre dicho libro.

—La Sociedad Sportiva Nacional adquirió un valioso terreno en la localidad de Renca para la instalación del estadio nacional.

—El próximo domingo, aniversario del combate de Concepción, se hará la jura anual de la bandera en los cuarteles.

Asistirán las escuelas públicas en todas las ciudades de la república.

—Continúa ante la Corte de apelación la vista del famoso proceso de El Boldo, la que durará esta semana.

—El Ejecutivo prepara un mensaje referente a la habilitación del puerto de Concepción.

**Los ferrocarriles del Norte—La justicia militar**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7—El gobierno solicitará del Congreso medio millón de pesos para mejorar los servicios de la red central de los ferrocarriles del Norte.

—Fué comisionado el auditor de guerra doctor Joaquín Santa Cruz para que estudie y redacte un proyecto de Código de procedimiento militar, que comprenda la legislación penal, el procedimiento judicial y la organización y atribuciones de los tribunales militares.

**El istmo de Ofqui — Hospital ferroviario**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7 — El ministerio del Interior ha pedido a la dirección general de obras públicas, antecedentes relacionados con la apertura del istmo de Orqui, a fin de presentar el asunto a la consideración del gobierno.

—El ministerio de Ferrocarriles envió un mensaje al Congreso, en el que pide autorización para construir un hospital moderno para el personal de los ferrocarriles.

**La jura de la bandera.—Edificación escolar**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7. — La jura de la bandera por los conscriptos se efectuará el próximo domingo.

Asistirá el presidente.

—En el regimiento cazadores Baquedano fueron ascendidos a coroneles los tenientes coroneles Alejandro Villalobos y Francisco Flores.

—La edificación escolar se continuará haciendo por el sistema de concurso.

**La cuestión del salitre artificial**

SANTIAGO DE CHILE, julio 7. — El presidente dispuso que se convoque a sesión al consejo salitrero a fin de ocuparse del problema del salitre artificial que tanta competencia hace al producto chileno en los mercados de consumo.

**PARAGUAY**

### GRANDES HELADAS

ASUNCION, julio 7 — Siguen cayendo fuertes heladas en toda la República.

Ha llegado esta mañana la temperatura a dos grados bajo cero, en los puntos descubiertos.

—Mañana se efectuará el banquete con que será despedido el ministro argentino doctor Ruiz de los Llanos, con motivo de su traslado al Brasil.

**Instalación de un saladero**

ASUNCION, julio 7 — Por iniciativa de los señores Camilo Pérez y Pérez, José Fassardi, Evaristo Acosta y Antonio Casariego, bajo los auspicios del Banco de España y Paraguay, se constituyó una sociedad anónima con el nombre de Compañía Paraguaya de Carne Conservada con un capital de doscientos cincuenta mil pesos oro, que fué suscripto en el mismo acto de firmarse el acta de fundación de la sociedad, la que se propone establecer en el Norte de la República un saladero.

El directorio quedó constituído así: presidente, José Fassardi; vice Juan Bosio; secretario Juan Gastón; vocales Camilo Pérez, Luis Perasso, Francisco Adío García y Francisco Mojoli. Todos ellos son fuertes estancieros de ésta.

**El partido Liberal Democrático — Declaraciones de un diario**

ASUNCION, julio 7—El diario del partido Liberal Democrático "El Nacional", que acaba de reaparecer, dice que, profundamente convencido de que se vive para el futuro, no desgranará los hechos pasados sino para sacar enseñanzas provechosas y no para reavivar enconos, ni dividir más y más a la familia paraguaya.

Sus críticas, dice, estarán fundadas en hechos reales, sin apasionamientos perjudiciales, y sin intransigencias malsanas.

Luchará por sus principios, bien definidos, y que son la bandera de sus convicciones ciudadanas.

El respeto a la Constitución y a las leyes de la República será su primera ocupación. Pugnará por que el sufragio sea un hecho en el país, y que este deber cívico sea tenido como una obligación ineludible.

Agrega que se ocupará de la instrucción pública y de las industrias nacionales, como también de las necesidades del obrero, buscando el bienestar general de todos ellos, así como del servicio militar obligatorio, y mirará al ejército y a la incipiente marina nacional como guardianes de la nación, procurando que no pese sobre una sola clase este servicio, y que no sea considerado el soldado como un simple centinela de la tranquilidad de gobiernos impopulares.

Entre los colaboradores figuran el doctor Cecilio Báez, coronel Elías Ayala, doctor Carlos Luis Isasi, doctor Francisco Gubetich, doctor José Antonio Pérez, doctor Ricardo Caballero y doctor Tomás Airaldo.

Se realizó en la redacción una fiesta a la que asistieron numerosas personas de distintas filiaciones políticas y representantes del periodismo nacional y extranjero, invitados especialmente al acto.

**BRASIL**

### LA CUESTION DEL SENADO

**Renuncia de varios congresales**

RIO DE JANEIRO, julio 7 — A causa de la aprobación del diploma de senador del doctor Ireneo Machado, renunció su mandato el diputado señor Tomás Delfino.

Una comisión de senadores visitó al senador doctor Sa Freire, que renunció este cargo por igual motivo y le pidió que retirara su dimisión.

El doctor Sa Freire no quiso hablar del asunto.

Los senadores dicen que ellos sin querer hacer una desconsideración al doctor Sa Freire pueden impedir que el doctor Ruy Barbosa dirija el Senado, por más que éste sea admirado por todos, como lo prueba el que fué elegido por unanimidad presidente de la comisión de finanzas.

La aprobación del diploma del doctor Machado dicen que fué una demostración de fuerzas.

La alusión que se hace al doctor Ruy Barbosa la motiva la conducta que el doctor Machdado observó últimamente contra el jefe del partido Civil, al que perteneció hasta antes de su elección.

**Agregado militar argentino**

RIO DE JANEIRO, julio 7 — El capitán, Crespo, agregado a la legación argentina, visitó la escuela militar y la fábrica de artefactos de guerra.

—Los diarios celebran el aniversario del natalicio del ex presidente doctor Rodrigues Alves.

**PERU**

### ESCANDALO ESTUDIANTIL

LIMA, julio 7 — Mientras deliberaba la convención de estudiantes universitarios el presidente suspendió la sesión violentamente, debido a un desorden que se produjo.

Entonces un grupo de estudiantes asaltó la mesa directiva y se produjo un pugilato, del que resultaron algunos contusos.

**BOLIVIA**

**Ferrocarril a Sucre — El presidente del Congreso**

LA PAZ, julio 7 — El ministerio de Fomento declaró desierta la licitación de propuestas para construir el ferrocarril de Potosí a Sucre, pues vencido el término el 30 de junio, no se ha presentado ninguna.

—Se halla enfermo el señor Benedicto Goitea, presidente del Congreso.

Con este motivo no se realizó la fiesta que acostumbraba dar como cónsul que es de Venezuela en el aniversario de la independencia de ese país.

**REPUBLICA ORIENTAL**

### LAS ELECCIONES DE CONSTITUYENTES

**Pérdida de registros**

**TRABAJOS DE LOS PARTIDOS**

MONTEVIDEO, julio 7 — Telegrafían del Durazno que causó indignación entre los nacionalistas el que los oficialistas hayan declarado que el registro cívico de la 8.ª sección se ha perdido.

En ese registro los nacionalistas contaban con gran mayoría para las próximas elecciones de miembros de la constituyente.

—En Soriano se encuentra enemistados los oficialistas.

Los partidarios del general Galarza irán a las urnas con lista propia.

Igual o parecido sucede en Maldonado, Durazno, Florida, Minas y otros departamentos, donde los oficialistas se hallan también divididos.

—Los candidatos nacionalistas causaron excelente impresión en los círculos independientes, así como el haberse exteriorizado que la armonía dentro del nacionalismo es completa y que irá unido a la lucha.

—Se afirma que un grupo de constituyentes nacionalistas presentará un proyecto suprimiendo a los senadores y diputados toda remuneración del tesoro público.

Al fundar el proyecto recordarán que éste fué tema de animados debates en el primer Parlamento del imperio alemán y que cuando el sistema de la gratuitidad hubo triunfado por pocos votos, Bismarck exclamó: "Se ha salvado el porvenir del imperio".

Aducirán otros hechos notables en favor de la tesis que sustentarán.

—Los nacionalistas del departamento de Flores proclamaron las candidaturas para constituyentes de los señores Germán Roosen, Leopoldo González Lerena, Isidoro Lema, Miguel A. Pringles, José Pedro Ferrer, y Lizardo R. González.

—El partido Católico proclamó los siguientes candidatos para constituyentes:

Titulares: Joaquín Secco Illa, Eibio Fernández, Luis Pedro Lenguas, Miguel Perea, Antonio Haran, presbítero José María Gari, Carlos Ferrés, presbítero Tomás C. Camacho, Alberto Alonso, Adolfo Iansa, Luis C. Fernández, Víctor Escardo y Anaya, Raúl Montero Bustamante, presbítero José Defunchio, presbítero Jerónimo J. Silva, Félix Taboada Bayolo, Pablo Ferres, Juan Natalio Quagliotti, Carlos Laderoche, Federico Arrosa, Juan B. Bazzano, Andrés Rius, Juan Varese, Eduardo Cayota, Ignacio Bergara, Alberto Raggio Etchegaray, José María Muñoz, Rafael Algorta Camusso, Carlos Peixoto de Abreu Lima, José Llambías de Olivar, Alfredo Canzani, Juan P. Barriola, Sabino Doldán, Doroteo García Lagos, Ricardo Alcorta Guerra, Juan J. Fernández Mas, Avelino C. Brena, Arturo Terra Arocena, Juan José Illa Moreno, Ricardo Hughes, Roque F. Vila, Octavio L. Damiani, Luis Zaffaroni, Joaquín Reyes Lerena, Román Lesama, Carlos Raucher Bermúdez, Julio F. Carrau, Evaristo González, Gerardo Zorrilla de San Martín y Juan R. Mosca.

MONTEVIDEO, julio 7.—Se reunió el congreso elector nacionalista y efectuó por unanimidad la proclamación de suplentes para las listas de candidatos a constituyentes.

Reinó un amplio espíritu de compañerismo y se pronunciaron discursos patrióticos.

Figuran en los primeros puestos de suplentes los señores Juan José Segundo, Carlos Juanicó, Angel Méndez, Oribe Coronel, Domingo Baqué, Miguel Pringles, Andrés Dabarca, Haedo Suárez, Roberto Berro.

Los congresales celebrarán mañana un gran banquete de confraternidad.

El partido unido votará la lista proclamada.

### EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

**La alimentación de los desocupados**

MONTEVIDEO, julio 7 — En la sesión que celebró la Cámara de Diputados discutió el proyecto relativo a la alimentación gratuita de los desocupados.

Los nacionalistas atribuyen al gobierno fines electorales.

El señor Ismael Cortinas lo criticó extensamente, proponiendo que rija después de las elecciones, y que se destine para tal fin el 1 por ciento de los sueldos mayores de cien pesos como recurso permanente.

Los grandes sueldos alcanzan a 15.000.000 de pesos, de modo que se obtendrían así 150.000 pesos mensuales.

El doctor Herrera atacó rudamente el proyecto. Si tan desesperada es la situación de los obreros—dijo—el gobierno debe fomentar la labor dignificante y regeneradora. El proyecto tiene fines electorales. Sostuvo que aún cuando la máquina está montada se le tiene poca fe, porque el voto secreto puede dar alguna sorpresa al gobierno, el cual necesita dinero, pues los jefes políticos y comisarios y demás empleados recorren la República mendigando votos por eso piden dinero, con el pretexto de dar de comer a los desocupados.

El doctor Terra dijo que los propósitos del proyecto son loables, pero que debería ponérsele en vigor después de las elecciones, es decir, en agosto, encargando del reparto de los alimentos a personas caritativas, no a los comisarios de policía.

Mañana continuará la discusión.

### MUERTE SOSPECHOSA DE VARIAS PERSONAS

MONTEVIDEO, julio 7 — Telegramas oficiales comunican que el señor Mork Bell, gerente del establecimiento Los Merinos, de Río Negro, ha denunciado a las autoridades, que en el término de quince días fallecieron casi repentinamente, en forma sospechosa, tres personas.

Otras dos se hallan gravemente enfermas.

El médico de la Asistencia Pública, no pudiendo diagnosticar, pidió una consulta.

### LOS LITIGIOS OBREROS

MONTEVIDEO, julio 7—Se presentó a las Cámaras un proyecto que establece que cualquier litigio que se suscite entre patrones y obreros o empleados, y verse sobre las condiciones del trabajo, será resuelto por el juzgado de comercio en Montevideo, y por los jueces letrados en los departamentos.

—En septiembre próximo empezará a funcionar con dos vapores, la nueva línea de navegación del Salto a Montevideo y escalas.

Después se agregarán otros dos vapores.

### LOS CONFLICTOS DEL PUERTO

MONTEVIDEO, julio 7. — Se sabe que como efecto de los conflictos del puerto, no tocarán aquí los vapores "Amazon", "Deseado", "Darro", "Highland Pride", "Highland Loch", "Highland Lard", "Vasari", "Rembrandt", "Verdi", "Sócrates", "Camoens" y otros que se hallan en viaje.

—Los señores González y Sioli emprenderán nuevos trabajos para salvar el vapor "Mendoza", encallado en Punta Mogotes.

Con tal propósito desean arrendar varios remolcadores del consejo de administración del puerto, al que también quiere arrendar vapores la nueva empresa pescadora del Este, para conducir pescado a ésa.

### FINAL DE UN SUCESO RUIDOSO

MONTEVIDEO, julio 7.—Se produjeron hoy varios actos como epílogo del trágico suceso en que intervino la señorita Irma Avegno.

Se remataron en 137.943 pesos los campos pertenecientes a la señorita Eulalia Rubio, íntima amiga de Irma, a quien ésta complicó en sus negocios.

Además, el juez de comercio condenó al ex ministro de relaciones exteriores, doctor José Romeu, a pagar a la señorita Eulalia Rubio 200.000 pesos, con los intereses legales, absolviendo a ésta de la contrademanda deducida por dicho señor.

**Venta del vapor "Llansanor" — Los buques alemanes refugiados**

MONTEVIDEO, julio 7—Estos días abandonará el dique nacional, donde se le practicaron importantes reparaciones, el vapor inglés "Llansanor", que con bandera uruguaya y el nombre de "Nicolás Calcagno", hará viajes a Europa.

Se informa que una compañía argentina pretende comprar ese vapor, y ha ofrecido por él 175.000 libras esterlinas.

—A solicitud de los capitanes de los vapores alemanes refugiados, "Mera", "Sylvia" y "Ruringia", se procedió a romper los sellos de los aparatos radiotelegráficos para efectuar la limpieza de éstos.

Es incierto que fuera otro el motivo, porque estuvieron a bordo las autoridades.

Efectuada aquella operación, los aparatos fueron nuevamente lacrados y sellados.

**Los presos de Berisso**

MONTEVIDEO, julio 7 — El domingo próximo se efectuará una manifestación de las sociedades obreras y agrupaciones anarquistas, como acto de solidaridad con los presos por los sucesos de Berisso.

La manifestación recorrerá las principales calles.

Varias personas, entre ellas dos venidas expresamente de ésa, harán uso de la palabra.

—El capitán De la Horie, "attaché" militar de la legación francesa, recibió noticias de que su esposa fué condecorada con medalla de plata por su dedicación al cuidado de los enfermos.

En el hospital de Saint Regnier se contagió de fiebre escarlatina, pero se halla bien.

**Exposición internacional de ganadería — Las operaciones hipotecarias —El encaje bancario.**

MONTEVIDEO, julio 7 — La Asociación Rural adoptó importantes resoluciones respecto de la exposición internacional de ganadería que se realizará el año próximo.

—Las operaciones hipotecarias realizadas en junio último, representan en conjunto, 2.593.925 pesos, lo que demuestra que el crédito territorial vuelve por sus fueros, y que la confianza renace en el ánimo de los capitalistas, por más que el interés del dinero señale una franca tendencia a la baja.

En cuanto a la cantidad de operaciones y al tipo que predomina, no es ya el 9, ni el 8, sino el 7 por ciento. Le sigue en segundo término el 8, y en tercer lugar, el 9.

Sin duda alguna, el interés del dinero tiende a restablecerse en un justo nivel.

La operación más importante de todas las registradas en junio asciende a 270.000 pesos.

Se trata de una hipoteca constituída en cuenta corriente, concertada por el Banco de la República.

El encaje de oro en dicho establecimiento asciende a 26.415.302 pesos.

Para juzgar de la importancia de ese encaje, bastará recordar que al estallar la guerra europea el Banco sólo tenía 10.400.000 pesos, de manera que el aumento es de 16 millones de pesos de emisión mayor.

La circulación, asciende en la actualidad a 24.978.590 pesos.

Los compromisos a la vista importan 8.787.258 pesos, de lo que resulta que la relación entre el encaje en oro y la suma de la emisión mayor y los compromisos a la vista es de 76 1/2 por ciento.

**Reformas aduaneras — El presupuesto municipal—Fiestas italianas**

MONTEVIDEO, julio 7 — El nuevo director de aduanas prepara importantes reformas.

Entre ellas figurará el marcar un plazo máximo para el despacho de los expedientes.

—Las Cámaras legislativas aprobarán el presupuesto municipal sin otras enmiendas que las propuestas por el Poder Ejecutivo.

Es su fiador el diputado doctor Gabriel Terra.

—El domingo próximo se celebrará un gran partido de football organizado por las damas italianas a beneficio de los soldados de esa nacionalidad.

—Se asegura que el gobierno francés concederá una alta distinción al doctor Viera, presidente de la República.

**Diplomático cubano — Los cadáveres de los alemanes**

MONTEVIDEO, julio 7 — Irá a pasar varios días en ésa el doctor José M. Solano, encargado de negocios de Cuba en esta capital.

—En la sesión que celebrará la municipalidad se discutirá el informe de la comisión especial en la gestión iniciada por la congregación evangélica alemana sobre adquisición de 2.000 metros de terreno en el cementerio del Buceo, pues los ingleses se niegan a aceptar los cadáveres de los alemanes en la necrópolis británica, lo que se hacía antes.

**Empréstito de un millón de pesos — Los teléfonos subterráneos — Tarifas aduaneras.**

MONTEVIDEO, julio 7 — El gobierno estudia un proyecto de empréstito de un millón de pesos, para implantar una fábrica de ácido sulfúrico.

—Se afirma que las Cámaras rechazarán la propuesta de la empresa La Económica, para instalar teléfonos subterráneos.

—El nuevo director de aduanas prepara modificaciones importantes en la tarifa de avalúos.

También se modificará el sistema de tramitaciones aduaneras, en el sentido de simplificarlas, haciéndolas más rápidas y fáciles.

**Los restos del fundador de Montevideo—Minas de cobre**

MONTEVIDEO, julio 7 — Varios diputados presentarán un proyecto disponiendo que se traigan de ésa los restos del fundador de Montevideo, mariscal Zárate.

—El gobierno aprobará el proyecto que dispone que se indemnice a los dependientes despedidos.

—En el departamento de Artigas se descubrieron minas de cobre.

—Se asegura que fracasaron las gestiones del gobierno para comprar las líneas del tranvía de la empresa "La Comercial".

**Explotación de las turberas—Utilización de fuerza motriz**

MONTEVIDEO, julio 7—Se activan los trabajos en las turberas de Maldonado, con buen éxito.

La empresa facilita el problema del embarque, construyendo una línea Decauville de cuatro kilómetros, desde la fábrica de Maldonado hasta Punta del Este.

—Los estudiantes nombraron un comité para organizar un homenaje a Rodó.

—El ministro de Obras Públicas recibió un anteproyecto para conseguir energía motriz de las caídas del río Queguay.

Se logrará permanentemente una fuerza que fluctuará entre 700 y 900 caballos.

La obra costará 135.000 pesos.

—El consejo del puerto se hizo cargo ya de los cinco primeros vapores que entrega la empresa Lussich.

Varios de los remolcadores adquiridos serán enviados para el servicio de las receptorías y resguardos del Uruguay.

**La correspondencia del "Amazón"—Visita a la Argentina**

MONTEVIDEO, julio 7 — Mañana por la noche se embarcará para ésa una delegación de la asociación de "Boy Scouts" uruguayos, con bandera y banda lisa, para entregar al presidente, doctor Plaza, el nombramiento de presidente honorario de la institución.

Al efecto se les señaló audiencia para la mañana del domingo.

Los boy scouts visitarán después la tumba del mariscal Zabala, fundador de Montevideo, en el templo de la Merced, y depositarán una corona.

Los colegas argentinos los recibirán en la dársena y los alojarán en su local.

# ACTUALIDAD

### La apoteosis nacional

El espectáculo que presenta el país con motivo de los festejos del Centenario, llena de satisfacción el sentimiento patriótico, porque reviste las proporciones de un homenaje a la grandeza nacional.

En la capital de la República, el primer magistrado ha escuchado la voz de la solidaridad de los pueblos extranjeros, trasmitida por las delegaciones especiales que han acreditado para representarlos en tan fausto acontecimiento. El Senado de la Nación, ha dedicado una sesión especial en homenaje al embajador de los Estados Unidos del Brasil; y en esa solemnidad, a la que hemos consagrado nuestra nota editorial de ayer, el eminente estadista brasileño se ha referido a los progresos de nuestro país, "de la pujante República latina de los Estados Unidos del Río de la Plata", cuya actuación bosquejó con la maestría con que él sabe hacerlo.

A esas expresiones de confraternidad internacional, que contribuyen al mayor acercamiento de las naciones, se une la acción, concurrente al mismo fin, de los hombres de ciencia que han llegado del exterior para tomar parte en la obra intelectual de los congresos, cuyas sesiones ya han sido inauguradas bajo el patrocinio del gobierno.

En el cuadro de las diversas manifestaciones que exteriorizan la gloriosa conmemoración, hay que mencionar, en primer término también, al pueblo, que hasta en las más humildes aldeas del territorio ha sentido vibrar sus sentimientos, al recuerdo de los grandes sucesos de 1816.

En la capital, como en todas partes del país, se ha comenzado a escuchar las manifestaciones del alma popular, de ese pueblo que desde sus primeros balbuceos por la emancipación, siempre ha tenido fija la vista en sus grandes destinos.

Las luchas internas y los períodos de desorganización, nunca le han hecho perder los rumbos que conducen a los éxitos definitivos. Paso a paso ha ido conquistando sus progresos; y al cabo de un siglo de vida independiente, y de esfuerzos por llegar a la meta, en todos los órdenes de su misión, ha sabido obtener también el progreso institucional, tan oportunamente recordado en la sesión del Senado a que hicimos referencia.

Este Centenario representa, pues, el triunfo del pueblo, que ha combatido sin tregua en todas las épocas para afirmar la nacionalidad; y en la apoteosis que se celebra en estos días, el pueblo de las grandes ciudades, de las pequeñas urbes, de las aldeas y de los campos, consolidará una vez más sus convicciones, que le permitirán la realización de los más altos ideales, que tuvieron en vista los fundadores de la nacionalidad.

### El conflicto judicial

El conflicto judicial que comentamos ayer, provocado por haberse negado el juez federal de Bahía Blanca, a cumplir la orden de libertad de un procesado expedida telegráficamente, por la Cámara Federal, no ha terminado con el apercibimiento que decretó este tribunal.

Cumplida aquella resolución por el alcaide de la cárcel, el juez ha decretado la prisión preventiva de este funcionario, por considerar que no debió prestarle acatamiento; y en los considerandos del auto que ha dictado a este fin, insiste en que las órdenes de libertad no pueden expedirse por telégrafo.

No volveremos sobre esta cuestión, que ya hemos tratado desde el punto de vista de la necesidad de garantizar uno de los derechos individuales de mayor significación, cuyo fundamento se vería seriamente afectado si se prolongase sin causa la detención de las personas; pero ante el nuevo auto judicial, nos vemos obligados a recordar el asunto, para considerarlo bajo la faz lamentable que presenta esa clase de conflictos, que pertenecen a la índole de los que a veces ocurren en los territorios nacionales.

No es permitido desconocer que es muy plausible el deseo de un juez de defender sus atribuciones; pero cuando con este objeto se llega a decretar la prisión preventiva de empleados, por haber prestado obediencia a órdenes emanadas de un tribunal de jerarquía superior, que por el mismo asunto había apercibido al magistrado, cuesta creer que no haya sido posible recurrir a otros procedimientos, en procura del desagravio a que se cree tener derecho.

El prestigio de la justicia nacional, que extiende su acción a todo el territorio de la República en los casos que determinan los preceptos constitucionales, tiene que resentirse con estas actitudes airadas, en que un juez se levanta contra las resoluciones de un tribunal superior.

Sin perjuicio de hacer respetar el derecho en toda su integridad, es indispensable que la solución de las desavenencias que ocurran entre los tribunales se busque por medios adecuados a aquel fin, y que no presenten caracteres de violencia.

Desgraciadamente, el asunto ya ha sido planteado en términos extremos, con el auto del juez en que ordena la prisión del alcaide, y discute los argumentos aducidos por la Cámara al interpretar la ley de telégrafos.

En esta situación, sólo cabe esperar que el conflicto se resuelva rápidamente, y sin mayor desprestigio para la justicia nacional.

## "LA PRENSA" EL 9 DE JULIO

**Edición de 56 páginas**

LA PRENSA, en homenaje al hecho histórico que el pueblo argentino conmemora, entregará al público mañana una edición que consta de 56 páginas, dividida en dos secciones, una de ellas de 32 páginas destinada a poner en evidencia el proceso de la evolución social que después de un siglo de vida soberana, culmina en notas de progreso. La impresión de esta sección de 32 páginas, será hecha en papel distinto al de la edición ordinaria, pero irá anexada a ésta para no romper la unidad del órgano periodístico y conservar el orden en las colecciones y el carácter de su publicación. Los lectores que quieran guardar especialmente esa sección, podrán hacerlo fácilmente, porque en ella no se ha admitido ninguna propaganda comercial, consignándose exclusivamente estudios valiosos de escritores argentinos, acerca de la vida política, económica, y social de cada una de las provincias y territorios que forman la Nación; cuadros estadísticos, planos parciales de cada sección territorial, notas gráficas sobre el crecimiento de población y de riqueza pública, y gran número de elementos indispensables para que el lector argentino y extranjero, se de exacta cuenta del trabajo realizado en el país durante el siglo 1816-1916.

La administración de LA PRENSA, consecuente con las doctrinas periodísticas que profesamos, y con la conducta observada invariablemente, no altera el precio ordinario de venta al público, de esta edición especial, y lo considera gratuito para sus suscriptores, y así lo mencionamos para que el público y los suscriptores tengan de ello conocimiento.

## UNA ADVERTENCIA

**IDEA POCO FELIZ**

El personal de distintas reparticiones municipales está afanosamente empeñado en la organización de un número de las fiestas centenarias, de iniciativa del intendente, y que en el programa oficial se ha llamado, el "Carrousel infantil".

Tenemos informaciones precisas de los detalles de aquella organización y podemos asegurar que si el número proyectado se realiza tal como se manifiesta actualmente el propósito, no aportará ningún brillo a las fiestas centenarias y, por el contrario, ha de perjudicarlas.

No es el momento oportuno de hacer el análisis de los procederes de los funcionarios, ahora que el país se entrega con júbilo a conmemorar la gran fecha centenaria y a agasajar cumplidamente a sus huéspedes extranjeros. Pero si, tales circunstancias hacen explicable el aplazamiento de la crítica, sirven también para justificar más aún, una advertencia a los altos funcionarios que en estos días tienen en sus manos dirigir la brillante exteriorización de nuestra propia cultura.

Conformes con aquel pensamiento, creemos, que el Presidente de la República debe hacer un paréntesis a sus actuales urgencias y estudiar los detalles del llamado "carrousel", que según nuestros informes, resultará un acto híbrido entre propaganda comercial y manifestación patriótica. Este solo aspecto del número proyectado, basta para fundamentar la afirmación de que la idea merece la atención diligente del primer magistrado.

No cuadra hacer desfilar a grandes carros de propaganda formando escolta de trofeos de guerra, banderas y hasta de la espada de San Martín. Igualmente resulta fuera de lugar que esa procesión de alegorías comerciales, bajo el amparo de los símbolos muy respetables que se pretende exhibir tras ellos, obtengan, a su vez, la escolta de los niños de nuestras escuelas y de infinidad de empleados municipales. Hay, en todo esto, mucho para corregir y suprimir, como se ve, y esa es la imprescindible tarea que debe iniciar inmediatamente el primer magistrado. No es posible pensar que se insista en un acto de tal naturaleza, el cual puede ofrecer una lamentable nota tan fuera de tono y llegar de cierta manera a la agresión injustificada, y a la falta absoluta de cortesía, aparte de la ausencia de respeto a cosas sagradas.

# CENTENARIO DE LA DECLARACION DE LA INDEPENDENCIA ARGENTINA

## EL ANIVERSARIO ES DIGNAMENTE CELEBRADO POR EL PUEBLO

## BRILLANTE EXITO DE LAS FIESTAS PATRIOTICAS REALIZADAS AYER

## HERMOSAS CEREMONIAS ESCOLARES EN LOS PASEOS PUBLICOS

### EXTRAORDINARIA CONCURRENCIA EN LAS CALLES Y AVENIDAS

## *EL EMBANDERAMIENTO Y LA ILUMINACION DE LA CAPITAL*

Con el éxito más lisonjero continuaron ayer las fiestas organizadas para conmemorar el Centenario de la Independencia.

Números de variado carácter ofrecieron motivos de interesante atracción al público, y en todas partes donde se recordó de una u otra manera la fecha histórica de nuestra emancipación política, pudo advertirse el entusiasmo que se mantiene en el espíritu del pueblo para rememorar dignamente y con las más regocijadas expansiones el acto solemne de 1816.

Por la noche se encendieron las decoraciones luminosas instaladas en las plazas y avenidas centrales de la ciudad, así como en la fachada de muchos edificios, y tan enorme profusión de luces, graciosamente combinadas en sus brillantes matices, presentó un conjunto realmente vistoso y de muy buen efecto.

La calle Florida obtuvo una justificada preferencia del público, y en las primeras horas de la noche su estrecha calzada permitía con dificultad el tránsito de tantos peatones. En verdad, la citada calle descollaba sobre todas las demás, y las innumerables arcadas que como enormes diademas fulgurantes entrecruzaban sus destellos en caprichosos dibujos multicolores, ofrecían un espectáculo verdaderamente espléndido.

Una nota de positivo sentido artístico ofreció el adorno de algunos coches de la empresa Anglo Argentina, engalanados con trofeos argentinos y rosetas luminosas. El cabezal de los vehículos desaparecía bajo las colgaduras de azul y blanco, tachonadas de lamparillas eléctricas de viva intensidad.

En la plaza de Mayo la iluminación de los jardines fué contemplada por millares de concurrentes que, en procesión interminable, llegaban sin cesar de todas las calles convergentes. La afluencia de vecinos de los barrios suburbanos obligó a las empresas de tranvías a establecer un servicio especial de coches acoplados, cuya capacidad de conjunto no resultó excesiva para el excepcional movimiento de pasajeros, que se mantuvo hasta horas avanzadas de la noche.

### EN HONOR DE RUY BARBOSA — EL ALMUERZO DE AYER

En su residencia de la avenida Quintana, el presidente del Senado, doctor Benito Villanueva, ofreció ayer un almuerzo al embajador extraordinario del Brasil, doctor Ruy Barbosa, con asistencia de los miembros del cuerpo legislativo.

Alrededor de una mesa cubierta de guirnaldas de flores, tomaron asiento el doctor Ruiz Barbosa y su edecán, el vicepresidente del Senado, señor Benito Villanueva, los secretarios del Senado señores Ocampo y Labougle, y los senadores Irigoyen, Crotto, Vidal, [illegible], Echagüe, Iturraspe, Posse, Olaechea y Alcorta, Zabala, Iturbe, Mallea, González, Albarracín, Mendoza y Guiñazú. El senador Dávila se excusó de asistir al acto por encontrarse algo indispuesto.

Los demás senadores se encuentran en Tucumán.

Llegado el momento de los brindis, el senador Villanueva, se puso de pie y dijo:

La reunión de ayer en el Senado Nacional fué oficial y pública, y en ella se pronunciaron dos brillantes discursos; estamos aún bajo el influjo de la elocuencia del doctor Ruy Barbosa que trató las cuestiones más fundamentales para nuestra patria y para América. En la reunión de hoy, más íntima y más amistosa, me limitaré a pedir un brindis por la felicidad personal de nuestro ilustre visitante y por la felicidad de su dignísima señora esposa y que, al regresar a Río de Janeiro, pueda tener la seguridad de que deja aquí, en Buenos Aires, en cada uno de los senadores argentinos, un admirador de su alta intelectualidad y un amigo sincero del Brasil y de su ilustre embajador en 1916.

El doctor Ruy Barbosa, después de agradecer la manifestación de que era objeto, dijo que nada tenía que agregar a las declaraciones hechas en el Senado, sino reiterarlas, y expresar de nuevo su sincera amistad y admiración por la República Argentina. Afirmó que quedaba profundamente agradecido a todos los honores hechos por el Senado argentino durante su permanencia en Buenos Aires.

—

El senador Del Valle Iberlucea, que se encuentra en Pergamino, dirigió el siguiente telegrama al presidente del Senado:

Lamento no poder asistir a la sesión de homenaje al distinguido embajador de la República hermana, y miembro eminente del Senado del Brasil, ilustre repúblico Ruy Barbosa, a quien saludo por su intermedio con el mayor aprecio y profunda admiración.

—

Al terminar el discurso que pronunciara ayer en la inauguración de la Exposición del Libro el doctor Edmundo Gutiérrez, delegado del Brasil ante el congreso de Bibliografía e Historia, se ocupó de la personalidad continental del embajador brasileño doctor Ruy Barbosa, a quien denominó "el defensor máximo de los derechos de los débiles", el paladín incansable que en la conferencia de La Haya hizo triunfar con su elocuencia y su talento las más sabias disposiciones del derecho internacional moderno, venciendo las resistencias que los estadistas de la Europa entera interponían para dificultar la representación e igualdad de derechos de las jóvenes naciones americanas. Luego hizo moción para que el congreso Americano de Bibliografía e Historia realice una sesión solemne en homenaje al embajador del Brasil.

Aceptada la moción del doctor Gutiérrez por todos los delegados, se designó una comisión compuesta del doctor David Peña, y señores Nicanor Sarmiento y Alberto del Solar, para que se entreviste con el doctor Ruy Barbosa, a fin de señalar el día en que la manifestación se efectuará.

### INAUGURACION DE LA AVENIDA DE CIRCUNVALACION

Se realizó ayer la inauguración de la avenida de circunvalación General José María Paz. Se eligió para la ceremonia, el paraje en que esa avenida se cruza con la calle Rivadavia, al que afluyó crecida concurrencia.

Después de escucharse el Himno Nacional, pronunció un discurso el secretario de obras públicas de la Municipalidad, ingeniero Aguirre, a quien siguió en el uso de la palabra el subintendente de Vélez Sársfield señor Mohr.

En seguida el escribano de la Municipalidad leyó el acta en que se deja constancia de la inauguración; coros infantiles entonaron la "Canción a la bandera" y una niñita recitó "La sombra de la patria", de Almafuerte.

Por último dirigió la palabra a la concurrencia el presidente de la comisión vecinal de fiestas señor Francisco Crespo.

### HOMENAJE A LA BANDERA

Promete asumir extraordinarias proporciones la procesión cívica de homenaje a la bandera, que, a iniciativa del Club de Gimnasia y Esgrima, y bajo los auspicios de la Comisión Nacional del Centenario, se realizará mañana, a las 2.30 de la tarde, en esta capital.

La columna se formará en la Avenida de Mayo, sobre el costado Norte, a partir de la calle Bolívar y será encabezada por la comisión del Centenario, ministros del Poder Ejecutivo y demás funcionarios públicos.

La ubicación de las instituciones adheridas será la siguiente:

A partir de la calle Perú formarán, Club de Gimnasia y Esgrima, Jockey Club, Club del Progreso, Círculo de Armas, Centro Militar de Expedicionarios al Desierto, Centro Nacional de Ingenieros, Asociación Cristiana de Jóvenes, comisión directiva de la Asociación Patriótica, de la Federación de Asociaciones Patrióticas y demás instituciones adherentes, Asociación Exploradores Argentinos.

A partir de la calle Chacabuco hasta Bernardo de Irigoyen, formarán los colegios de Don Bosco con sus batallones de "boy scouts" y de Gimnastas.

A partir de Bernardo de Irigoyen formarán, Asociación Nacional "boy scouts" Argentinos Asilo de Huérfanos de Militares y Niños Gimnastas de los parques municipales.

A partir de la calle Lima hasta Sáenz Peña formarán Sociedad Sarmiento, Club Sindical de Empleados, Círculo Americano, Instituciones Atléticas y Deportivas, Asociación Patriótica Nacional con los subcomités de San Cristóbal, San Francisco Javier y de Palermo.

En la plaza del Congreso formarán la Federación de Asociaciones Patrióticas en el siguiente orden: 1.o, Federación de Estudiantes de Ciencias Comerciales; 2.o, Colegio Nacional de Buenos Aires (Central); 3.o, Colegio Nacional Mariano Moreno; 4.o, Escuela Normal de Profesores; 5.o, Colegio La Salle; 6.o, Colegio Nacional Bartolomé Mitre; 7.o, Colegio Nacional Manuel Belgrano; 8.o, Colegio del Salvador; 9.o, Colegio Nacional Nicolás Avellaneda e Internacional Politécnico; 10, Colegio Nacional Bernardino Rivadavia; 11, Colegio Nacional Domingo Faustino Sarmiento; 12 Escuela Industrial de la Nación; 13, Colegio San José.

En la calle Rivadavia a partir de la calle Sáenz Peña y para desfilar después de las Asociaciones Patrióticas, formarán los círculos de obreros, los empleados de correo, las asociaciones israelitas, siguiendo después el pueblo que adhiere a la manifestación siempre formados en columna de ocho en fondo.

Las instituciones que han mandado su adhesión a última hora tomarán ubicación en la columna en el lugar que indicaremos mañana.

La columna se formará en filas de ocho personas de frente, y antes de iniciarse el desfile, delegados del Club de Gimnasia y Esgrima entregarán una bandera argentina a cada uno de los concurrentes a la procesión cívica, una vez formados en ella.

### LOS CONCURSOS DEL AERO CLUB ARGENTINO — PILOTOS CHILENOS, URUGUAYOS Y ARGENTINOS

En el estadio de Palermo, ayer por la tarde se realizaron los concursos deportivos organizados por el Aero Club y otras instituciones similares de nuestro país, y con representación de pilotos voladores militares chilenos, uruguayos y argentinos.

La fiesta tuvo buen éxito desde el punto de vista deportivo y social, por el número de familias que concurrieron y los elementos de diverso orden que tomaron parte en los campeonatos.

En el palco oficial vimos al señor Alberto Santos Dumont, al Ministro de Guerra, general Allaria; al general Aguirre, señor Bernardo Meyer Pellegrini, coronel Martín Rodríguez, coroneles Justo Mosconi y Obligado, y el personal de la legación de Chile, cuyo secretario asistió a la fiesta en representación del ministro de Chile, doctor Emiliano Figueroa Larraín.

Durante la fiesta, varias bandas de música del ejército y la de los niños de la Sociedad de Beneficencia, ejecutaron diversas piezas de música clásica y popular.

La fiesta se inició con el partido amistoso de football entre los teams de Estudiantes y Estudiantil Porteño.

Este partido tuvo sus alternativas interesantes, que el público siguió entusiasmado, aplaudiendo frecuentemente a los jugadores. Resultó vencedor el team de Estudiantes, por uno a cero.

Luego siguió la carrera pedestre del campeonato de la milla, en la cual resultó vencedor el señor Juan Gorquera, en 4 minutos, 33 segundos; segundo, Carlos Lucioni, y tercero, Domingo Entrecasa.

A las 3.15 llegó al estadio el piloto civil Virgilio Mira, quien, en su monoplano, se trasladó en vuelo desde El Palomar.

Poco después, salió el globo "Teniente Agneta", tripulado por el piloto civil señor Héctor Fernández.

En el acto de soltar amarras el globo, salieron en su persecución los automóviles y motocicletas que debían darle caza en el punto de descenso, según estaba establecido de antemano, y el público los despidió con grandes aplausos.

El globo se remontó a 300 metros de altura y tomó dirección al Sur, a buena velocidad. Después de más de una hora de viaje, el "Teniente Agneta", piloteado por Fernández, descendió sin ningún contratiempo, en las inmediaciones de Florencio Varela, de la línea del ferrocarril a La Plata.

El primero en llegar al sitio del descenso del globo fué el señor Juan Serra Lima, con una "voiturette", y el piloto Fernández le dió un comprobante; segundo llegó el conocido motociclista Santiago, en motocicleta, y tercero, el señor Raúl Monsegur en automóvil.

No obstante el fuerte viento que reinaba, se inició el concurso de volación, por el cual había muchísimo interés.

Hizo la primera salida el teniente Pedro Zanni, argentino en monoplano llevando como pasajero al oficial de igual grado chileno, Dagoberto Godoy, y se trasladaron hasta El Palomar desde donde se les había comunicado que habían llegado por ferrocarril los aeroplanos chilenos. Después de ocuparse en la recepción de esos aparatos, los dos pilotos regresaron en vuelo al estadio.

Por no haber llegado a tiempo los aparatos uruguayos y chilenos, en los concursos de ayer los pilotos de estos países emplearon los aeroplanos argentinos.

Ordenadas debidamente las salidas, el primero en tomar el vuelo fué Esteban Cristi, uruguayo, en biplano, y después el teniente Antonio Parodi, argentino, en monoplano, Juan Bolso Lanza, uruguayo, en monoplano, González Albarracín, argentino, en biplano, Virgilio Mira, civil y fuera de concurso en su monoplano, y Castro, chileno, en monoplano.

Cada uno de los aeroplanos se remontó en diversas direcciones y todos efectuaron notables maniobras de gran efecto por sobre los alrededores de Palermo, las avenidas y el hipódromo Argentino.

El espectáculo de seis aeroplanos maniobrando todos a un tiempo, pilotados por voladores militares de distintos países, entusiasmó al público, el cual manifestó su alegría [illegible] a los países amigos [illegible] pilotos para tomar parte en los concursos.

En un orden admirable, lentamente, fueron descendiendo todos los aeroplanos en el centro de la pista, entrando por la parte Sur para



RECEPCION EN EL CIRCULO MILITAR

tomar el viento de frente, que ayuda al descenso en forma ventajosa.

Terminadas las maniobras, libres en general, se empezó el lanzamiento de bombas explosivas sobre blanco fijo, colocado en el centro de la pista. Salieron sucesivamente, cada uno con sus correspondientes bombas, el teniente Parodi, argentino, en biplano, el teniente González Albarracín, argentino, en biplano; el oficial de reserva y socio del Aero Club, Martín L. Pico, en biplano, y el chileno Castro, en monoplano de 80 H. P., llevando de pasajero al teniente Arturo Urrutia, de su misma nacionalidad.

Cuando todos se encontraron a la altura conveniente, se inició el lanzamiento de bombas explosivas, que al chocar en tierra producían gran estruendo.

Una vez arrojadas sus dos bombas, cada uno inició el descenso en perfecto orden, y luego salió con un biplano el teniente Cristi, uruguayo, con Alfredo Sosa, argentino, y durante largo rato, desde una altura de 300 metros, lanzaron ambos al espacio muchas luces de bengala en colores que produjeron buen efecto.

El jurado clasificó el lanzamiento de bombas en el siguiente orden: 1.º, oficial de reserva argentino, Martín L. Pico, a 24 metros del blanco; 2.º, teniente Alberto González Albarracín, argentino, a 33 metros del blanco; 3.º, teniente Antonio Parodi, argentino, a 50 metros, y 4.º, suboficial chileno piloto Castro, a 150 metros del blanco.

La clasificación del descenso correspondió al chileno Castro, con monoplano de 80 H. P.; la de planeo en monoplano y motor de 80 H. P. al teniente uruguayo Juan Bolso Lanza, y la de planeo en monoplano y motor de 50 H. P., al teniente Antonio Parodi, argentino.

Hoy, a la misma hora, continuarán las fiestas del estadio con el mismo programa y un partido de polo en el cual tomarán parte socios civiles y militares del Club Hípico Argentino.

### LA REVISTA NAVAL

El Ministerio de Marina dejó ayer terminados todos los preparativos referentes a la revista naval que pasará hoy, a la 1 de la tarde, el Presidente de la República a los buques de la escuadra fondeados en la rada de La Plata, para cuyo acto, además de la comitiva oficial que acompañará al doctor de la Plaza a bordo del crucero "Buenos Aires", se han repartido numerosas invitaciones para los tres buques fletados con ese objeto.

A este propósito hemos podido comprobar que han sido tantas las solicitudes, que el ministerio aludido, tal vez con el propósito de satisfacer a todo el mundo, ha excedido en las invitaciones el número de personas que con relativa comodidad pueden ir en esos buques, lo que ocasionará molestias, sobre todo a las señoras, en un viaje por el estuario que se calcula en seis horas, entre ida y regreso.

Los buques de la escuadra, que estará al mando del contraalmirante Domecq García, quedaron ayer también listos en sus fondeaderos, en dos filas, habiendo partido por la tarde para incorporarse a la escuadra, donde formará a la cabeza de la misma, el crucero brasileño «Almirante Barrozo». El crucero uruguayo «Montevideo» entrará en la dársena Norte a desembarcar marinería para que tome parte en la formación militar de mañana, a cuyas tropas se les ha designado el puesto de honor, a la cabeza de la brigada de marina, y posiblemente ese buque tomará parte también en la revista naval.

La partida del crucero "Buenos Aires", yate presidencial donde irán los embajadores y unos pocos invitados más—así como de los vapores "Londres", «Ciudad de Buenos Aires" y «Eolo», en que irán los demás invitados—ha sido fijada para las 10 de esta mañana. El orden de partida de la dársena Norte será el siguiente: crucero «Buenos Aires», escoltado por los yates del Yacht Club Argentino y en seguida, los vapores «Eolo», «Ciudad de Buenos Aires» y «Londres».

Durante el viaje hasta el punto de fondeadero de la escuadra, en la rada de La Plata se servirá el almuerzo en cada buque, en forma de que quede terminado poco antes de iniciada la revista. Esta comenzará a la 1 p. m., entrando el «Buenos Aires» por el extremo Oeste de la doble fila de buques, pudiendo los buques seguir el orden en línea de fila, y al llegar a la cabeza éste, tomarán para el Norte los vapores y para el Sur los remolcadores y las embarcaciones menores.

Terminada la revista, lo que se calcula que será a las 3, el crucero «Buenos Aires» iniciará la marcha de regreso, pasando entre las líneas de los buques de guerra, de Este a Oeste; los demás buques harán lo mismo, guardando la forma de marcha y distancia convenientes. Es ese momento, la escuadra rendirá los honores correspondientes a la insignia presidencial, disparando los cañonazos de ordenanza, con las tripulaciones formadas.

—

El Yacht Club Argentino ha organizado como sigue la formación de las escuadrillas de sus yates que escoltarán en la revista naval de hoy al crucero "Buenos Aires", en que irán el Presidente de la República y la comitiva oficial:

Orden de formación. Escolta de babor: "Mandolín", "Calipso", "Irú", "Ariel", "L'Aiglón", "Indécis", "Tamerlane", "Aguará", "Mónica", "Varuna", "Stephanie" y "Tolaris". Escolta de estribor: "Atair", "Ibis", "Sirena", "Biguá", "Proserpine", "Alachie", "Wanderer", "Cambá", "Rose France", "Nemo" y "Macá".

Los yates a vela y los a motor cuya velocidad fuese menor de nueve millas, se incorporarán en la formación a la llegada de la escolta presidencial a la rada de La Plata. Los que se encontrasen en Río Santiago, serán remolcados a las 11 de la mañana hasta afuera de los malecones de La Plata por el vapor "Querandí", cedido con tal objeto por el Ministerio de Marina.

—

En el crucero "Buenos Aires" irán a presenciar la revista, el Presidente de la República, los ministros de Estado, menos los doctores Saavedra Lamas, Ortiz y Oliver, que se hallan ausentes; los ocho embajadores especiales, el almirante Blanco, los generales, almirantes y coroneles de las embajadas, el introductor de embajadores, doctor Barilari, el secretario de la presidencia, doctor Gowland, el jefe de la casa militar, coronel Martínez Urquiza, y el jefe de la secretaría de Marina.

En el "Eolo" y el "Ciudad de Buenos Aires", se embarcará el resto del cuerpo diplomático y de la concurrencia oficial especialmente invitada.

A fin de orientar a los asistentes, consignamos la información de que el doctor Plaza concurrirá de "jacquet" y sombrero alto.

Los diplomáticos que vayan en el "Eolo" y el "Ciudad de Buenos Aires" serán atendidos por los señores Canalero, Viale Paz y Zuviría Mansilla, del Ministerio de Relaciones Exteriores.

—

La compañía Mihanovich despachará hoy, a las 10 a. m., los siguientes vapores con pasajeros para presenciar la revista naval, en la rada de La Plata:

"Londres", "Ciudad de Buenos Aires" y "Eolo", de la dársena Norte, con invitados del Ministerio de Marina; "Berna", de la dársena Sur, con 300 personas, a beneficio de las obras del templo de Hurlingham; "Helios", de la dársena Sur, a 15 pesos por pasaje, incluso comida y "Luna", del mismo punto, a 10 pesos sin comida.

Terminada la revista naval, entrarán en la dársena Norte los cruceros brasileño "Almirante Barroso", oriental "Montevideo" y los argentinos, "Almirante Brown" "Buenos Aires", "Libertad" y "Paraná".

### BANQUETE DEL MINISTRO DE GUERRA A LAS DELEGACIONES EXTRANJERAS

El Ministro de Guerra, general Angel Allaria, ofrecerá un banquete a los miembros de las delegaciones extranjeras, el que será servido el lunes próximo en los salones del Jockey Club.

### EL ALMUERZO A LOS POBRES

La Municipalidad ha resuelto, con motivo de la inauguración de los nuevos talleres de la administración de limpieza, situados en Palermo, postergar para el 10 del corriente, a las 11.30 a. m., el almuerzo que se ofrecerá a los pobres en esos locales, que debía efectuarse el 9, a la misma hora. Las comidas en el Hotel de Inmigrantes (dársena Norte), y Asilo Coronel Falcón (calle Rioja 568), serán servidas mañana, a las 11 a. m.

Los vales de tranvías que llevan adheridos cada tarjeta de entrada a los tres locales indicados, serán válidos para los días 9 y 10, a fin de que los concurrentes a cada local puedan utilizarlos dentro del día en que se realice el almuerzo.

Las personas que no hubieran podido obtener los vales necesarios para participar de las comidas pueden concurrir a los locales señalados, cuyo acceso estará habilitado hasta cubrir la totalidad de almuerzos preparados que excedan del número fijado anteriormente.

En el Asilo Coronel Falcón y en los talleres de la administración de limpieza de Palermo, se dará a los niños, además del almuerzo, un vaso de leche y un peso moneda nacional.

Entre las nuevas donaciones ofrecidas a la intendencia [illegible] con motivo de el almuerzo a los pobres figuran la de la casa Lemos y Cía., que donó 800 litros de vino, y la de la Compañía Argentina de Tabacos, la cual entregará a cada comensal dos paquetes de cigarrillos y un peso moneda nacional.

—

El Ejército de Salvación, a fin de cooperar en la acción municipal para la realización del almuerzo que ésta [illegible] ofrece a los pobres, ha tomado bajo su responsabilidad la distribución de [illegible] cupones para esa comida. Además, se encargará de servir las mesas en el local del Asilo Coronel Falcón, donde se dará comida a 1.350 personas.

El jueves próximo, esa institución dará también una fiesta para mil niños, y por la noche de ese mismo día efectuará una demostración patriótica en el local de la calle Rivadavia 3290.

La distribución gratuita de comida que hace diariamente el Ejército de Salvación en el local de la calle Pedro de Mendoza 1949, seguirá efectuándose sin interrupción.

### GRAN BANQUETE DE ESTADO

Esta noche, a las 8.30, el Presidente ofrecerá, en el salón blanco de la casa de gobierno, un gran banquete en honor de los delegados y cuerpo diplomático.

Asistirán a esa fiesta alrededor de 118 personas.

El recinto en que será servido el banquete ha sido convenientemente adornado, bajo la dirección de la secretaría de la presidencia y de la oficina del ceremonial.

—El ministro plenipotenciario del Uruguay dirigió ayer un telegrama al Presidente de la República, para expresarle que por repetidas instancias del gobernador Padilla, se verá obligado a quedarse en Tucumán.

Como se sabe, en representación del Uruguay, asistirá el embajador, doctor Amézaga.

—La orquesta en esta fiesta será dirigida por el director de la banda municipal, maestro Malvagni.

### DESFILE POPULAR DE ANTORCHAS

Anoche a las 8.30, se realizó el desfile popular con antorchas, organizado por la Convención Patriótica Argentina.

La manifestación se organizó en la plaza del Congreso, desde cuyo paraje se dirigió por Rivadavia, avenida de Mayo, Bolívar, Balcarce, Rivadavia, Diagonal Norte, Florida, hasta la plaza San Martín, donde los manifestantes cantaron el Himno Nacional e hizo uso de la palabra el diputado nacional capitán de navío Diógenes Aguirre.

Encabezaba la columna una compañía del cuerpo de bomberos de la capital en uniforme de gala, con antorchas, y a continuación seguían las delegaciones de las asociaciones patrióticas, colegios nacionales, "boy scouts", exploradores, ateneos, escuelas de timoneles y grumetes de la armada, asociaciones católicas y centros de obreros, comités circunscripcionales del partido radical, el comité ejecutivo de la convención patriótica argentina, centro Expedicionarios al Desierto, y pueblo en general.

Al pasar la manifestación por el Círculo Militar, ofreció el saludo al ejército el doctor Jenaro Marcolini, y en el Centro Naval, a la armada, el coronel Eduardo Oliveros Escola.

Numerosas familias presenciaron el desfile desde los balcones y aceras de la avenida de Mayo y calle Florida y tributaron aplausos entusiastas a los manifestantes.

### RECEPCION ESTUDIANTIL

Se realizó ayer por la tarde, en el local del Centro Estudiantes de Medicina, la anunciada recepción en honor de universitarios extranjeros actualmente en esta capital.

Concurrieron como delegados del Uruguay, los doctores Paulina Luisi, Andrés Pujol, Sebastián Rodríguez y Constancio Castex; Lhemos Brito y Magalhaes, de Brasil, y Oscar Fontecilla, de Chile.

Ofreció la demostración en nombre de los estudiantes, el señor Raimundo J. Rucabe, en breves y conceptuosos términos.

Hicieron en seguida uso de la palabra los doctores Lhemos y Magalhaes, Fontecilla y Pandolfo, abundando todos en frases de amistosa solidaridad.

Al final de la fiesta fué obsequiada la concurrencia con un "lunch", que brindó el delegado brasileño primeramente nombrado.

### COMIDA DEL EMBAJADOR DEL BRASIL

El embajador del Brasil, doctor Ruy Barbosa, dará dentro de pocos días un banquete en el Jockey Club, en honor de las autoridades nacionales y municipales.

### ALMUERZO OFRECIDO POR EL DELEGADO DEL JAPON

El encargado de negocios del Japón, en misión especial, señor Kametaro Yijima, ofrecerá en el curso de la semana entrante en el Jockey Club, un almuerzo al ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

### HOMENAJE A LAS PATRICIAS ARGENTINAS

Hoy a las 10.30 a. m. la Asociación Patriótica Nacional realizará el homenaje que ha preparado a la memoria de las Patricias Argentinas.

La ceremonia se efectuará en la Recoleta, frente a la tumba de doña Remedios Escalada de San Martín, al pie de la cual se depositará una hermosa corona de flores. Abrirá el acto el señor Adolfo M. Salabert Varela, en nombre la Asociación Patriótica Nacional, y lo seguirán en el uso de la palabra el presbítero Floro A. Olivari, la señorita Rosa Rodríguez Olden, por la Asociación de Damas Patricias y el señor S. E. Nocetti.

### LA PLACA DE LOS PAMPEANOS

Acompañamos con estas líneas la reproducción fotográfica de la placa de bronce que depositará en la casa histórica de Tucumán la delegación de la junta central del comité Pampa Provincia.

Se trata, como podrá apreciarse, de una alegoría de las aspiraciones de autonomía de los 101.338 habitantes del territorio de la Pampa. En la parte de la placa en que figura la cifra anotada está esculpido el corte geográfico del territorio.

En el acto de entrega de la placa se distribuirán a la concurrencia folletos explicativos de los adelantos y progresos alcanzados por el territorio.

### VANGUARDIAS DE LA PATRIA

Los Vanguardias de la Patria toman activa participación en los actos conmemorativos de la independencia.

La misa de campaña seguida de bendición y jura de la bandera por los afiliados de la institución ceremonias que se realizaron ayer en el campamento de la misma, en Temperley, fueron presenciadas por numeroso público. Fué una fiesta de alto significado patriótico.

Además, una delegación de los Vanguardias de la Patria concurrió, oficialmente a la inauguración del Congreso Americano del Niño y otra delegación, hizo acto de presencia en el te, ayer en el Plaza Hotel. En este último acto, recitó una composición alusiva a la independencia, el director general de asociación, señor S. Garaña Morales.

Por la tarde del mismo día de ayer visitaron LA PRENSA, con objeto de saludar a la dirección, dos delegaciones, una de los Vanguardias de la Patria argentinos y otra de los Vanguardias de la Patria uruguayos.

### EL EMBANDERAMIENTO EN EL PUERTO

Por la falta de vapores de pasajeros, no ha sido muy profuso el embanderamiento en el puerto.

Como casi todos los vapores surtos actualmente en los diques son de carga, fueron pocos los que estuvieron empavesados.

Además del crucero brasileño "Barroso" y de los vapores de la misma bandera "Júpiter" e "Itapoan", lucían banderas en sus arboladuras los vapores "Maasland", "Novillo", "Harmodius" y otros.

Las dragas y todas las embarcaciones del Ministerio de Obras Públicas también, se asociaron al embanderamiento.

### CENTRO EXPEDICIONARIOS AL DESIERTO

El Centro Expedicionarios al Desierto hará celebrar esta mañana a las 10, en el templo San Miguel Arcángel, un funeral en sufragio de los que fueron expedicionarios al desierto. La oración fúnebre estará a cargo del presbítero Ignacio Yani.

### IGLESIA METODISTA EPISCOPAL

El Centro Social de la segunda iglesia metodista episcopal realizará esta noche, a las 8.15, en el local del templo, una fiesta literario-musical en favor de la Sociedad de Beneficencia.

### SANTO DOMINGO

En el templo Santo Domingo, mañana a las 10 habrá misa cantada, en la cual ocupará la cátedra el presbítero Floro Olivari; en seguida habrá solemne "tedéum". Por la tarde a las 4.30, será bendecida una bandera donada al asilo Dulce Nombre de Jesús, estando la alocución a cargo de fray Alvaro Alvarez y Sánchez.

A continuación se descubrirá la placa conmemorativa en memoria de fray Justo Santa María de Oro, acto en el cual pronunciará un discurso el doctor Alberto Meyer Arana.

### ILUMINACION DEL PALACIO LEGISLATIVO

Poco después de las 5 de la tarde fué iluminado ayer el palacio legislativo, que ofreció un aspecto realmente soberbio. Todo el frente encontrábase iluminado con lamparillas blancas, destacándose en el fondo la alta torre.

En el frente principal fué fijada una inscripción con lamparillas azules de la fecha de la declaración de la independencia y del año de su Centenario.

La cuadriga del escultor Víctor De Pol, ubicada sobre el frente principal del palacio, distinguíase perfectamente sobre el cuadro luminoso del conjunto.

Esta noche, a las 8, el público tendrá acceso al palacio legislativo, en cuyo interior una banda de música ejecutará un selecto programa.

El público comentó anoche muy favorablemente la iluminación del aquel edificio.

### FEDERACION DE ASOCIACIONES PATRIOTICAS

Esta noche, a las 9.30, se realizará la tradicional procesión cívica de antorchas, organizada por la Federación de Asociaciones Patrióticas.

Una parte de la columna se organizará en la Plaza Rodríguez Peña, con frente a la calle Callao, para incorporarse a la oficial que se reunirá en la plaza del Congreso.

La procesión irá formada de la manera siguiente:

Escuadrón de seguridad Bomberos Voluntarios de la Boca, Exploradores Argentinos, Federación de Asociaciones Patrióticas, Centro Guerreros del Paraguay, y diversas delegaciones de instituciones adheridas.

Los establecimientos educacionales, de acuerdo con la resolución de la asamblea que se verificó oportunamente, formarán a continuación en el orden siguiente:

Federación de Estudiantes de Ciencias Comerciales (colegios comerciales y academias), Colegio Nacional de Buenos Aires (central), Mariano Moreno, Escuela Normal de Profesores, La Salle, Bartolomé Mitre, Manuel Belgrano, colegio del Salvador, Nicolás Avellaneda e Internacional Politécnico, Bernardino Rivadavia, D. F. Sarmiento, Escuela Industrial de la Nación, colegio San José, escuelas Pías y de Don Bosco.

Una vez llegada la columna a la plaza San Martín harán uso de la palabra el poeta Almafuerte, el presidente del Centro Guerreros del Paraguay, coronel Sebastián Casares, y en nombre de la juventud estudiosa, Florencio F. Cabral y César Garrigós.

En la manifestación se llevarán grandes carteles con frases patrióticas relativas a la conmemoración, con numerosas banderas nacionales.

Han sido designados comisarios generales los señores Francisco A. Turano, Raúl B. Badaracco y José Frascino.

La manifestación tomará por las calles Avenida de Mayo, Bolívar, Balcarce, Rivadavia, Diagonal Norte, Florida hasta la plaza San Martín.

### DELEGACION ITALIANA A TUCUMAN

Con destino a Tucumán partió ayer, a las 9 a. m., la delegación de la colectividad italiana designada en la asamblea de sociedades que se realizó anteanoche en la Colonia Italiana.

Componen la delegación de referencia, los señores Santos Lacorte, Juan D. Rolleri, ingeniero Domingo Selva, Atilio Massone y Ferruccio Tognerl.

### EN LA ASOCIACION CRISTIANA DE JOVENES

En el local de la Asociación Cristiana de Jóvenes, Paseo Colón 161, se realizará hoy a las 9 p. m. una velada patriótica que ha organizado esa institución, con arreglo a un programa variado y selecto.

### CONCIERTOS DE BANDAS DE MUSICA

Entre los números de carácter popular están comprendidos los conciertos que darán diversas bandas de música esta tarde a las 2.

Los paseos públicos señalados para las audiciones son las plazas de Mayo, Herrera, Mathéu, Vélez Sársfield, Flores, Belgrano y 11 de Septiembre y el parque Lezama.

### UNION PATRIOTICA ARGENTINA

La comisión directiva de la Unión Patriótica Argentina ha dirigido un manifiesto al pueblo y designó a los siguientes oradores para que mañana a las 9 a. m. pronuncien discursos patrióticos:

Plaza San Martín, capitán Roberto Bosch; plaza Lavalle, delegado del centro Estudiantes de derecho, Osvaldo Balrich; plaza de Mayo, doctor César Viale; plaza del Congreso, doctor Julio Moreno; plaza Pueyrredón Miguel A. de Elía y Martín Pinto Kramer; plaza Rodríguez Peña, Eduardo Zicari; estatua Saavedra, delegado del Centro Estudiantes Filosofía y Letras, señor Tomás D. Casares; plaza Primera Junta, Martín Pinto Kramer.

### BANQUETE EN EL JOCKEY CLUB

En el gran comedor del Jockey Club, y no en el salón Imperio, como se había anunciado, por el número crecido de comensales, que alcanzaban a 155, se efectuó anoche el banquete que ofrecía aquella institución a la Comisión Nacional del Centenario. Asistieron los embajadores y delegados extranjeros, altas autoridades nacionales y municipales, miembros de la Sociedad Rural Argentina, y ciudadanos representativos de la riqueza agropecuaria del país, de la banca, del comercio y de la industria.

El banquete era presidido por el Ministro de Agricultura, y con cerca de una hora de retardo, por deficiencias del personal encargado de la distribución de invitaciones, tomaron asiento los comensales.

A la derecha del ministro Calderón tomaron asiento el presidente del Senado, nuncio apostólico, presidente de la Cámara de Diputados, embajador del Brasil, Ministro de Marina, embajador de Bolivia, almirante Blanco, embajador del Paraguay, Intendente Municipal, y ministros de Bélgica, Cuba, Colombia y Japón.

A la izquierda del Ministro de Agricultura se encontraban: Ministro de Relaciones Exteriores, embajador de Estados Unidos, Ministro de Guerra, embajador de España, Ministro de Obras Públicas, embajador del Uruguay, y plenipotenciarios de la Gran Bretaña, Francia, Dinamarca, presidente del Banco de la Nación, y director general de Correos.

Pocos momentos después, el Ministro de Guerra abandonó el comedor excusándose no poder permanecer hasta el final del banquete, debido a que tenía que concurrir a la casa del Presidente de la Nación, para acompañarlo en seguida a la recepción anunciada en el Círculo Militar.

### DISCURSO DEL MINISTRO DE AGRICULTURA

El Ministro de Agricultura pronunciando un extenso discurso, del que extractamos sus principales períodos.

El doctor Calderón empezó agradeciendo el honor dispensado al designársele para presidir tan hermosa fiesta en hora solemne para la patria argentina. Saludó en seguida a los miembros de las delegaciones europeas y americanas, "venidos a Buenos Aires a mezclar con nuestros regocijos, orgullos y esperanzas las de las naciones en paz, especialmente a los representantes de Sud América, a quienes no podría llamar extranjeros, porque en la hora solemne del Centenario argentino han hecho llegar hasta nosotros las palpitaciones de las naciones hermanas en una idéntica visión de esplendoroso y común destino, a cuya realización se encaminan con paso firme".

Y es lástima, dijo, que salvo la respetada Sede y la España amada, no puede llegarnos de allende el mar, con toda la amplitud de las horas de bonanza, el eco simpático de nuestros maestros en experiencia y grandeza. La guerra cruel los azota con violencia incomprensible, y hemos de tener por lo mismo un recuerdo para los titanes de esa lucha, en la que la bárbara violencia de los mandobles se escuda tras el gesto de sublime sacrificio con que marchan a la muerte.

Luego agregó que la fiesta que se realizaba era la de la consagración del esfuerzo y la labor, y que la Comisión Nacional del Centenario había querido convocar ante los altos poderes del Estado y la presencia de las delegaciones amigas, a los representantes más caracterizados de la riqueza nacional, a los que en el comercio, en la industria y en la banca han contribuído a cimentar la actual situación material del país, sobre bases tan sólidas y estables que no han sido bastante a derribarla ni la violencia inusitada de la lucha que hoy agita al mundo, ni una crisis que, anunciada con alarmantes perspectivas, manifiesta ya síntomas de reacciones halagüeñas, determinadas por las condiciones naturales del país, los hábitos de trabajo hondamente arraigados y "el patriotismo de los poderes públicos, que en la hora difícil supieron empuñar con serenidad el gobierno y mantener a flote la barca del Estado".

Completando este período añadió:

Y así llega la República a su Centenario, registrando la marcha progresiva del comercio y de la industria, la afirmación de sus instituciones, la cimentación de sus buenas relaciones internacionales, la implantación de modernos planes educativos y coronando el todo con el más espléndido y puro triunfo democrático de que haya sido teatro el país y acaso América...

Duro ha sido el camino recorrido, pero es grata la impresión de la victoria.

El doctor Calderón relató luego las bases que sirvieron para cimentar el desarrollo de nuestras industrias agropecuarias y citó cifras para evidenciar los progresos realizados en espacios de tiempo relativamente cortos.

Habló en seguida del desarrollo industrial del país, y dijo:

En el decenio que siguió a la caída de la tiranía comenzaron a diseñarse algunos movimientos de relativo valor, pues se fundaron y actuaban fábricas y talleres de menor importancia que aumentaron la provisión de ciertos artículos de uso familiar, y otros para el comercio, como bolsas, rodados, herramientas, etc.

Treinta años más tarde, al llegar el año 1895, la importancia industrial alcanzó valores de consideración, pues el censo nacional de ese año le asigna ya capitales por valor de 284 millones de pesos moneda nacional.

Y, finalmente, en la época actual, las investigaciones realizadas por el Ministerio de Agricultura consignan, que en el año que acaba de terminar, existían en la República más de [illegible] fábricas y talleres que transforman 558 millones de pesos en materias primas, con un capital en giro de [illegible] millones, y realizaban ventas anuales por valor de 1.082 millones de igual moneda. Esta exposición de actividad industrial se realiza con el concurso de 384.000 personas ocupadas, y con un poder motriz que pasa de 400.000 caballos de fuerza.

Terminó así su discurso el Ministro de Agricultura:

En cuanto a vosotros, señores industriales, ganaderos, comerciantes y banqueros de la República, que en vuestra labor cuotidiana arrimásteis los materiales primarios para la construc-

# CENTENARIO DE LA DECLARACION DE LA INDEPENDENCIA ARGENTINA

## LOS SOLEMNES ACTOS CON QUE SE REMEMORA EL MAGNO ACONTECIMIENTO

ción del Estado, recibió los beneplácitos que merece vuestro esfuerzo, y que la satisfacción del deber cumplido no sea para envaneceros sino para estimular si es aún posible vuestra acción de ciudadanos.

DISCURSO DEL EMBAJADOR DEL URUGUAY

En seguida, el embajador de la República Oriental del Uruguay y ministro de Industrias del país vecino, doctor Juan José Amézaga, improvisó una entusiasta oración que fué aplaudida en varios de sus pasajes.

Delineó a grandes rasgos la obra emancipadora de la República Argentina, los esfuerzos geniales de San Martín y la trascendencia que tuvieron en todo el continente la gran fecha americana del 25 de Mayo y la declaratoria de la independencia el 9 de Julio de 1816.

El doctor Amézaga se detuvo en examinar los grandes progresos morales y materiales de nuestro país y habló del gran porvenir que le está deparado al mismo, pues que a su gran libertad política une el patrimonio y la herencia legada por cerebros tan poderosos como poco comunes; tales los del ultra progresista Rivadavia y el genial Sarmiento, brillante gloria americana.

La República Argentina puede enorgullecerse como pocos pueblos del mundo, dijo, del estupendo camino recorrido en una centuria de vida, el que irá en aumento y en forma no creíble una vez que los países americanos solidaricen sus necesidades al par que sus legítimas exigencias para defenderse del vasallaje económico que alguna vez se ha querido imponerles.

Ratificó los conceptos del doctor Calderón en lo que respecta a la cimentación material del país sobre bases sólidas y estables determinadas por las condiciones naturales de la gran Nación Argentina, los hábitos de trabajo hondamente arraigados en los 8.000.000 de habitantes que la pueblan, y el patriotismo de sus gobernantes.

Por último, e interrumpido por una prolongada salva de aplausos, el embajador del Uruguay entonó un himno a la solidaridad de los pueblos americanos en el presente y futuro, y a la poderosa máquina industrial argentina, admiración constante de todos los que habían venido a trabajar su rico suelo bajo la égida de las leyes liberales.

EN EL CIRCULO MILITAR — LA RECEPCION DE ANOCHE

La recepción ofrecida anoche en los salones del Círculo Militar en honor de las delegaciones extranjeras y las autoridades nacionales y municipales, resultó lucida, tanto por la concurrencia, que fué numerosa, como por el marco en que se desarrolló. Los salones del Círculo habían sido adornados convenientemente con trofeos con los colores nacionales, plantas y guirnaldas de flores, y profusamente iluminados con lamparillas blancas y celestes. En el hall central se situó la orquesta, y en los salones principales que dan a la calle Florida se sirvió una copa de "champagne". Además, fueron habilitados diversos salonecitos para salas de conversaciones. En la calle, frente al local del Círculo, una banda de música militar ejecutó un nutrido programa durante la reunión.

Poco después de las 11 llegó el Presidente de la República, acompañado por los ministros de Guerra, Relaciones Exteriores, Marina y Agricultura. Fueron recibidos por el presidente del Círculo, general Ricchieri, y un grupo de generales y miembros de la comisión directiva del centro, en cuyo momento la orquesta ejecutó el Himno Nacional.

Momentos después llegó también el embajador del Brasil, doctor Ruy Barbosa, acompañado por los miembros de la embajada de ese país, a quien los presentes acompañaron hasta el salón, donde lo esperaban el doctor de la Plaza y las autoridades del círculo.

En el "hall" central se reunieron entretanto el nuncio señor Vassallo di Torregrossa, los generales Adolfo Arana, Rosendo M. Fraga, Ramón Ruiz, José Uriburu, Ricardo Cornell, José Ledesma, doctores Mariano Demaría, José Cortejarena, Risso Domínguez, Lucas Ayarragaray, Dardo Rocha, E. Urien, agregados militares de Francia, Norte América, España y Brasil, y un numeroso grupo de jefes y oficiales del ejército. Terminada la recepción de las autoridades nacionales y las delegaciones extranjeras, se pasó al salón principal, donde se obsequió a la concurrencia con una copa de champaña, en cuyo momento el presidente del Círculo saludó la presencia del Presidente de la República en la casa común de los militares, así como la de los delegados de las naciones amigas allí presentes, brindando por todos ellos.

El Presidente de la República tomó la palabra, y al agradecer la demostración, saludó a los representantes de los países amigos, y terminó brindando por la prosperidad del país y por todos los presentes.

Los miembros de las delegaciones extranjeras agradecieron también a los del Círculo Militar las atenciones recibidas. Pasó después a los salones interiores parte de la concurrencia, donde se hizo conversación, mientras otros asistían al desfile del público desde los balcones de la casa Florida, en cuyo momento los miembros de las delegaciones extranjeras fueron objeto de manifestaciones de simpatía por las numerosas personas que transitaban por allí.

La reunión se prolongó hasta pasadas las 12 de la noche, hora en que se retiraron el Presidente de la República y las delegaciones extranjeras.

TRANVIA A SANGRE DEL ANGLO ARGENTINO

El coche a tracción a sangre que la compañía Anglo-Argentina ha exhumado como número del programa conmemorativo, llamó sumamente la atención del público. Cuando esperaba, por exigencias del horario, la iniciación del primer viaje, frente a la plaza Constitución, fué rodeado por un núcleo denso de público que contemplaba untusiasta aquella reliquia del pasado. Cuando la corneta anunció el instante de la partida, el coche estaba ya repleto de pasajeros. Al internarse por las calles centrales, y en Esmeralda principalmente, el convoy vióse muchas veces imposibilitado para avanzar, no tanto por las lógicas aglomeraciones del tráfico, sino por la cercanía del público curioso que lo rodeaba ávido de una contemplación que hablaba al espíritu de cosas ya idas para siempre.

Las viejas "gorritas" monopolizaban, con la clásica corneta, el comentario pintoresco.

El último viaje de la tarde suscitaba idénticos comentarios y despertaba el mismo entusiasmo en el público para ocupar como pasajeros un sitial en el anticuado coche.

Durante el día viajaron no menos de setecientos pasajeros, que cooperaban así a fines filantrópicos, dado el destino fijado anteriormente por la empresa al producto de los viajes.

LOS COCHES DE LA COMPAÑIA LACROZE

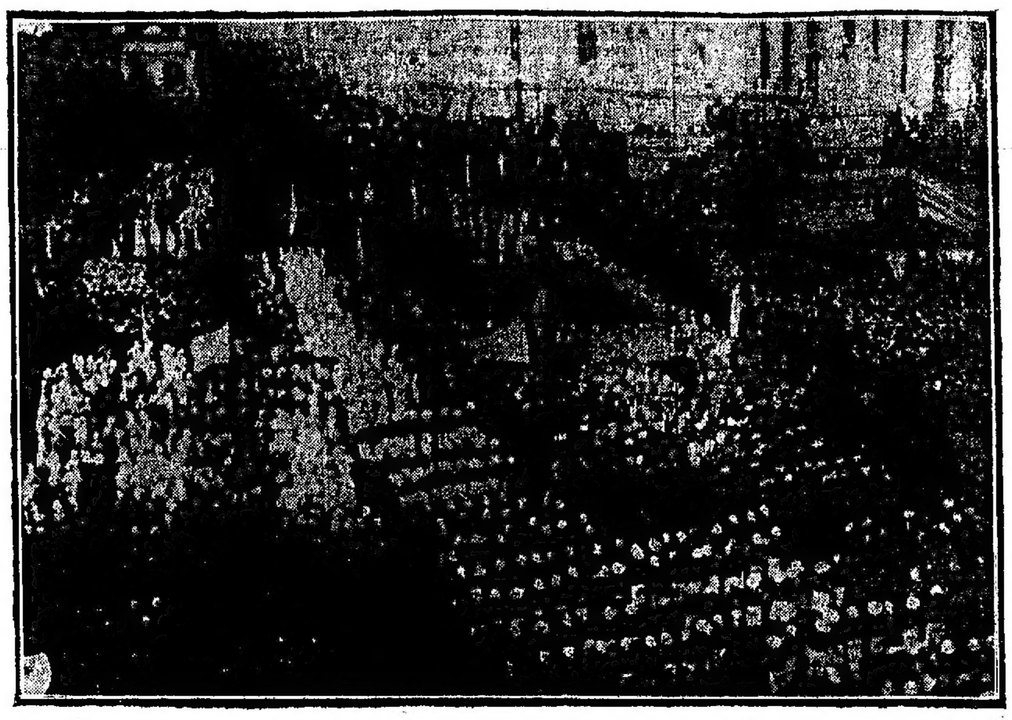
La compañía Lacroze completó ayer el adorno de sus coches en circulación por las calles principales de la metrópoli. Su iluminación sencilla y sobria constituía un ornato agradable. Bombas artísticas con los colores patrios, simétricamente colocadas en las plataformas delanteras, ofrecían un hermoso aspecto, complementado con las ventanillas laterales en las cuales se reproducía el ornamento con la misma noción de buen gusto y sencillez.

# LOS ACTOS ESCOLARES REALIZADOS AYER EN LA CAPITAL FEDERAL

## *MILLARES DE NIÑOS PRESTAN JURAMENTO A LA BANDERA*

### INTENSA EMOCION PRODUCIDA POR LA NOBLE CEREMONIA

### VELADAS PATRIOTICAS --- ACTOS LITERARIOS --- LAS FIESTAS DE HOY



LA COLOSAL ASAMBLEA INFANTIL EN LA PLAZA DEL CONGRESO

JURA DE LA BANDERA

Ayer por la mañana se realizó en la plaza del Congreso el más grande de los homenajes escolares en estas fiestas del Centenario. A las 9 de la mañana comenzaron a llegar a la plaza las escuelas de los distritos que allí debían reunirse, llevando a su frente la bandera nacional. Tranvías especiales condujeron algunas escuelas, mientras otras, las más próximas al lugar de la concentración, llegaban correctamente formadas. Durante cerca de una hora los escolares estuvieron esperando que se iniciara el acto; algunas escuelas, mientras tanto, entonaban aisladamente cantos patrióticos.

El conjunto ofrecía una aspecto imponente. Las gradas del Congreso estaban totalmente ocupadas por escolares y en lo alto, en la puerta del centro, bajo un dosel de banderas argentinas, había un grupo de niñas simbolizando la República. Todos los escolares tenían en sus manos pequeñas banderas argentinas que por diversos motivos eran agitadas en lo alto frecuentemente, coronándose así de celeste y blanco la juvenil muchedumbre. La mañana con un cielo límpido, un sol brillante, y una temperatura agradable, hizo que el cuadro tuviese todas las características que merecía.

En el monumento de los Congresos había apiñamiento de público y en los alrededores de la plaza y en los balcones de las casas circunvecinas un considerable número de personas observaba el acto. En la escalinata del monumento a los Congresos, que da frente al Oeste, tomó ubicación la comitiva oficial. Allí estaban el presidente del Consejo Nacional y los vocales de esa corporación, los miembros del consejo escolar del distrito, el intendente municipal y altos funcionarios.

El señor Cantilo fué muy aplaudido y felicitado por los miembros de la comitiva oficial. Terminado este discurso, las bandas ejecutaron el saludo a la bandera, que fué coreado por los niños bajo la dirección del señor Mastrogiani. Al son de esa misma marcha, las escuelas fueron apartándose en dos brazos que entonando marchas se juntaron en la avenida de Mayo y Sáenz Peña, desde donde comenzó el desfile en dirección a la Plaza de Mayo. Durante todo el trayecto, la columna escolar fué saludada con aplausos y observada, puede decirse, con profunda simpatía. Los niños hicieron todo el recorrido señalado cantando marchas, vidalitas y todas las músicas del repertorio escolar, esparciendo en el ambiente una sana alegría patriótica.

EN EL PARQUE CENTENARIO

Un hermoso espectáculo presentó ayer el parque Centenario, con la reunión ordenada y metódica de los alumnos de todas las escuelas de los distritos XI y XIII.

A las 2.30 de la tarde, a pesar de las deficiencias del servicio policial, y luchando con las aglomeraciones del público, pudieron concentrarse en la plaza central del Parque los 20.000 niños, dirigidos por sus directores y maestros.

Frente a la tribuna oficial se había dejado un espacio libre, donde las alumnas de varias escuelas ejecutaron agradables rondas escolares, mientras otras jugaban a la pelota al cesto o ejecutaban otros ejercicios.

Cuando llegaron los aeronautas Zuloaga y Bradley, las escuelas con sus banderas al frente avanzaron en dirección al palco oficial.

Inmediatamente, fué izada la bandera nacional en una alta asta, y se entonó el Himno Nacional.

El doctor Juan Esteban Guastavino designado orador oficial, subió a la tribuna improvisada, y dirigiéndose a las escuelas, les explicó el significado del Centenario que se iba a celebrar. Hizo comparaciones oportunas entre las dos figuras culminantes de la independencia americana, Wáshington y San Martín. Pintó con sencillos, pero con vivos colores, los caracteres típicos del ejército de los Andes y los detalles del primer juramento de la bandera, al recibirla en Mendoza. La fórmula del gran capitán fué: "Juro por mi honor y por la patria defender con mi espada y con mi sangre la bandera que desde hoy cubre las armas del ejército de los Andes".

Después del canto "A la bandera" y del juramento de ésta por los niños bajo la dirección del señor Santa Coloma, se procedió a la demostración en honor a los pilotos Bradley y Zuloaga.

La niña María Adelchise, de la escuela Tomasa Quintana Escalada, en nombre del consejo y alumnos del distrito XIII, pronunció un discurso explicativo de la demostración. La niña Paula Paulleti, de la escuela 13, entregó en ese acto las medallas de oro al capitán Zuloaga y señor Bradley.

El desfile de los 20.000 niños, para regresar a sus escuelas, se hizo con el mismo orden, en coches de tranvías

FIESTAS ESCOLARES

En el salón Colonia Italiana se realizó ayer por la tarde, con singular lucimiento el acto escolar preparado por los colegios dependientes de aquella importante sociedad italiana.

—La comisión designada por el consejo escolar IV para la realización de un acto patriótico, en el que el personal directivo y docente entonará el Himno Nacional, invitó a numerosas familias al mencionado acto, que se realizará esta tarde, a las 4, en la escuela José Federico Moreno, Humberto I 3171.

—En el instituto Humberto I se dió un interesante acto escolar, con asistencia de la mayoría de las familias de los alumnos.

—Ayer a las 10 de la mañana se realizó en la calle Iriarte y Montes de Oca la concentración de escuelas del distrito 20, ante una numerosa concurrencia de público. El programa se desarrolló en todas sus partes, con evidente éxito.

Esta mañana a las 10, será inaugurada la biblioteca pública circulante instituída por el consejo escolar 20, y que estará instalada en el local Iriarte 1826.

—Esta noche a las 9.30 se realizará en la escuela 13 del distrito 12 un reparto de ropa entre los escolares pobres de esa escuela que funciona en la calle Tandil 3038.

—Esta tarde a las 2 se realizará la inauguración oficial de la escuela Presidente Uriburu. Comenzará el acto con el Himno Nacional entonado por el personal docente de la escuela, y en seguida hará uso de la palabra el presidente del consejo escolar, doctor Pozo. Terminará el acto con un discurso del doctor Cárdenas.

—El centro Sarmiento, de Villa Sarmiento, realizará hoy una fiesta en el local de la escuela número 11. El profesor José J. Borrutti dará una conferencia en ese acto, sobre "Nuestros próceres del año 1916 y la escuela argentina".

—En la escuela normal número 8 se realizará hoy a las 9 a. m. un acto escolar correspondiente al curso normal de la escuela. El profesor Jorge Cabral dará una conferencia.

—En el Parque de los Patricios se realizó ayer la jura de la bandera por los alumnos de las escuelas del sexto distrito. Después del Himno Nacional se procedió a la jura. A continuación, el presidente del consejo pronunció un discurso referente al acto que se efectuaba, siendo muy aplaudido. Fué entonado después el Himno del Centenario y, por último, se efectuó el desfile de las escuelas al son de marchas patrióticas.

Hoy la sociedad Pro educación del distrito sexto, realizará una distribución de ropa y calzado entre los escolares pobres. En la escuela José María Moreno se realizará una reunión de directores y maestros del distrito.

—En la escuela 7 del distrito 19 se realizará esta tarde a las 2 una fiesta con números a cargo de los alumnos del establecimiento. La señorita Elisabet A. Casaburi pronunciará un discurso.

—Las socias de la asociación de ex alumnas de la escuela normal número 7 han sido invitadas a la fiesta que esta mañana a las 10 se realizará en el local de la mencionada escuela.

—La fiesta organizada por los niños de La casa del niño, ha sido postergada para el lunes próximo.

—En la escuela Facundo Zuviría se conmemoró el Centenario con una fiesta en la cual fué representada la comedia "En el Centenario de la patria". Hubo números de música y declamación, también.

—En la plaza Vértiz se realizó la jura de la bandera por los alumnos de las escuelas correspondientes al distrito quinto. A las 9 dió comienzo el acto con el Himno Nacional. Habló después el doctor O'dena, vocal del consejo escolar, obteniendo repetidos aplausos. Los escolares prestaron a continuación juramento a la bandera, se cantó el Himno al Centenario, y por último, se efectuó el desfile de las escuelas. Fueron distribuídas entre los alumnos medallas conmemorativas del acto.

—El centro de estudiantes del colegio nacional invitó a sus socios a la manifestación que se realizará esta tarde a las 2 en la plaza del Congreso, y a la que se efectuará a las 10 de la noche en la plaza Rodríguez Peña. Para concurrir a la primera se reunirán en Rivadavia y Paraná, y para la segunda, en Paraguay y Callao.

CENTRO "MARIANO MORENO"

El centro estudiantil "Mariano Moreno" ha organizado para mañana, a las 9 a. m., una fiesta literaria que se realizará en el local Bocdo 953.

ASOCIACION PATRIOTICA NACIONAL

Hoy, a las 2 p. m., se realizará la gran procesión cívica, organizada por la Asociación Patriótica Nacional.

La columna se formará en la plaza del Congreso, para desfilar después por Rivadavia, Avenida de Mayo y Florida hasta la plaza San Martín.

Tomarán parte en esta procesión cívica numerosos colegios e institutos de enseñanza, los que concurrirán en corporación para engrosar la columna, y también varios grupos vecinales y círculos de obreros.

Varias bandas de música serán intercaladas en la manifestación y tendrán sitio preferente en ella los Exploradores, "Boy scouts" y Vanguardias de la Patria.

ILUMINACION DE "LA PRENSA"

LA PRENSA iluminó anoche el frente de su local y hará lo mismo las noches subsiguientes, como un homenaje a la fecha que se conmemora.

EN LA SALA BAUTISTA

Esta noche a las 8, en la sala Bautista, Estados Unidos 1273, el señor Juan Varetto dará una conferencia patriótica, con entrada libre.

UNA MEDIDA NECESARIA

La Municipalidad ha levantado en varios sitios estratégicos de la avenida de Mayo, tarimas especiales destinadas para la ubicación de las bandas de música.

Aunque acertada la medida para comodidad de las mismas, es causa de un inconveniente serio que redunda en perjuicio de los paseantes; gran cantidad de público, atraído por el deseo de escuchar mejor los trozos musicales que aquéllas ejecutan, toma ubicación alrededor de los ampolos tinglados haciendo difícil el tránsito de peatones.

A fin de evitar este trastorno, sería conveniente que la policía facilitara el tránsito de los que no se detienen a escuchar la música, con lo cual no queremos decir que se prohiba estacionarse cerca de las bandas, pues todo puede conciliarse con una buena organización.

EN LA PARROQUIA DE FLORES —EL PROGRAMA DE FIESTAS —COOPERACION DEL VECINDARIO.

En un ambiente de verdadero entusiasmo se desarrolló ayer el programa del segundo día de fiestas organizadas por la comisión que preside el coronel Irigaray.

Por la mañana continuó el reparto de víveres en los locales habilitados con ese objeto. A las 9.30, los alumnos de la escuela-taller de Flores concurrieron a la plaza Pueyrredón, donde una banda militar ejecutó a esa hora marchas marciales, y en presencia de la comisión local del Centenario, los miembros del consejo escolar número 12 y un compacto grupo de familias, desarrollaron un interesante programa de ejercicios físicos.

Poco después se realizó la jura de la bandera por los alumnos del distrito y en esa oportunidad el coronel Aguirre dirigió la palabra a los niños y maestros que intervinieron en el acto, después del cual las escuelas desfilaron al compás de marchas militares.

A las dos de la tarde la federación de asociaciones patrióticas concurrió a la plaza de Flores y depositó una corona ante la estatua del general Pueyrredón. Varios oradores ocuparon la tribuna y pronunciaron patrióticas alocuciones.

Por la noche hubo iluminación, música, biógrafo al aire libre y conferencia patriótica a cargo de un alumno del centro de estudiantes de Flores.

Hoy continuarán los festejos de acuerdo con el programa preparado. Por la mañana habrá diversos actos patrióticos en la plaza; por la tarde y por la noche, música, teatro "guignol" y juegos populares.

A las 8 p. m., en los salones de la subintendencia municipal, que han sido trasformados con artísticos adornos y juegos de lamparillas eléctricas, será servido un gran banquete, para el cual han sido ya retirados cerca de 200 cubiertos.

ASOCIACION DE FOMENTO DE CABALLITO SUR

El programa de fiestas preparado por la Asociación de Fomento de Caballito Sur, se iniciará hoy con una función de cinematógrafo al aire libre, en la plaza Primera Junta, a las 8 de la noche.

Mañana se efectuará la distribución de víveres a los pobres de esa parroquia, en el local Cachimayo 112, a las 8 a. m.; manifestación patriótica en la plaza Primera Junta, a las 9.30; tedéum, a las 10.40, en la iglesia de Santa Julia, y la inauguración de una placa conmemorativa en el atrio de la iglesia citada. Por la tarde, a las 2, habrá funciones gratuitas de cinematógrafo en los tres salones de la localidad, y por la noche, a las 8, biógrafo al aire libre, con el concurso de una banda de música.

SOCORROS A LOS POBRES

Ayer por la tarde se realizó en el distrito 20 la distribución de alimento a los padres pobres. Por la noche, fueron inaugurados los cursos de enseñanza escolar de la asociación Pro infancia. En este acto, el doctor Juan Carlos Garay pronunció un discurso sobre la necesidad de fomentar la instrucción del obrero y elogió la acción desplegada por el doctor Caffarena, en este sentido, y de los demás miembros del consejo escolar de ese distrito.

—Los colegios salesianos de la Obra de don Bosco realizarán en la tarde de hoy un desfile desde Medrano, por Díaz Vélez, Rawson, Rivadavia, avenida La Plata, y regreso por Victoria, hasta Quintino Bocayuva.

—Los niños pobres de la parroquia del Carmen serán obsequiados con víveres mañana, de 8 a 10 a. m., en la casa, calle Cullen 4937.

EN LA PARROQUIA DE BELGRANO

La Coligación Patriótica Argentina realizará hoy a las 3 p. m. una manifestación cívica que recorrerá la calle Cabildo desde Monroe hasta la plaza de Belgrano, donde harán uso de la palabra varios miembros de la institución.

Tomarán parte en esta manifestación los "boys scouts" y exploradores argentinos.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE BUENOS AIRES

Las comisiones vecinales organizadoras de los festejos en la parroquia de Nuestra Señora de Buenos Aires, formuló para hoy el siguiente programa:

A las 10 a. m., Himno Nacional, cantado por los colegios; a las 3 p. m., banda de música; a las 8, conferencia por los bachilleres R. M. Wright y H. Sosa, biógrafo y banda de música.

—

Las fiestas realizadas ayer comenzaron con un concierto por la banda de San Pedro Nolasco. Dieron conferencias patrióticas los jóvenes Cúneo, Cozzi y Videla.

En la noche hubo música y exhibición de vistas cinematográficas, con gran afluencia de público.

EN LA COMISARIA 8.ª — FIESTA EN OBSEQUIO DE LOS NIÑOS POBRES.

En el local de la comisaría 8.ª, mañana por la tarde se efectuará una fiesta organizada por el comisario Jorge A. Kern, en obsequio de los niños pobres de la sección. Además de éstos, concurrirán los huérfanos de la sociedad de beneficencia y los niños del Asilo Ramón L. Falcón, quienes cantarán el Himno Argentino.

En seguida, previo un breve discurso pronunciado por el comisario Kern, la menuda concurrencia será obsequiada con fiambres, pan, masas y caramelos.

PARROQUIA DE SAN BERNARDO

Las fiestas en la parroquia de San Bernardo se desarrollarán hoy de acuerdo con este programa:

A las 10 a. m., distribución de ropas y víveres a los pobres, en el local de la comisaría 21, Triunvirato 650; a las 8 p. m., recepción por el Club Social de San Bernardo, y gran baile en los salones del mismo; recorrido de la banda de música y ejecución del Himno Nacional.

Por la tarde, juegos para los niños en los parques Centenario y de los Andes.

—Entre el programa de festejos en la parroquia de San Bernardo estaba señalada para el día de ayer una recepción social organizada por el Club América, la que se realizó con gran afluencia de familias y tuvo brillante éxito.

En las horas de la noche, una banda de música recorrió las principales calles de la parroquia y ejecutó el Himno Nacional frente al Club Social.

ASOCIACION "BOY SCOUTS" ARGENTINOS

La compañía Buenos Aires, de la Asociación Nacional "Boy Scouts" Argentinos, concurrirá hoy al domicilio de la señora Dolores Lavalle de Lavalle, para hacerle entrega de un ramo de flores naturales.

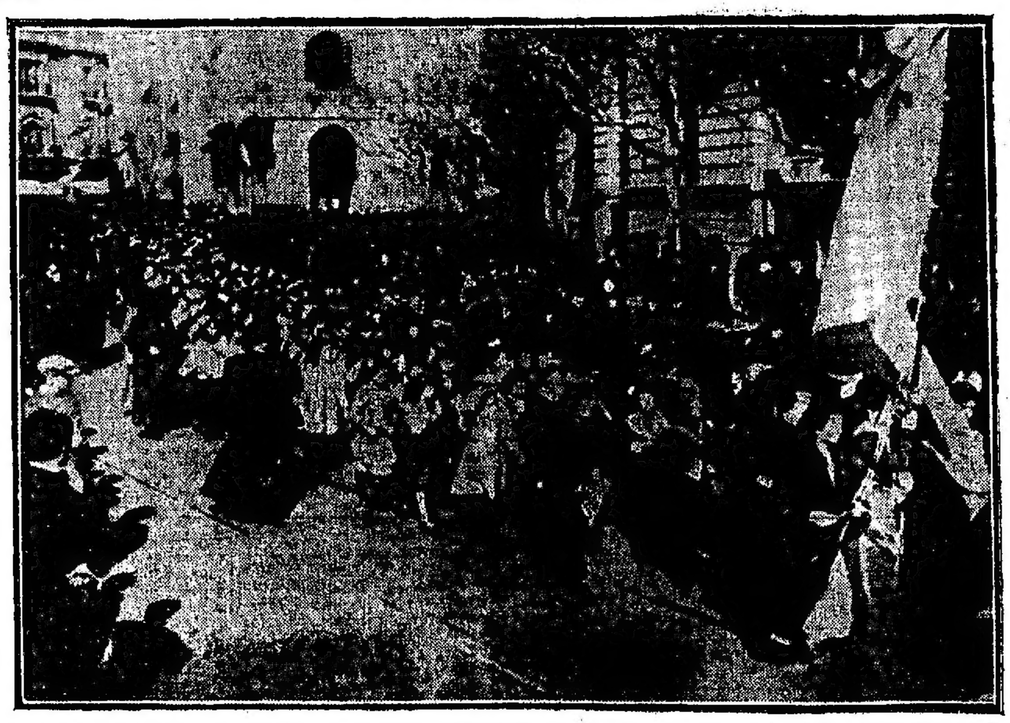
EN SAN JUAN EVANGELISTA

Esta noche, a las 7, se realizará, en el salón de la sociedad Bomberos Voluntarios de la Boca el gran banquete organizado por el comité patriótico de la parroquia de San Juan Evangelista.

Los cubiertos deberán ser retirados antes de las 12 del día, en la secre-



UN DETALLE DE LOS ACTOS ESCOLARES REALIZADOS EN PALERMO



DESFILE DE NIÑOS POR FRENTE A LO QUE RESTA DEL EDIFICIO DEL CABILDO, EN LA PLAZA DE MAYO



UNA ESCUELA RELIGIOSA POR LA PLAZA DE MAYO

taría, Brandsen 567, donde podrán solicitar también las familias interesadas en presenciar la fiesta las invitaciones correspondientes.

### PARROQUIA DEL PILAR

En la iglesia del Pilar, mañana a las 10 a. m. se realizará la ceremonia de la colocación de una placa que los feligreses de la parroquia dedican al clero de la independencia. El presbítero González Díaz pronunciará un discurso.

### EN LAS SOCIEDADES Y CENTROS RECREATIVOS

Esta noche realizarán bailes de gala los siguientes centros:

Club Social Argentino, en Viamonte 666; Lago di Como, en Cangallo 1756; Brisas del Plata, en Chile 1567; Círculo Libertad del Norte, en Tucumán 2324; Azucena Roja, en Venezuela 3089; Los Chiripitiláuticos, en Sarmiento 2419; Centro Eslava, en Rodríguez Peña 361; Espartaco, en Alsina 2852; Defensores de Galicia, en Piedras 534; Nenes Victoriosos, en Olleros 3979; Almas que Luchan, en Paraná 555; Primo Circolo Mandolinistico, Italiano, en Rodríguez Peña 254; Centro Numancia, en Santiago del Estero 1243; Todos o Ninguno, en Villa Devoto; Orfeón España, en General Paz 1760; Círculo del Progreso, en Independencia 2540; Fratellanza Artigiana, en Ruiz Díaz 331; Vida Mártir, en Avellaneda; El Jardín de la Vida, en San Juan 3244; Carlos de Alvear, en Moreno 2087; Centro Navarro, en Tacuarí 253; Sociedad de Ordenanzas Nacionales, Municipales y Particulares, en Sarmiento 1378; Glorias a Jorge Newbery, en Moldes 2159; La Rusticana Primitiva, en Cangallo 136; Lirios del Plata, en Boulogne sur Mer 730; La Rusticana, en Liniers 1271.

Además, realizarán bailes diurnos los centros Jóvenes Amantes del Triunfo, en Alsina 1495; Los Trovadores, en Sáenz Peña 242; La Boheme, en Paraná 555 y Los Inmortales, en Cangallo 1362.

### DEL EXTERIOR

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

#### ITALIA

**Roma**, julio 7—"L'Osservatore Romano", órgano oficioso de la Santa Sede anuncia que el Pontífice, en ocasión del Centenario de la Independencia Argentina, ha elevado al carácter de nunciatura su representación diplomática en ese país.

#### CHILE

**Santiago de Chile**, julio 7 — El Centro Social Argentino ha organizado un programa de fiestas conmemorativas del Centenario.

Invitó a la colectividad a reunirse el día 9 en su local para dirigirse al monumento del general San Martín y depositar flores.

Después visitará la legación argentina.

La misma noche se efectuará un banquete social.

—El profesor Horacio Amaral, director del Instituto Comercial de Arica fué designado por el ministerio de Instrucción Pública para representar a Chile en el congreso comercial de la Argentina.

—Los diarios publican extensas informaciones telegráficas sobre las fiestas del Centenario en Buenos Aires y Tucumán.

**Santiago de Chile**, julio 7.—El gobierno, en homenaje a la Argentina, ha declarado feriado escolar en toda la república, con motivo del Centenario de la Independencia.

**Santiago de Chile**, julio 7 — Ha quedado establecido el programa para el banquete que se efectuará mañana, en la legación argentina, que estará ajustado al ceremonial usado en la visita que el zar y la zarina hicieron a París.

El presidente y su señora llegarán a las 8.30 en la berlina del gobierno, escoltados por un escuadrón de caballería, y serán recibidos en el pórtico del palacio por el ministro, doctor Carlos Gómez y señora, y el personal de la legación.

A su entrada en los salones, la orquesta tocará el Himno chileno.

Asistirán al banquete 28 personas, además del presidente y señora, y el ministro doctor Gómez y señora.

Serán éstos el ministro de Relaciones Exteriores y señora; el embajador norteamericano; los plenipotenciarios americanos; el encargado de negocios del Ecuador, señora e hija; el ministro del Brasil; el presidente de la Corte Suprema; el ministro de Guerra y Marina; los presidentes de las Cámaras legislativas; subsecretario del ministerio de Relaciones Exteriores y señora; el alcalde de Santiago; el rector de la universidad; el encargado del ceremonial diplomático y señora; el personal de la legación y el agregado militar argentino.

Ofrecerá el banquete el doctor Gómez y contestará el canciller chileno.

#### PERU

**Lima**, julio 7.—En ocasión del Centenario de la Independencia argentina, la municipalidad de Lima acordó construir un parque denominado San Martín, en el que se erigirá la estatua del gran capitán que hizo el famoso escultor español Benlliure.

Se cree que se terminará la obra dentro de seis meses.

Se espera que la Argentina mandará a Lima para que asista a la inauguración, cuya fecha se anunciará oportunamente, una comisión especial idéntica a la que fué a Francia cuando se inauguró en Boulogne-sur-Mer la estatua de San Martín.

También se espera que mandará como embajador especial al ex ministro argentino doctor Estrada, quien ha tomado gran interés en la realización de la obra.

Uno de los concejales que ha demostrado mayor entusiasmo por la realización del pensamiento es el señor Miguel Grau, hijo del héroe del combate de Angamos.

#### BRASIL

**Río de Janeiro**, julio 7.—Los diarios publican el resumen de los discursos pronunciados por los doctores González y Ruy Zarbosa en el Senado argentino, y de ambos hacen elogios.

#### URUGUAY

**Montevideo**, julio 7 — En los vapores de la carrera partieron esta noche para ésa, numerosas personas que van a asistir a las fiestas del Centenario.

Figuran entre ellas muchas familias conocidas.

Entre los viajeros se halla el periodista Juan V. Despósito, redactor de "El Tiempo"; el señor Solano Torres, Cabrera, consejero de la legación argentina; y sus hijas; el cónsul general de Cuba, doctor Gabriel Amenábar y su esposa, y el doctor Latham Clarke, director del instituto de química industrial. Este va a Tucumán en representación de la universidad norteamericana de Haward.

# EN TUCUMAN

## LOS HOMENAJES PATRIOTICOS

## VISITAS A LAS ESCUELAS

## IMPORTANTE MANIFESTACION POPULAR

## CONGRESO DE CIENCIAS SOCIALES

## EL BAILE OFICIAL

## PARTIDO INTERPROVINCIAL DE FOOTBALL

**(DE NUESTROS ENVIADOS ESPECIALES, POR TELEGRAFO)**

### CEREMONIA RELIGIOSA

**Tucumán**, julio 7 — En el templo de Santo Domingo se oficiará mañana a las 10 a. m. un solemne funeral organizado por la sociedad y el clero, en homenaje a los congresales de 1816.

Asistirán a la ceremonia el gobierno provincial y las diversas delegaciones.

### HOMENAJE A NICOLAS AVELLANEDA

**Tucumán**, julio 7 — En la casa Congreso número 58, donde nació el presidente Nicolás Avellaneda, se colocará mañana a las once de la mañana, la placa enviada por el Museo Histórico Nacional en memoria del ilustre estadista.

### PEREGRINACION ESTUDIANTIL

**Tucumán**, julio 7 — En el tren de la mañana a las ocho de la mañana a la de la peregrinación estudiantil franciscana, que trae una placa para colocar en el atrio del templo de San Francisco. Fueron recibidos por los alumnos del colegio San Francisco.

Luego los peregrinos fueron a la iglesia citada, donde colocaron la placa y a continuación visitaron la casa histórica.

### COLOCACION DE PLACAS EN LA CASA HISTORICA

**Tucumán**, julio 7 — Hoy llegó de Córdoba la señorita Domitila Usandivaras, quien trae una placa de la sociedad Pro Patria de esa provincia, para ser colocada en la casa histórica.

—Llegó hoy el delegado de la masonería argentina, el cual trae una placa para colocarla en la casa histórica.

—El comité franco-belga ha invitado a sus connacionales a concurrir mañana a las ocho de la mañana a la estación del ferrocarril, para recibir a la comisión portadora del bajorrelieve que se colocará en la casa histórica en nombre de la sociedad Francesa de Socorros Mutuos en la República Argentina.

### ESCUELA NORMAL DE MAESTRAS

**Tucumán**, julio 7—En el local de la escuela normal de maestras se servirá mañana a las 10 un almuerzo a los niños pobres, bajo el patrocinio de la sociedad Escolar de Beneficencia.

Habrá, además, números artísticos a cargo de aficionados.

### GRAN MANIFESTACION POPULAR

**Tucumán**, julio 7 — La comisión directiva de la colectividad española pro centenario, ha invitado a los connacionales para reunirse mañana, a la 1 de la tarde, frente al viceconsulado de España, con el fin de concurrir en corporación a la gran manifestación popular que desfilará ante la casa histórica.

Como se ha anunciado, esta manifestación ha sido organizada por la comisión popular pro centenario y se incorporarán a ella, frente a la casa de gobierno, el gobernador doctor Padilla, el ministro nacional doctor Saavedra Lamas y las delegaciones de las diversas provincias.

Una vez en la casa histórica, se colocarán las diversas placas ofrecidas por las delegaciones nacionales y extranjeras. Por último se plantará un árbol, en recuerdo del primer Centenario.

Para esta manifestación, una comisión de damas que preside la señora Urbana de Lacavera, ha dirigido un manifiesto a la sociedad, invitándola a formar en la procesión cívica, como un ejemplo de la tradición de nuestras mayores, en que la mujer tucumana, dice, por la decisión y eficacia de su concurso, por su abnegación y sacrificio en las horas más difíciles de la revolución emancipadora, que culminó triunfante y definitiva en esta histórica ciudad, "Debe demostrarse a los próceres de 1816, con la ofrenda más pura de sus sentimientos de mujer, la eterna gratitud de las argentinas en el altar mismo de los holocaustos ante la obra inmortal."

### DESFILE DE "BOY SCOUTS"

**Tucumán**, julio 7—Esta tarde desfilaron por el pueblo tres secciones de "boy scouts" del colegio de Don Bosco, con sus dos bandas.

### FIESTA MILITAR

**Tucumán**, julio 7—Se realizó hoy la fiesta ofrecida por el jefe de la quinta división del ejército, general O'Donell. A las 12.30 partieron la comitiva y demás invitados de la estación Sunchales. El tren, formado por muchos coches, era arrastrado por tres máquinas adornadas con flores y banderas.

A la llegada a los cuarteles de campaña se ofició una misa en un altar colocado bajo un corredor. Estaba formada toda la división. Terminada la ceremonia religiosa, se adelantaron las banderas y entonces la señora Sofía L. de Terán, pronunció un breve y conceptuoso discurso e hizo entrega de una bandera que la sociedad tucumana obsequia a uno de los cuerpos.

El general O'Donell, después de agradecer el homenaje de las damas, arengó a las tropas. El gobernador doctor Padilla dirigió breves palabras a los soldados, diciéndoles que supieran guardar esa bandera que encarnaba el ideal simpático por el cual lucharon nuestros mayores.

Después del desfile de la tropa se sirvió un "lunch" a la concurrencia, en el cuartel del quinto de ingenieros.

### PARTIDA DE UN DELEGADO

**Tucumán**, julio 7—Regresará mañana a ésa el delegado doctor Benjamín E. del Castillo.

### EN EL TEATRO ODEON

**Tucumán**, julio 7—Con otra sala concurridísima y con asistencia de las autoridades y delegados se cantó esta noche "Carmen", en el teatro Odeon. Mañana se dará "Aida".

### CONGRESO AMERICANO DE CIENCIAS SOCIALES

**Tucumán**, julio 7—Continuaron hoy las sesiones del Congreso Americano de Ciencias Sociales.

La sección historia y sociología, que preside el doctor Dellepiane, dió por terminada la revisión de los trabajos. Prosiguen trabajando activamente la de medicina civil y penal.

Hoy fué presentado el trabajo del señor Mariano de la Riestra, sobre la ley de higienización y tratamiento obligatorio de la leche, y su acción sobre la mortalidad infantil.

Bajo la presidencia del doctor Juan B. Terán, se reunió la sección 11, de previsión social, del Congreso, y se trató, previa lectura y discusión, el asunto "Vivienda obrera", presentado por el doctor Juan F. Cafferata, el que fué aprobado con una ligera modificación en las conclusiones, en las que aconsejaba la exterminación de los ranchos, como una medida de profilaxis e higiene.

Se trató, también, informando igualmente como en el anterior, el relator del Congreso, doctor Benjamín E. del Castillo, un proyecto del doctor Dickmann, sobre comisiones de conciliación y arbitraje, en los conflictos suscitados entre patrones y obreros, suprimiéndose en las conclusiones, por unanimidad de votos, las palabras y conceptos en que hacía referencia a la falta de preparación gubernamental en la intervención que correspondería a las autoridades en este caso.

Informó también muy favorablemente el doctor Del Castillo, respecto del proyecto de ley sobre creación del departamento provincial del trabajo, presentado por los señores Feiman y Matías Pinedo Oliver, a cuyo proyecto se agregará, por resolución de la mesa del Congreso, el proyecto presentado por el doctor Devares a las Cámaras provinciales, como antecedente de ambos, para la mejor sanción de dicha ley.

Fué también despachado favorablemente un proyecto del señor Alejandro Unsain, que trata sobre uniformidad de información de estadística sudamericana, en cuyo proyecto se aconseja gestionar de los países sudamericanos que uniformen los formularios estadísticos, al efecto de facilitar la comunicación de accidentes del trabajo y otros datos de la estadística obrera, necesarios al perfeccionamiento de la legislación respectiva.

La comisión, en pleno, aprobó también las conclusiones a que llega el libro presentado al Congreso por el mutualista doctor Benjamín E. del Castillo, que trata sobre la fusión de sociedades de socorros mutuos, con una ligera modificación en la conclusión final, sustituyéndose, al referirse a la ley sobre sociedad, la palabra "conveniente" por "ampare" la existencia de las sociedades de socorros mutuos.

En la sesión de mañana, quedará definitivamente tratado el proyecto del doctor Juan Carlos Garay, sobre naturalización obligatoria de los extranjeros, presentado a la comisión de inmigración y administración, en que el autor, después de relacionar al extranjero con los factores físicos, morales y sociales de este país, lo declara apto para la nacionalidad obligatoria, siendo este acto el problema actual del país, después de la afirmación de la independencia, en 1816.

### DELEGACION UNIVERSITARIA DE CORDOBA

**Tucumán**, julio 7 — Llegaron hoy a ésta los estudiantes que forman la delegación nombrada por la Universidad de Córdoba.

Fueron recibidos en la estación por los miembros del centro de estudiantes universitarios de Tucumán.

### "LUNCH" EN UNA ESCUELA

**Tucumán**, julio 7 — En la dirección de la escuela presidente Avellaneda se obsequió esta tarde con un "lunch" a los alumnos del establecimiento.

### PLACA CONMEMORATIVA

**Tucumán**, julio 7 — En la iglesia de la catedral se efectuará mañana, a las 9, la ceremonia de la colocación de la placa conmemorativa dedicada al ilustre patricio tucumano, obispo de Salta, doctor José Colombres.

Con tal motivo se ha invitado a las autoridades provinciales y delegaciones, a concurrir al acto.

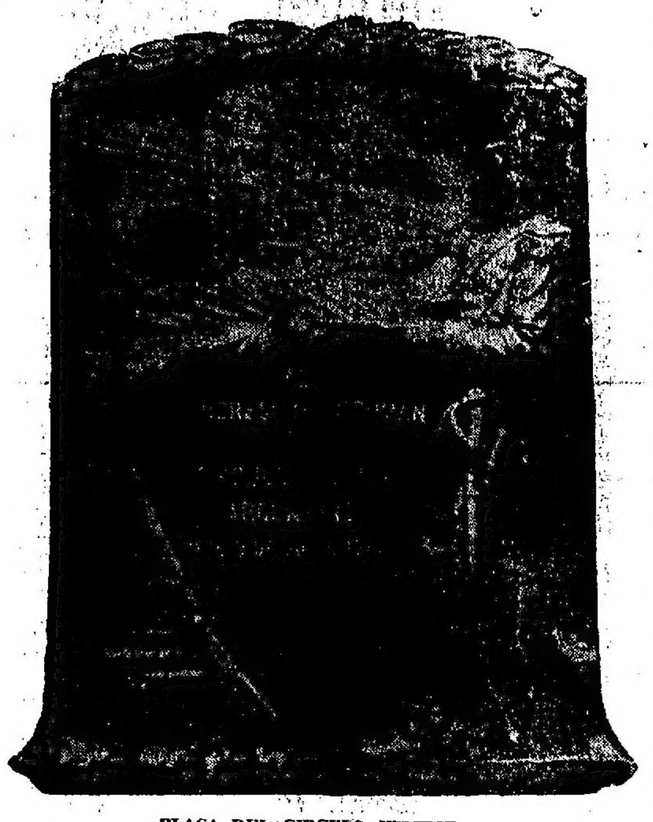
### LA EXPOSICION DE ABANICOS

**Tucumán**, julio 7 — Con asistencia de numerosas familias, así como de varios miembros de las delegaciones especiales, continuó hoy en los salones del Club Social, la exposición de abanicos, los cuales llevan autógrafos de los representantes del gobierno nacional, de los gobernadores de provincias que se encuentran en ésta, y de varios delegados.

En la reunión de hoy se efectuó un interesante programa artístico, cuyos números estuvieron a cargo de conocidas señoritas y caballeros de ésta, y de la tonadillera Teresa Zazá.

El señor Salustiano Frías ejecutó con acierto, en el violoncelo, varios números de concierto.

Luego, la artista de la compañía del Odeón, señorita Santángelo, cantó varios trozos de ópera, por lo que fué muy aplaudida.



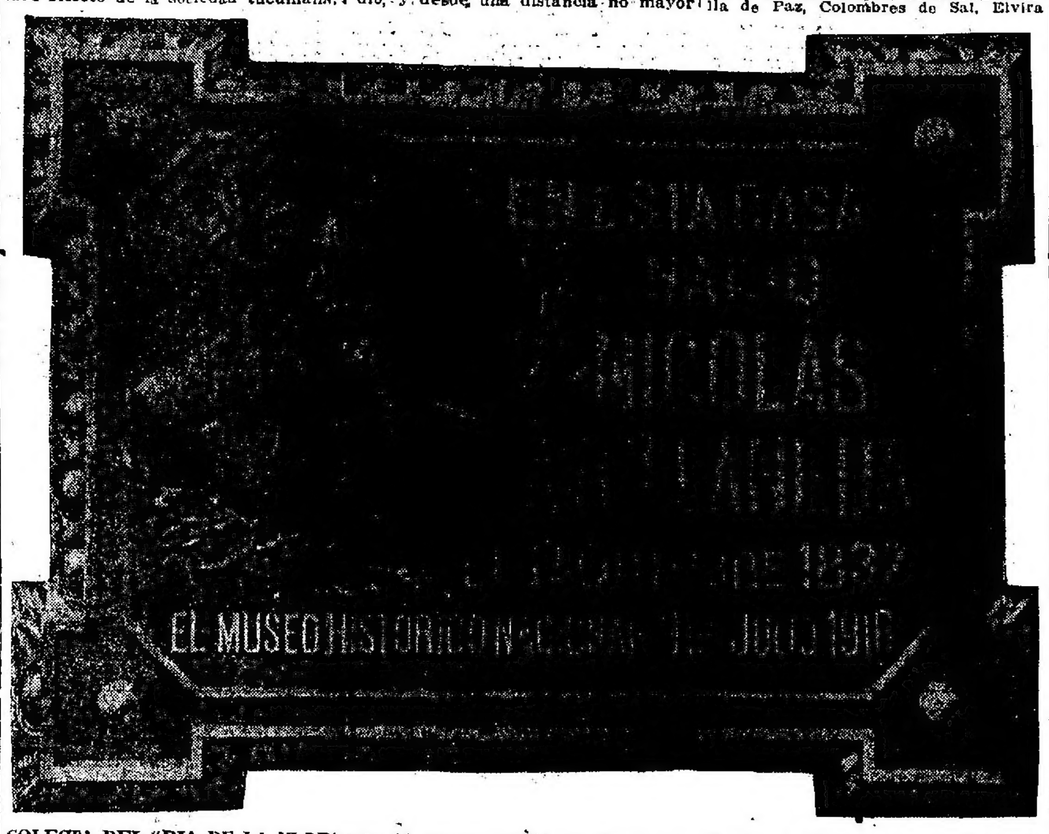
PLACA DEL CIRCULO MILITAR

La niña Lydia Reinoso Rasso, denominada "La Goyita", cantó en forma encantadora varias canciones españolas, que fueron muy aplaudidas.

Después de la parte artística, se remataron varios de los abanicos en exposición.

Entre los autógrafos de los abanicos, figuran, además del de las personas de representación que se encuentran en ésta, los de los ministros doctor Miguel Ortiz y contraalmirante Sáenz Valiente, y el del gobernador de La Rioja, doctor Vera Barros.

A la reunión de hoy concurrió lo más selecto de la sociedad tucumana.







### COLECTA DEL "DIA DE LA FLOR"

**Tucumán**, julio 7 — El domingo se realizará la colecta denominada "Día de la flor", organizada por la Sociedad de Beneficencia.

### LLEGADA DE ANDARINES ARGENTINOS

**Tucumán**, julio 7 — Han llegado a ésta los jóvenes Carlos Rodríguez y Mauricio Sánchez, pertenecientes a los exploradores argentinos de Palermo, los cuales han realizado el viaje a pie desde Buenos Aires a Tucumán, en 39 días.

Salieron el 28 de mayo de Buenos Aires y han atravesado las provincias de Santa Fe y Santiago del Estero, según certificados que traen.

### PARTIDO DE FOOTBALL

### LIGA TUCUMANA CONTRA LIGA ARGENTINA

**Tucumán**, julio 7 — En la cancha de deportes del Gimnasio 24 de Septiembre, se efectuó esta tarde el partido de football entre cuadros combinados de jugadores de la Liga Argentina y de la Liga Tucumana de Football.

Las amplias tribunas y graderías se vieron, desde temprano, ocupadas por numerosos aficionados, así como por muchas familias.

La banda de música de la provincia ejecutó a intervalos varios números de su repertorio.

Poco después de las 2.40, salió el cuadro de la Liga Argentina, constituído por los siguientes jugadores:

Isola; Bruno y Garup Lanus; Mattozi, Sande y Pepe; Canaveri, Aguilar, Pini, Burton y Ochandio.

El cuadro de la Liga Tucumana, que apareció minutos después, lo formaban:

Pereyra; Amorín y Rosetti; Lavergne, Espeche y Lezamaka, Iturbe, Kadelo, Cárdenas, Zavalía y Alberti.

Practicado el sorteo de práctica, correspondió elegir valla al cuadro tucumano, decidiendo su capitán jugar a favor del viento y con el sol de frente.

A las 3.10 p. m., el juez de juego, E. Spodi, dió por iniciado el partido y la salida, que correspondía a los porteños, no los favoreció, pues los "halves" locales los despojaron de la pelota y la enviaron hacia el campo contrario.

La acción de los delanteros del grupo tucumano comenzó inmediatamente a atacar, realizando notables combinaciones que merecieron el aplauso del público. No ocurría lo mismo en la línea delantera de los representantes de la Liga Argentina, que no lograron realizar una sola jugada digna de mención, debido al juego completamente personal.

A los 15 minutos, los visitantes obtuvieron un "corner", que tomado por Canaveri, no dió ningún resultado.

A los 20 minutos se produjo el único tanto de los tucumanos. En el centro de la cancha, Zavalía recibió la pelota, y al avanzar, como fuera interceptado por varios contrarios, la pasó a Cárdenas, y éste, desde cerca de la línea del "corner", hizo un espléndido centro que aprovechó Kadelo para con un fuerte tiro señalar el primer tanto de ventaja.

A raíz de este contratiempo, los delanteros del grupo porteño efectuaron peligrosas corridas, sin lograr éxito, debido a la defensa de los locales.

El primer período terminó con la ventaja de un "goal" para los tucumanos.

A las 4.10 p. m. se inició el segundo tiempo, jugando esta vez los porteños con el viento a su favor. Los delanteros visitantes se mostraron en este período más activos, y en varias ocasiones pusieron en serio peligro la valla contraria.

A los 18 minutos, Pini recibió la pelota, a raíz de un pase de Ochandio, y desde una distancia no mayor de 10 metros envió un fuerte tiro que pasó rozando el travesaño.

A los 22 minutos se produjo el primer tanto a favor de los porteños, igualando así el "score" con sus contrarios. Canaveri recibió la pelota en la mitad de la cancha, y al llegar a la línea del "corner" hizo un centro que tomó Ochandio, convirtiéndolo en el primer "goal" para su bando.

Puesta en juego nuevamente la pelota, ambos cuadros actuaron con fobrío para conseguir aventajar a sus contrarios.

A los ataques de los tucumanos se suceden los de los porteños, haciéndose el partido sumamente reñido.

A las 4.22, Canaveri, después de quitar la pelota a Iturbe, corrió hasta uno de los costados de la cancha, desde donde la pasó a Pini: éste, apremiado por varios contrarios, la envió nuevamente a Canaveri, quien con un fuerte tiro consiguió el segundo y último tanto para la Liga Argentina.

Cinco minutos antes de terminar el segundo período, los delanteros tucumanos hicieron una corrida y a pocos pasos del arco Cárdenas envió un fuerte tiro que detuvo Isola en momentos que era atacado por varios contrarios. Isola, como Galup Lanus, Cárdenas y otros jugadores, se cayeron frente mismo al arco. Uno de los jugadores porteños, para evitar el peligro, arrojó la pelota con la mano afuera de la cancha. Esta infracción fué castigada con un penal que, tomado por Lizárraga, fué salvado por Isola a costa de un "corner" sin resultado.

Minutos después terminó el partido con el triunfo del cuadro de la Liga Argentina, por dos "goals" contra uno.

El partido, en general, fué mediocre, debido, especialmente, al mal estado de la cancha, que, por sus sinuosidades, malograba las mejores combinaciones.

El cuadro local jugó muy bien. Todos estuvieron en sus puestos y supieron cuidar a sus contrarios. La línea delantera combinó en buena forma, pero le falta seguridad en los finales, al dirigir los tiros a la valla. Los "backs" y la línea media tuvieron una actuación acertada.

El arquero actuó muy poco y los "goals" que se le hicieron eran imatajables.

En el cuadro porteño se notó falta de adiestramiento, y sus componentes abusaron del juego personal, no combinando, y en muchas ocasiones, por esa causa, se malograron brillantes corridas. De los "forwards" los que actuaron con brillantez fueron Canaveri y Ochandio. La línea media jugó bien. Los "backs" tuvieron mucho trabajo, y, por momentos, estuvieron algo débiles. Isola, en la valla, tuvo que emplearse muchas veces, haciéndolo bien.

El juez Spodi actuó con discreción.

El 12, el cuadro de la Liga Argentina jugará con el grupo de Rosario Central.

El jugador Pollimeni llegó hoy e intervendrá en el próximo partido.

# EL GLORIOSO ANIVERSARIO

## FIESTAS PARA HOY

Publicamos a continuación el detalle de las fiestas oficiales y particulares que serán realizadas hoy, en esta capital:

### POR LA MAÑANA

**9 a. m.**—Jura de la bandera, en la plaza de Flores, por alumnos de cuarto, quinto y sexto grados de las escuelas de la localidad. Concurrirá la banda municipal.

**9.30 a. m.**—El cuerpo directivo y docente del consejo escolar 13, de Vélez Sársfield, tributará un homenaje al poeta Guido Spano.

**10 a. m.**—Funeral en el templo de San Miguel, en memoria de los expedicionarios al desierto.

Partida para la revista, por el Presidente de la Nación y su comitiva, de la escuadra argentina y buques extranjeros.

**10.30 a. m.**—Homenaje a la memoria de las patricias argentinas, en la Recoleta, frente a la tumba de doña Remedios Escalada de San Martín.

Inauguración de la biblioteca de la asociación de cultura popular Los Tres López.

Inauguración oficial de la Exposición Nacional de Artes Gráficas, en el local Florida 537.

Distribución de víveres y ropa a los pobres, por la comisión del Centenario de Vélez Sársfield.

### POR LA TARDE

**1 p. m.**—Reparto de víveres por la comisión del Centenario de Santa Lucía.

Juegos atléticos en los parques Centenario, Los Andes, Avellaneda, Patricios y Chacabuco, con premios donados por la Municipalidad.

**1.30 p. m.**—En el estadio de la Sportiva, campeonatos pedestres.

**2 p. m.**—Fiesta en el departamento de menores abandonados, en el cuerpo de guardia de cárceles.

Conciertos de bandas de música en las plazas de Mayo, Herrera, Matheu, Vélez Sársfield, Flores, Belgrano, 11 de Septiembre y Parque Lezama.

Procesión cívica con asistencia de colegios e institutos de enseñanza.

Partirá de la plaza del Congreso, seguirá por avenida de Mayo, Florida y plaza San Martín.

Carreras pedestres, música y juegos al aire libre en Vélez Sársfield.

Gran partido de polo organizado por el Club Hípico Argentino, en la Sportiva.

**2.30 p. m.** — Partido de football y concurso gimnástico en la cancha "All-Boys", Vélez Sársfild.

Teatro Guiñol en la plaza Herrera.

**2.45 p. m.**—En la cancha del Club de Gimnasia y Esgrima, partido internacional de football entre brasileños y chilenos.

**3 p. m.**—Conferencia patriótica en la plazoleta de la subintendencia de Boca y Barracas, Montes de Oca y Brandsen.

Gran concurso internacional de valación. Habrá carreras de velocidad para monoplanos militares y biplanos civiles; concurso de descenso para militares y civiles, y números acrobáticos aéreos por el señor Mira.

Desfile de los colegios salesianos. Punto de partida, Medrano y Díaz Vélez.

### POR LA NOCHE

**8 p. m.**—Iluminación general de la ciudad. El público tendrá libre acceso al palacio del Congreso.

Banquete en la subintendencia de Flores y Vélez Sársfield, música en la plaza de Flores e iluminación general.

**8.30 p. m.** — Banquete de Estado ofrecido por el Presidente de la Nación, en el salón blanco de la Casa de Gobierno.

**9 p. m.**—Velada patriótica en el local de la Asociación Cristiana de Jóvenes, Paseo Colón 161.

Procesión cívica de antorchas y desfile del cuerpo de bomberos, por la avenida de Mayo, plaza del mismo nombre y Florida hasta la plaza San Martín.

**10 p. m.**—Bailes de gala en el club Floresta y Centro Social Nueva Chicago, ofrecidos por la comisión del Centenario de Vélez Sársfield.

### EL BAILE EN LA CASA DE GOBIERNO

**Tucumán**, julio 7 — Para asistir al gran baile que se dará mañana en la casa de gobierno, y que promete asumir brillantes proporciones, han sido invitadas las siguientes señoras:

Lola Etchecopar de Terán, Amalia Zeballos de Machado, María Pereyra de Le Bretón, Isabel López de García, María Román de Cossio, Aida Reto de Aráoz, Rosario Padilla de Paz, Lola Dode de Terán, Teresa Lacabera de Mena, Josefa Cortés Funes de Mariño, Lola Posse de Terán, Aurora Zavalía Posse de Montenegro, Clemencia Padilla de Paz, Colombres de Sal, Elvira Padilla de Nougués, Amalia Molina de Gallo Cainzo, Adela Nestón de Colombres Padilla, Genuarda Salvatierra de Colombres Garmendia, Clara Rubio de Campero, Lola de la Vega de Colombres, Rosario Salinas de Fierro, López de Aráoz, Rosario López de Del Carril, Rosa Fraguerio de Cossio, Julia Etchecopar de Cossio, Teresa Urburu de Cossio, Amalia López Peña de Avellaneda, Lola Huidobro de Colombres, Isolina Zavalía de Frías Silva, Constanti de Colombres, María Doucet de Corvalán, Maciel de Esteves, Rosario Mariño de Terán, Clemencia Bouquet, Roldán de Santillán, Rosario C. de Colombres, Isabel Bascary de Acuña Zavalía, María Luisa Padilla de Helguera, Rafaela Aráoz de Aráoz, Emilia Terán de Espelo, Brígida Frías de Rodríguez, Celina Maturana de Aráoz Alfaro, Delfina Bascary de Fagalde, María Adela Mattienzo de de la Puente, Sofía López de Méndez, Blanca Peña de Uriburu, Cortés Funes de Páez, Lacroze de Olmos, Corro de Lobo, Lizarraga de Maciel, Vega de García, María Zacarías de Tedín, María Celina Pantheu de Oneill, Rosario Santibáñez de Loza, Julia Corvalán de Díaz, Carmen D. de López, Gabriela T. de Mitchell, Adela Ruiz Huidobro de Newton, María Elena Alurralde de Terán, Carolina Poviña de Padilla, María Alfaro de Hilleret, Lelia Posse de Alurralde, Aurora Soldati de Alvarez, Catalina Jiménez de Ayala, Julia Etchecopar de Avellaneda, Burgos de Aráoz, Rebeca Runkert de Bravo, Lola García de Fernández, Rosa Suárez de O'Donell, María Anzoaga de Puvessi, Angelina Posse Ceballos de Soldati, Alcira Lacabera de Cossio, Adelia Oliva de Bossi, Josefina Alais de Córdoba, María Padilla Padilla de Poviña, María Helguera de Frías, Felisa Olmos de Erdman, Amelia Lacavera de Terán, María Gramajo de Iramain, Lola Toledo de Padilla, Zulema Miñano de Posse, Avellaneda de Cainzo, Mercedes Heller de Nougués, Antonia Risso de Maciel, María Salomé Cordero de Molina, Dora Paz de Paz, Matilde Padilla de Padilla, Elena Alurralde de Soaje, Lola Bascary de Zavalía, Elvira Posse de Colombres Marimol, Carmen Bascary de Fagalde, María Gallo de Alvarez, Mattienzo de de la Puente, Manuela Posse de Ledesma, Genuarda Posse de Constanti, Lea de Colombres Sajazar, Rodríguez de García Hamilton, Elisa Constanti de Alurralde, Dorotea Cossio de Vallejo, Delfamia Luque de Colombres, Sofía C. de Colombres, Julia Terán de Cornet, Petrona Ruiz de Bores, Teresa C. de Colombres, Carmen Márquez de García Zavalía, Agustina Lobo de Alurralde, Julia López de Alurralde, Serafina Romero de Nougués, Justina López de Padilla, Serafina Iramain de Zavaleta.

Señoritas: Raquel Zavaleta, Nina Gorostiaga, Argentina y Raquel Alurralde, Julia y Lola Alurralde, María Teresa y Josefina Nougués, Susana Aráoz Alfaro, Marta y Carmen Sauze, Mary Helguera, María Clemencia Paz, Clara de La Cuesta, María García, Manuela Lloveras, Lucía López Del Sar, Liboria Avila, María Antonia y Carmen Zavalía, Carmen García Zavalía, Luisa Legulzamón, María Teresa y Lidia Benjamina Loza, Rosa Cossio, Clara Vallejo, Emma y Carmen Lola Alurralde, Mercedes Carranza, Elvira Nougués, Elena Paz, María Elvira Velloso, Susana y Evangelina O'Donnell, Corina Zavalía, Josefina Córdoba, Isolina Leusdesdorf, María Esther Maciel, Aurora y Elvira Padilla, Mercedes López, María Esther Colombres Hidalgo, Lucila López Islas, Sofía Ordoñez, Alicia Frías Alurralde, Sara Elvira Ríos, María Rita y Mercedes Viñada, Carolina Beltrán Posse, Raquel Sosa Reto, Josefina Rumboll, Marta y Blanca Van Gelderen, Dorotea Cossio, María Antonia Muñoz, Raquel Mattienzo, Sara Herminia y María Esther Usandivaras, Carmen Pereyra, María Ecilda y Sara Viaña, María Silvia Terán, Pepita Simois, Luisa y María Teresa Stagnetto, Elvira González, Raquel y Sara Zavaleta Esteves, Dora Vallejo, María Isabel López, Nina De la Vega, María Clemencia, Lucía Adriana y Lucrecia Santillán, Mercedes Dora y Clara Valladares, Celia Avila, Elida Posse Ceballos, María Sofía y Teresa Cainzo, Lucinda y Mercedes Cordero, María Rosa y Linvanta Murga, Nina Cossio, Catalina Ayala, María Antonia García, Luisa Molina, María Sara Hernández, Marta Güemes, Rosa Reto, Amalia y María Luisa Presbisch, Elvira Fagalde, María Elena Pradas, María Angélica y Nelly Chueca, María Rosa, Teresa y Luisa Terán, María Teresa Stagnetto, María Rosa Sobrecasas, María Esther Colombres, Clodomira García Aráoz, Elvira Dehez, Rita Juárez, Dolores Riva Lugones, Emilia Molina, Artemia De la Cuesta y María Oliva.

Están también especialmente invitadas todas las representaciones del país, los delegados al congreso y los universitarios.

## MUSEO SOCIAL ARGENTINO

### La donación Carnegie

La importancia y el significado espiritual del acto solemne con el cual fué inaugurada la biblioteca regalada al Museo Social Argentino por la Institución Carnegie, van más allá de los libros y del servicio que ellos pueden prestar a los estudiosos, pues esta biblioteca simboliza, desde luego, un noble principio; el de un vínculo internacional sellado por el triunfo de los ideales de la libertad, de la democracia y la fraternidad en toda América.

El Museo Social Argentino constantemente ha inspirado su conducta en estos ideales, dirigiéndolos hacia su realización práctica, como lo ha comprobado con su feliz iniciativa concerniente al cabotaje interamericano.

Bien merece, entonces, el Museo Social la prueba de respeto, de consideración y de cooperación de que ha sido objeto por parte de la Asociación Americana para la Conciliación Internacional, y que servirá de estímulo para seguir en el camino tan bien iniciado, hasta alcanzar las finalidades que constituyen el objeto esencial de su constitución y actuación.

Nos llama especialmente la atención y merece un breve comentario, una alusión hecha en el discurso del doctor Goldsmith, quien en representación de la Institución Carnegie ofreció la biblioteca.

Al finalizar su conceptuoso discurso dijo el doctor Goldsmith: "Espero que muy pronto llegará el anhelado día en que el Museo Social Argentino tendrá un local más conveniente y accesible, donde pueda ser aún más útil de lo que le ha sido posible durante su breve pero significativa historia."

La alusión no pudo ser más clara y significativa y se impone el deber al gobierno y la Municipalidad de ayudar, con todo su poder, a esta organización cuya utilidad pública no será negada por nadie.

Teodoro Roosevelt, Max Nordau, Enrique Ferri, Adolfo Posada, Leoboldo Mabilleau, Louis Barthou y otras igualmente eminentes personalidades científicas que han visitado y conocen las aspiraciones y las necesidades de nuestro medio ambiente, unánimemente se han expresado claro y terminante sobre la absoluta necesidad en la Argentina de una institución como la del Museo Social Argentino, que no esté solamente destinada a cumplir con una misión teórica sino más bien y principalmente con una misión práctica que consiste en ejercer una fuerte y constante misión social.

"La Argentina, dijo Max Nordau, es objeto de una inmigración cada vez más numerosa y variada. Esta inmigración tumultuosa de elementos heterócilitos no tiene ninguna cohesión ni afinidad; ella es demasiado fuerte para ser contenida en el cuadro histórico de la sociedad argentina. Es absolutamente necesario organizarla bajo pena de verla permanecer mucho tiempo caótica y de amenazar la solidez de la misma construcción social argentina.

Se trata de cimentar lo más pronto y lo más íntimamente posible los recién llegados a las formaciones existentes."

"El Museo Social puede ayudar poderosamente en ese sentido."

En este mismo sentido de la alta y noble misión social del Museo se expresaba con vibrantes conceptos el señor Adolfo Posada: Hay que desear que el Museo Social Argentino "tenga alma, y esto en todos sentidos: alma entusiasta para la labor de investigación, considerando que van a trabajar sobre material humano; y luego alma llena de fuego, de verdadera unción para ejercer con fe, con esperanza, con amor, sobre todo amor, el fecundo y noble apostolado de la reforma social."

Y para obtener todo esto, agregamos nosotros, nada hay más necesario que los recursos, a fin de que la benemérita institución logre desenvolver y perfeccionar su organización, sin omitir una sede digna y suficiente, para ahorrar en el porvenir que se repitan observaciones como la referida en esta misma capital conocida y admirada universalmente por lo espléndido y amplio de sus edificios con destino a las instituciones ya sea de carácter privado, ya de utilidad pública y social.

## NOTICIAS VARIAS

**Indultos y reducciones de penas**

La secretaría de la Presidencia de la República trabaja activamente con el propósito de obtener que el decreto de indultos y reducciones de penas a condenados civiles, sea firmado por el primer magistrado al día de mañana.

**El descanso en el correo**

Tenemos informaciones de que el descanso extraordinario resuelto por la dirección de correos para su personal, con motivo de las fiestas centenarias, no alcanzará a todos sus empleados. Basta enunciar el hecho para deducir de allí que la dirección citada haría obra de equidad si generalizara la medida adoptada de modo que no aparecieran algunos empleados como injustamente olvidados.

Precisando aquellas informaciones, podemos decir, por ejemplo, que al personal que tiene a su cargo todo el manipuleo de la correspondencia comprendido en las secciones de clasificación, recibo de certificados, etc., hasta ahora no se le ha notificado el descanso.

**El pailebote "J. Edward Drake"**

Como se han publicado noticias referentes a la demora del pailebote norteamericano "J. Edward Drake", nos han comunicado sus agentes que ellas no son exactas, pues dicho buque se encuentra en la rada del puerto de la capital desde el 5 del corriente y entrará en el Riachuelo el 10 para descargar el carbón que conduce para la compañía Sud Atlántica.

**La fragata-escuela "Presidente Sarmiento"**

El comandante de la fragata-escuela "Presidente Sarmiento" comunicó ayer al Ministerio de Marina que había llegado sin novedad, con el buque de su mando, a Singapoore.

**En el estadio de Palermo**

En el programa que se desarrolló ayer por la tarde en el estadio de Palermo, figuraba un número en el que varios voladores, en momenos en que maniobraban con sus respectivos aparatos, arrojaban bombas de artificio, a un blanco colocado en el centro de la pista.

Una de estas bombas cayó próxima a la tribuna oficial, que en ese momento se hallaba repleta de concurrencia, y al explotar produjo lesiones leves a Ricardo Maritegui y Virgilio Foglia en la oreja izquierda y pómulo del mismo lado, respectivamente.

Ambos fueron curados por la Asistencia Pública y luego se retiraron a sus domicilios.

# EL DIA SOCIAL

## EN EL HIPODROMO ARGENTINO

**BRILLANTE REUNION**

Fué una espléndida fiesta la realizada ayer por la tarde en el Hipódromo Argentino, bajo los auspicios del Jockey Club, en conmemoración de la fecha patria, y como homenaje a las delegaciones que representan en estos días a los países amigos.

Poco después de las tres llegó el Presidente de la Nación en su carroza a la "Dumont", acompañado del doctor Calderón y uno de sus edecanes. Fué recibido por el presidente del Jockey Club, señor Miguel Alfredo Martínez de Hoz y señores Arturo Bullrich y Juan A. Pradere, y se instaló en el palco oficial, desde donde presenció la fiesta, acompañado por todos los ministros, embajadores y sus familias y las señoras Julia Elena Acevedo de Martínez de Hoz, Magdalena Cantilo de Bullrich, Adela Atucha de Gramajo, María Rosa Murature de Murature, Rosa Martínez Chas de Cantilo, Esther Racedo de Calderón, María Julia Martínez de Hoz de Salamanca, señora de Amézaga, esposa del ministro de Relaciones Exteriores de la República del Uruguay, y los señores Benito Villanueva, José María Cantilo, Mariano Demaría (hijo), y Atilio Daniel Barilari.

Cuando iba a cumplirse la última prueba del programa, el presidente del Jockey Club, señor Martínez de Hoz, invitó al doctor Plaza y comitiva a pasar al comedor, donde se sirvió un "lunch".

En la mesa central, adornada con artísticos ramos de flores naturales y cintas con los colores argentinos, tomaron asiento el Presidente, las familias de los embajadores y algunos de los miembros del cuerpo diplomático. En pequeñas mesas que rodeaban la anterior, tomaron ubicación las demás personas de representación oficial; ofrecía el comedor un lindo aspecto.

Terminado ese número de la fiesta, el Presidente, del brazo de la señora de Martínez de Hoz, el ministro Murature con la señora de Ruy Barbosa, el de Agricultura con la señora del embajador Amézaga y otras parejas iniciaron el paseo por la tribuna oficial.

Fué en resumen una hermosa fiesta, a la que contribuyeron el espléndido día, y la enorme concurrencia que asistió.

Entre ésta anotamos a las señoras:

Delia Alvear de Ocampo, Dora de Bary de Cazón, Mariana Cambaceres de Alvear, Alicia Tomkinson de Roca, Lola Urquiza de Sáenz Valiente, Lola Cernadas de Rams, Gabriela Acosta de Ocampo, María Antonia García Fernández de Arce, Sofía Terrero de Santamarina, Sara Rosas de Lamas, Beatriz Montovio de de la Serna, Eloisa Williams de Goya, Clarisa Paz de Honores, Carmen Montovio de Valdez, María Celina Parravicini de Melo, Lola Acosta de Santamarina, Carmen Dormal de Olazábal, Margarita Mayer de Lobos, Matilde Pondal de Fuentes, Beatriz Feilberg de Acevedo, Amalia Stegman de Woogate, Mercedes Bunge de Vega Olmos, Amelia Langenheim de Quesada, Emilia Posse de Crotto, Julia Laborde de García, Josefa Araya de Alcácer, Manuela Saubidet de Candevila, Julieta Viale de Peña, María Esther Jiménez de Solanas, Emma Saubidet de Sáenz Valiente, Susana Oliver Tezanos de Panelo, María Cristina Gorostiaga de Ramírez, María Jurado de Gándara, Sofía Benítez de Benítez, Sofía Rocha de Rocha, Lucila Lahitou Istueta de Silva, Ernestina Laspiur de Egaña, Carolina Vallet de Gandolfo, Sara Magariño de Becú, María Irene Moreno de Villanueva, Delia Bonorino Ezeiza de Claypole, Fanny Moss de Cabal Cullen, Candelaria Solís de Moss, Emina Pietranera de Mezquita, María Eugenia Monti Luro de Crespo, Josefina Bonorino de Udaondo de Sojo, Emma Cabal Cullen de Iturraspe, Sara Cabal Cullen de Iturraspe, Sara Bunge de Figueroa, Elena Campos de Tornsquist, Sofía Galíndez de Colombres Abella, Rita Aráoz Reto de Ledesma, Elvira Rams de García Sara Belderraim de Rivero, Eufemia Cáceres de Melo, Lucrecia García González de Moreno, Dalinda Rojas de Rodríguez, Matilde Campos de Nocetti, Julia del Carril de Viale, Sara Villegas de Olivardi, Adela Vela de Torres, Mercedes Vela de Alcobendas, Sofía Moutier de García, Emma Vela de Duncán, Eloisa Videla de Arechávala, Desideria Racedo de Villatte, María Luisa Avellaneda de Gainza, Justina Martínez de Gandulfo.

Señoritas: Adelia Acevedo, María Rita Molina, Elena Villar Sáenz Peña, Elisa Lobos, Margarita y Mercedes Quiroga, Alicia y Fanny Feilberg, Elvira, Celina y Adela González Piris, Sara y Marta Lamas, María Antonia Arce, Adela y Elena Gramajo, Genoveva y Sara Molina, María Esther de la Serna Montovio, Susana y Florencia Cernadas, María Matilde Fuentes Pondal, Alicia y Esther Viale, Susana Labougle, Adela Montovio, Josefina Alcácer, Alina Pérez Centeno, Estela Saubidet, Mercedes Pérez Mendoza, Delia y Angélica Gardella, Julieta y Esther Gandolfo, Adelia Vieyra, Angélica y Elvira Gandulfo Martínez, Sara, María Elena y Delia Capdevila, María Elena y Laura Arana, María Luisa Bousom, Estela Bustos Morón, Delfina Galíndez, Adela Gorostiaga, Margarita Castilla, Adela Villanueva Guerrico, Agustina Robbio Blaquier, Irasima Robbio, María Hortensia Palacios Avellaneda, María Elena Melo, María Elena y Raquel Alegre, María Sofía, Ernestina y Angélica Rocha, Delia Zavalía Moreno, María Esther Etcheverry, María Luisa y Susana Baca, María y Sara Alcobendas, María y Lucía Vela, Estela Dradble, María Teresa y Emma Duncán Vela, Mercedes Espeche Jiménez, Lía Bonorino Ezeiza, María Luisa Ocampo Jiménez, Emma Rosa Areco, Lola Balcarce, Esther Lastra, Lola Bayá Peralta, Sofía y Felisa Benites, Julia Lastra Carranza, María Zulema Cranwell, Lía Rosa, María Elena y Ofelia Rodrígues Egaña, Ernestina y Rosa Egaña Laspiur, Sara y María Luisa Sánchez Terrero, María Elena y Margarita Reyes, y Emma Constanza Bunge.

## EN EL PALACIO DE ANCHORENA

### La brillante recepción de ayer

Una grandiosa fiesta fué la que ofrecieron ayer por la tarde en su espléndida mansión de la plaza San Martín la señora Mercedes Castellanos de Anchorena y sus hijos Enrique de Anchorena y Hercilia Cabral Hünter, adhiriéndose a las fiestas del centenario.

La señorial residencia de la familia Anchorena desbordaba a las 6 de la tarde de concurrencia que se diseminaba en todas direcciones; los grandes "halls", los salones y comedores, adornados con exquisito gusto, resultaron pequeños en breve tiempo, no obstante su amplitud.

Flores y plantas artísticamente distribuídas por todas partes realzaban la esplendidez de su habitual arreglo.

La señora de Anchorena, que vestía traje de gasa negra bordada de azabache sobre "liberty" del mismo color, prendedor de perlas y brillantes, recibía en el "hall" a sus invitados; la acompañaban sus hijos Aarón Anchorena y Enrique Anchorena y señora Hercilia Cabral Hünter, que vestía de gasa blanca con bata bordada de perlas y nácar, borde de "skuns" en el escote y en la falda, collar de perlas, y la señorita Matilde Basualdo y Anchorena, de traje de estilo, de pekin rosa, vincha plateada.

Los dos suntuosos comedores, unidos entre sí por el jardín de invierno, fueron los sitios preferidos por la concurrencia. El patio de honor que da acceso a la casa, estaba hermosamente adornado con plantas.

Asistieron el Presidente, los delegados y sus familias, el arzobispo, monseñor Espinosa; el internuncio, el obispo, doctor Terrero; los ministros y miembros del cuerpo diplomático.

Estuvieron las señoras:

Elena Cabral Hunter de Méndez, Adela Atucha de Gramajo, Clara Cobo de Anchorena, condesa de Sena, Francisca Ocampo de Ocampo, Adela Saraza de Favier, Elena Frías de White, Rosa Ocampo de Elía, Lucrecia Guerrico de Ramos Mexía, Delia Alvear de Ocampo, María Luisa Quintana de Rodríguez Larreta, Enriqueta Basavilbaso de Catelín, Javiera Reto de Escalante, Amalia Silva de Pico, Marta Casares de Bioy, María Elina Harilaos de Vela, Magdalena Cantilo de Bullrich, Elisa Peña de Uribelarrea, Isabel Bonorino Udaondo de Marcó, Victoria Ocampo de Estrada, Dalmira Cantilo de Gallardo, Carmen Bowers de Lavallol, María Teresa Peró de Bonorino Udaondo, Paulina Tarnassi de Bonnemaison, María Ayerza de Peró, Rosa Villate de Landivar, Augusta Kruls de Piñero Pacheco, Sara Escalante de Newbery, Elvira Urioste de Gómez, Eloisa Urquiza de Obejero, Elisa Alvear de Bosch, Sara Ocampo de Cranwell, Julia Blanca Roca de López, Angela Alzaga Unzué de González Guerrico, Rosa del Campo de Botet, Sofía Terrero de Santamarina, Clemencia Wapper de Saborido, Sara Terry de Cano, Lucila Anchorena de Urquiza, Mrs. Stimson, Ana Teresa Ortiz Basualdo de Olazábal, Emma Basavilbaso de Benítez, Blanca Campos Urquiza de Amadeo Artayeta, María Ayarragaray de Navarro Viola, Susana O'Gorman de López, Marta Méndez de Saavedra, Sara Piñero Sorondo de Aberg Cobo, Lola Anchorena de Elortondo, Elisa Soría de Bouquet Roldán, Josefa Anchorena de Madariaga, María Saforne Freyre de Iriondo, Mercedes Peña de del Carril, Laura Carlés de Guerrico, Laura Carreras de Malbrán, Juana Bustamante de Jiménez, María Carlota Peralta de Gowland, Eleonora Zimmermann de Vedoya, Leonor Cabral de Vivot, María Esther Cabral Hunter de Vivot, Rosa Elía de Riglos, Ernestina Tornquist de de Bary, Magdalena Peña de Aldao, Laura Escalante de Bosch, Lola Acosta de Santamarina, Sofía Pérez de Madero, María Catelín de Campos, Magdalena Saavedra de Pinedo, Ana Quirno de Castro, Lola Campos Urquiza de Bunge, Felisa Ortiz Basualdo de Alvear, Hercilia Casares de Blaquier, María Rosa Lezica de Pirovano, María Rosa Murature de Murature, Rosa Martínez de Cantilo, Mercedes Pirovano de Rodríguez, Felisa Dorrego de del Solar, Mercedes Elortondo de Alvear, Mercedes Bullrich de Casares, Otilia Alcorta de Rodríguez, María Teresa García Fernández de Bellocq, Magdalena Barreto de Beazley, Alcira Carabia de Muñoz, Delia Giraldo de Moyano, Hernabela Vidal de Baztefrrica, María Urquiza de Blaquier, Julia del Carril de Carabassa, Ramona Aguirre de Ocampo, Susana Cano de Hünter, Sara Gayán de Huergo, Daisy G. de Soler y Guardiola, Cora Lynch de Frers, Goya Barra de Acuña, María Celina Parravicini de Melo, Hortensia Aguirre de Leloir, Sofía Piñero de Ayarragaray, Carolina Benítez de Anchorena, Susana Cabral Hünter de Naón, Elisa Méndez de Navarro, Julia Martínez de Hoz de Salamanca, Corina Kruls de Fauvety, Juana Tezanos Pinto de Cabral, María Luisa Tornquist de Barreto, Teresa Urquiza de Sáenz Valiente, Magdalena Elía de Ezcurra, Mercedes Nazar de Bellocq, Carmen Dormal de Olazábal, Marta de Bary de Vedoya, Laura Gómez Aguirre de Quirno, Magdalena Bengolea de Sánchez Elía, Elvira Santamarina de Lezica, Carolina Blaquier de Anasagasti, Aminta Pietranera de Nazar Anchorena, María Meyer Pellegrini de Vallée, Elena Sansinena de Elizalde, Isolina Landivar de Zorraquín, Matilde Sánchez de Méndez, Agustina Blaquier de Peña, Sara Esnaty de Pearson, Flora Villate de Anchorena, Carmen Alvear de Peña, Mercedes Mantels de de Bruyn, Alcira Quirno Costa de Bilbao, Juana Solé de Alzaga, Elena Estévez de Estrada, Clotilde Holmberg de Cullen Ayerza, señora de Procededa, Graciela Seeber de Berro Madero, Lola Acosta de Acevedo, Julia Ocampo de Bullrich, Rita Sáenz Peña de Terrero, Catalina Pirovano de Pirovano, Estanislada Anchorena de Paz, Cipriana Sáenz Peña de Lerena, Sofía Leanes de Resta, Rosa Freyre de Aldao, Josefina Achával de Cantilo, Mercedes Piñero Pacheco de Armesto, Mercedes Altgelt de Tornquist, Clara Marenco de Sáenz Peña, Lola Riglos de Achával, Esther Lanusse de Paunero, Marta Aldao de Hileret, Susana López de Huergo, Matilde Mezquita de Meller Pellegrini, Dora de Bary de Cazón, Celia Ayerza de Achával Rodríguez, Zulema Videla Dorna de Martín, Antonia del Olmo de Martínez.

Señoritas: Carmen Christophersen, Mercedes Alvear, Eloisa Juárez Celman, Elisa Harilaos, Teodelina y Elisa Bosch Alvear, Raquel Aldao, Amalia Chapeaurouge, Sara Navarro Viola, Elsa y María Gisselle Shaw, Juan y Valentina Sáenz Valiente, Clara y Mercedes Anchorena Cobo, Enriqueta del Solar, Angélica, Rosa y Francisca Ocampo, Susana Peralta Alvear, María Teresa Guerrico, María Rosa y María Elena Fauvety, Lía Saborido Wappers, Adriana Harilaos, Emilia Arning Frías, María Teodosia Roca, María Sara Huergo, Hortensia y Corina Berdier, Cora Frers, Justa y Haydée Campos Urquiza, Susana Ayerza, Angélica Gómez Molina, María Luisa Peró, Susana y María Luisa Rodrígues Quintana, Elena White, Celina Estrada, Josefina Cantilo Achával, María Alejandrina Elizalde, María Carolina Harilaos, Elena Gramajo, Lucía de Bruyn, Angélica Bustamante Molina, Mercedes Urquiza, María Magdalena Ezcurra, María y Rita Anchorena, María y Celina Villatte, Lila Bermejo, Carmen Hünter, María Eloisa y María Obejero, Carlota Jiménez Bustamante, Carmen y Josefina Madariaga Anchorena, Agueda Marcó del Pont, Dora Seeber, Susana Blaquier, Elina Cullen Crisol, Adela Ayerza, Mercedes Guiraldes, Carmen y Alcira Quirno Costa, Alcira y Esther Paunero, Amelia Drago, María Elena y María Esther Alzaga Solé, Hercilia, y Rosa Murga Lynch, Mercedes Lynch Gorostiaga, Cora Frers, Alicia y María Esther Viale, Lola Achával Riglos, María Teresa Guerrero, Sara Tornquist, Sofía y Adela Ayarragaray, Amalia Zemborain y Carmen Estrada Borbón.

## EN CASA DE LA SEÑORA TEODELINA ALVEAR DE LEZICA

### El gran baile de esta noche

Otra de las grandes reuniones sociales llamadas a adquirir brillantes proporciones será el baile que en honor de su sobrina, la señorita María Teresa Bosch Alvear, ofrecerá esta noche la señora Teodelina Alvear de Lezica en su residencia de la calle Rodríguez Peña.

Fueron siempre las veladas porteñas del carácter de las de hoy, regios torneos de elegancia y de belleza.

Queda por ello descartado el éxito brillante que alcanzará esta fiesta, que ha de reunir en los suntuosos salones de la residencia de la señora de Lezica a lo más caracterizado de nuestra sociedad en amable tertulia con las distinguidas damas que acompañan a los delegados extranjeros en su misión de homenaje y de amistad.

**DOCTOR ADOLFO E. DAVILA** — Ayer a mediodía el doctor Adolfo E. Dávila sufrió un repentino ataque que lo obligó a permanecer en cama. Anoche el enfermo se encontraba aliviado.

**COMIDAS** — Esta noche será servida en los salones del Café de París la comida anual en que se reunen los médicos graduados en el año 1905.

**EN OLIVOS** — Con lucido éxito se realizó ayer por la tarde en el hotel Villa Carapachay el te-baile organizado por el Club Social de Olivos, en honor de las familias de sus socios

Asistió numerosa concurrencia y se bailó animadamente hasta las primeras horas de la noche.

**CAMBIOS DE RESIDENCIA** — Salidas: Hoy, para Rosario, el presbítero José Ignacio Yani.

Llegadas: De Mendoza, el señor Emiliano Sayanca.

**ENFERMOS** — Continúa grave la señora Delfina Mitre de Rosende.

—Se ha notado una pequeña mejoría en el estado del señor Federico González.

—Se encuentra enferma la señorita Jacinta García Fernández.

—Restablecido, el señor Juan Pearson.

—Hoy será operada la señorita Celina Zuberbühler Alzaga.

—Bastante mejor, la señora María Felipa Gache de Prieto.

—Algo aliviado, el señor Celestino Ford Richard.

**NECROLOGIA** — En la iglesia San Nicolás se rezarán hoy misas por el alma de la señora María F. de Picardo.

—Por el alma de la señora Sara Lanusse se rezaron misas ayer en la iglesia Santo Domingo.

—En el cementerio del Norte fueron inhumados ayer los restos del doctor Jaime Darquier.

—En la capilla del Carmen se rezarán hoy misas por el alma de la señorita María Luisa Piñero.

—Mañana serán sepultados en el cementerio del Norte los restos del señor Luis E. de Chapeaurouge, cuyo fallecimiento ocurrió en Lisboa el año próximo pasado.

## CONGRESOS DEL CENTENARIO

**EXPOSICION DEL LIBRO. — SU INAUGURACION**

Ayer a las 11 de la mañana se inauguró en el Ateneo Nacional la Exposición del Libro, como complemento del Congreso Americano de Bibliografía e Historia, cuyas sesiones se iniciaron el jueves. Al acto concurrieron todos los delegados de los países americanos, representantes del gobierno nacional y de la municipalidad de la capital y numerosas familias.

El doctor Nicanor Sarmiento en un interesante discurso declaró abierta la exposición; enumeró las distintas instituciones científicas, gobiernos y particulares que han concurrido al certamen y se refirió también a los materiales expuestos en el mismo.

Hablaron, además, los delegados de Colombia, doctores Gutiérrez y Salas, el coronel Fernández, en representación del Ateneo Nacional, y el doctor Tumuttu por la biblioteca de medicina de esta capital.

Figuran en la Exposición del Libro, que es la primera realizada en América, una colección de documentos pertenecientes a la Universidad de Córdoba, seleccionada por el doctor Santiago F. Díaz, director de los Anales de esa institución y académico de la misma.

Forma parte de esa colección el original manuscrito del Código Civil Argentino, escrito por el doctor Dalmacio Vélez Sársfield, textos de teología del siglo XVII, de puño y letra de los padres jesuítas; la primera edición del diccionario de la real academia española, etc.

Los libros expuestos por la delegación paraguaya forman también un núcleo vallosísimo de documentación del Río de la Plata. Y entre los documentos relativos a nuestro país, merece mención especial una parte del archivo del doctor Carlos Tejedor, expuesto por su propietario, el doctor Juan G. Beltrán.

La Exposición del Libro está abierta para el público todos los días, de 10 a 12 a. m. y de 3 a 6 p. m.

**CONGRESO DE BIBLIOGRAFIA E HISTORIA**

Hoy, a las 9 de la mañana y a las 3 de la tarde, celebrará sesión en el local del Ateneo Nacional, el Congreso Americano del Libro.

**AMERICANO DEL NIÑO**

Ayer se reunieron las secciones Asistencia a la Madre y al Niño y Sociología, presididas, respectivamente, por los doctores Modesto Quiroga y Ernesto O'Denna, y comenzaron sus tareas.

En la secretaría, Avenida de Mayo 1120, se reunirá hoy la comisión encargada de revisar los trabajos, compuesta por los doctores Ferreyra de Magalhaes, Pujol, Fernández, Rodríguez y Soria.

Las secciones Higiene, Educación y Legislación Industrial, serán inauguradas, probablemente, el lunes próximo día en que llegará el delegado de Estados Unidos, señor Eduardo N. Clopper.

Ha sido designado delegado por el gobierno de Cuba, el ministro de ese país, acreditado en el nuestro, doctor Benjamín Giberga. También fué nombrado delegado de Costa Rica, el señor José Valenzuela.

Los delegados asistieron ayer a la conferencia que el señor Alejandro Sorondo dió en la escuela normal de profesoras Roque Sáenz Peña, y luego concurrieron al Círculo Médico, donde se realizó una recepción.

A las 6.30 de la tarde, el comité obsequió con un "lunch" en el Plaza Hotel, a la mayor parte de los delegados. Las señoritas Alfonsina Storni y Luisa Luisi recitaron poesías propias.

**MUTUALIDAD Y PREVISION SOCIAL**

Se ha resuelto que los adherentes al congreso de mutualidad y previsión social manden retirar el "carnet" de entrada, a la secretaría, Cangallo 1372, departamento 5, desde el próximo lunes hasta el 18 a las 6 de la tarde.

No tomará en cuenta el congreso los trabajos presentados después del 15 de este mes, fecha en que las comisiones de estudio se reunirán en el local del Ateneo Nacional para considerar por orden de presentación los que se hayan remitido.

# INFORMACION GENERAL DE LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

## LAS FIESTAS CENTENARIAS

## ACTOS DE AYER

## NUEVOS PREPARATIVOS

## EN EL INTERIOR DEL PAIS

**CORDOBA**

Córdoba, julio 7 — La ciudad presenta desde esta mañana un hermoso aspecto, con sus calles profusamente embanderadas con insignias argentinas y extranjeras, como así también los edificios públicos, establecimientos bancarios, instituciones sociales, casas de comercio y particulares.

Durante el día se notó inusitada animación, viéndose las calles atestadas de ciudadanos y representantes del bello sexo, que ostentaban distintivos nacionales, en animado jubileo patriótico.

De acuerdo con el programa oficial preparado en todos los establecimientos escolares se celebraron actos públicos patrióticos, en los que se desarrollaron interesantes programas.

Las escuelas fiscales Santiago de las Carreras y Arzobispo Castellanos, celebraron esta mañana un magnífico acto público en la plaza Lavalle, pueblo de General Paz, con asistencia de las escuelas de varones y de niñas situadas en la misma población.

La fiesta atrajo a numerosa concurrencia, no obstante lo desapacible del tiempo, pues durante el acto reinó fuerte viento.

Una vez terminado el acto, la señorita María Ceres sirvió un "lunch" al personal de la escuela.

Costeados por la asociación Pro Niños Pobres que sostiene la escuela Santiago de las Carreras se procedió también a hacer el reparto de uniformes y botines a los niños pobres de la misma escuela.

—En la escuela Pablo Rodríguez se efectuó esta mañana otra fiesta, en la que se obsequió a su directora, señorita María Luisa Maldana, con un artístico pergamino, con un autógrafo del poeta Guido Spano.

—La escuela Ambrosio Funes organizó una función cinematográfica en el Select, a beneficio de los niños pobres, para la adquisición de abrigos, trajes y calzado, quedando otra parte del producto para la fundación de una sociedad de protección permanente a los niños.

—Otro acto digno del mayor elogio lo constituyó la fiesta que se realizó con motivo de la entrega de juguetes a los asilados en el hospital de Niños. Esta fiesta fué organizada por la Escuela Normal de Profesoras.

—La escuela normal Alberdi realizó esta tarde un grandioso festival en el teatro Rivera Indarte, siendo este el acto más brillante de los realizados hoy, si se tiene en cuenta el número de los asistentes y lo selecto de la concurrencia.

Entre los números que más llamaron la atención figura el discurso pronunciado por la señorita Rosario Vera Peñaloza, el pericón nacional, el Himno del Centenario, el baile realizado en la casa de Escalada y los bailes al estilo de la época de 1816.

Córdoba, julio 7—Los sentimientos patrióticos que parecían adormecidos en el alma ciudadana han tenido en estos momentos un augusto despertar, en vísperas de la gran epopeya nacional cuyo centenario se cumple pasado mañana.

Desde hace dos días se vienen realizando diversos festejos en los establecimientos públicos de educación y por las asociaciones de beneficencia.

Ayer por la tarde, en la escuela normal Alberdi, se realizó una interesante fiesta, en la cual las alumnas del establecimiento juraron la bandera. Acto seguido se procedió a la colocación de una artística placa, en el frente principal del edificio, en cuyo acto participaron todas las escuelas de la capital, que habían sido especialmente invitadas. Los alumnos cantaron el Himno Nacional.

En el acto de la inauguración de la placa pronunció un elocuente discurso en nombre de la escuela, la señorita María Rosa Romagosa. En ese momento numerosas alumnas desde los balcones largaron palomas y globos con cintas argentinas y pensamientos alusivos al acto.

Momentos después todas las escuelas en corporación, se dirigieron al monumento del general Paz, donde colocaron numerosas coronas de flores.

En la escuela normal nacional de profesoras se celebró también una hermosa fiesta, con asistencia de las autoridades, desarrollándose con todo acierto un variado y selecto programa en el que participaron las alumnas del establecimiento.

El profesor Angel F. Avalos dió igualmente una brillante conferencia, sobre el tema "Independencia y nacionalidad". Una buena orquesta amenizó los entreactos, ejecutando selectos trozos de música.

Córdoba, julio 7 — En el pueblo de San Vicente se efectuará hoy un concurso de tiro; mañana se efectuará una misa de campaña en el "field" del Club de Fomento del Sport, con la asistencia del segundo batallón del 13 de infantería, y por la noche una velada literaria en el salón del Imperial Cine; el 9 habrá un tedéum en la iglesia parroquial y el 10 se efectuará un torneo atlético en el "field" del mencionado club. Por la noche se quemarán fuegos artificiales en la plaza del Mercado y se efectuará una manifestación con antorchas.

—El 9 se efectuará la apertura oficial de la biblioteca Manuel Lucero, obra de las escuelas del mismo nombre y de un núcleo de personas amantes de la cultura.

—Partió ayer con destino a Tucumán la delegación de la sociedad Pro Patria encargada de conducir la placa conmemorativa que será colocada en la casa histórica.

Forman la delegación, presidida por la señorita Dominga Usandivaras, las señoritas Pola Olmedo, María Luisa Alvarez, María Cordeiro y Herminia Cordeiro, y un grupo de jóvenes.

En el acto de la colocación hará uso de la palabra el delegado José Cortés Funes (hijo).

—En el colegio Monserrat se realiza esta tarde un acto público.

—La sociedad Unión y Progreso organiza también una velada conmemorativa para el domingo por la noche.

—En la escuela de comercio se dieron varias conferencias en todos los cursos, las que estuvieron a cargo de alumnos de los diversos grados.

**CORRIENTES**

Corrientes, julio 7 — De acuerdo con el programa de fiestas preparado, esta mañana se realizó en el polígono Corrientes el concurso de tiro.

A las 8 a. m., el gobernador abrió el concurso, disparando el primer tiro.

El número de aspirantes inscriptos es grande y reina mucho entusiasmo.

Se efectuó también la colocación simbólica de la piedra fundamental de las escuelas de la independencia. El acto se realizó en el local del consejo de educación e hizo uso de la palabra en esta circunstancia, el ministro de Instrucción Pública y Hacienda, señor Manuel Bermúdez.

Las autoridades, el personal docente de todas las escuelas de esta capital y numeroso público, asistieron a esta ceremonia.

Esta tarde, en la escuela Centenario, se efectuó una fiesta escolar, en la que se inauguró un aparato de proyecciones luminosas, mientras el señor Adolfo Mors daba una conferencia sobre "Arboles históricos".

Pronunció el discurso de apertura la vicedirectora, señorita Germana Fages, la que fué muy aplaudida por el numeroso público. Después se desarrolló un variado programa, con números literarios y musicales.

Esta tarde también se efectuó una fiesta deportiva, organizada por los "boy scouts" en el paseo Mitre. Los números principales consistieron en una carrera de resistencia, otra de obstáculos, una tercera con bicicletas, salto de la garrocha, carreras de regatas y de sortijas.

Bella Vista, julio 7 — Los festejos del Centenario prometen estar animados, a pesar de los manejos incorrectos de la comisión municipal, que dió otro destino a los fondos dispuestos para aquéllos.

La directora de la escuela Ferré, ha protestado por ese procedimiento y se hacen gestiones para llevar la protesta hasta el gobernador de la provincia.

General Paz, julio 7 — Mañana se efectuará una fiesta escolar en la escuela número 1; el 9 la sociedad Sagrado Corazón de Jesús, que preside la señorita Constancia Aguirre, repartirá carne y víveres a las familias pobres, en la municipalidad, y habrá, además, juegos populares, velada literaria en la escuela número 1 y baile en el club social General Alvear.

**SALTA**

Salta, julio 7 — Se inauguró hoy la exposición de autógrafos, entre los que se encuentran los de los diputados al Congreso doctor José Ignacio de Gorriti, general Alvarado, Lavalle, Lamadrid y otros.

Además, como recuerdos del tiempo de la conquista y de la colonización, figuran los sellos de Santa Fe y Veracruz del año 1570 y un diario de la caja del tesoro del rey, de don Gabriel Güemes Montero. Se exhibe también una escarapela del año 16.

Los diarios suspendieron la salida hasta el martes próximo.

Rosario de la Frontera, julio 7 — En la escuela normal se efectuó una interesante velada, en la que tomaron parte alumnos de los cursos normales y de aplicación.

El programa fué interpretado en todas sus partes con acierto y corrección.

El pueblo se halla profusamente embanderado

**MENDOZA**

Mendoza, julio 7 — De acuerdo con la Constitución de la provincia, en el sentido de celebrar aquí las mismas fiestas que celebre la administración nacional, todas las reparticiones públicas provinciales permanecerán clausuradas desde hoy hasta el lunes.

Aún no se ha recibido contestación de la Comisión Nacional del Centenario a la nota que dirigiera la comisión provincial, referente al empleo de setenta mil pesos que aquélla destinara para construcción de un edificio para servicios nacionales en esta capital, como la mejor forma de festejar el glorioso aniversario.

Es de recordar que esta comisión observó que con esa suma no podría construirse ningún edificio adecuado.

Mañana se realizará el almuerzo con que los adherentes de la Concentración Cívica Regional, festejan el Centenario. Presidirá el acto el senador Emilio Civit.

Mendoza, julio 7 — Se realizó en el colegio nacional la fiesta en conmemoración del Centenario, a la que asistió numerosa concurrencia.

Con este motivo se desarrolló un interesante programa que se inició con los acordes del Himno patrio.

En seguida los concurrentes pasaron al "lunch" y luego se organizó un animado baile.

Mañana, a las 10, las tropas de guarnición concurrirán a la plaza San Martín para rendir homenaje al gran capitán frente a su estatua, donde presentarán las armas y se entonará el Himno Nacional.

Por la tarde, a las 3, la tropa, en traje de paseo, con bandas de guerra, y oficiales, concurrirán a la alameda para tomar parte en la procesión cívica.

También se realizó la manifestación estudiantil. Desde mucho antes de la hora indicada para la reunión, el local del colegio nacional se vió concurrido por gran número de estudiantes.

A las 9.30, organizada la columna con la banda de policía a la cabeza, partió la manifestación, que siguió por la calle Chile hasta Necochea y por ésta hasta la plaza San Martín. Al pie de la estatua del libertador fué cantado el Himno Nacional; después hicieron uso de la palabra los jóvenes Enrique Quiroga y A. García, en representación de la escuela de vitivinicultura y enología, y del colegio nacional, respectivamente.

La manifestación siguió luego por la calle Necochea, San Martín hasta Paseo Alameda, donde los jóvenes Fernando Arenas, del colegio nacional, Alberto Aguilar, de la escuela vitivinícola y enología, pronunciaron discursos.

La columna regresó por la calle San Martín hasta Rivadavia y por ésta hasta la casa de gobierno, para penetrar en el salón donde se encuentra la bandera de Los Andes. Nuevamente se renovaron las manifestaciones patrióticas y volvió a cantarse el Himno Nacional, para luego hablar los señores Víctor C. Reta, en nombre del presidente y del centro de estudiantes del colegio nacional, quien no pudo representar personalmente a la institución en ese acto.

De allí los manifestantes se dirigieron al colegio nacional, donde se disolvieron, después de vitorear entusiastamente a la patria en la gloriosa efemérides de la jura de nuestra Independencia.

Como estaba anunciado, se celebró en esta capital la ceremonia de homenaje a los muertos por la patria, que los "boy-scouts", como acto de alta justicia, impusieron su programa de festejos del Centenario.

Acompañó a los manifestantes el capitán Guillermo Kubler. Pronunció un discurso en este acto el señor Guerrero Carpena.

La columna siguió al Plumerillo, donde, después de otra breve ceremonia, se disolvió. Hoy, a las 10.30, se realizó igual ceremonia en Campo del Pilar (Godoy Cruz), punto donde fué asesinado el presidente del Congreso de Tucumán, doctor Narciso Laprida.

Fué nombrado para representar oficialmente a la comisión del Centenario, el señor J. Luciano Peltier, quien hizo uso de la palabra. Habló también el vicario Carlos Carrol, en nombre de las autoridades locales.

Por iniciativa de la sociedad de socorros mutuos, la colectividad española, en el deseo de exteriorizar sus sentimientos de España hacia la Argentina, resolvió adherirse a las fiestas formando columna, a la que precederá el estandarte de la sociedad, y se incorporará a la procesión cívica que se realizará mañana por la tarde.

Promete asumir grandes proporciones la exposición de arte de objetos antiguos presidida por la señora Elena R. de Day. Hasta este momento, el lugar de la exposición se encuentra lleno de objetos expuestos.

Personas de esta sociedad se disputan con interés el arreglo de los salones.

Figuran en la exposición verdaderas joyas de arte y numerosos objetos pertenecientes al general San Martín.

San Martín, julio 7 — En el salón del Círculo Italiano habrá mañana una función de gala, organizada por el Centro Español.

El 9 se efectuará un importante partido de football entre los clubs de Palmira y de General San Martín, combinados, contra el club José de San Martín, de la ciudad de Mendoza.

Se disputarán once medallas de plata.

El mismo día será inaugurada la biblioteca escolar popular José de San Martín.

Alrededor de la plaza local habrá carreras de sortija, de embolsados y de burros y otros juegos, todos con premios en dinero y objetos.

Una banda de música amenizará las fiestas.

El 9 por la noche, el comité del partido Radical dará un banquete en el hotel Unión.

Mendoza, julio 7 — El nuevo edificio para el Banco de la Provincia, se inaugurará el 9 del corriente, con un gran baile.

La comisión organizadora del baile, que preside la señora Milagros Torrens de Alvarez, resolvió fijar la cuota de entrada al mismo, en dos pesos, para las señoras, y cinco para los caballeros.

**ENTRE RIOS**

Paraná, julio 7—En el teatro 3 de Febrero se efectuó la distribución de premios de los juegos florales organizados por la subcomisión nacional de la juventud.

Se abrió el acto con el Himno Nacional, ejecutado por la orquesta que dirige el profesor Mario Monti, y pronunció el discurso de apertura el doctor Ramón C. Ferreyra, en nombre de la comisión organizadora de los juegos florales.

El veredicto del jurado otorgó el premio de honor "Rosa Natural" a Ismael Navarro Puente, y eligió reina de la fiesta a la señorita Emma Núñez Folk.

Todos los demás números del programa, fueron desempeñados con corrección, por lo que merecieron entusiastas aplausos de la concurrencia.

**LA RIOJA**

La Rioja, julio 7 — El programa de fiestas del Centenario, sigue desarrollándose con animación.

La fiesta de anoche en la escuela Castro Barros, resultó muy concurrida, y la interpretación de los números del programa agradó mucho a la concurrencia.

La misa oficiada esta mañana en el local de la cárcel y el reparto de ropas y víveres a los presos por una comisión de damas y señoritas, fueron actos que impresionaron vivamente a los reclusos.

**SAN LUIS**

San Luis, julio 7 — Continúa desarrollándose con buen éxito el programa de fiestas escolares. Entre los establecimientos que han realizado actos hasta hoy, se hallan el colegio nacional y las escuelas Pringles, Belgrano y Lafinur.

Esta tarde se inauguró el teatro infantil.

Ha merecido un elogioso comentario el trabajo presentado por el doctor Edmundo Escobar al Congreso Americano de Ciencias Sociales, titulado "Industrialismo en los Estados argentinos".

**JUJUY**

Jujuy, julio 7—Las fiestas conmemorativas del Centenario se han organizado en la siguiente forma.

Día 7, de 9 a. m. a 4.30, concurso de tiro al blanco; a las 8 p. m., inauguración de la escuela nocturna Teodoro Sánchez de Bustamante.

Día 8, partido de football entre la sociedad de tiro Gimnasia y Esgrima y el club Argentino del Norte y fuegos artificiales y biógrafo en la plaza Belgrano a las 8 p. m.

Día 9, salvas a la salida del sol, distribución de pan y carne a los pobres, tedeum en la iglesia matriz, traslado de los restos del doctor Teodoro Sánchez de Bustamante al nicho construído en la iglesia matriz, procesión cívica después del tedeum, la que recorrerá las calles Belgrano Necochea y Alvear, hasta el parque San Martín, donde se levanta la estatua del prócer; te en la casa de gobierno, fuegos artificiales, biógrafo en la plaza Belgrano.

Día 10, carreras de velocidad, resistencia, saltos en alto y largo, carreras de embolsados y de sortija, juegos de mazas indias entre los alumnos de las escuelas Belgrano y Normal.

Todos esos juegos se realizarán en el local de la exposición rural.

El gobierno ha declarado feriado, desde el 6 al 10.

## ENTRE RIOS

### LAS ULTIMAS ELECCIONES DE SENADORES

**Sobre la aprobación de los diplomas**

**Nota de los senadores demócratas**

**ANTE EL CONGRESO NACIONAL**

Paraná, julio 7 — En su edición de hoy, "La Acción" publica la nota de protesta presentada al Senado nacional por los senadores demócratas, quienes dicen que, por segunda vez, recurren a dicho cuerpo para darle cuenta de los procedimientos empleados por una parte de la representación legislativa en complicidad con el Poder Ejecutivo.

Agregan que ellos evidencian de una manera clara y precisa que con la ascensión del partido Radical al gobierno se ha iniciado un período de subversión institucional, que reclama la atención de las autoridades supremas de la Nación, para salvaguardar los principios fundamentales y derechos del pueblo.

Tiene conocimiento el Senado Nacional, dice, por nuestras comunicaciones anteriores y por el memorial que en fecha 8 de mayo próximo pasado dirigimos al presidente de la legislatura de la provincia, de los medios arbitrarios y atentatorios puestos en práctica por la minoría radical de ambas Cámaras, antes de su renovación y con la anuencia y coparticipación del Poder Ejecutivo, para evitar que dentro del período establecido por la ley electoral y de acuerdo con los preceptos de la carta fundamental, se hicieran las designaciones de los representantes al Senado de la Nación.

Pasados al Senado las actas y los antecedentes relacionados con las elecciones de senadores en los departamentos de La Paz, Federación, Uruguay, Victoria y Gualeguaychú, la comisión de poderes, en mayoría, previo estudio y la comprobación de los delitos electorales cometidos en dos de los departamentos primeramente citados, dictaminó el rechazo de los diplomas presentados por los señores Maciel y Siburu, y el ingreso en la Cámara de los señores Núñez y Rohrer, a quienes corresponde la mayoría legal, y suspender para las sesiones ordinarias la discusión del diploma presentado por el senador electo por Uruguay, señor Etcheverry, a fin de darle tiempo para que compruebe que llena las condiciones que exige la Constitución para desempeñar el cargo, y aceptar los diplomas de los senadores electos por Victoria y Gualeguaychú, señores Goyri y Musté.

La minoría de la comisión, por su parte, presentó otro despacho, por el cual aprobaba todos los diplomas, sin tener en cuenta los delitos cometidos ni la inhabilidad del señor Etcheverry.

Ayer a las 4.30 p. m. se constituyó el Senado, que se compone por un total de catorce representantes en ejercicio, los que suscriben y los radicales de la Puente, Dasso y cinco electos, comprendidos entre éstos los de La Paz y Federación, cuyos diplomas aconseja legalmente rechazar la mayoría de la comisión de poderes, y el de Uruguay, que carece de condiciones para ejercer la representación.

Informados los despachos de la comisión, de la mayoría y la minoría, se puso a votación el primero, y se produjo empate, pero los electos votaron en contra y se resolvió su rechazo.

El vicegobernador dió, no el voto que le acuerda la Constitución, sino el voto eminentemente partidario, que respondía al plan político que desarrolló después, pues, como sabe el Senado, el voto en general sólo traducía en este caso la aprobación de la elección practicada.

Debía procederse a la votación del despacho de la minoría; pero como en la votación en particular los electos no pueden votar su propio diploma, y en consecuencia la mayoría legal y constitucional hubiera resuelto la forma de consagrar la buena doctrina, la pureza del sufragio, lo que no convenía a los planes del oficialismo, el electo señor Etcheverry, presentó un proyecto de resolución, dándole carácter de moción, por el cual se faculta al presidente del Senado para que designe una comisión de cuatro miembros del seno del mismo para que practique una investigación sobre la forma como se han desarrollado los comicios del 4 de junio próximo pasado en los departamentos de La Paz y Federación, así como para que informe si el senador electo por Uruguay llena las condiciones del artículo 97 de la Constitución de la provincia.

A los efectos del artículo anterior, dice el proyecto, se suspende la consideración de los diplomas de los senadores electos Miguel Maciel, Adriano Siburu, Víctor D. Etcheverry, Emilio Goyri y Emilio Musté, por los departamentos de La Paz, Federación, Uruguay, Gualeguaychú y Victoria, respectivamente.

Se le observó por el senador Carbó que el electo Etcheverry no podía presentar proyectos, pues de acuerdo al artículo 3 del reglamento, los electos pueden asistir a las sesiones y tomar parte en la discusión de los proyectos sobre la aprobación o desaprobación de las elecciones respectivas, y pueden también votar en general sobre el dictamen de la comisión; pero, además de que no pueden hacerlo en particular, carecen de facultades para pronunciarse sobre todo otro asunto, y entonces el senador de la Puente declaró que hacía suyo el proyecto y que lo presentaba como senador en ejercicio.

Los senadores López y Carbó observaron que el proyecto de referencia sólo podía ser discutido y resuelto por los senadores en ejercicio, para lo cual la Cámara se hallaba en quórum, y estaban inhabilitados para votar los electos en virtud de que el reglamento no les permitía pronunciarse en asuntos extraños al despacho en general sobre las elecciones, pero como la forma en que estaba constituída la Cámara permitía al vicegobernador resolver todas las cuestiones discutidas con su voto de desempate, el proyecto fué resuelto en esa forma viciosa y atentatoria, y se realizó en todas sus partes el plan oficial.

Como queda demostrado, se han subvertido los principios constitucionales, y se ha colocado a la provincia fuera de la Constitución, pues no existe el poder legislativo que, de acuerdo con el artículo 104 de la misma, debió quedar constituído el 1.o del corriente.

Debemos hacer presente, agregan, que los representantes que suscriben, sus colegas de la Cámara de Diputados y el partido Demócrata Progresista, en cuyas filas militamos, verían con verdadero sentimiento patriótico cualquier resolución que tomara el Senado Nacional para regularizar constitucionalmente la situación de Entre Ríos, antes que las agresiones del oficialismo despierten en el espíritu público temperamentos contrarios al respeto que deben merecer las autoridades cuando proceden de acuerdo con sus grandes deberes, o las induzcan a procedimientos que no encuadren dentro de los principios que consagran el ejercicio regular y tranquilo de los derechos políticos.

Firman el documento los señores Lucio B. López, Romeo Carbó, Alberto Montiel, Serafín Guiliani, Waldino Gadea, Leopoldo Monzón y Carmelo Oresco.

**Inauguración del parque escolar — Jefatura de policía**

Paraná, julio 7—Se inauguró hoy el parque escolar, fundado por el consejo general de educación. El personal docente y los alumnos de las escuelas fiscales de esta capital y numeroso público concurrieron al acto, que fué amenizado por la banda de música de la policía. Se efectuaron con gran destreza algunos números de ejercicios gimnásticos.

El nuevo parque llena una necesidad muy sentida por la juventud estudiantil.

—El inspector de policías de la provincia, Manuel Rivero y Hornos, se hizo cargo de la jefatura de policía de esta capital, hasta que el nuevo jefe se reciba del cargo.

**Cambio de funcionarios — Demostración social — Compañía teatral**

Paraná, julio 7—El Poder Ejecutivo dictó un decreto por el que designa para ocupar el puesto de jefe de policía de la capital, al de Victoria, señor Florencio Arteaga y nombra en reemplazo de éste al jefe de policía de Uruguay, señor Miguel R. Rivero, quedando a cargo de esta última jefatura, el secretario, señor Luis R. Arca.

—En el hotel Sanguinetti se realizó el banquete con que los amigos del señor Sebastián Jávega le despidieron de la vida de soltero.

—Hizo su estreno en el teatro 3 de Febrero, la compañía Arellano, la que representó la comedia "La viuda influyente", de Belisario Roldán.

## SALTA

### LA PRODUCCION AZUCARERA

Salta, julio 7—La producción azucarera de este año en la provincia superará a la del año pasado debido al buen estado de la caña, al aumento en las plantaciones y a las mejoras de su elaboración.

—En el local del Casino se prepara una velada, en conmemoración del día 14, aniversario de la toma de la Bastilla.

—Acompañado por su señora y su hija, salió para ésa el doctor Flavio Arias.

—También salieron para el mismo destino los doctores David Gudiño y Carlos Arias.

**Conductores de vehículos — Compromiso matrimonial — Enlace**

Salta, julio 7 — Un diario llama la atención sobre el hecho de que varios menores de edad dirigen vehículos, con peligro para los transeuntes, y pide a la municipalidad que les aplique la ley respectiva.

—Próximamente contraerá enlace la señorita María Luisa Dávalos con el doctor Alfredo Boden.

—Se celebró hoy el enlace de la señorita Elvira Abeleira con el señor Cristóbal Canaves.

**Fallecimiento**

Salta, julio 7 — Falleció el señor Abelardo Figueroa.

**Quejas contra el Central Norte—Embarque de vinos**

Cafayate, julio 7—Los comerciantes de esta región protestan contra el ferrocarril Central Norte, por exigir el cobro inmediato por el almacenaje de encomiendas y cargas en la estación Talapampa.

Dada la enorme distancia y las dificultades en las comunicaciones, por no haber diariamente correos, debería dicha estación dar un plazo de quince días para poder retirar las cargas, procedimiento que se observa en la estación Trancas, para las cargas provenientes del valle de Santa María (Catamarca).

—Se activa el embarque de vinos

# INFORMACION GENERAL DE LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

para Salta. El precio al por mayor, en bodegas es actualmente de 12 centavos el litro.

## CORDOBA

### PARTIDO RADICAL PRINCIPISTA

**Programa de gobierno**

Córdoba, julio 7 — En la última reunión celebrada por el partido Radical Principista, se trató el asunto relativo al programa de la agrupación y se resolvió que el partido sostenga hasta hacerlo práctico en el gobierno del pueblo, el siguiente programa:

Régimen político: libertad de enseñanza, de cultos, de testar, de trabajos de imprenta, de contratar, autoridades electivas, base del sufragio universal, desde la edad en que el ciudadano debe enrolarse; abolición del descanso dominical obligatorio y toda medida y reglamentación que tienda a suprimir la libertad que cada uno tiene para trabajar o descansar, autonomía de los Estados y los municipios, reconocimiento del derecho de propiedad en sus más amplias manifestaciones, sin excluir la propiedad literaria, artística y sin más restricción que la utilidad pública declara por ley o por sentencia fundada en ley; inamovilidad de los jueces mientras dure su buena conducta, base de selección, los que deberán estar bien rentados para garantizar su independencia.

Otros poderes: Cámara de Diputados de la Nación; base para la elección de un diputado por cada 100.000 habitantes o fracción que no baje de 50.000. Los diputados durarán 6 años en el ejercicio de sus funciones, debiendo hacerse la renovación de la Cámara por mitad cada tres años; supresión del Senado, elección directa de gobernador y vicegobernador.

Régimen administrativo: reducción del número de empleados públicos en todas las ramas del gobierno hasta limitar el personal a lo estrictamente suficiente para la administración.

Justicia: mantenimiento del orden y seguridad de los habitantes.

La condición para la provisión de los empleados es sólo la idoneidad y nadie podrá ejercer más de un empleo público rentado, sea nacional o provincial; determinar para los empleados públicos, sin excluir los cargos de gobernador, ministros, legisladores, el mínimo de retribución para sus servicios, para levantar el concepto moral y administrativo e inculcar al ciudadano la idea de que el cargo público debe aceptarse como carga que impone deberes y no como incentivo de lucro que da derecho a ubicaciones, subsidios, mejoras de sueldos y otros privilegios que ha consagrado el abuso; supresión de la facultad que se abroga el Estado de otorgar pensiones, jubilaciones y subsidios a empleados públicos y en general a familias descendientes de los mismos, salvo el caso de un plebiscito popular.

No se comprenden en este inciso las jubilaciones que por ley no son sino el ahorro, que los empleados o sus herederos pueden retirar por muerte, renuncia o abandono del empleo.

Publicidad de los sumarios, salvo los casos en que los procesos que se ventilen afecten la moral y buenas costumbres.

Supresión de todos los expedientes oficiales arbitrados para dirimir las cuestiones entre el capital y el trabajo, y juzgamiento de las mismas por tribunales y leyes comunes.

Régimen penitenciario por medio de establecimientos de instrucción, escuelas de artes y oficios e industrias para los penados.

Institución del "habeas corpus" para garantizar la libertad personal.

Imposición de penas severas para los autores y cómplices de coacción que restrinjan de cualquier modo, durante la huelga, la libertad que todo habitante de la República tiene para trabajar o no trabajar.

Prohibición absoluta de toda medida administrativa que tienda a reglamentar el trabajo y designar horas hábiles para ejecutarlo.

Restringir las facultades del Estado, en lo que concierne a la realización de obras públicas, las que no pueden ser ejecutadas por la acción particular.

Propender al establecimiento de instituciones bancarias libres de toda ingerencia oficial.

Régimen económico: libre cambio, abolición de todo sistema de medida proteccionista, libertad de industrias. Esta libertad implica supresión lenta y gradual de los monopolios, primas, garantías y los tributos en general, con excepción de las que sean estrictamente indispensables para mantener en justicia el orden del impuesto proporcional sobre la fortuna.

Propender a que la acción particular reemplace a la del Estado, en todo aquello que se relacione al ejercicio de la caridad, incluso los establecimientos de beneficencia.

### LAS PROXIMAS MANIOBRAS

Córdoba, julio 7 — Se ausentaron con destino a El Salto, con objeto de preparar el vivac para las próximas maniobras militares, las compañías 1 y 2 de zapadores pontoneros y 4 de ingenieros, al mando del capitán Aníbal Montes, de los tenientes primeros Gaglialmenlli y Butty y de los tenientes Correa y Sánchez Reytes.

La marcha se efectuará en cuatro etapas, celebrando las tropas el 9 de Julio en el punto donde se encuentren y en el cual, un teniente del cuerpo, dará a las tropas una conferencia patriótica.

El 4 de artillería, que desde el martes próximo pasado se encuentra en Malagueño efectuando ejercicios de tiro, el día designado se pondrá en marcha con destino al campo de maniobras.

**Renuncia de funcionarios**

Córdoba, julio 7—El vicepresidente del comité radical de la sección 3.ª, José Carballo, que recientemente fuera designado auxiliar de policía, presentó la renuncia del cargo, por entender que como radical no puede ni debe formar parte de una administración que no está encuadrada dentro de los principios sostenidos por el Partido Radical desde el llano.

Se sabe que las renuncias de los comitentes Garibaldi y Carballo no serán aceptadas y que, en cambio, ambos serán exonerados.

**Suscripción para un monumento — Declaratoria de quiebra**

Córdoba, julio 7 — La comisión constituída en ésta con objeto de recolectar fondos para el monumento a erigirse en Catamarca al obispo Esquiú, recolectó 757.50 pesos.

—A solicitud de los comerciantes Haund y Cía., establecidos en ésa, el juez doctor Garzón Maceda declaró la quiebra de la razón social Ignacio Lardizábal y Máximo M. Haenig, establecidos en el departamento de Marcos Juárez con casa de comercio en ramos generales, fijándose la audiencia de verificación de créditos para el 2 de agosto.

**Editorial de LA PRENSA — Hombre muerto por el frío—Hallazgo de un párvulo.**

Córdoba, julio 7—El diario "Los Principios", trascribe el editorial de LA PRENSA, titulado "El derecho de los empleados".

—En Rivera, frente al molino Letizia, ha sido encontrado el cadáver de Ignacio Acosta, quien murió a consecuencia del frío. Acosta contaba 53 años de edad.

—En el río Primero, a inmediaciones del puente Sarmiento, se encontró el cadáver de un párvulo, suponiendo tratarse de un crimen, pues parece haber nacido antes de tiempo.

**La fuga de penados**

Córdoba, julio 7—Hasta este momento no ha sido capturado ninguno de los penados que se han evadido de la penitenciaría.

Se continúan efectuando inspecciones para verificar el estado de seguridad de la cárcel, realizándose continuas requisas en las celdas más sospechosas.

El asunto de la penitenciaría, con motivo de la interpelación del diputado Montagné, parece que está llamado a tener gran resonancia por las revelaciones que con tal motivo se harán.

**Diversas resoluciones administrativas**

Córdoba, julio 7—Se dictaron las siguientes resoluciones: donar a las municipalidades de San Francisco y Las Varillas, departamento de San Justo, y Deán Funes, departamento de Ischilín, una partida de plantas de adorno con destino a las plazas públicas; nombrar al doctor Ricardo Pedernera director de la Gota de Leche, en reemplazo del doctor Luis Lezama, mientras dure la licencia acordada á éste.

Se envió un mensaje a la legislatura, con el que se remite un proyecto de ley, por el cual se autoriza al Poder Ejecutivo para pagar al ingeniero Marcelo Gariot, ex vocal del departamento topográfico, 3.380.98 pesos por concepto de sueldos y viáticos.

**Precio de la tierra—Terminación de estudios—Viajero — Fallecimiento**

Río Cuarto, julio 7—El doctor Emilio R. Cony, vendió su estancia Dos Lagunas, compuesta de mil hectáreas, 150 de ellas alfalfadas y demás mejoras, en la zona de Tegua, en 140 pesos la hectárea.

—Han terminado sus estudios Carlos Arrazola y Julio Alonso, hijos de Río Cuarto, quienes se recibieron de abogado e ingeniero, respectivamente.

—Procedente de la capital federal, ha llegado el señor Jacinto Cuccaro.

—Ha sido muy sentido el fallecimiento del señor Cándido Pérez, miembro conspicuo de la colectividad española.

El acto del sepelio estuvo muy concurrido.

**Fiestas francesas—Oficina de correos**

Canals, julio 7—Se formó una comisión de ciudadanos franceses, con el fin de conmemorar el 14 de julio, y al mismo tiempo fundar una sociedad de socorros mutuos.

—La oficina de correos está muy mal atendida por falta de personal.

El público también se queja porque el reloj de la oficina no marcha desde hace un año, pues cuando hay que poner la hora en los recibos es necesario recurrir al vecindario.

La luz de la oficina es pésima, a pesar de haber alumbrado eléctrico en la población.

**Puente y camino en mal estado**

Alejandro, julio 7 — El ingeniero Félix T. Garzón (hijo), inspector del departamento de obras públicas de la provincia, inspeccionó el puente sobre el río Cuarto y el camino de acceso a ésta, destruído por las aguas hace dos años, y el que además de un gran zanjón presenta desperfectos en un kilómetro de extensión.

Interrogado al respecto, dicho inspector manifestó que sería necesario invertir 10.000 pesos para la reparación de los desperfectos notados y opina que la administración actual carece de recursos para efectuar un gasto de esa importancia, porque el anterior gobierno dejó en condiciones desfavorables los fondos especiales votados para obras de esa naturaleza.

## CATAMARCA

### PESIMO SERVICIO FERROVIARIO

Tinogasta, julio 7—Aumentan las quejas de parte del público por el pésimo servicio del ferrocarril.

Aparte de que los coches carecen de caloríferos, hay trayectos muy largos en que los pasajeros de primera tienen que viajar hacinados con los de segunda, muchos de estos últimos en estado de beodez, que con sus cigarros fuertes y el vino que llevan consigo y beben, producen una atmósfera insoportable, que descompone a las señoras.

También se censura a la administración del ferrocarril por la falta de observancia de los horarios y la descortesía de los empleados para con el público, el que, en cada trasbordo que debe hacer a los trenes de combinación, se ve obligado a pedir por favor a cada guarda que le indique el convoy que debe tomar.

**Viajeros**

Andalgalá, julio 7—Partieron para ésa, los señores Douglas y Horacio King y sus hermanas.

## TUCUMÁN

### FALLECIMIENTO DEL SEÑOR MAXIMO ETCHECOPAR

Tucumán, julio 7 — Falleció esta madrugada el venerable anciano Máximo Etchecopar, vinculado a varios hogares distinguidos de la sociedad tucumana. Su muerte enluta a las familias de Terán, Avellaneda y muchas otras.

Al sepelio de los restos del señor Etchecopar, que se efectuó esta tarde, en el centenario del Oeste y fué un acto elocuente de simpatía.

## LA RIOJA

### *LA GOBERNACION DE LA PROVINCIA*

**Sustitución de una candidatura**

La Rioja, julio 7—La versión circulante desde hace tiempo de que el doctor Jaramillo no aceptaría la gobernación de la provincia, que sus correligionarios políticos, los autonomistas, quieren imponerle, tiende a confirmarse, pues hoy, después de una reunión de los dirigentes de ambas fracciones, nacionalista y autonomista, efectuada en el despacho del gobernador, quedó resuelta la eliminación de dicha candidatura, sustituyéndola por la del doctor Florentino de la Colina, también de filiación autonomista.

Lo cierto es que entre hoy y mañana, quedará definitivamente resuelto este asunto.

**El gobernador**

La Rioja, julio 7—Regresó de su estancia el gobernador doctor Vera Barros, y se hizo cargo del puesto.

## MENDOZA

**El precio del azúcar**

Mendoza, julio 7 — Es objeto de gran preocupación del comercio de esta plaza la escasez del azúcar, debido a la notable alza experimentada en el valor del artículo. Desde ayer el kilogramo de azúcar se expende al precio de sesenta y cinco centavos, y no será nada extraño que el precio aumente a medida que se acentúe la escasez.

**Dirección de escuelas**

Mendoza, julio 7 — El Poder Ejecutivo remitió al Senado un pliego, en el que pide acuerdo para nombrar director de escuelas al doctor Lucio Funes, designado en comisión.

**En favor de un empleado separado**

San Martín, julio 7 — Penosa impresión ha causado en el vecindario la separación del jefe de correos, señor Pedro Solís, quien era muy estimado por sus correctos procederes.

Con tal motivo, comerciantes, industriales, propietarios y vecinos de este departamento enviarán una nota a la dirección general de correos, para hacer constar el buen desempeño del señor Solís en el cargo que ocupaba.

**El secreto telegráfico**

San Rafael, julio 7—Sorprende que la dirección de correos y telégrafos no tome medidas inmediatas para asegurar el secreto telegráfico en esta oficina, pues el local de la misma consiste en un sólo salón, separado en varios compartimientos por tabiques de lona de mal aspecto. El público oye con toda claridad la trasmisión telegráfica.

## SANTIAGO DEL ESTERO

**Haberes de los maestros — Viajero**

Santiago del Estero julio 7 — Se pagó un bimestre al personal de las escuelas provinciales.

—Partió para ésa el doctor José D. Santillán.

## SAN LUIS

**La escuela normal**

San Francisco, julio 7 — Algunos profesores de la escuela normal tienen la idea de dirigirse a la representación radical en el Congreso, a fin de conseguir que dicho establecimiento sea incluído en el presupuesto.

## SAN JUAN

**Fallecimiento**

San Juan, julio 7—Ha sido muy sentido el fallecimiento de la señora Elvira Cortínez de Cortínez, dama de tradición y extensamente estimada y vinculada en esta sociedad.

## CORRIENTES

**Viajera**

Bella Vista, julio 7—Se ausentará hoy para ésa la señora Matilde Plate de Lagier, quien recibió demostraciones especiales de la institución Damas de Beneficencia y de la sociedad local.

**Fallecimiento**

Corrientes, julio 7—Ha fallecido el señor Lorenzo Cazaux.

## NEUQUEN

**Viaje del inspector de territorios—Despacho de asuntos administrativos—Regreso del jefe de policía.**

Neuquén, julio 7—Ha salido para ésa el inspector de territorios Emilio Rodríguez Iturbide, quien fué objeto de diversas manifestaciones de afecto por parte de sus antiguas amistades del tiempo en que era secretario de la gobernación.

—El gobernador interino, Alier, activa el despacho de los asuntos administrativos.

—Regresó de ésa el jefe de policía Staub, quien se hizo cargo de la jefatura.

**Juzgado letrado—La escuela para los presos de la cárcel**

Neuquén, julio 7—Partió para ésa, enfermo, el juez letrado, doctor Zinny, en uso de licencia por cuarenta días.

El tribunal queda a cargo del fiscal, doctor Gollán, quien también espera que se le conceda licencia para trasladarse a ésa, en seguida.

—Se espera que el Ministro de Justicia acuerde los fondos necesarios para techar el saloncito de clases de los presos de la cárcel, hoy suspendidas y asunto que prometió resolver en seguida el gobernador, señor Elordi.

## CHUBUT

**Instalación de un frigorífico—Viajero**

Cabo Raso, julio 7 — Ha causado general descontento la noticia de que se instalará aquí el frigorífico Santa Elena, pues dada la inmensa zona que abarcará, los pobladores de la misma serán desalojados, y sufrirán por tal causa, incalculables perjuicios.

Dada la extensa zona de territorio solicitada, se cree que sea con el propósito de adquirir tierras, pues en otra forma le será imposible obtenerlas.

—Pasó por ésta, con destino a Camarones, el comisario Giovanelli.

## MISIONES

**Plaga de hormiga minera**

San José, julio 7 — Desde que se suprimió el personal de la Defensa Agrícola en esta colonia, se han aumentado los perjuicios que sufre la agricultura, agregándose ahora el daño que causa la hormiga minera cuyas funestas consecuencias se han hecho sentir hasta en las casas. Esto se ha podido evidenciar recientemente en uno de los edificios principales de este pueblo, cuyos cimientos fueron perjudicados por esa plaga.

El edificio ha sido necesario apuntalarlo a fin de calzar nuevamente los cimientos socavados hasta una profundidad de cerca de dos metros.

Como muchos de los ingredientes hormiguicidas que se emplean actualmente para combatir ese insecto, son, no solamente caros sino de dudosa eficacia, sería conveniente que la dirección general de agricultura y Defensa Agrícola, enviara elementos que conceptuara más apropiados para su destrucción.

# ARTE Y TEATRO

**Coliseo**—El jueves efectuó el estreno de la ópera cómica, original de C. Vizzoto y el maestro Ivan Darclee, titulada "Anónima Potin", y cuya obra fué estrenada en Milán por la misma compañía Caramba-Scognamiglio, habiendo merecido de la crítica favorables elogios.

El motivo del libro es un asunto sencillo que su autor se propone hacer complicado, y darle una trascendencia que no tiene con el fin, seguramente, de sostener los tres actos de que consta dicha producción.

La baronesa Liana, artista de circo, ha caído en las garras del usurero Potin, payaso de la misma compañía que, en unión de tres amigos se dedica a esta clase de operaciones. La baronesa ha recibido de ellos la suma de doscientos mil francos, garantizados con las alhajas de su madre, y con la probable herencia de un tío suyo millonario. Pero resulta que el tío muere sin acordarse para nada de la sobrina en el testamento, y que las alhajas son falsas. Potin y los suyos, viendo ya por el aire la cantidad prestada, consiguen de la baronesa que firme un documento, por el cual ella se compromete a servir de instrumento a los usureros en un nuevo negocio que proyectan establecer. En un lujoso salón, fumadero de opio, aparecen las jóvenes explotadas de Potin y compañía; entre ellas está la baronesa entregándose más que ninguna a los efectos del destructor narcótico, con el fin de poder olvidar, en su embrutecimiento, al príncipe Carlos, su único amor, al cual considera perdido para siempre. Pero el príncipe se encuentra allí, a su lado, disfrazado de japonés, y no pudiendo soportar por más tiempo la abyección de su amada, se descubre, ofreciendo salvarla si ella quiere.

El negocio de la "Anónima Potin" va de mal en peor; los cuatro socios discuten acaloradamente; las acciones son una especie de papel mojado. En tales momentos, el príncipe Carlos queriendo libertar a la baronesa propone la compra de todas ellas. Pero hay otro individuo, el embajador ruso Savoff, antiguo admirador de la artista, y despreciado por ella que, a fin de vengarse y hacerla suya propone también la misma operación. Potin y sus compañeros, en su deseo de aprovecharse de tal coincidencia, venden a cada uno por separado las mismas acciones, pero advertidos el príncipe y Savoff, y obrando ya de común acuerdo, avisan a la policía, que detiene a los estafadores.

Liana y Carlos continúan sus interrumpidos amores.

De los tres actos sólo uno, el primero, es agradable y entretenido. En él alternan con verdadero acierto la nota cómica y la sentimental, preparando con maestría la última escena que resulta de muy buen efecto. Los otros dos actos por su desarrollo y dimensión, pesan demasiado, llegando a producir cansancio en el espectador. Añádase a esto, que su ambiente no es el más a propósito para ser tratado en escena, y no es de extrañar que parte de los espectadores abandonaran la sala antes de terminar la obra.

La música es agradable, fina y bien instrumentada. Tiene varios números muy bellos, especialmente la fantasía, introducción del segundo acto y cantable coral. Pero, en general, adolece de uno de los defectos del libro, y es que el maestro se ha propuesto dar también a la partitura una importancia que ni tiene ni cabe darle, dentro del género.

Stefi Csillaq y Enrico del Valle fueron los mejores intérpretes de la obra, y los que cosecharon más y merecidos aplausos. María Ivanisi cantó su parte bien, dentro de su temperamento poco apasionado. Pasquini y Consalvo, como siempre, discretos y acertados en sus respectivos papeles.

La presentación buena.

La orquesta bien disciplinada y bien conducida por el maestro Bellezza.

Los espectadores que al principio prodigaron los aplausos, mostráronse menos pródigos al finalizar la obra.

**Moderno** — Bello es el concepto, aunque no original, de que se ha valido el señor Mones Ruiz para hilvanar los personajes de su obra titulada: "Una mujer que era buena", que se puso el jueves en escena en el teatro Moderno.

Pero la inexperiencia que demuestra su autor y su poca habilidad para el desarrollo de su trama le restó interés e hizo que ésta resultara vulgar, artificiosa y monótona, en grado superlativo, en ciertos y determinados pasajes de la misma, no omitiendo tampoco un sinnúmero de ingenuidades buenas, aceptables y conmovedoras si se quiere para un niño, pero difícil de ser aceptadas por el público, compuesto como se sabe de personas que en su mayoría han llegado a la mayoría de edad.

Hay cargazón de frases insustanciales, huecas, un mínimo de situaciones interesantes, reales y vívidas, un exceso de parlamentos revestidos de un romanticismo arcaico.

La confusión y desorientación del autor, son tales, que ha llegado a llamar bohemia a la desvergüenza y holgazanería.

La bohemia clásica, que tantos y tantos cultores famosos divulgaran en páginas admirables, ha quedado reducida a su mínima expresión, maltrecha y desprestigiada, después del alegato del señor Mones Ruiz.

En cuanto a la interpretación, cabe decir en honor a la verdad, que fué desastrosa.

Los actores en general, para no excluir a ninguno, tuvieron el poco acierto de no saber sustituir su insuficiencia con el estudio. Todos balbuceaban el papel, como si se tratara del primer ensayo.

Sólo el apuntador evidenció su conocimiento y seguridad en la obra, y así lo demostró recitándola a voz en cuello desde su primera escena hasta el final.

**Buenos Aires**—Un auditorio selecto en el que primaba el elemento intelectual, auspició con su asistencia la evocación de los hechos más culminantes de nuestra historia confiada al pincel de Pío Collivadino y a la elocuencia de Belisario Roldán. La fe patriótica de los oyentes, sintióse reconfortada y su espíritu enardecido por la palabra del orador, que supo hacer llegar a todos sus emociones en cuadros de un colorido vivaz, acentuado por el pincel de Collivadino, haciendo vivir tres horas de sagrada unción patriótica. El comentarista dedicó la página liminar de su discurso a España.

En frases justicieras recordó su brillante actuación en el concierto universal, señaló sus innumerables virtudes, sus magníficas bellezas. Fué un himno a la gran nación de la historia, a sus hijos, a su hidalguía, a la raza, al espíritu latino. La segunda parte la dedicó a la descripción de las páginas más sobresalientes de la gran epopeya.

Roldán y Collivadino fueron largamente aplaudidos. Y no podemos dejar en olvido al señor José León Pagano, director artístico, a quien en gran parte se debe el buen éxito de la velada.

**San Martín**—La compañía española de comedias de este teatro estrenará esta noche la comedia en dos actos, de los señores Muñoz Seca y Pérez Fernández, titulada "Las cosas de la vida".

**Comedia**—Para esta tarde anunciaba una función extraordinaria que dará comienzo a las 3 p. m.; se pondrá en escena: "El palacio de cristal", "El doctor Ximénez" y "La alegría de España", estrenando además Lola Membrives dos nuevas canciones: "¿Es pitorreo... u qué?" y "El pañuelo bordao".

## INSTITUCIONES CIENTIFICAS Y LITERARIAS

**Liga de educación racionalista** — En el local Belgrano 255 dará hoy a las 9 p. m., el señor Juan A. Fons una conferencia sobre las enfermedades trasmitidas por los animales.

# NOTICIAS DE POLICIA

### HALLAZGO DE UNA PIEZA ANATOMICA

Una cuadrilla de peones que efectuaba la limpieza de las cloacas del mercado Proveedor del Sur, Bernardo de Irigoyen y Cochabamba, encontró parte de una pierna derecha, al parecer del sexo masculino.

Dada la forma en que aquélla está cortada y disecados pies y músculos, se supone se trate de una pieza que haya servido para estudios anatómicos.

Las partes encontradas son una tibia y un peroné, unidos.

Interviene la comisaría 16.ª.

**Hallazgo de efectos robados**

En jurisdicción de la sección 10.ª de policía fueron encontrados abandonados, el carro, caballo, guarniciones, toldo y dos barandas para mesa de billar, que anteayer le hurtaron a Fernando Ghio, de la esquina de las calles Inclán y Boedo.

**Las víctimas del fuego**

En el hospital Pirovano falleció ayer Vicente Borchelli, víctima de las quemaduras que sufrió el 4 del corriente mes, en la casa Amenábar número 1865.

La policía de la sección 29.ª remitió el cadáver a la Morgue, a los efectos de la autopsia.

**Riñas y heridos**

En la avenida de Mayo entre las de Perú y Bolívar, el vendedor de diarios Antonio Vázquez, fué herido en la región glútea con arma cortante, por otro vendedor de diarios que no ha sido habido.

El herido fué atendido por la Asistencia Pública.

**Robos y hurtos**

Tomás Justo Torres denunció en la comisaría 23.ª la sustracción de ropas y alhajas por valor de 600 pesos.

El delito se efectuó en el domicilio del damnificado, calle Terrada 804.

### EN EL PUERTO

**Hallazgo de un cadáver**

En el Riachuelo, cerca de Vuelta Rocha, fué encontrado ayer el cadáver de un ahogado, que no ha podido ser identificado. El extinto era un hombre, como de 40 años, de 1.75 metros de altura, vestido regularmente y en sus ropas se le encontró una cartera con once pesos.

# PROVINCIA DE SANTA FE-INFORMACION GENERAL

### PRESBITERO DOCTOR JULIAN NAVARRO

**Placa en su memoria**

Publicamos una fotografía de la placa que en la iglesia matriz de Rosario honrará la memoria del presbítero doctor Julián Navarro, miembro del clero argentino que tomó parte en los actos de nuestra emancipación política. Esa placa será colocada mañana y el acto dará motivo a un sencillo acto de homenaje.

Nacido en Buenos Aires el año 1777, el doctor Navarro hizo sus estudios eclesiásticos en Córdoba y en 1800 fué a Santiago de Chile a recibir las órdenes sacerdotales.




Sus biógrafos informan de su actuación religiosa y patriótica en su país natal hasta 1817, época en que acompañó al general San Martín a Chile. Según esos biógrafos, el primer destino en que se le ve actuar es el de capellán castrense, con facultades de párroco, en la expedición organizadora contra los indios charrúas, que aliados con los minuanes, hasta la extinción de ambas tribus, asolaron durante mucho tiempo las comarcas de la Banda Oriental y de Entre Ríos.

En 1809, el presbítero Navarro obtuvo por concurso la parroquia de Rosario. Allí lo esperaba la gloria. Cuando la Junta de Mayo hizo un llamamiento a la generosidad de los hijos amantes del país, pidiéndoles su óbolo para costear la expedición armada a los pueblos del interior, el cura de la entonces humilde aldea de Rosario se pronunció en la forma de que da cuenta "La Gaceta", que en el número correspondiente al 30 de mayo de 1811 dice: "El doctor Julián Navarro, cura del Rosario, ha donado, con calidad de por ahora, veinticinco pesos fuertes, en razón de que los gastos de su iglesia y escuela pública que mantiene en el referido destino, no le permiten hacer la manifestación de auxilio a que le estimula su amor a la patria; franqueando a más, para el caso de urgencia del Estado, todos sus bienes".

Su actuación posterior es la de un patriota de profundas convicciones. San Martín lo elogió en el parte oficial del combate de San Lorenzo, como capellán voluntario de los granaderos en su bautizo de sangre.

Después siguió al ejército libertador en su campaña de ultracordillera; estuvo en la batalla de Chacabuco, desempeñando con notable heroísmo su misión sacerdotal; intimó relación con O'Higgins y éste, estando al frente del gobierno de su patria redimida, nombró a Navarro rector del seminario de Santiago, institución que tendría por objeto formar clero patriota.

En el solemne funeral celebrado el 4 de noviembre de 1817 en la catedral chilena, por los caídos en la triste jornada de Rancagua, el doctor Navarro pronunció una oración que lo consagró con la denominación de "el orador de la patria".

Residente en Chile, en donde arraigó sus prestigios en el campo de la política, siguió por muchos años la accidentada suerte del partido a que perteneció, llamado "Liberal". Tuvo estrecha relación con los emigrados argentinos que durante la dictadura se hospedaron y templaron sus armas en el país vecino. Vuelto Sarmiento a Chile después de Caseros, Navarro hizo causa común con aquél en el movimiento de opinión promovido contra Urquiza.

El presbítero doctor Navarro falleció en Santiago el 4 de septiembre de 1854. Sus restos descansan en el convento de Monjas Terceras de la capital chilena.

Esa es, a grandes rasgos, la biografía del canónigo Navarro, cuya memoria ha dispuesto honrar una comisión de vecinos de Rosario, por iniciativa del presbítero Nicolás Grenon, actual cura de la iglesia matriz de aquella ciudad. Al resolver ese homenaje, la comisión encargó una biografía del meritorio religioso al presbítero José Ignacio Yani y de ese trabajo tomamos los apuntes que acabamos de dar brevemente.

### DE NUESTROS CORRESPONSALES

## EL CENTENARIO

### ACTOS OFICIALES Y POPULARES

**Singular entusiasmo**

Rosario, julio 7—Debido al feriado decretado, la paralización administrativa y comercial fué hoy completa.

Los establecimientos públicos, nacionales y provinciales, clausurados hoy, no se reabrirán hasta el martes próximo.

Rosario, julio 7—Hoy continuaron las fiestas del Centenario con todo éxito.

En casi todos los locales y salones cinematográficos se dieron funciones gratis, a las cuales acudió un gentío enorme. Estos actos fueron propiciados por la comisión popular.

El número principal de las fiestas de hoy, ha sido la velada artística que se celebró en el teatro de la Opera

La sala de este coliseo, se vió completamente llena y se notaba la presencia de numerosas familias de esta sociedad.

El programa musical preparado, tuvo una brillante interpretación por parte de las señoritas María Saira Senac, en el violín; María Esther Chiodi, en el canto, y María Soffritti, en el piano. Las ejecuciones de ésta, merecieron la aprobación general.

La Sociedad Protectora de Niños Huérfanos, organizadora de este festival, ha alcanzado así un éxito muy lisonjero.

El programa que la comisión popular ha preparado para mañana es más amplio y consta de los siguientes actos:

A las 7 a. m., reparto de 5.000 raciones de carne, pan, azúcar y yerba a los pobres del municipio, en los puntos que se designarán; a las 12 a. m., salvas en las plazas San Martín, 25 de Mayo, General López y Sarmiento; a las 2 p. m., conferencias en los colegios y escuelas del municipio, rememorativas de la fecha, por el personal docente y alumnos; a las 4 p. m., "matinées", cinematográficas para los niños de las escuelas, en los locales que se designarán; a las 5 p. m., te de caridad en los salones de la intendencia municipal, dado por la sociedad de Damas de Caridad; a las 9 p. m., gran procesión cívica popular con el concurso del ejército, marina y tropas provinciales, con antorchas y carro alegórico, que partirá de la plaza 25 de Mayo e irá hasta la plaza San Martín, donde se cantará el Himno de la patria y discursos alusivos al acto. Función de gala en el teatro Colón por la compañía nacional que dirige Angelina Pagano; a las 11.30 p. m., gran baile de gala ofrecido galantemente por la colectividad española.

Para la procesión cívica se nota gran entusiasmo de la población por participar en ella. A tal efecto, la comisión popular ha dispuesto que la columna se forme en la plaza 25 de Mayo, a las 9 p. m. y desfilará por Lavalle y Córdoba, hasta la plaza San Martín.

La columna será encabezada por un carro alegórico que representará la Independencia, el que irá escoltado por veinte soldados del regimiento 11 de infantería, con antorchas que formarán los colores de la bandera argentina. Seguirán luego la banda de música del mismo regimiento, la comisión de fiestas, el cuerpo consular y los jefes y oficiales del ejército. A continuación irá un grupo de banderas argentinas desplegadas. El pueblo marchará entre dos filas a los flancos, compuestas por soldados del regimiento 11 de infantería y bomberos, los que llevarán antorchas con los colores de la bandera nacional.

A los concurrentes se les obsequiará con banderas argentinas y retratos de los próceres. En el centro de la columna, irá la banda de música de policía.

Antes de partir la columna, será colocada una placa conmemorativa en el monumento a la Libertad, situado en la plaza de Mayo, y un miembro de la comisión hará uso de la palabra.

Se colocará igualmente otra placa en el monumento a San Martín, en la plaza de su nombre, y hablará otro miembro de dicha comisión.

El 11 de infantería, rodeará el monumento de San Martín y los soldados cantarán conjuntamente con el pueblo el Himno Nacional.

En cuanto al baile en el Centro Español, puede darse por descontado el buen éxito del mismo.

Santa Fe, julio 7 — Debido a las gestiones del gobernador, el 9 de julio quedará librado al servicio público el puente nacional que une a esta capital con Santo Tomé.

Más adelante se hará la inauguración oficial.

Santa Fe, julio 7 — La ciudad presenta un aspecto más animado; en todas partes flamean banderas argentinas.

Esta mañana se efectuó en la cárcel una conferencia pública, y en ella hablaron los estudiantes de derecho César Gauchat y Justino Gómez.

Se dió lectura al decreto del gobierno referente a la conmutación de penas, y terminó el acto con la distribución de víveres a los presos.

A las 10.30 de la mañana se colocó una placa en la iglesia de Santo Domingo, en homenaje a fray Justo Santa María de Oro.

Hicieron uso de la palabra el prior del convento, fray Tomás Luque, el canónigo doctor Jacinto R. Viñas y el señor Arturo Saurit.

Por la tarde se inauguraron las fiestas deportivas en el gimnasio escolar, patrocinadas por el consejo de educación. Luego hubo una "matinée" escolar en el museo Ameghino y a las 4.30 se efectuó una asamblea patriótica en la plaza España.

Hablaron los estudiantes de derecho U. Bergallo Andrade y Raúl Prendone.

Todos estos actos se vieron muy concurridos.

Santa Fe, julio 7—La calle San Martín presenta un bonito aspecto, con profusa y vistosa iluminación.

A las 7 de la noche, una manifestación patriótica fué desde la plaza España a la de Mayo, cantando el Himno Nacional, en medio de gran entusiasmo y se disgregó después de algunos discursos.

—Esta noche se realizará una velada en el salón Roma Nostra, organizada por la escuela superior de comercio.

—Esta tarde se ausentó para Tucumán el gobernador señor Lehmann acompañado por los ministros Valdez y Araya, el doctor Ricardo Caballero, el señor Néstor Noriega, el doctor Juan Díaz Moscoso, el doctor Julio Busaniche, los senadores Constanti y Araya, los diputados de la Puente, Pérez, Ordóñez y Goyenechea, el secretario de la gobernación ingeniero González Zimmermann y los estudiantes Villada y Callet Bois.

Antes de ausentarse, el gobernador firmó un decreto, por el que delegó el mando en el presidente "pro tempore" del Senado, doctor Moisés Leiva, quien tomó posesión del cargo, acompañado por un grupo de amigos.

En nombre del Poder Ejecutivo, el presidente del Senado invitó a altos empleados, legisladores, clero y periodistas, a concurrir el 9 del corriente a la casa de gobierno, para asistir luego al "tedéum" en la catedral.

Si se afirma la mejoría de monseñor Boneo, éste oficiará el "tedéum".

Reconquista, julio 7—Fueron iniciados hoy los festejos patrios con distribución de pan y frazadas. Hubo en el acto bastante animación.

Rufino, julio 7 — El programa de las fiestas patrióticas, preparado por la comisión nombrada al efecto, comenzará a realizarse el día 8.

Se iniciará con un reparto de pan y carne a los pobres, siguiéndole una procesión cívica con antorchas, desfile de escuelas, "tédeum", carreras y fuegos de artificio.

Venado Tuerto, julio 7—Reina gran animación con motivo de los próximos festejos y la comisión popular ultima los trabajos para las fiestas que se iniciarán mañana.

Esta comisión ha repartido ya entre los pobres unos cuantos cientos de kilos de carne y galleta.

## EN LA CAPITAL

### EL DIA SOCIAL

Santa Fe, julio 7 — Organizada por una comisión de damas y señoritas conocidas, mañana será inaugurada en el salón de Charmant Theatre, una exposición de labores antiguas, las que serán vendidas con fines benéficos.

—Mañana se efectuará el enlace de la señorita Carmen Higuero con el señor Nicolás Cozzi.

### DIVERSAS INFORMACIONES

**Escasez de empleados en el correo**

Santa Fe, julio 7 — Se nota escasez de personal en las oficinas del correo, para el despacho de cartas certificadas impresos y encomiendas.

## ROSARIO

### *CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL*

Rosario, julio 7 — El jefe del cuarto distrito de correos y telégrafos, hace saber que la administración de la Caja Nacional de Ahorros Postal, con objeto de extender la propaganda y los beneficios que la institución reporta a las clases humildes, ha resuelto crear comisiones de fomento en los principales centros del país.

Para formar la de Rosario fueron designados los señores José Feinman, Angel Miranda, Heraclio Bas, Agustín Araya, Isidro Quiroga, B. Pitalis, Ovidio A. Lagos, Julio Bello, Santiago Pinasco, José Monserrat, Martín Olivieri, Rafael Farías, Enrique Hoff, y Luis R. Laporte y las señoras Arcelia Delgado de Arias y Francisca Ríos de Pérez.

### MUNICIPALES

## LA CUESTION DEL GAS

**Rumor de suspensión del servicio**

Rosario, julio 7 — Son muchos los establecimientos comerciales e industriales y las instituciones sociales y de caridad que se han alarmado con la noticia de que dentro de pocos días la empresa del gas suspenderá el servicio de alumbrado público y privado, en razón de la deuda que con ella tiene la municipalidad.

Muchos hospitales, clubs, imprentas, hoteles, laboratorios, colegios e infinidad de establecimientos de toda especie, utilizan el gas como elemento de calefacción o fuerza motriz, y en estos momentos tratan de ponerse a cubierto de esa posible emergencia, arbitrando diversos recursos.

**Caja de jubilaciones y pensiones—La falta de fondos**

Rosario, julio 7 — El directorio de la caja de jubilaciones y pensiones de la municipalidad ha dirigido al intendente una nota en la que le solicita que en lo posible se cumplan las disposiciones pertinentes, con referencia a las ordenanzas de creación y de conservación de la caja de jubilaciones, lo cual sólo se ha conseguido en parte hasta la fecha.

La situación de la caja es grave en la actualidad y se verá imposibilitada de cumplir sus fines, si la municipalidad no le proporciona los recursos que le asigna la ordenanza especial.

La deuda pendiente de la municipalidad con la caja, asciende a pesos 156.257 con 45 centavos, cantidad que es de vital importancia para su regular funcionamiento.

A la fecha se adeudan varios meses vencidos a los jubilados y pensionistas.

### NOTICIAS DE POLICIA

**Varias informaciones**

Rosario, julio 7—En la esquina de la calle Santiago y la avenida Pellegrini, el automóvil 180, atropelló a Domingo Bergamajo, en momentos en que éste descendía de un carro, y le produjo heridas graves en el cuerpo.

—En la casa 1.º de Mayo 1960, a la señora María Fernández, se le incendiaron las ropas, y resultó con quemaduras graves en el cuerpo.

—En el desvío del ferrocarril Central Argentino, próximo al galpón de Colorado, entre dos vagones estacionados allí, fué hallado ahorcado un hombre que no ha podido ser identificado hasta el momento.

Se supone que la víctima era austríaca, como de 50 años de edad.

## EN LOS DEPARTAMENTOS

### GENERAL LOPEZ

**Detención de delincuentes**

Venado Tuerto, julio 7 — Fueron aprehendidos por la policía de ésta, Néstor Ferreyra, Fortunato Mireti y Carlos Juárez, quienes habían sustraído al señor Pedro Díaz, 1.500 pesos en dinero y una buena cantidad de objetos de plata.

Es digna de elogio la diligencia de la policía, pues día a día efectúa capturas importantes.

Hace 15 días, fueron detenidos dos cuenteros que ya habían tratado de hacer el cuento del billete de lotería adulterado.

### GENERAL OBLIGADO

**Juzgado de paz**

Reconquista, julio 7 — El juzgado de paz, se trasladará a un sitio más céntrico en la semana próxima.

### LAS COLONIAS

**Los médicos y el hospital — Centro Rivadavia — Fallecimiento**

San Carlos Centro, julio 7 — Como anuncié oportunamente, la comisión del hospital Cosmopolita de Caridad solicitó de los médicos aquí establecidos sus servicios gratuitos.

La mayoría se negaron a prestar sus servicios alegando fútiles motivos, y en consecuencia, la comisión nombró director sanitario, por tiempo ilimitado, al doctor Luis Pizzanelo, el que en la fecha ha tomado posesión de su cargo.

—Bajo la presidencia del señor Rómulo Passaponti se ha reorganizado la comisión directiva del centro Rivadavia.

—A la edad de 78 años falleció el señor Mariano Garamendi.

### SAN LORENZO

**Fenómeno celeste—Robo**

San Jerónimo Sur, julio 7 — A las 5.35 p. m. se vió caer un aerolito, cuya estela luminosa duró algún tiempo en el espacio.

—Al señor Godofredo Weihmuller le robaron un sulky.

# PROVINCIA DE BUENOS AIRES — ADMINISTRACION, TRABAJO Y CULTURA

## TRAMITACION ADMINISTRATIVA

### Una corruptela inveterada

Existen disposiciones administrativas por las que no se admiten las gestiones por asuntos de terceros, sin estar facultado expresamente por poder. Ocurre, sin embargo, que tramitándose un asunto por concurrencia personal del interesado, cuando llega el estado de resolverse interponen su influencia personas extrañas, que lo logran generalmente en sentido favorable. Este expediente es contrario a las buenas prácticas administrativas y debe modificarse.

Desde que no se admite el trámite sin tener la representación legal del interesado, no debe ser oída persona alguna que no la invoque. Y cuando se trata de asuntos diligenciados por los mismos interesados, a éstos sólo debe escucharse y no a otros que nada tienen que ver con el asunto. Lo contrario hace suponer que la resolución favorable no está arreglada a las leyes y a la equidad, y que por lo tanto se ha hecho un favoritismo.

Los funcionarios de la administración tienen el deber de escuchar a los peticionantes, sea justa o no su pretensión. Cuando por las tareas que tienen a su cargo no puedan dedicar a ese efecto todas las horas del despacho o todos los días de la semana, deben señalar los que tienen disponibles.

A causa de esta deficiencia, el público supone que no podrá ser atendido y se produce entonces la intromisión de las "personas influyentes", que tienen entrada libre en t das par:es. Se recurre a diversos medios para que esas personas se interesen por la gestión y la solución se produce así sin mayor demora.

Para evitar los inconvenientes que trae para la seriedad administrativa esta corruptela, convendría que los funcionarios sacrificaran siquiera una hora al día para atender al público. De esa manera no sólo se evit ría la interposición de personas extrañas, sino que se facilitaría a los que tienen que exponer razones en su favor, con beneficio para todos, porque se ahorrarían trámites inútiles y se llegaría a conclusiones más acertadas y rápidas, que por el sistema de largos escritos, cuya lectura supone para el funcionario el empleo de un tiempo que necesita dedicar a los demás asuntos.

## TITULOS PROFESIONALES PROVINCIALES

### Una verdadera anomalía

Por la ley contrato, sancionada por las Cámaras nacionales y de la provincia, mediante la cual ésta cedía a la Nación edificios y terrenos para el funcionamiento de las Facultades de la Universidad Nacional, que se instalaría en La Plata, se estipuló que se otorgarían diplomas con validez en toda la República, entre otros los de escribano público y procurador.

Importaba esa cláusula, un desistimiento después de 1905, fecha de su celebración, de la facultad por parte de la provincia de extender esos títulos, porque de lo contrario no cabía esa estipulación en el contrato, por cuanto siendo Universidad nacional, estaba en su derecho de dictar cátedras de todas las ciencias del ramo de enseñanza propia. No obstante esa interpretación tan clara, la provincia continúa expidiendo diplomas de escribano y su legislatura, apenas caducada una ley dicta otra. Al presente otorga diplomas sin ley ninguna, porque la que se cita ha dejado de tener efecto, por cuanto fué de término reducido.

En lo referente al título de contador público, desde hace tres años funciona en La Plata una escuela superior de comercio de la Nación, que los otorga; pero la provincia también lo ha seguido haciendo, mediante la sanción de una serie de leyes. Como es de suponer, los interesados optan por el examen de unos cuantos minutos ante la comisión provincial designada para recibirlos, que arriesgarse en un estudio largo y minucioso en dicha escuela, como cuadra a la importancia de la profesión. Así ha sucedido que mientras se han recibido veinte alumnos en un año en esa escuela, la provincia ha otorgado cientos de diplomas de contadores, y como si esto no bastara, se pretende sancionar nuevas leyes facultativas de esa materia.

Corresponde que ambos asuntos se consideren con la seriedad que corresponde, porque es ridículo que la provincia, gozando del beneficio de instituciones nacionales de enseñanza, organizadas convenientemente, prosiga otorgando diplomas sin exigir curso de estudio alguno en profesiones tan serias y de tanta importancia como las mencionadas, cuando para el de simple maestro infantil somete a los aspirantes a una serie de exámenes y práctica en escuelas públicas, en los cuales el número de aprobados es menor también al que resulta de los exámenes de aspirante a escribano y contador público.

## CIRCULO DE PERIODISTAS DE LA PROVINCIA

### LA ASAMBLEA ANUAL

El Círculo de Periodistas de la provincia efectuó anoche una asamblea ordinaria, con el objeto de integrar la comisión directiva y aprobar la memoria y el balance del ejercicio anterior.

Antes de entrar a la orden del día, por invitación de la presidencia, los presentes se pusieron de pie en homenaje a la memoria del ex presidente señor Eduardo Peralta Martínez, y del socio señor Víctor F. Blanco, recientemente fallecidos.

Luego, el señor Cavello leyó la memoria, en la que se consigna la labor realizada por la comisión directiva durante el ejercicio fenecido, que se clausuró con una existencia de pesos 14.136.51, es decir, con un aumento de 1.069.78 pesos sobre el año anterior.

De acuerdo con lo establecido por los estatutos, la cantidad de 3.936.51 se destina a las siguientes partidas: para gastos generales, 790.88 pesos; fondo de socorros, 972.01; de previsión, 1.086.81, y de reserva, 1.086.81. Las entradas fueron de 3.692 pesos, y las salidas de 2.843.42, quedando un saldo de 849.42 pesos, que pasa al nuevo ejercicio. En esta forma, la existencia del capital social, es como sigue: inmuebles, 20.000 pesos; muebles, 5.000; existencia en el Banco de la Provincia, 14.136.51; en caja, 451.22, lo que hace un total de pesos 39.587.73. Los servicios se han efectuado con regularidad, y no existe ni se ha contraído una sola deuda. Se invirtieron 972.01 pesos en cinco subsidios para socios enfermos y para costear los gastos de sepelio de un socio.

Se dejó constancia de la enérgica actitud de protesta que asumió el Círculo por el asesinato del periodista Santiago H. Pérez, así como de las resoluciones que deberán tomarse ante el pedido de intervención de los diarios de Mercedes y de San Nicolás contra el proyecto del senador Maurice por el que se prohibe la publicación de edictos en la prensa periódica.

La casa social y los muebles han sido asegurados por cinco años en la suma de 12.000 pesos. En cuanto a la caja de ahorros del Círculo, hace notar la memoria el grado de progreso a que ha llegado, pues se ha suscrito en acciones integradas un capital de 4.000 pesos y se proyecta darle mayor impulso, aportándole capital del Círculo, a fin de vincularla más a la institución.

Después de llamar la atención sobre la cultura que el periodismo de la provincia ha demostrado en la última apasionada lucha electoral, pues no ha llegado una sola queja al Círculo, la memoria hace conocer el movimiento de la biblioteca, la regularidad con que se hace la cobranza a los socios, la distribución de ropas a los niños vendedores de diarios y otras muchas resoluciones.

Aprobadas la memoria y el balance, previo informe de la comisión de cuentas, formada por los señores Blanco y Orayen, se procedió a integrar la comisión directiva y resultaron electos: para vicepresidente, el señor Miguel A. Fulle; para secretarios, los señores Ramón T. García y Juan Carlos Olmedo Varela, y para vocales, los señores Marcos M. Blanco y Alejandro P. Orayen.

## DESCANSO DOMINICAL

### Los abusos de la policía

Teniendo presente el considerable número de protestas que nos llegan, contra el proceder de las policías de campaña, que aplican las disposiciones sobre descanso dominical muy arbitrariamente, sería conveniente que la jefatura de policía o el Poder Ejecutivo, haciendo algo más útil que las confusas publicaciones del ministerio de Gobierno mandara imprimir carteles en los que se enumeraran las casas que pueden permanecer abiertas y en qué condiciones, y cuáles deben cerrar. A fin de que esta publicación sea eficaz, es necesario que se inserten los casos sin considerar para nada la fecha ni el articulado de los decretos, pues esto es, precisamente, lo que ha traído las confusiones, ya que se trata de cuatro decretos, que sucesivamente se han modificado.

Complementando las numerosas informaciones que ya hemos publicado sobre este asunto, consignamos a continuación, la forma como deben interpretarse algunas disposiciones.

El expendio de alcoholes está totalmente prohibido, y, por lo tanto, los almacenes sólo podrán vender, hasta las 11, artículos conocidos como comestibles.

—Ya hemos dicho, y la ley es terminante al respecto, lo mismo que los decretos reglamentarios, que en las poblaciones de menos de mil habitantes, el descanso dominical no es obligatorio, y, por lo tanto, ninguna de las disposiciones en vigor puede aplicarse en ellas.

Cuanto haga la policía en contrario, es un abuso, y los interesados deben dirigirse en queja al ministerio de Gobierno y a la jefatura de policía.

Por lo que se refiere a los dependientes de las casas de comercio ubicadas en tales poblaciones, deben tener un día de descanso por semana, si no se les deja libre el domingo.

—En los clubs que no tengan personería jurídica, no pueden funcionar cantinas, desde que, en realidad, éstos no son más que casas de comercio, que están burlando la ley de descanso dominical. El hecho debe denunciarse al ministerio de Gobierno y a la jefatura de policía.

—Los empleados de panaderías y demás casas de comercio, que no obstante no ser dependientes despachan al mostrador están también comprendidos en los beneficios de la ley de descanso dominical, desde que se trata de que tengan descanso "todos los que trabajan por cuenta ajena", sean o no "dependientes".

Llamamos especialmente la atención de los interesados, a fin de que cuando la policía les obligue indebidamente a cerrar sus casas de comercio, deben dirigirse en queja al ministerio de Gobierno y a la jefatura de policía. Para el caso de que la reclamación no fuera atendida, corresponde que acusen ante la justicia al comisario, por abuso de autoridad.

## *ELECCIONES LEGISLATIVAS*

### SU ESCRUTINIO

La junta electoral de la provincia, bajo la presidencia del doctor Llambí, ha practicado el escrutinio de las elecciones del 2 del corriente, para llenar vacantes legislativas, en la parte correspondiente a los comicios de la primera sección electoral.

El resultado numérico obtenido es el siguiente:

Campana, conservadores 145, socialistas 40, independientes 5, en blanco 10; total 200. General Rodríguez, conservadores 186, independientes 1; total 187. General Sarmiento, conservadores 643, independientes 4, blanco 10; total 657. Las Conchas, conservadores 409, socialistas 19, independientes 34, en blanco 30, impugnado 1; total 493. Las Heras, conservadores 222, independientes 2, en blanco 2; total 226. Luján, conservadores 253, socialistas 17, independientes 2, en blanco 2; total 254. Matanza, conservadores 153, socialistas 4, independientes 37, en blanco 5; total 199. Morón, conservadores 323, socialistas 45, independientes 33, en blanco 170; total 571. Merlo conservadores 208, independientes 1, en blanco 4; total 212. Moreno, conservadores 155, socialistas 13, independientes 1, en blanco 2; total 171. Marcos Paz, conservadores 176. Mercedes, conservadores 612, socialistas 31, independientes 10, en blanco 53; total 706. Navarro, conservadores 36, socialistas 5, independientes 15, en blanco 11; total 67. San Martín, conservadores 765 socialistas 26, independientes 64, en blanco 4; total 869. San Fernando, conservadores 429, socialistas 28, independientes 149, en blanco 52; total 658. Suipacha, conservadores 233, en blanco 1; total 234. Vicente López, conservadores 294, socialistas 2, independientes 13, en blanco 2; total 311.

El número de votos computados es de 6.548, de los cuales corresponden 5.467 al partido Conservador, 230 al Socialista, 480 Independientes, 370 en blanco y 1 impugnado.

El martes de la semana entrante, la junta volverá a reunirse en el recinto de la Cámara de Diputados, para proseguir el escrutinio de aquella elección.

## SOCIEDADES ANONIMAS Y CONTADORES PUBLICOS

El Centro de Contadores de la Provincia, se ha dirigido a la comisión de reformas a la legislación sobre sociedades anónimas, insistiendo en el pedido hecho anteriormente, de que se imponga a las sociedades anónimas un contador público como síndico, y que las funciones de éste sean siempre remuneradas.

De este modo, la mayor parte de los contadores públicos, que ahora no consiguen ser incluídos en las listas judiciales para intervenir en los concursos, tendrían trabajo remunerado, pues es de suponer que los autores del proyecto no consideren admisible que un mismo contador ejerza funciones de síndico en más de una sociedad.

Entre las atribuciones de los contadores-síndicos, que los peticionantes indican para ser incluídas en las reformas, se halla la de "dictaminar sobre la memoria e inventario y balance presentados por los directorios de las sociedades anónimas y producir cada año un estudio acerca del porvenir de la respectiva sociedad, aconsejando toda medida de progreso o seguridad que impongan las circunstancias.

Por tales reformas se creará la tutela de las sociedades anónimas ejercida por el gremio de contadores públicos, y se suministrará trabajo rentado a los de este gremio que carezcan de él.

## *VALUACION TERRITORIAL*

Observamos hace poco el procedimiento usado por la dirección de rentas, en la inscripción de ventas de bienes raíces ubicados en la provincia, atribuyéndoles una valuación del 70 por ciento del precio realizado, si éste resultaba mayor del fijado en los registros.

Se fundaba esa repartición en el artículo 7.° de la ley respectiva, que establece que las incorporaciones se harán por el 70 por ciento de su valor.

Aparte de que el cambio de dueños en una propiedad inscripta en el padrón no implica incorporarla al mismo, desde que esta calificación sólo tendría lugar cuando la propiedad enajenada no hubiera estado inscripta anteriormente, si el procedimiento habría de continuarse sería equitativo que en todos los casos se inscribiera la propiedad con la valuación del 70 por ciento del precio de venta, aunque éste fuera menor de la cifra anotada como valuación fiscal.

Hay que tener en cuenta que la valuación se practicó en una época en que la valorización de la propiedad raíz estaba en su apogeo y que en las circunstancias actuales ésta ha sufrido un desmedro apreciable.

O se admite este procedimiento, o se resuelve realizar una nueva valuación, y en todo caso no deben alterarse las cifras consignadas en el padrón, porque no es equitativo que por el hecho de que una finca sea adquirida a un precio más alto de la valuación por una persona que tenga interés en ella, por ser lindero o por otras circunstancias, se inscriba en el padrón con un valor que puede exceder al efectivo y que si luego se vuelve a vender por menor precio, subsiste el más alto.

## CONMEMORACION DEL CENTENARIO

### Festejos oficiales y populares

(Información de La Plata)

### ADHESION DE LA COLECTIVIDAD ITALIANA

El comité italiano Pro Patria, de la provincia, con asiento en La Plata, ha resuelto en asamblea extraordinaria, presidida por el cónsul de Italia, por unanimidad de votos, asociarse a las fiestas conmemorativas del Centenario, y pedir a todos sus connacionales que embanderen los frentes de sus edificios.

El comité ha comunicado esta resolución al presidente de la comisión oficial de festejos, que preside el vicegobernador, y ha designado delegaciones para que lo representen en los actos a celebrarse.

### LOS ACTOS DE AYER

Con bastante entusiasmo se iniciaron ayer en la capital de la provincia, los festejos organizados oficialmente y por diversas instituciones.

La ciudad amaneció profusamente embanderada, y adornadas con gallardetes y trofeos la avenida Independencia, la diagonal 80, la plaza San Martín y diversos parajes públicos.

—Los principales números del programa fueron la fiesta deportiva de que informamos en la sección correspondiente, y la distribución de premios a la virtud, por la Sociedad de Beneficencia, acto que alcanzó gran lucimiento, por la tarde, en el teatro Argentino, y que se inició con una brillante alocución del doctor E. Herrero Ducloux.

—En la escuela normal nacional se repartieron ropas donadas por las alumnas a los niños pobres. La municipalidad distribuyó tarjetas para raciones y víveres, que se entregarán hoy, a los pobres de la ciudad.

Se realizaron también con muy buen éxito los bailes organizados por diversas sociedades.

—En la Ensenada se efectuó el certamen escolar anunciado, en el salón Unión, y por la noche, en el mismo local, una velada patriótica organizada por los alumnos de cuarto, quinto y sexto grados de las escuelas públicas.

—Anoche se iluminaron profusamente los palacios de la legislatura y el gobierno, los Bancos y diversos edificios de instituciones privadas.

### PROGRAMA PARA HOY

El programa para hoy, comprende los números siguientes:

A la salida del sol, las salvas de costumbre.

A las 10 de la mañana, distribución de 10.000 raciones de pan y víveres a los pobres, en el corralón de limpieza.

A las 4 de la tarde, fiestas en todas las escuelas públicas.

Por la noche, fuegos artificiales en las plazas Rocha e Italia.

Se efectuará también esta noche en los salones de la municipalidad, el baile oficial, para el cual ha invitado una comisión compuesta por el vicegobernador, señor Peralta Alvear, y los señores Gregorio Lecot, Agustín B. Gambier, Dalmiro Sáenz y Telesforo B. Ubios.

—La empresa Cúculo y Cía., de los teatros Del Lago y París, ha entregado 800 localidades a la referida comisión para que las reparta entre los pobres, correspondientes a las representaciones de hoy, mañana y pasado, en ambos teatros.

—El obispo de La Plata, monseñor Terrero, ha dispuesto que en todas las iglesias repiquen hoy las campanas, por la mañana, a mediodía, por la tarde y por la noche, en celebración del Centenario de la Independencia.

—En la Ensenada habrá, a las 8 de la mañana, reparto de carne y pan a los pobres, en el local de la delegación municipal, calle Centro América y Roca; a la 1.30, torneo atlético en la plaza de la calle Comercio, y por la noche, a las 9, gran baile en el salón Unión.

### EN LAS SOCIEDADES

Esta noche se realizará en los salones de la Unione e Fratellanza, la fiesta con que la Biblioteca Popular Sarmiento conmemora el aniversario, y cuyo producto se destina a la adjudicación de libros para su sala de lectura. Llevará a escena el drama "Patria", y la comedia en un acto "El anzuelo". Un coro de niñas cantará acompañado de música, la canción patriótica "La bandera". Además, la niña Elba Ermoni recitará los versos de la poesía "La caridad es Dios".

—Esta noche se efectuará también la fiesta organizada por el Orfeón Español, en conmemoración del Centenario y en honor de su ex presidente, señor José L. Cantil. Consta de una función teatral, de gala, y un baile familiar, en los salones del Círculo Napolitano, calle 49, entre 11 y 12.

El acto se iniciará con el Himno Nacional y la Marcha Real Española. Se representarán el juguete cómico "Ciertos son los toros", y el drama "Lorenzo". El coro social cantará cuatro composiciones musicales escogidas.

—El Círculo Oficiales de Mar, ha embanderado e iluminado su edificio y ha invitado a los oficiales de la armada y a los de buques extranjeros surtos en la rada, a visitar su local de la avenida 44.

—Hoy, a las 2 de la tarde, se efectuará en el local del Círculo de Periodistas, una distribución de abrigos a los niños vendedores de diarios.

Concurrirán los miembros de la comisión del Centenario y los socios del Círculo.

### LA EXPOSICION DE AVICULTURA

Mañana, a las 2 p. m., se inaugurará la exposición internacional de avicultura, a la que concurren expositores de Chile, Brasil y Uruguay, además de numerosos del país.

Este año el certamen revestirá excepcional importancia por el número y calidad de los ejemplares que serán exhibidos, lo mismo que por las recompensas a otorgarse.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

#### BOLIVAR

Bolívar, julio 7 — Anoche se iniciaron los festejos con la exhibición de la película "Bajo el Sol de la Pampa", que la cedió gratuitamente a la comisión de las Damas de Beneficencia su autor, señor Pablo Lando, hijo de este pueblo.

El intendente, doctor Solís, ha hecho preparar una iluminación alegórica en el palacio municipal.

Hoy se realizaron un partido de football, corridas de sortijas y una velada literaria.

Mañana las sociedades extranjeras concurrirán en corporación a saludar a las autoridades, en cuya ocasión se pronunciarán discursos.

La escuela normal y el colegio número uno, que dirige la profesora señora Corina R. de Santamarina, han preparado un extenso programa, en el que figuran una velada literario-musical y la colocación de una placa dedicada a los héroes de la Independencia.

Por la noche habrá procesión popular con antorchas y se quemarán fuegos de artificio.

El 9 se realizará un tedéum, en el que hablará el orador sagrado padre Comaschi, de esa capital. Después se irá en corporación a colocar la piedra fundamental del monumento a San Martín, en cuya ceremonia serán padrinos el señor Mariano Unzué y la señora Angela Basaldúa de Solís.

El mismo día habrá reparto de ropa y víveres a los pobres, carne con cuero y concurso de doma de potros; por la noche se realizará una procesión cívica y el pueblo cantará el Himno Nacional en la plaza principal.

A las 10 p. m. se efectuará un baile de gala en el palacio municipal.

#### SAN PEDRO

San Pedro, julio 7 — Ayer se efectuó una "matinée" en el centro Español, en la que se desarrolló un variado programa por los alumnos del colegio de hermanas, y por la noche, una velada, que despertó gran interés, en la que actuaron los alumnos de la escuela normal, que fueron felicitados por su correcto desempeño.

Ayer y hoy el comité radical distribuyó gran número de vales por víveres entre los pobres, que mañana serán canjeados.

—Mañana se realizarán en el río Paraná las regatas organizadas por el Club Náutico. Se disputará el premio "Centenario", donado por la municipalidad. A las 4 p. m. los alumnos de la escuela normal darán conferencias sobre temas patrióticos en un salón público; a las 8 p. m. se realizará una procesión cívica en la plaza Constitución, y a las 9, vistas cinematográficas en el paseo Fray Cayetano.

El 9 habrá un reparto de víveres por la municipalidad, tedéum, colocación de una placa en el frontispicio del templo parroquial, en homenaje al clero patricio; a las 3 p. m., un partido de football, en el que se disputará el premio "Centenario", donado por la municipalidad; a las 3.30 p. m., una recepción en la municipalidad, y por la noche, vistas cinematográficas en la plaza fray Cayetano.

El embanderamiento de la ciudad es profuso. En todas las escuelas comunes se realizan actos patrióticos.

#### PATAGONES

Patagones, julio 7 — Muy interesante resultó la velada literario-musical realizada anoche en los salones del colegio San José.

El comisionado municipal, señor Castro, ha invitado al vecindario a concurrir a los festejos. Hoy hubo reparto de víveres a los pobres, donados por el comercio y los hacendados.

#### BARTOLOME MITRE

Capitán Sarmiento, julio 7 — Mañana se repartirán vales por víveres entre los pobres, en la secretaría del centro Recreativo.

El 9, a las 6 a. m., habrá disparos de bombas; a las 8 a. m., distribución de carne y víveres a los pobres; 9.30 a. m., reunión de las comisiones de fiestas y de las sociedades extranjeras y escuelas en el salón de la sociedad Italiana, de donde saldrán en manifestación cívica para asistir al tedéum; a las 11 a. m., colocación de una placa en la iglesia parroquial, en homenaje al clero patricio; a las 2 p. m., corrida de sortija y de embolsados y juegos variados. Finalizarán las fiestas con un gran baile de gala.

Es censurada la actitud de las autoridades comunales, que no han contribuído con un centavo a la realización de las fiestas, que se costearán con recursos del vecindario.

#### SAN MARTIN

San Andrés, julio 7 — La comisión vecinal distribuirá mañana, a las 2 p. m., ropa y calzado a los niños pobres, y el domingo a la 1 p. m., patrocinará una fiesta en la escuela local.

A los niños que concurran a esta fiesta se les obsequiará con números de una tómbola con premios en juguetes y dulces.

#### CORONEL VIDAL

Coronel Vidal, julio 7 — La intendencia municipal ha organizado un programa de festejos.

Las escuelas locales realizarán una velada infantil a beneficio del hospital Municipal.

#### AZUL

Azul, julio 7 — Alcanzó muy buen éxito la "matinée" realizada ayer en la escuela normal.

Alrededor de numerosas mesas distribuídas en los patios se sentaron los alumnos y un crecido público que hizo los honores al "lunch" servido por aquéllas.

En medio de una franca alegría se efectuaron varios juegos y se cantaron algunas rondas que llamaron la atención.

Terminó el acto con la lectura de una memoria de la labor realizada por la escuela desde su fundación, que hizo la señorita María del Carmen Ducós.

Este trabajo condensa la obra prolífica, social y educativa realizada por la escuela normal en sus 29 años de existencia.

Los festejos de ayer tuvieron su digno broche con la velada que se efectuó en el teatro Español, organizada por el Centro de Estudiantes Secundarios.

#### PILAR

Garín, julio 7 — En la escuela número 13 se efectuó ayer una interesante fiesta infantil.

Asistió numerosa concurrencia.

#### NECOCHEA

Necochea, julio 7 — La comisión del Centenario ha organizado un extenso programa de festejos, cuya ejecución comienza hoy y terminará el 10.

Figuran en el programa varios números de ejercicios físicos.

El taller de costura de la escuela de la Inmaculada Concepción, la Sociedad de Beneficencia y las alumnas de la escuela normal distribuirán ropas a las familias pobres.

El 9 se efectuará un baile de gala en los salones de la Intendencia.

El Club Social ofrecerá un banquete el 10.

#### ZARATE

Zárate, julio 7 — El Centro de Empleados del Comercio e Industrias organiza para el sábado un baile en el teatro Hispano Argentino.

A media noche la concurrencia cantará el Himno Nacional.

La municipalidad ha redactado un extenso programa de festejos populares para el 9.

El Zárate Lawn Tennis Club ofrecerá ese día un te a sus asociados y familias de nuestra sociedad.

Las fiestas serán clausuradas con una gran velada patriótica, que la escuela normal popular realizará el 9, en el teatro Hispano Argentino.

El Club Progreso anuncia también un gran baile en sus salones, para el jueves próximo, con la cooperación de la intendencia.

#### GENERAL GUIDO

Labardén, julio 7 — Uno de los números más interesantes del programa de festejos patrióticos será sin duda, la fiesta infantil del 9, en la escuela número 5, que dirige la señora Clotilde D. de González.

El producto líquido de esta fiesta se destina a la adquisición de ropas para los niños pobres que concurren a esa escuela.

#### QUILMES

Bernal, julio 7 — El Círculo de Obreros ha preparado diversos actos populares y religiosos para el 10.

—El Club Atlético Estudiantes de Bernal realizará mañana un partido de pelota a sare, en el Círculo de Obreros y un torneo deportivo que promete ser muy interesante.

Bernal, julio 7 — La sociedad de fomento de Villa Crámer ha preparado un programa de juegos atléticos que se desarrollará mañana y pasado, en la cancha del club Honor y Patria.

Quilmes, julio 7 — Todo hace prever que resultará imponente la procesión que las escuelas públicas realizarán mañana por la tarde.

A la 1 de la tarde deberán estar formados cinco mil niños en la plaza de la estación, para desfilar por las principales calles hasta la plaza Carlos Pellegrini, donde entonarán canciones nacionales. En el mismo sitio se entregarán las banderas ganadas por dos escuelas públicas en el concurso de canto del Himno Nacional que se realizó hace varios días.

Hoy se efectuaron corridas de sortija, con asistencia de mucho público.

Los jinetes ostentaban la vistosa indumentaria de los antiguos gauchos.

También congregó mucho público el partido de football entre combinados y Argentinos de Quilmes.

Al finalizar este partido, en la misma cancha grupos de aficionados representaron tradicionales escenas criollas.

Quilmes, julio 7 — Bajo los auspicios del comité radical y con la cooperación del conservatorio Beethoven, se realizó anoche una velada en el teatro Colón, a beneficio de los pobres.

Las señoritas Bertana, que desempeñaron varios números de canto, fueron estruendosamente aplaudidas, lo mismo que el niño Elviro Vardaro, que ejecutó un solo de violín.

Asistió un selecto núcleo de familias.

—Con muy buen éxito se efectuó la procesión con antorchas, precedida por la banda del cuerpo de bomberos de La Plata.

#### AVELLANEDA

Isla Maciel, julio 7 — La biblioteca Avellaneda anuncia para mañana, en el teatro Presidente Avellaneda, del dock Sur, una velada patriótica, a la cual han prometido asistir muchas familias.

La misma biblioteca ha editado cinco mil ejemplares de un folleto titulado "Congreso de 1816 y Tucumán", otra inédita del ex presidente de la República doctor Nicolás Avellaneda. Esta obra será puesta en venta a beneficio de la institución.

Villa Angélica, julio 7 — La comisión de fiestas de Piñeyro prepara una procesión con antorchas para mañana.

Isla Maciel, julio 7 — La sociedad Amigos de la Educación, del dock Sur, repartió hoy ropas de toda clase a los alumnos pobres de la escuela número 35.

Con este motivo se efectuó una interesante fiesta infantil.

También en la escuela número 6, se efectuó esta mañana un acto patriótico que fué presenciado por bastante público.

#### JUAREZ

Juárez, julio 7 — Con mucha animación se iniciaron ayer los festejos organizados por la comisión del Centenario.

Hoy hubo partido de football, doma de potros y bailes populares.

Las fiestas, de eminente carácter popular, durarán hasta el 10.

#### VILLARINO

Algarrobo, julio 7 — La comisión constituída en Juan Couste, ha publicado el programa de los festejos populares que se realizarán los días 9 y 10.

Figuran en él, carreras, doma de potros, bailes populares, rifas, etc.

#### LOMAS DE ZAMORA

Los Talleres, julio 7 — El club social Presidente Sarmiento, anuncia para mañana, a las 8.30 p. m., en el salón Mundo Argentino, una función teatral.

Turdera, julio 7 — El Club Social realizará mañana un baile en el teatro Colón.

La sociedad de fomento distribuirá víveres a las familias pobres, el 9 por la mañana. La misma sociedad dará funciones gratuitas de biógrafo en el teatro Colón.

La comisión de fiestas de Temperley ha originado espectáculos al aire ley ha organizado espectáculos al aire 9 de Julio.

En la citada población será descubierta una placa de bronce en el atrio de la iglesia, en memoria de los religiosos que tuvieron participación en los hechos de la Independencia.

#### CARMEN DE ARECO

Tres Sargentos, julio 7 — Esta tarde se efectuó en la escuela número 2 una interesante fiesta patriótica, a la cual asistió numeroso público.

Ha causado mala impresión el hecho de que las autoridades escolares no hayan cooperado en la conmemoración del Centenario, pues esa fiesta fué organizada exclusivamente por la dirección y personal docente de la citada escuela.

#### GENERAL VIAMONTE

General Viamonte, julio 7 — Por resolución del intendente municipal, que regresó hoy, después de mes y medio de ausencia, se ha suspendido la distribución de ropas y víveres a los pobres que por resolución de la comisión Pro-Centenario debía realizarse el 9, en el local del comité Radical.

Mañana se efectuará una velada patriótica en la escuela número 1.

#### SAN ISIDRO

San Isidro, julio 7 — Hoy se realizaron con buen éxito los números respectivos del programa de festejos. Por la mañana, el señor Manuel Obarrio dió una conferencia patriótica en el local de la escuela intermedia, ante crecido público, y por la noche, se efectuó la procesión con antorchas, que congregó a un extraordinario número de vecinos.

Mañana, de 2 a 4 p. m., el doctor Manuel C. Pestaña, distribuirá víveres a 100 pobres, en su domicilio. En Martínez, los niños cantarán el Himno Nacional, en la plaza 9 de Julio.

#### MORON

Hurlingham, julio 7 — La directora de la escuela número 10, ha organizado una fiesta patriótica para el 9.

Morón, julio 7 — La distribución de ropas a las familias pobres efectuada ayer por las señoritas que forman el Taller de Aspirantas Vicentinas dió lugar a un interesante acto.

Las directoras de ese taller anticiparon la donación de esas ropas con el objeto de que la gente pobre pudiera lucir prendas de vestir flamantes el día del Centenario.

La iniciativa del citado Taller ha sido muy elogiada en este pueblo.

—El inspector de escuelas señor José F. Santamarina hizo entrega hoy de una medalla de oro a la dirección de la escuela número 1, por ser el establecimiento docente que ha reunido la mayor cantidad de alumnos en sus aulas.

Dirige la escuela premiada la señorita María Luisa Lépori. Un grupo de familias donó también a la misma escuela una hermosa bandera nacional.

#### 9 DE JULIO

9 de Julio, julio 7 — El comité radical ha entregado a los pobres mil vales por cinco kilogramos de diversos víveres cada uno, que canjeará mañana, de 1 a 4 p. m., en su local.

Las escuelas comenzaron hoy los festejos.

La comisión oficial iniciará mañana las fiestas proyectadas.

#### LOBOS

Lobos, julio 7 — Mañana empezará a desarrollarse el programa de festejos, que, a juzgar por la animación reinante, prometen resultar lucidos.

A la procesión cívica, concurrirán en corporación todas las colectividades extranjeras.

La casa municipal ha sido convenientemente adornada, con motivo del baile de gala que se realizará en sus salones.

## EN LOS MUNICIPIOS

### *ALUMBRADO ELECTRICO DE LUJAN*

#### Deficiencias del servicio

Luján, julio 7 — Continúa el deficiente servicio de alumbrado eléctrico, sin que la intendencia tome medidas para normalizarlo.

Hace pocos meses, so pretexto del alza del combustible, la empresa concesionaria de ese servicio aumentó el precio del "kilowat" en 10 centavos para el alumbrado particular y resolvió cobrar 5 pesos como mínimo a todo consumidor de menos de 10 kilowats".

Según el contrato firmado con la intendencia, la empresa está obligada a mantener el alumbrado público desde la puesta del sol hasta el amanecer; pero actualmente, por razones ignoradas, los focos se encienden a las 6 de la tarde y se apagan a las 2 de la mañana, sin que por esto se haya rebajado el precio del alumbrado público.

Anteanoche y anoche permaneció la ciudad completamente a oscuras y en las calles de más tránsito, que son Lavalle, Mitre, Alsina y el bulevar Humberto 1, no se encendieron los focos en toda la noche.

### Bocas de tormenta y caminos de acceso en La Plata

El comisionado municipal ha pedido al P. E. la colocación de bocas de tormenta en las calles 49 esquina 3 y diagonal 79, entre 57 y 58.

—También ha pedido al P. E. una eficaz ayuda, a fin de terminar la construcción de los caminos de acceso a La Plata.

El proyecto comprende la pavimentación de un camino a base de conchilla, de seis metros de ancho, que partiendo de la calle 73 bis se una al macadamizado de 44, por 20, siguiendo por ésta hasta ligarse con el de Melchor Romero.

Para esta obra son necesarios 9960 toneladas de conchilla y 6991 metros de cordón. La única obra de arte necesaria es un puente de 2 metros de luz, entre las calles 41 y 44.

La contribución que solicita la municipalidad del Gobierno consiste en el flete de la conchilla y en el suministro de 6991 metros de cordón de la fábrica de Sierra Chica.

### En Villa Caraza—Necesidad de una sala de primeros auxilios

Avellaneda, julio 7—Dada la importancia de Villa Caraza, la intendencia satisfaría un anhelo público, creando una sala de primeros auxilios, que prestase sus servicios a numerosas familias en condiciones de vida precaria.

Por la distancia que separa a dicho centro de población del hospital Fiorito, se ha producido el fallecimiento de heridos o pacientes antes de ser curados en ese establecimiento.

## CRONICA SOCIAL

(Información de La Plata)

### PREMIOS A LA VIRTUD

En el teatro Argentino se realizó ayer, a las 3 de la tarde, la distribución de premios a la virtud, que anualmente efectúa la Sociedad de Beneficencia que preside la señora Josefa Vieyra de Monasterio.

La sala de dicho coliseo se hallaba totalmente ocupada por familias de nuestra sociedad, presentando un hermoso aspecto.

La banda de policía, que dirige el maestro Pedro Ruta, ejecutó el Himno Nacional, que fué coreado por los niños de los asilos, situados en el escenario.

A continuación se entregaron los premios en el siguiente orden:

Al amor filial, a la moral y al amor fraternal, instituídos por Bernardino Rivadavia y adjudicados, en nombre del gobierno de la provincia, a las señoritas María Martínez, Mercedes Villa y Josefina Grandal, respectivamente.

Al amor filial, instituído por el doctor Bernardo de Irigoyen, a la memoria de su hija María, adjudicado a la señorita Magdalena Linquet.

A la abnegación, donado por el Ministerio de Obras Públicas, adjudicado a la señora Ana M. de Arenal.

Al trabajo, donado por el Senado, se le adjudicó al señor José García.

Al trabajo, donado por la Cámara de Diputados, adjudicado al señor Tristán Martínez.

Al amor maternal, donado por la municipalidad de La Plata, adjudicado a la señora Etelvina R. de Girón.

Al amor filial, donado por el Banco de la Provincia, adjudicado a la señorita Rosa Cometta.

Al trabajo, donado por el Jockey Club de la Provincia, adjudicado al señor Jacinto Figueredo.

Premio Sociedad de Beneficencia, adjudicado en nombre del Senado, al centenario señor Jacinto Peredo.

Al trabajo y a la humildad, adjudicado en nombre de la Cámara de Diputados, a las huérfanas María Esther Olivera y Antonia Pessitelli.

Al trabajo, adjudicado, en nombre de la escuela normal de profesoras, a la señorita Matilde Alvarez.

Subsidios del obispo de La Plata, a la señora Ana C. de Micon y señorita Luisa Sosa.

Terminada la entrega, el doctor Enrique Herrero Ducloux pronunció un discurso alusivo al acto, y a continuación los niños de los asilos cantaron el Himno al Centenario, del maestro Serpentini.

Se clausuró el acto con el desfile de los asilos de La Plata, cuyos niños fueron obsequiados con caramelos.

EL BAILE DE ESTA NOCHE — El baile que se realizará esta noche, a las 10, en los suntuosos salones del palacio municipal, promete alcanzar vastas proporciones.

La comisión del Centenario, que preside el vicegobernador de la provincia, señor Vicente R. Peralta Alvear, secundada por la de caballeros, que preside el señor Alberto Graci, no ha omitido esfuerzo alguno para que la fiesta alcance el mayor lucimiento.

TARDES DE BOSQUE — Mañana por la tarde, la banda de policía concurrirá al paseo del Bosque, donde ejecutará un programa musical.

EN EL HIPODROMO — Mañana se efectuará en el hipódromo de esta ciudad una fiesta hípica extraordinaria que promete dar lugar a una brillante reunión social.

VIAJEROS — Para la capital federal, el doctor Carlos Cometto.

—En breve regresará de Tres Arroyos, la señora Constanza R. de Pereyra acompañada de sus hijas Aída, Celina y Constanza.

—De Juárez, el señor Pedro Balbuena.

—De la capital federal, la señora de Bermejo y la señorita Lila Bermejo.

NECROLOGIA — En la necrópolis local fueron inhumados ayer, a las 3 p. m., los restos de la señora Emma Piñero de Tarragó, fallecida en la ciudad de Córdoba el 5 del corriente. Este acto dió lugar a una elocuente demostración de pesar.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Juárez, julio 7—Es muy lamentado el accidente de automóvil ocurrido en Tandil al vecino de este pueblo señor Vigo Dahl y a su hijo.

Patagones, julio 7 — Esta noche principiarán los novenarios de la patrona de este pueblo, Virgen del Carmen. Apadrinarán la ceremonia los señores Felipe, Eduardo y Cecilio Crespo y sus señoras, y Federico Crespo y su señorita hija.

San Nicolás, julio 7—Hondo sentimiento de pesar ha causado en esta ciudad el fallecimiento del vecino señor Federico Gard, vicecónsul del Uruguay. Al sepelio de sus restos asistió ayer una enorme concurrencia, que rindió un digno homenaje al extinto.

Caracterizan fielmente la vida del señor Gard estas palabras de "El Norte de Buenos Aires": Don Federico no tuvo jamás, en su vida de sembrador, semilla que no fuese sana y fecunda, ni agravios de que arrepentirse, ni faltas de que hacerse perdonar".

Lobos, julio 7—Es muy sentido el fallecimiento del señor José Gotelli, antiguo vecino de este pueblo y gerente de la Sociedad Italiana Unione.

El sepelio de sus restos dió lugar a una sentida demostración de duelo, especialmente de parte de la colectividad italiana.

## VIALIDAD

### ENTRE EL PUEBLO Y LA ESTACION M. DE HOZ

### Comunicación que debe mantenerse

Vecinos del pueblo Martínez de Hoz, jurisdicción de Lincoln, nos comunican que existe allí cierta inquietud por efecto del rumor circulante de que la empresa del ferrocarril del Oeste ha resuelto levantar el desvío que lo liga con la estación, distante veinte cuadras, y una cabina de señales instalada el año pasado, a cargo de un empleado que atiende el servicio de carga y descarga de mercaderías.

La instalación de dicha cabina vino a salvar las dificultades del mal estado de los caminos de acceso para el trasporte de mercaderías de la estación.

Esta medida, perjudicaría en sumo grado al comercio del pueblo, pues mientras en ésta residen las autoridades municipales y policiales, representadas por una delegación y un destacamento, y existen un colegio, tres casas importantes de comercio, de ramos generales, ocho almacenes y tiendas, tres hornos de ladrillos, un taller mecánico de trilladoras y motores, una farmacia y muchos establecimientos de menor importancia, la estación sólo cuenta con una casa de ramos generales y una fonda.

Manifiestan también los vecinos que en los últimos diez meses, se han cargado por el desvío citado, 50.000 bolsas de cereales, dato que por sí sólo expresa la importancia que tiene. Si la empresa realizara su propósito, los vecinos adoptarían medidas para defender sus intereses, solicitando del ministerio de Obras Públicas que no le conceda autorización para levantar la cabina.

Las razones expuestas por los recurrentes, son muy atendibles, y es de esperar que la empresa del Oeste las apreciará debidamente para no realizar el propósito que se le atribuye.

### Servicio de tranvías en Avellaneda

Avellaneda, julio 7 — Es indispensable que la intendencia haga observar mayor higiene en los coches de tranvías del Anglo-Argentino, Del Puerto y Eléctricos del Sud, así como que se aumenten, pues son vergonzosas las condiciones en que deben viajar los pasajeros.

A pesar de las reiteradas promesas de la empresa Anglo-Argentina, de prolongar las líneas número 18 y 61 hasta esta ciudad, el vecindario no ha visto realizarse esa importante mejora. Es de esperar que a la brevedad posible esta ciudad cuente con ese servicio, que reportaría inmediatos beneficios a las numerosas personas que viajan cotidianamente.

## INFORMACION AGROPECUARIA

### La agricultura en Tres Arroyos

Vázquez (Tres Arroyos), julio 7—Debido a las heladas, frecuentemente se interrumpen los trabajos de la roturación de la tierra. No llueve desde hace mucho tiempo, circunstancia que es también muy desfavorable para la siembra.

La recolección del maíz ha terminado con bastante buen resultado. Todavía no se han hecho operaciones con este cereal, ni se nota interés de parte de los exportadores.

Algunos agricultores han vendido su cosecha de avena, aprovechando el aumento de precio experimentado en estos días.

Se ha vendido algo de trigo, a precios bajos.

### La sequía en Carlos Tejedor

Carlos Tejedor, julio 7 — Continúan los fríos fuertes y la sequía, que tiene alarmados a los hacendados.

## VARIAS NOTICIAS

### Congreso del librepensamiento

Avellaneda, julio 7 — El congreso del librepensamiento inició hoy sus deliberaciones con la lectura de un informe sobre la acción del liberalismo en el país, el cual fué aprobado, juntamente con un voto de aplauso para el comité nacional.

El congreso envió un telegrama al presidente de la comisión de festejos de Tucumán.

### Excepciones militares

Previo reconocimiento médico, la junta de excepciones de La Plata, distrito 19, ha declarado exceptuados por inútiles para el servicio militar, a los ciudadanos siguientes:

Manuel Ciuña, Luis María Nogueira, José Perón, Luis Remón Martión, Francisco Russo, José Montes de Oca, Félix Alejandro Cipriano, Antonio Raffo y Miguel Amados. Fueron declarados aptos para servicios auxiliares: Félix Nieva, Antonio Soria, Juan A. Lacoste, Telmo Borga, Juan Angel Reglia, Alfredo Persante, Alberto R. Vidal, Roberto Ferrari, Dardo Udaete y Rómulo M. Villamarín.

La junta ha denegado las excepciones solicitadas por enfermedades o defectos físicos a los ciudadanos Santiago J. A. Mondi, Antonio P. Quijano, Alfredo Moraga y Agustín Durante, y ha dispuesto que se haga un nuevo reconocimiento médico a los ciudadanos Bautista Baducci y Jorge A. Garbarín.

### El cura de Zárate — Actitudes censuradas

Zárate, julio 7—Se censura la actitud del cura párroco al resolver celebrar un tedéum el 9, en homenaje al aniversario de la fundación del cuerpo de bomberos, en lugar de hacerlo por el jubileo de la patria. Esto da lugar a que el vecindario califique el párroco de antipatriota. A ese tedéum no han sido invitadas las autoridades con asiento en esta ciudad.

Igualmente se le censura el hecho de que, a pesar de la proximidad del día de la patrona del pueblo, el 16 del corriente, no realice ningún preparativo para los festejos religiosos, que en años anteriores han sido solemnes y atraído a muchísimos vecinos de los pueblos cercanos.

### Recaudación fiscal

Anteayer ingresaron en las oficinas de rentas, por impuestos fiscales, pesos 190.612.75, de cuya cifra corresponden 85.525 a los alcoholes, naipes y tabacos, 31.751 al comercio e industrias y 53.790 al sellado.

### El registro civil de Maza

Maza (Adolfo Alsina), julio 7—Ha sido bien recibido el nombramiento del señor José R. Tabarrozzi para el cargo de juez de paz.

Esta designación viene en parte a calmar la ansiedad del vecindario, pero se impone ahora que se investiguen las denuncias hechas contra el jefe del registro civil.

### El juez de paz de Ramallo

Estación Ramallo, julio 7—Ha sido muy bien recibido el nombramiento del señor Juan Inchausti, como juez de paz, porque representa una garantía de buen desempeño.

En breve tomará posesión de su puesto.

### Estreno teatral en Mercedes

Mercedes, julio 7 — En breve será estrenada por la compañía Santa Fe, que actúa en el teatro Español, una nueva obra del señor Victorio Rossetti, titulada "Sombras del pasado".

## MOVIMIENTO POLITICO

### Abstención radical en Patagones

Patagones, julio 7 — Los radicales de este pueblo no concurrirán a las elecciones comunales, en razón de que el padrón provincial es deficiente.

### El comité radical de 9 de Julio

9 de Julio, julio 7 — Los radicales de ésta, reunidos en asamblea, reno-

varón ayer el comité. Fué reelegido presidente el señor Eduardo A. Fausón.

## CRONICA POLICIAL

### EL HOMBRE DECAPITADO DE BAHIA BLANCA

### Continúa el misterio

Bahía Blanca, julio 7—El cadáver del hombre decapitado, no ha sido aún identificado. La cabeza no ha aparecido, a pesar de que los bomberos han rastreado el arroyo Napostá, donde se halló el cadáver.

La policía prosigue su investigación, sin resultado hasta ahora, pues cada vez se halla más desorientada.

### ACCIDENTE DE CAZA EN MAR DEL PLATA

Mar del Plata (General Pueyrredón), julio 7 — Hoy, mientras el corresponsal titular de LA PRENSA, señor Luis F. Muro, cazaba en compañía de sus amigos, señores Campo y Ballenera, se le escapó un tiro de su escopeta, cuyo proyectil lo hirió en el pie izquierdo. Fué trasladado inmediatamente en automóvil al hospital, donde el doctor Bellati le hizo la primera cura.

La herida no reviste gravedad; no obstante, mañana, a las 10 a. m., le será amputado el dedo medio y se le extraerán las municiones de los otros.

**Accidente en General Villegas**

Leali B. Wengate, mayordomo del establecimiento La Celedonia, situado en el cuartel 11 de General Villegas, denunció ayer en la comisaría local que el 4 del corriente, en circunstancias en que el peón Antonio Cortés adiestraba un caballo, se enredó en las riendas y fué arrastrado dentro del corral.

Cortés sufrió lesiones graves en la cara y en el costado derecho, y fué trasladado al hospital local para su asistencia.

**Hecho de sangre en Pehuajó**

Anteanoche, a las 10.30, en la vía pública de Pehuajó, por causas ignoradas, Cecilio Perazón, armado de un garrote, hirió gravemente en la cara a Juan Gauna. Ambos se hallaban en estado de ebriedad. La policía detuvo al heridor.

**Asfixiado en Tandil**

Anteayer a las 7 a. m. fué hallado muerto en su domicilio de la ciudad de Tandil Vicente Agostino y en la habitación que ocupaba se encontró una fuente con ceniza y trozos de carbón de leña.

Según el informe del médico de policía, Agostino pereció asfixiado. Su cadáver fué entregado al vecino Carmelo Larrosa, por haberlo éste solicitado, para su inhumación.

**La delincuencia en San Antonio de Areco—Escasez de policía**

San Antonio de Areco, julio 7 — Continúan produciéndose robos en forma cada día más alarmante. El oficial Montes de Oca, a cargo de la policía, trata de todas maneras de evitarlos, pero con el escaso personal con que cuenta resulta tarea infructuosa.

Urge que la jefatura aumente la dotación de la comisaría, a fin de que cese el estado de intranquilidad en que se halla el vecindario.

San Antonio, julio 7—Anoche, en momentos en que era conducido a la comisaría el individuo de malos antecedentes, conocido por El Mono, pretendió desasirse del agente Herrera, que le conducía, quien se vió obligado a hacer uso del machete para reducirlo.

**La moralidad en Punta Alta**

Punta Alta (Bahía Blanca), julio 7 —El vecindario aplaude al delegado municipal, señor Roca, y al oficial de policía señor Leaplaza, por la enérgica campaña sostenida contra la gente maleante, pues hasta la fecha se han clausurado 27 casas pertenecientes a esos elementos.

## SOCIEDADES

CENTRO PROGRESISTA DE PIÑEIRO — Avellaneda, julio 7 — En la última asamblea realizada por el Centro Progresista de Piñeiro, se resolvió que esta asociación se denomine Club Social Progresista de Piñeiro. Se eligió la siguiente comisión:

Presidente, señor Guillermo Capra; vicepresidente, señor Carlos Fiorito; vicepresidente, señor Alfredo Najurieta; secretario, señor Roque Ramírez; prosecretario, señor Tomás Bañasco; tesorero, señor Daniel Rodríguez, y ocho vocales.

FUNCION Y BAILE EN VILLA AURORA — Villa Angélica (Avellaneda), julio 7 — La Asociación Pro Instrucción y Fomento de Villa Aurora realizará mañana por la noche una función y baile, celebrando el buen éxito obtenido en sus gestiones para conseguir la extensión de las líneas del tranvía eléctrico del Sur hasta el camino adoquinado de Avellaneda a La Plata.

COMERCIANTES DE FRUTAS Y VERDURAS — En la semana entrante la Federación Comercial enviará al comisionado municipal una solicitud en favor de los comerciantes de frutas y verduras de La Plata. Estos se reunirán el 13 del corriente.

SOCIEDAD UNION Y ARTE DE PEHUAJO — Pehuajó, julio 7 — La Sociedad Unión y Arte ha renovado su comisión directiva en la siguiente forma:

Presidente, señor Gelanor C. Farías; vicepresidente, señor José Brañas; tesorero, señor José Serbatti; protesorero, señor Silvestre Rey (hijo); secretario, señor Francisco B. Barrio; prosecretario, señor Julio A. Sosa; cuatro vocales titulares y cuatro suplentes.

## BIBLIOGRAFIA

VIRGEN DEL VALLE DE CATAMARCA—Apareció, en gran formato, el álbum de oro a la Virgen del Valle de Catamarca, en el vigésimoquinto aniversario de su coronación.

LA UNION GREMIAL—Recibimos la memoria y balance de la sociedad anónima cooperativa de seguros y créditos La Unión Gremial, cuya casa matriz está en Rosario de Santa Fe.

Esos documentos correspondientes al séptimo ejercicio, terminado el 31 de marzo último, revelan notables progresos.

LA CINTA COLORADA—El doctor Martiniano Leguizamón ha publicado un nuevo libro, "La cinta colorada"—"Notas y perfiles". Contiene una serie de artículos, algunos conocidos, otros inéditos, de este escritor fecundo que ha conquistado merecidos prestigios en su larga obra literaria. En carácter de contribuciones al estudio del gaucho contiene algunas páginas llenas de colorido y de verdad, lo mismo que críticas a exposiciones demasiado pretensiosas hechas por otros escritores sobre el mismo tema social.

La impresión es excelente, y en la tapa presenta un tipo de paisano en colores.

PUBLICACIONES RECIBIDAS—Boletín mensual del Museo Social Argentino, números 53 y 54; Universidades libres, número 31; Revista del Centro estudiantes del profesorado secundario, número 8; La Educación Moderna, número 3; Humanidad Nueva, número 5; Mutualidad, número 2; El Municipio, número 458; Caras y Caretas, número 925; P B T, número 604; Fray Mocho, número 217; La Nota, número 46; Revista del Plata, número 38; T. V. O., número 28; La Bolsa, números 4 y 5; La Ilustración Argentina, número 102; Páginas Argentinas, números 13 y 14; Correo Musical Sudamericano, número 65; La Escena Ilustrada, número 26; Revista Farmacéutica, número 6; La Electricidad y La Maquinaria, núm. 84; Anales del Instituto Argentino de Artes Gráficas, número 78; The Southern Cross, número 3393; La Cadena de Unión, mayo-junio; Constancia, número 1511; Rosas y Espinas, número 9; La Buena Lectura, número 43; El Templo de San Carlos, número 834; El Georgista, de Realicó, Pampa Central, número 10; Arte y Trabajo, de Médanos, Villarino, número 15; Revista de Instrucción Primaria, de La Plata, número 264; El Eco Social, de Capitán Sarmiento, número 41; Boletín Oficial del Centro Gallego de Avellaneda, número 154; Boletín Mensual de Estadística Municipal de Rosario, números 183 y 184; ¡Vía Libre!, de las Toscas, Santa Fe, número 66; Mensaje del gobernador de la provincia de Santiago del Estero, doctor Antenor Alvarez, a la legislatura de la provincia, al inaugurar sus sesiones ordinarias; Dirección General de Escuelas de Mendoza—Edificación de la escuela normal agropecuaria y de artes y oficios Alberdi—Liquidación de las obras; Boletim mensal do estado maior do exercito, publicación del ministerio de Guerra del Brasil, número 6; Revue Franco-Brésilienne, de Río de Janeiro, núm. 153; Evolución Peruana, número 14; Acción Mundial, de México, número 15; Bolletino della Emigrazione, de Roma, número 4; La Argentina en Europa, de Barcelona, número 46.

# DEPORTES

## CARRERAS DE CABALLOS

### HIPODROMO ARGENTINO

### *LA REUNION DE AYER*

### EL CLASICO "CHACABUCO"

### DIJITAL

La reunión hípica de ayer no estuvo en relación con la importancia del programa redactado para la fiesta; los premios extraordinarios "Congreso de 1816" y "Tucumán", por su composición, quedaron reducidos a pruebas vulgares, y el clásico "Chacabuco", dado su desarrollo anormal, dejó descontentos a los aficionados.

Las primeras carreras del programa, hasta llegar a la prueba clásica, pasaron casi inadvertidas, siendo relativamente escaso el movimiento que se consiguió en las cotizaciones.

En la prueba inicial Kilinga contó con la mitad de todas las boletas apostadas a su favor; pero defraudó tal preferencia de la cátedra. En la llegada sólo consiguió ocupar el segundo puesto.

Tarija corrió en la delantera, seguida por Idolatría, Branza, Sanchete y Kilinga, y consiguiendo gran ventaja conservó dicha colocación hasta llegar frente a las tribunas populares, donde Perfidia pasó al frente, y muy exigida, al final, consiguió llegar a la meta victoriosa, con tres cuartos de cuerpo sobre la favorita.

Branza ocupó en la llegada la tercera colocación, y la cuarta, Guipúzcoa.

Entre Dove y Pretérita la cátedra repartió sus preferencias en la segunda carrera, disputada únicamente por potrancas de dos años perdedoras. El triunfo correspondió a la última de las nombradas, por pequeña ventaja.

Dove corrió en la delantera, seguida de cerca por la ganadora, la que tras corta lucha en la recta final, en los últimos tramos de la carrera venció con relativa facilidad.

Pinch, hijo de Pincheira y Megara, sorprendió a la cátedra en la tercera carrera, prueba sobre la milla para productos machos de dos años, perdedores.

En esta prueba fueron presentados por primera vez en carrera: Mangoré y S. V. P., dos potrillos de buen origen adquiridos por elevado precio en las últimas ventas y que, dados los rumores que circulaban sobre sus excelentes ejercicios en privado, tuvieron las preferencias de los apostadores.

Tropel corrió en la delantera, pero al llegar al palo de los 1.000 metros fué sustituído por Quehuin, el cual al entrar el lote en la recta retrogradó a los últimos puestos.

Tal oportunidad aprovechó Pinch para pasar a la delantera, y sacando gran ventaja la conservó hasta la raya con sólo medio pescuezo sobre Mangoré, el cual, debido exclusivamente a lo tardío de su avance, perdió la carrera.

Talcahuano, otro elevado dividendo, ocupó distanciado la tercera colocación y la cuarta Tropel.

Nuevamente Retiro, ganador el día anterior de una carrera sobre 2.000 metros, venció ayer sobre la misma distancia a los seis caballos que se presentaron a disputarle el triunfo en la cuarta carrera.

Sincera II corrió en el primer puesto, seguida por Zio, Matatías y Retiro, y sin modificaciones en dicho orden de colocación llegó el lote a la entrada de la recta, donde Retiro inició su avance.

Frente a las tribunas del paddock el ganador había ya pasado al frente, y escoltado de cerca por Matatías y Sombrío, que avanzaba con empuje, continuó en ganancia hasta la meta, sin ser exigido.

Matatías ocupó la segunda colocación, Sombrío la tercera y Zio la cuarta.

El clásico "Chacabuco", carrera sobre 3.000 metros y con un premio al vencedor de 12.000 pesos, se disputó en quinto término.

Como preveíamos en nuestra crónica de ayer, sólo tres de los seis inscriptos fueron presentados a disputar la carrera. Ocurrencia, Bombazo y Evoé fueron los que faltaron a su compromiso.

Desde días atrás se había resuelto no presentar a Ocurrencia, para someterla a un breve descanso. A Bombazo su caballeriza resolvió ayer no hacerlo correr, por no haber aun alcanzado un estado completo de preparación, y en cuanto a Evoé, como su misión era exclusivamente la de preparar el tren de la carrera para su compañera de caballeriza, Dijital, ausentes Ocurrencia y Bombazo, su presencia no tenía objeto, y tampoco fué presentado.

Dijital, Picacero y Canora fueron los únicos tres competidores de la carrera y, a pesar de lo reducido del lote, ya desde días atrás el cotejo entre los tres caballos había despertado entusiasmo entre los aficionados.

Dijital, a pesar de las continuas derrotas que ha sufrido en sus últimas presentaciones, tuvo entusiastas partidarios por el prestigio de su brillante campaña en la temporada anterior. La hija de Calepino es reputada como el animal más resistente de nuestras pistas; la distancia de la carrera, indudablemente, la favorecía.

Picacero, vencedor de Dijital y de Ocurrencia en el clásico "Libertad", última prueba que aquéllos disputaron, se presentaba con títulos suficientes como para obtener el triunfo; pero los aficionados no lo tuvieron mayormente en cuenta, y en la cotización final resultó con muchas menos boletas que sus dos contrarias.

El triunfo de Picacero en aquella carrera, como dijimos a raíz de ser disputada, no convenció a los aficionados, quienes atribuyeron tal victoria, más a una oportunidad bien aprovechada por su piloto que a las condiciones del caballo; su triunfo de ayer hubiera tomado nuevamente de sorpresa a la cátedra.

Canora, la hermosa hija de Old Man, fué la preferida en las primeras cotizaciones; en realidad era la candidata obligada de la carrera. Sus hermosos y fáciles triunfos, obtenidos durante la actual temporada; la facilidad con que en su adiestramiento se la llevaba a recorrer largas distancias, la sindicaban como la probable ganadora de la prueba.

El resultado final de la carrera no estuvo de acuerdo con dichas opiniones. Canora, aunque por pequeña distancia, fué vencida por Dijital, y en la llegada, sólo consiguió aventajar por una cabeza a Picacero.

Efectuado el desfile, por frente a las tribunas, de los tres animales, que ostentaban un esmeradísimo estado de preparación, el público se dirigió a las taquillas de expendedores de boletas. El resultado de la cotización final fué el siguiente:

| | |
|---|---|
| Dijital 58 kilos, F. Arcuri. . | 17.408 |
| Canora 54, D. Englander. . | 16.704 |
| Picacero 56, S. Ardouin . . | 7.262 |
| Total | 41.374 |

A las 2.40, los tres caballos fueron puestos a las órdenes del largador, pero anunciada para ese momento la llegada del Presidente de la República, la carrera fué demorada hasta después de las tres.

Poca tarea dió al largador poner el lote en movimiento; a la primera tentativa los tres caballos fueron lanzados en carrera. Dijital se vió precisada a tomar el primer puesto, los jockeys de Picacero y Canora, empeñados en correr últimos, sujetaban sus cabalgaduras.

Al pasar por primera vez frente a las tribunas, Dijital corría con más de cuatro cuerpos de ventaja sobre Picacero, el cual, muy contenido, seguía la marcha por junto a la empalizada.

Canora, entretanto, colocada a un cuerpo de Picacero, muy contenida también por su jockey, pugnaba por correr más velozmente.

Los primeros 1.000 metros de la carrera habían sido recorridos en 1'6" 2|5. Dijital continuaba llevando gran ventaja.

Al llegar al palo de los 1.300 metros el tren no se había acelerado; desde el palo de los 2.300 hasta el antes mencionado, los mil metros se habían recorrido nuevamente arriba de 1'6".

Cuando faltaban 1.200 metros para concluir la carrera fué que el jockey de Dijital trató de aumentar la velocidad de su cabalgadura.

Picacero, en tal paraje imitó el movimiento de Dijital, siempre llevando en su seguimiento a Canora.

En el último codo las distancias se acortaron y al entrar en la recta Dijital sólo llevaba dos cuerpos de ventaja a Picacero, a cuyas grupas corría Canora.

El jockey de esta última esperaba abrirse paso por junto a la empalizada. No consiguió su propósito y ello ocasionó un nuevo trastorno en la carrera de Canora, que perdió más de un cuerpo.

Al llegar el lote frente a las tribunas populares, la carrera tomó de improviso gran interés: Picacero había conseguido colocarse al costado de Dijital, y Canora a medio cuerpo de ellos, con acción aparentemente fácil, se disponía a ofrecerles lucha. Tal momento de la prueba provocó gran entusiasmo entre los aficionados; los tres caballos corrían apareados y sus probabilidades de triunfo eran iguales, pues aun ninguno parecía estar vencido.

El jockey de Dijital fué el primero que exigió a su cabalgadura con el látigo; la buena hija de Calepino, al ser castigada, respondió con coraje y metros después volvía a correr en el primer puesto.

Frente a las tribunas del paddock Picacero estaba ya vencido y si bien corría muy próximo a la ganadora, se veía claramente que no conseguiría darle alcance.

Canora, entretanto, continuaba la carrera con aparente facilidad, corriendo al costado de Dijital, pero cuando el jockey la exigió para pasar a la delantera, se vió que iba completamente extenuada.

Desde ese momento la prueba no sufrió modificaciones: los tres caballos continuaron hasta la meta, la cual cruzaron en el orden de colocación ya nombrado y separados por cortas distancias.

La forma anormal en que se desarrolló la carrera durante los primeros 2.000 metros, quitó a aquélla su verdadera importancia, el triunfo no correspondió evidentemente al mejor caballo, sino al que fué mejor dirigido. Tal circunstancia valió al jockey Arcuri, piloto de Dijital, una justa demostración de aplauso de la concurrencia.

A raíz de disputarse el clásico "Libertad", cuyo desarrollo también dejó mucho que desear, los aficionados se vieron en la necesidad de esperar una nueva carrera para valorar los méritos de nuestros mejores caballos.

La superioridad de Dijital, Canora, Picacero u Ocurrencia vuelve a quedar en tela de juicio, pero lo que es evidente es la falta de jockeys expertos.

El tiempo de la carrera, 3'10" 4|5, es bastante mediocre; cualquiera de los tres caballos, bien dirigidos, fácilmente lo hubiera podido superar.

La sexta carrera, premio "Congreso de 1816", no ofreció mayor atractivo. Gringuilla venció a sus numerosos contrarios con gran facilidad.

Durante el trayecto de la carrera siguió en tercer término el tren de Hindoo y Prince, a los que al llegar a la recta dió fácil alcance y desprendiéndose en ganancia llegó a la meta distanciada de Ascasubi, Vadarkblar y Pasteur, los que la escoltaron en la llegada.

En el notable tiempo de 1'49" los 1.800 metros, Mustafá venció en el premio "Tucumán", aventajando en la llegada por dos cuerpos al favorito Cracker.

Mi Nene corrió en punta, pero al llegar a la recta retrogradó; dando paso al ganador, y luego a Cracker y Cucker Out, que ocuparon delante de él la segunda y tercera colocación.

La última carrera se definió por el triunfo del gran favorito Aluvión, tras interesante y reñida lucha final con Moderato, el que lo escoltó a un cuarto de cuerpo.

Resultados generales:

Premio "Travesía de los Andes", 1.700 metros — Perfidia, zaina, 3 años, 53 kilos, por Greenan y Pitanga, de la ecurie A. E. Blanco (cuidador Sebastián Zacareta, jockey aprendiz T. N. Fernández), pesos 31.70 y 6.70; segunda Kilinga 52, pesos 2.70; tercera Branza 52, pesos 5.50.

No placé: Tarija 56, Cotagaita 54, Idolatría 51, Guipúzcoa 50 (cuarta), La Alinchura 51, Sanchete 50 y Sisterly 49.

Ganada por 3|4 de cuerpo; de la segunda a la tercera, 1 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1'45" 2|5.

Premio "Eduardo Bradley", 1.400 metros — Potrancas de 2 años no ganadoras, 1.80, 56 kilos. — Pretérita, zaina, por Perrier y Magali, de la ecurie J. Atucha (cuidador José Casella, jockey D. Torterolo), pesos 5.45 y 2.30; segunda Dove, pesos 2.30; tercera Ganadera, pesos 2.50.

No placé: Enamorada (cuarta), Fresquilla, Módena 54, Castellana 54, y Wait and See 54.

Ganada por 3|4 de cuerpo; de la segunda a la tercera, 3|4 de cuerpo.

Tiempo: 1'26 4|5.

Premio "Capitán Angel M. Zuloaga", 1.600 metros — Potrillos de 2 años no ganadores, 1.80, 56 kilos. — Pinch, zaino, 54 kilos por Pincheira y Megara, del stud Sterling (cuidador Moisés Peñaloza, jockey aprendiz R. Rodríguez), pesos 96.60 y 18.70; segundo Mangoré pesos 3.60; tercero Talcahuano 54.

No placé: Tropel II (cuarto), Quehuin 54, S. V. P. y Chuchin.

Ganada por 1|2 pescuezo; del segundo al tercero, 1 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1'40" 1|5.

Premio "Narciso Laprida", 2.000 metros. — Retiro, zaino, 3 años, 50 kilos, por Old Man y Reticence, de la Petite Ecurie (cuidador Lauro de los Santos, jockey D. Torterolo), pesos 5.25 y 3.70; segundo Matatías 50, pesos 4.95, tercero Sombrío 50.

No placé: Espartillar 47, Sincera II 47, Zio 42 (cuarto) y Thamar 41.

Ganada por 3|4 de cuerpo; del segundo al tercero, 3|4 de cuerpo.

Tiempo: 2'5" 1|5.

Clásico "Chacabuco", 3.000 metros.—Dijital, zaina colorada, 4 años, 58 kilos, por Calepino y Doubtful Honor, de la ecurie D. Alvear (cuidador Felipe Vizcay, jockey F. Arcuri) pesos 4.25; segunda Canora 54, último Picacero 56.

Ganada por 1|3 pescuezo; de la segunda al tercero, una cabeza.

Tiempo: 3'10" 4|5.

Premio "Congreso de 1816", 1.600 metros.—Gringuilla, alazana, 2 años, 46 kilos, por Saint Wolf y Gringuita, de la ecurie Gabino Fernández (cuidador el mismo, jockey aprendiz T. N. Fernández), pesos 10.75 y 4.80; segundo Ascasubi 50, pesos 17.15; tercero Vadarkblar 50, pesos 20.85.

No placé: Guillermín 57, Pasteur 53 (cuarto), Submarino 53, Prince 51, Charm 50, Mercenario 50, Mandinga II 50, Saca Chispas 50 e Hindoo 48.

Ganada por 2 1|2 cuerpos; del segundo al tercero, 1 pescuezo.

Tiempo: 1'38" 1|5.

Premio "Tucumán", 1.800 metros.—Mustafá, zaino doradillo, 5 años, 58 kilos, por Diamond Jubilee y Melilla, de la ecurie Iocache (cuidador Aparicio Aquino, jockey D. Englander), pesos 6.90 y 3.35; segundo Cracker 44, pesos 3.05; tercero Chucker Out 52.

No placé: Calambour 50, y Mi Nene 43 (cuarto).

Ganada por 2 cuerpos; del segundo al tercero, 1 cuerpo.

Tiempo: 1'49".

Premio "Independencia", 2.500 metros —Aluvión, zaino, 3 años, 42 kilos, por Fulmen y Alita, de la ecurie Little Stud (cuidador Telmo Miguez, jockey A. Quinteros), pesos 5 y 3.40; segundo Moderato 42, pesos 13.05; tercero Majestad 42.

No placé: Penitete 61 (cuarto), Palo Enrao 52 y El Payo 41.

Ganada por 1|4 de cuerpo; del segundo al tercero, 2 cuerpos.

Tiempo: 2'35" 4|5.

### HIPODROMO DE TEMPERLEY

LA REUNION DE HOY

Se realizará esta tarde en el hipódromo de Temperley una reunión extraordinaria de carreras, con un programa que ha reunido en sus diversas pruebas muchas e interesantes inscripciones.

La prueba inicial del programa se largará a las 12.45.

## FOOTBALL

### CAMPEONATO SUDAMERICANO

BRASILEÑOS CONTRA CHILENOS

Esta tarde, en la cancha de deportes del Club de Gimnasia y Esgrima, en Palermo se jugará el tercer partido por el campeonato sudamericano, entre brasileños y chilenos.

El encuentro dará comienzo a las 2.45 p. m.

### COMBINADOS DE LA ASOCIACION ARGENTINA CONTRA COMBINADOS DE LA FEDERACION PLATENSE.

Por invitación de la Federación Platense, la Asociación Argentina había resuelto enviar ayer a La Plata, un cuadro combinado compuesto por jugadores de la división intermedia, el que debía medirse con otro de la primera Liga de aquella institución, en la cancha del Club Estudiantes. Como no se trasladó a La Plata el cuadro de la Asociación, el partido que debió jugar el de la Liga local con aquél, fué realizado con jugadores de diversas divisiones de Estudiantes y General Belgrano, de esa ciudad.

En presencia de los jugadores chilenos que fueron desde esta capital con ese objeto, del presidente del Círculo de Periodistas, señor Pedro Cabello, de altos funcionarios de la administración provincial y de numerosa concurrencia de aficionados, dió comienzo el partido, a las 3.15 de la tarde, bajo la dirección del juez señor Folliet, estando constituídos los cuadros en la siguiente forma:

Federación Platense: Figueredo; Gallo y Pérez; Mecola, Gallo y S. Rodríguez; Escobar, Córsico, Pierini, Salas y J. Rodríguez.

Combinados de la Asociación: Suárez; Pastor y Tolosa; Urraza, Ferreiroa y J. Naón; Torres, Lamas, Lazcano, Ripa y Rodríguez.

Durante el primer período cada uno de los cuadros consiguió anotarse un tanto, habiendo sido marcado el de la Asociación, por Ripa, a los 22 minutos, y el de la Federación, por Pierini, a los 35. En el segundo tiempo los jugadores Lamas, Lazcano y Ferreiroa fueron sustituídos respectivamente, por Boccia, Loustanon y Gutiérrez; el cuadro de la Federación consiguió marcar un nuevo tanto que le dió el triunfo, por intermedio de Salas, a los 25 minutos.

El encuentro finalizó con el triunfo de la Federación platense por 2 tantos contra 1.

Finalizado el encuentro, se sirvió un "lunch" a los jugadores que tomaron parte en el partido y miembros de la Federación, en el local del Círculo de Periodistas de la Provincia, en cuyo acto hicieron uso de la palabra varios oradores.

### DE SAN PEDRO

En el campo de deportes del club Paraná se jugará mañana un partido amistoso entre un equipo representativo del club local y otro de la Liga San Pedrina.

El partido dará comienzo a las 2.30 de la tarde y los bandos estarán así formados:

Liga San Pedrina: E. Suárez; J. Burlet y C. Sanguinetto; A. Marrone, M. Lagos y E. Banegas; A. Fió, A. Hamen, J. Castro, A. Vázquez y J. Belpolitti.

Paraná: A. García; R. Maino y F. Maino; E. di Rienzo, E. Enelde, L. Torresin; N. Lobais, J. Bertolin, F. Bautiles, G. Belpolitti y S. Bancalari.

### DE MENDOZA

LIGA MENDOCINA CONTRA LIGA SANJUANINA

(Por telégrafo)

Mendoza, julio 7 — Con el tren de combinación de mañana partirá para San Juan el equipo de primera división del Club Sportivo Maipú, designado por la Liga Mendocina de Football para medirse contra un cuadro combinado con jugadores de la Liga Sanjuanina el día 9 del actual.

El cuadro que parte mañana lo componen los aficionados Carlos Smith; E. Martínez y Ernesto Oro; A. Furlani, N. Echevarría y J. Gainzo; Daniel Segura, B. Moso, Nicolás Pizzutti, M. Segura y E. Esgagliati.

Una delegación especial acompañará a los jugadores.

## TIRO AL BLANCO

### SOCIEDAD ITALIANA DE TIRO A SEGNO

La comisión directiva de la Sociedad Italiana de Tiro a Segno ha organizado para mañana un concurso de tiro al blanco, que se realizará en el stand que la sociedad posee en Villa Devoto, de acuerdo con el siguiente programa:

Categoría especial, "Premio General Allaria", para todo tirador que compruebe ser reservista, menor enrolado o estudiante, sin excepción. Premios: al 1.o, gran medalla de honor donada por S. E. el Ministro de Guerra, fundida en el arsenal principal con el metal de cañones tomados en la guerra de la Independencia; al 2.o, medalla de oro donada por la Dirección General de Tiro y Gimnasia; el 3.o, medalla de plata; y al 4.o, medalla de cobre.

Categoría primera. — Premio "General Munilla". Reservada para reservistas, menores enrolados o estudiantes que comprueben haber cumplido cinco condiciones de tiro. Premios: al primero, medalla de oro; al segundo, medalla de plata; al tercero, medalla de cobre.

Categoría segunda. —Premio "Comandante Gerkens", para reservistas, menores enrolados y estudiantes, que comprueben haber cumplido tres condiciones de tiro. Premios: al primero, medalla de oro; al segundo, medalla de plata; al tercero y cuarto, medallas de cobre.

En estas tres categorías se tirará sobre 300 metros una serie por cada posición reglamentaria, sobre un blanco de cabeza a zonas.

Categoría tercera. — Premio "Comandante Canavery", para reservistas, menores enrolados o estudiantes que comprueben haber cumplido dos condiciones de tiro. Premios: al primero, medalla de plata; al segundo, medalla de plata; al tercero y cuarto, medallas de cobre. Esta serie se tirará a 175 metros, una serie de pie y una de rodilla, sobre un blanco de cabeza a zonas.

Categoría cuarta. — Premio "Reapertura", distancia 300 metros, por serie ilimitada y libre para todo aficionado: blanco de 10 zonas; posiciones las tres reglamentarias. Se computará la mejor serie en cada posición. Premios: al primero, gran medalla de plata; al segundo, medalla de plata; al tercero gran medalla de cobre; al cuarto, medalla de cobre.

Categoría quinta — Premio "Villa Devoto", libre para todo aficionado: distancia 150 metros; blanco de 10 zonas; posición: de pie sin apoyo. Se computarán las tres mejores series. Premios: al primero, gran medalla de plata; al segundo, medalla de plata; al tercero gran medalla de cobre; al cuarto, medalla de cobre.

## CICLISMO

### CLUB CICLISTA "LA PRENSA"

La comisión directiva del Club Sportivo LA PRENSA ha organizado una carrera ciclista en el recorrido Recoleta-Belgrano-Recoleta, que se realizará mañana a las 7 a. m.

Las inscripciones se reciben hasta hoy a las 8 p. m., en la secretaría Córdoba 1597.

## MOTOCICLISMO

### CLUB MOTOCICLISTA NACIONAL

De la plaza del Congreso partirán mañana los competidores que intervendrán en el cuarto campeonato sudamericano del kilómetro, organizado por la comisión directiva del Club Motociclista Nacional, para el domingo 16 del corriente.

Los corredores probarán sus respectivas máquinas en el camino elegido para la prueba, en compañía del secretario del Moto Club de Chile, señor Víctor Arredondo.

Los aficionados que deseen intervenir en la carrera, deberán solicitar la inscripción correspondiente, antes del 13 del corriente, a las 10 p. m., en el local Rivadavia 1525.

## COLOMBOFILA

### SOCIEDAD COLOMBOFILA ARGENTINA

Los socios de la Sociedad Colombófila Argentina, se reunirán esta noche, a las 8.30, en asamblea general, en el local pasaje Coronel Cabrera 4934.

# OBSERVACIONES METEOROLOGICAS

Instalación especial de LA PRENSA




| | Termómetro | Barómetro |
|---|---|---|
| A las 5 a. m. hoy | 6.0 | 768.0 |
| Ayer 6 a. m | 6.0 | 770.0 |
| 12 m. | 16.0 | 769.6 |
| 6 p. m. | 11.0 | 768.0 |
| 12 p. m. | 10.0 | 767.6 |

| | |
|---|---|
| VIENTO | NE. |
| CIELO | Despejado. |
| SOL | Sale: 6.45 a. m. Se pone: 4.58 p. m. |
| LUNA | Sale: 10.55 a. m. Se pone: 11.35 p. m. |
| | Cuarto creciente |

Como la temperatura no fué ayer muy fría, las condiciones del tiempo resultaron buenas. El cielo estuvo despejado y el ambiente era sereno.

Dirección y velocidad del viento: NNO., N., NNE. y NE., con una velocidad media de 8 1|2 kilómetros por hora. A las 12 de la noche soplaba viento NE.

Humedad: 86.

Observatorio Astronómico de La Plata— Datos de las 7 a. m. — Presión atmosférica a cero grado y al nivel del mar 771.90 mm.; temperatura 3.4; humedad relativa 100 o|o.; tensión del vapor de agua, 5.85; viento, dirección NO.; velocidad por hora, 4 kilómetros.

—Datos de las 2 p. m. — Presión atmosférica a cero grado y al nivel del mar, 769.95; temperatura 12.4; humedad relativa, 36 o|o.; tensión del vapor de agua, 4.04 mm.; viento dirección NO.; velocidad por hora, 10 kilómetros.

SINOPSIS DEL TIEMPO

Datos de la oficina meteorológica nacional hasta anoche a las 8:

Reina tiempo bueno o seminublado en toda la República.

Prevalecen vientos suaves a moderados del Norte, en general, en las provincias, y suaves del Oeste a Sudoeste en los territorios del Sur.

La temperatura ha subido varios grados, excepto en el extremo Sur, donde ha habido un leve descenso. En las provincias del Centro y Norte aún se encuentra varios grados bajo la normal.

La presión atmosférica está bajando en las provincias, y subiendo otra vez en el Sur del país. Las condiciones anticiclónicas en las regiones del Centro y Norte van gradualmente disminuyendo en intensidad, siendo el centro indicado esta noche en el Sur del Brasil.

Hoy, sábado, habrá, probablemente, tiempo bueno con temperaturas más altas en las provincias, y lluvias aisladas con temperatura en descenso en el Sur de la República.

# CULTO CATOLICO

**Nueva Pompeya — Cuarenta horas**

Los sacerdotes misioneros del Corazón de María, mañana darán comienzo a una misión en el templo Nueva Pompeya, como homenaje al congreso eucarístico.

Por la mañana, a las 8, habrá misa y plática; a las 9.30, plática e instrucción doctrinal para los niños y niñas de los colegios, con especialidad para los que han de hacer la primera comunión. Por la tarde, a las 3, instrucción de niños; a las 6.30, rosario, plática doctrinal, sermón moral y bendición con el Sacramento.

La comunión general se hará el 16 del corriente, a las 8 a. m. Por la tarde, a las 2, solemne procesión con el Sacramento por las calles próximas a la parroquia. A continuación se descubrirá y bendecirá la placa conmemorativa del clero que intervino en la Independencia argentina.

En los días 17, 18 y 19 del corriente, triduo exclusivo para niños, con misa a las 9, plática y cánticos, y por la tarde, a las 3, rosario e instrucción doctrinal.

El 20, a las 8, comunión de los que se preparen para la primera comunión.

El 21, serán oídas confesiones durante el día, y el 22, comunión general de niños.

—Cuarenta horas — Nuestra Señora del Huerto.

# INFORMACIONES UTILES

### CALENDARIO

Calendario gregoriano — Julio 8 — Festividad católica — San Tebaldo, confesor.

Id ortodoxo — Junio 25.

Id israelita — 7 de tamouz de 5676.

Id mahometano — 7 de ramadán de 1334.

### JURIDICAS

Los hijos adulterinos no tienen derecho a la sucesión de sus padres.

—La madre natural no tiene derechos de patria potestad sobre sus hijos.

—Los sueldos menores de cien pesos no son embargables. Respecto a la retribución que se practica "por día", siendo de un importe tal que sumando los jornales no alcancen a la suma de cien pesos en un mes, tampoco es embargable.

—Un carrito de verdulero ambulante puede ser eximido de embargo si se prueba que con él gana su sustento el deudor. Debe entenderse esto por analogía de la disposición legal que considera exentos de embargos los útiles de trabajo.

# *FECHAS HISTORICAS*

### 9 de julio

1810—Expedición de Ocampo—Parte de Monte Castro, a legua y media de Buenos Aires, a las 12 del día una expedición de 1.150 voluntarios a las órdenes del comandante de arribeños don Francisco Antonio Ortiz de Ocampo, costeada por donativos espontáneos de los patriotas.

Fué la primera que envió el gobierno patrio para sostener la revolución en el interior y sofocar la reacción que se intentase.

Era segundo jefe de la misma don Antonio González Balcarce.

1817-1819—La fragata "La Argentina" — La fragata "La Argentina", que había enarbolado el pabellón nacional en el puerto de Buenos Aires, próxima a emprender un viaje por todos los mares del mundo, se hace a la vela en la Ensenada de Barragán, con dirección a Africa, en busca de los navíos de la compañía de Filipinas, el 9 de julio de 1817.

Mandaba esta fragata, armada en corso, el capitán de origen francés, don Hipólito Buchard. La tripulación era en su mayor parte argentina.

1853 — Jura de la Constitución—Fué jurada la Constitución política de la Confederación, sancionada el 1.o de Mayo, por el Congreso Constituyente reunido en Santa Fe.

1863—Ataque a los acorazados brasileños — En la noche del 9 de julio 250 paraguayos llevan en 24 canoas un ataque a los buques brasileños, en la misma forma en que habían intentado otro ataque el 1.o de marzo del mismo año.

Dividida la fuerza en dos divisiones, una de ellas se decide a abordar el "Barroso"; pero es arrastrada por la corriente; la otra se arroja sobre el crucero "Río Grande" y su tripulación, trepa a bordo de este buque y mata a cuanto tripulante de la nave brasileña halla sobre cubierta.

Los paraguayos sucumben al fin, atacados por el "Barroso" y las baterías del "Yatí" que se ponen en defensa del buque abordado.

Pocos de los asaltantes se salvaron.

1883—Columna de la Libertad — En la plaza principal de la ciudad de Rosario se inaugura un monumento a la Libertad.

1892—Naufragio de "Rosales"—En las alturas del Cabo Polonio naufragó la torpedera argentina "Rosales".

# BOLETIN DEL DIA

**Trasporte de la correspondencia**

Se distribuirá correspondencia:

Hoy, de Europa y Brasil, en el Amazón, con fechas hasta el 16 de junio; y el 10, de Europa y Brasil, en el Samara, con fechas hasta el 17 de junio, y de Europa, en el H. Pride, con fechas hasta el 18 de junio.

—Se despachará correspondencia:

El 13, a las 2 p. m., en el Amazón, para Brasil, Cabo Verde y Europa (sin alcance).

**Ferias francas**

Hoy funcionarán las ferias francas de las calles Chiclana y Pavón, Triunvirato y Río de Janeiro; Santa Fe y Bulnes; Las Heras y Pueyrredón; avenida San Martín y Cayena; Crámer y Pampa, plaza Independencia.

Mañana corresponde el turno a las de Senguel y A. Brown; San Juan y Castro; Rivadavia y Campana; Entre Ríos y Caseros; Cabildo y camino a San Isidro, Bebedero y Triunvirato, Cabello y Canning; Chiclana y Castro; Villa Devoto; Chicago y Jachal; avenida Alcorta y Zavaleta.

**Lotería de Beneficencia Nacional**

En el sorteo de la Lotería de Beneficencia Nacional verificado ayer, resultan agraciados con los más altos premios, hasta 5.000 pesos, inclusive, los siguientes números:

24.908, con 300.000; 20.739 con 40.000; 1.866 con 25.000; 11.925 con 15.000; 1.859 y 2.623 con 10.000; 4.408, 14.794, 18.052 y 20.575 con 5.000.

# BOLSA, BANCA Y COMERCIO

## RESUMEN DE LA SEMANA

Ha vuelto a desmejorar la situación del mercado de cereales, durante los cuatro días hábiles que tuvo esta semana, debido al retraimiento casi completo de los exportadores, quizás motivado por el alza que de nuevo se operó en los fletes y a la espera de descenso en los precios para reanudar las compras en condiciones más o menos equivalentes a las cotizaciones externas.

El trigo y la avena fueron los productos afectados por el cambio del mercado, habiendo perdido en sus precios 15 centavos, para quedar a 7.15 y 4.05, respectivamente, destino a Europa.

Las menores entradas de maíz y lino, así como que también han obtenido buen interés, hicieron que mantuviesen firmeza; el primero subió 5 centavos, a 4.15, y en el lino hubo alza de 10 centavos, a 11.60.

En los mercados de haciendas trascurrieron los cuatro días con más actividad en las ventas, así como también en condiciones firmes de precios, causa de que las entradas fueron menos importantes y por haber actuado los frigoríficos con más liberalidad en las compras de vacunos y lanares.

El mercado bursátil tuvo movimiento variado y de relativa importancia, como se desprende del siguiente total realizado, pesos 1.803.900 en valores hipotecarios, pesos 906.320 en fondos públicos, 765 acciones de Bancos y 6.881 de sociedades anónimas. Esas cantidades, en comparación de la semana anterior acusan, pesos 944.000 menos realizados en cédulas, 471.000 más en fondos públicos y 3.600 acciones menos.

Hubo general tendencia firme para las cotizaciones de los títulos oficiales, pues sobre 18 cotizaciones registradas de ese orden 12 subieron y 4 han descendido levemente entre cinco centavos y medio punto. En acciones y especies de Bancos y sociedades anónimas la tendencia fué irregular, clausurando la semana con 7 diferencias en contra y 5 repuntes entre 16 cotizaciones, pues 4 no han variado el cierre del sábado anterior.

Muy reducido fué el movimiento en metálico de la Caja de Conversión, la única entrada registrada ha sido de pesos oro sellado 79.10, cerrando las existencias con un total de pesos oro sellado 316.285.722.85; de esa cantidad 249.287.229.23 constituyen los depósitos locales y pesos oro sellado 67.538.493.62 el saldo en las legaciones argentinas.

La circulación monetaria, que hoy asciende a 1.013.076.693.53 moneda legal, aumentó en la semana 179.77 pesos moneda legal.

El mercado de cambios ofreció tono algo flojo para las plazas de Europa, cuyos tipos de cotización declinaron así: 3|16 peniques sobre Londres, 0.3 francos sobre Francia y 0.1 liras y pesetas sobre Italia y España, respectivamente; subieron, en cambio, 0.2 los marcos sobre Alemania y 0.35 por ciento los dólares, sobre Estados Unidos.

En operaciones de crédito el movimiento fué limitado, como en las semanas precedentes; mantuvieron los tipos corrientes del interés el mismo nivel anterior, de 5 y 1|2 a 7 y 1|2 por ciento anual, para los documentos de comercio y letras de particulares, con garantía.

## VALOR DE LA PROPIEDAD

AYERZA, CULLEN Y SEOANE

Judicial. Casa-quinta en Lomas de Zamora, calle Almirante Brown número 243, con superficie de 5.949.20 metros cuadrados, vendido en 41.000 pesos moneda nacional curso legal, resulta el metro cuadrado a 7.24 pesos moneda nacional. Comprador, señor Cayetano Carmuchi.

GUILLERMO GOWLAND Y Cía.

Por orden judicial realizaron ayer las siguientes ventas. Casa calle Zamudio esquina Lascano en 3.670 pesos moneda nacional.

Casa calle Zamudio 2604, esquina Lascano, en 940 pesos moneda nacional, casa calle Zamudio 2612 en 2.005 pesos y terreno calle Zamudio esquina Lascano, en 475 pesos moneda nacional. Comprador, el señor Bernardo Villapol.

## PRODUCTOS AGROPECUARIOS

### EXPORTACION DE CARNES CONGELADAS

El frigorífico The Smithfield and Argentine Meat hizo las siguientes exportaciones:

Para Londres, en el vapor "Highland Rover", 1.061 carneros y 677 corderos congelados, además de 1.685 cuartos vacunos "chilled".

En el vapor "La Negra", para Liverpool, 1.800 carneros y 2.360 cuartos vacunos "chilled".

### MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR

Entraron ayer en este mercado 85 chatas y 173 carros con un total de 300.000 kilos de verdura y 240.000 kilos de fruta, más 18 vagones del ferrocarril Central de Buenos Aires con 55.100 kilos de verdura.

Siguen realizándose en buenas condiciones todas las ventas, en este mercado, habiéndose notado únicamente cierto cambio en los precios de las frutas, que fueron los siguientes:

Naranjas paraguayas el mil de $ 7.50 a 8.50, mandarinas el canasto de 6 a 7.50, membrillos frigorífico id de 7 a 7.50, melones de invierno id de 6.50 a 7.50, uvas de frigorífico id de 7.50 a 8.50, peras de invierno id de 9.50 a 10.50, manzanas cara sucia el cajón de 10.50 a 11.50, id blanquilla id de 8.50 a 10, id norteamericana id de 11 a 12, limones el mil de 30 a 33, bananas el racimo de 1 a 1.50, castañas los 10 kilos de 3.30 a 3.80, ananás el ciento de 40 a 45, cocos id de 20 a 23.

### MERCADO DE LINIERS

Entraron ayer en este mercado 5.191 animales vacunos a la siguiente consignación:

Salaberry y Berecetche: Lernuta 116 animales, id 6, Nocella 49, Gutiérrez 28, Chanut 30, Olivera 25, Arrevillaga 20, González 36, Somuizu 15, Chaves 45, Salma 29, Plument 23, Pezuzzi 30, Limulontz 31, Bargua 50.

Crotto Hnos.: Pradere 80 animales.

Unzué, Alzaga y Cía.: Alzaga 38 animales, Unzué 57, Gallegos 50; J. Anasagasti: Picaso 249 animales, Galíndez 116.

Gioja y Etchart: Kelly 21 animales.

I. Goñi e hijo: Domínguez 46 animales, Segnonin 30, Casella 61, Puchin 22, Aruchaga 56.

F. Cucullo: Danulty 48 animales, Vélaz 20, Calderón 20.

C. y Cufré: Dighero 65 animales.

F. B. Arzeno: Arzeno 88 animales.

F. Estrugamóu: Nouquibas 40 animales, Staffel 18.

Mathieu y Cía.: Ellas 18 animales, Russ 19.

N. A. Calvo: Charangila 34 animales, Bruges 2, Stafpi 30, Cárcano 18.

T. Devoto y Cía.: Brinungo 32 animales, Loria 16.

F. L. Patrón: Ceppar 20 animales, id 47, Rulme 27, Tepper 92, Vileu 53.

Bratch y Cía.: Glas 19 animales, Marchal 23.

C. Amoretti: Calderón 54 animales, Pinasso 50.

A. Velas y Cía.: Larssoni 170 animales, Schulz 30.

Dodds y Ramsay: Dougall 40 animales.

P. C. y Peró: García 14 animales, C. T. de Santa Fe 40, id 36.

Delfino Hnos.: Delfino 64 animales.

N. Reyes: Villar 40 animales.

B. L. y Etchegaray: Ramires 58 animales, id 20, Varela 42.

Ayarragaray y Cía.: N. Pastoril 44 animales.

C. y Condoya: Salas 12 animales, id 12.

C. y Rodríguez: Brizzell 27 animales, Schugler 30, Bulott 35.

Ayerza e hijos: N. Vega 13 animales.

F. y A. E. Lanús: Villanueva 134 animales.

Mihura Hnos.: Duchi 88 animales.

F. Ojam y Cía.: Laponta 10 animales.

S. Calmi y Cía.: Buguet 24 animales.

R. Guillón y Cía.: Estrugamóu 88 animales, Cartier 23.

Puiggros y Cía.: Viovano 65 animales, Jodech 71.

A. Bellini y Cía.: Rojas 20 animales, Rizzolo 33, Rossi 30, Balbiani 107, Calderón 21, España 32, Aceña 77.

J. M. Trelles: Lynch 20 animales.

B. y Murré: Borgna 60 animales.

Crespo Hnos. y Ezcurra: Velez 4 animales.

Dieckmann Hnos.: Carabassa 31 animales.

Videla Hnos. y Cía.: Videla 84 animales.

J. L. Peña y Cía.: Bruces 118 animales, Bois 44.

Juan Lalor: Errauspe 40 animales, Acuña 11, Galice 63, Plaut 2, Latragan 64, Mutra 10, Schuster 12, Urthionol 30, Errache 25, Magguirre 23, Leca 22, Brizzi 53, Bazzatti 83, Broggi 84, Bunonut 43, Amato 40, Sprovckiaff 18.

P. y A. Lanusse: Torres 43 animales, Sardonaga 92, Vassi 43, Rosetti 35, Brozzi 34, Ocampo 39, Cayetano 64, Schaporileuk 24, Mozzi 41, Rabinovich 77, Beherau 73, Lomuezru 18.

### Ventas de ayer

| | | |
|---|---|---|
| **Alzaga, Unzué y Cía.** | | |
| Novillos: 38 m\|esp. | Mercedes | $ 211.00 |
| Novillos: 38 espec. | Pehuajó | " 169.00 |
| Torunos: 19 m\|g. | " | " 159.00 |
| Novillos: 9 carne\|g | Casares | " 116.00 |
| Novillit: 7 g. c\|g. | " | " 93.00 |
| Vacas: 19 gordas | " | " 110.00 |
| " 23 buena\|c. | " | " 80.00 |
| " 7 gordas | " | " 112.00 |
| " 2 buena\|c. | " | " 70.00 |
| Vaquillon: 2 c\|g. | " | " 80.00 |
| " 3 buena\|c. | " | " 70.00 |
| " 7 espec. | " | " 112.00 |
| **Anasagasti J.** | | |
| Novillos: 212 crioll. | Rafaela | $ 70.00 |
| Vacas: 3 mestig. | " | " 120.00 |
| Terneros: 33 g. | " | " 58.00 |
| " 1 bueno | " | " 40.00 |
| **Ayarragaray S. y Gowland** | | |
| Novillos: 44 m\|g. | Río IV | $ 145.00 |
| **Aceame y Bellini** | | |
| Novillos: 37 m\|g. | C. Tejedor | $ 156.00 |
| Toros: 1 mestig. | " | " 150.00 |
| " 10 mestig. | " | " 172.00 |
| Vacas: 40 mestig. | " | " 117.00 |
| Novillos: 51 m\|esp. | " | " 190.00 |
| " 19 mestig. | Suipacha | " 160.00 |
| " 1 g. carne\|g. | " | " 130.00 |
| Vacas: 7 espec. | " | " 130.00 |
| " 7 g. carne\|g. | " | " 100.00 |
| " 7 g. carne\|g. | " | " 95.00 |
| Novillos 45 m\|g. | Pergamino | " 150.00 |
| " 10 buena\|c. | " | " 95.00 |
| " 7 g. carne\|g. | " | " 122.00 |
| Vacas: 15 buena\|c. | " | " 65.00 |
| Vaquillon: 6 b\|c. | Echevarría | " 53.00 |
| Vacas: 2 g. carne\|g. | " | " 98.00 |
| Novillos: 32 mestig. | Rafaela | " 160.00 |
| **Ayerza A. e hijos** | | |
| Vacas: 1 mest\|esp. | Quilmes | $ 150.00 |
| " 11 flacas | " | " 52.00 |
| **Amoretti C.** | | |
| Vacas: 10 carne\|g. | Suipacha | $ 90.00 |
| Novillit: 16 gordos | " | " 95.00 |
| **Bargo, Lascurain y Etchegaray** | | |
| Terneros: 20 m\|g. | Córdoba | $ 62.00 |
| " 20 gordos | " | " 57.00 |
| " 18 gordos | " | " 52.00 |
| Vacas: 10 mestig. | " | " 118.00 |
| " 10 gordas | " | " 106.00 |
| Novillos: 16 m\|esp. | A. de Areco | " 190.00 |
| " 26 mestig. | " | " 155.00 |
| **Benítez y Murré** | | |
| Toros: 1 mestig. | Santa Fe | $ 155.00 |
| Novillos: 20 c\|g. | " | " 110.00 |
| Novillit: 24 g. c\|g. | " | " 92.00 |
| " 6 buena\|c. | " | " 72.00 |
| Vacas: 4 g. carne\|g. | " | " 102.00 |
| Vaquillon: 4 b\|c. | " | " 50.00 |
| Novillit: 1 buena\|c. | " | " 50.00 |
| **Bracht y Cía.** | | |
| Bueyes: 1 mestig. | C. Casares | $ 174.00 |
| Novillos: 1 espec. | " | " 175.00 |
| Bueyes: 2 mestig. | " | " 174.00 |
| Vacas: 5 mest\|esp. | " | " 146.00 |
| Bueyes: 2 g. c\|g. | " | " 156.00 |
| Novillos: 4 mestig. | " | " 147.00 |
| " 1 mestig. | " | " 154.50 |
| Vacas: 1 mest\|esp. | " | " 140.00 |
| Vaquillon: 2 espec | " | " 107.00 |
| Terneros: 2 mestig. | C. Tejedor | " 71.00 |
| Vaquillon: 3 g. c\|g. | " | " 84.50 |
| Novillit: 3 buena\|c. | " | " 72.00 |
| " 5 buena\|c. | " | " 67.00 |
| **Crotto Hnos.** | | |
| Novillos: 80 espec. | M. Paz | $ 171.00 |
| **Ceballos y Cufré** | | |
| Novillos: 61 g. c\|g. | Las Heras | $ 125.00 |
| Vacas: 4 g. carne\|g. | " | " 97.00 |
| **Cucullo F. L.** | | |
| Novillos: 41 espec. | Necochea | $ 167.00 |
| Vacas: 7 mest\|esp. | " | " 145.00 |
| Bueyes: 4 g. c\|g. | " | " 160.00 |
| Vacas: 1 mestig. | " | " 125.00 |
| " 9 mestig. | " | " 118.00 |
| Novillos: 6 gordos | " | " 130.00 |
| " 20 mestig. | " | " 147.00 |
| **Calvo N. A.** | | |
| Toros: 2 mestig. | Capital | $ 165.00 |
| Novillos: 8 crioll. | Rafaela | " 125.00 |
| " 12 criollos | " | " 109.00 |
| " 5 criollos | " | " 91.00 |
| " 5 criollos | " | " 91.00 |
| Vacas: 7 criollas | La Colonia | " 81.50 |
| " 6 criollas | " | " 103.50 |
| " 1 excep. | " | " 132.50 |
| Terneros: 2 crioll. | Rafaela | " 51.00 |
| " 4 criollos | " | " 45.00 |
| Vacas: 5 buena\|c. | " | " 83.00 |
| Toritos: 1 buena\|c. | " | " 83.50 |
| Vacas: 2 mestig. | " | " 126.00 |
| " 6 carne\|g. | " | " 90.00 |
| Toros: 2 g. carne\|g | Río IV | " 132.00 |
| Novillos: 1 mestig. | " | " 155.00 |
| Toros: 4 g. c\|g. | " | " 129.00 |
| " 4 carne\|g. | " | " 111.00 |
| " 5 carne\|g. | " | " 114.00 |
| **Cascallares y Cendoya** | | |
| Vacas: 12 espec. | Luján | $ 135.00 |
| " 12 mest\|g. | 25 de Mayo | " 124.00 |
| **Crespo Hnos. Escurra** | | |
| Novillit: 13 m\|esp. | Rodríguez | $ 135.00 |
| Vacas: 10 mest\|g. | " | " 125.00 |
| Vaquillon: 3 g. c\|g. | " | " 90.00 |
| **Crespo y Rodríguez** | | |
| Novillos: 22 gordos | Rafaela | $ 131.00 |
| Vacas: 4 espec. | " | " 130.00 |
| Novillos: 24 crioll. | S. Francisco | " 105.00 |
| " 3 criollos | " | " 125.00 |
| Vacas: 22 criollas | Rafaela | " 95.00 |
| Novillit: 3 crioll. | " | " 82.00 |
| Vaquillon: 1 criolla | " | " 82.00 |
| " 4 criollas | " | " 83.00 |
| " 5 mest\|esp. | " | " 130.00 |
| Novillit: 4 espec. | " | " 115.00 |
| Vacas: 1 g. carne\|g. | " | " 105.00 |
| **Devoto T. y Cía.** | | |
| Novillit: 5 m\|esp. | P. Central | $ 135.00 |
| " 8 mest\|esp. | " | " 125.00 |
| " 8 excep. | " | " 145.00 |
| Novillos: 11 m\|g. | " | " 150.00 |
| Vacas: 2 mest\|esp. | Lincoln | " 146.00 |
| Vaquillon: 1 m\|esp. | " | " 130.00 |
| Novillos: 3 espec. | " | " 165.00 |
| Bueyes: 5 m\|esp. | " | " 190.00 |
| " 4 mestig. | " | " 175.00 |
| " 1 g. carne\|g. | " | " 142.00 |
| **Dodds y Ramsay** | | |
| Novillos: 20 mest\|g. | G'guaychú | $ 145.00 |
| Vacas: 5 gordas | " | " 110.00 |
| " 5 buena\|c. | " | " 85.00 |
| " 10 g. carne\|g. | " | " 100.00 |
| **Dieckmann Hnos.** | | |
| Bueyes: 8 m\|esp. | Salto | $ 208.00 |
| Novillos 5 mest\|g. | " | " 149.00 |
| " 18 mest\|esp. | " | " 201.00 |
| **Estrugamóu F.** | | |
| Vacas: 39 m\|esp. | Matanza | $ 160.00 |
| " 1 g. carne\|g. | " | " 95.00 |
| **Gioja y Etchart** | | |
| Novillos: 21 gordos | Suipacha | $ 138.00 |
| **Goñi I. e hijo** | | |
| Novillos: 22 m\|g. | Magdalena | $ 155.00 |
| Vaquillon: 61 g. c\|g. | P. Central | " 85.00 |
| Novillit: 14 gordos | Río IV | " 100.00 |
| Vacas: 13 gordas | " | " 115.00 |
| Vaquillon: 19 g. | " | " 95.00 |
| " 6 carne\|g. | " | " 75.00 |
| Vacas: 2 carne\|g. | " | " 90.00 |
| Novillit: 2 c\|g. | " | " 78.00 |
| Terneros: 5 gordos | Rafaela | " 55.00 |
| Vaquillon: 2 b\|c. | " | " 60.00 |
| Novillit: 5 mest\|g. | " | " 115.00 |
| " 7 gordos | " | " 95.00 |
| Toros: 1 buena\|c. | " | " 100.00 |
| Novillit: 46 c\|g. | P. Central | " 78.00 |
| **Lanús F. y A. E.** | | |
| Novillos: 102 m\|esp. | Lincoln | $ 219.00 |
| Toros: 32 mest\|g. | " | " 157.00 |

| Lote | Procedencia | Precio |
|---|---|---|
| **Lalor Juan** | | |
| Novillos: 63 esp. | Rafaela | $ 175.00 |
| " 36 espec. | P. Central | " 175.00 |
| " 4 gordos | " | " 136.00 |
| " 12 gordos | Navarro | " 137.00 |
| " 28 mest\|g. | " | " 148.00 |
| Vacas: 10 mest\|g. | Matanza | " 117.00 |
| " 3 carne\|g. | Echeverría | " 94.00 |
| Novillos: 8 m\|g. | " | " 141.00 |
| Terneros: 5 buenos | " | " 46.00 |
| " 7 buenos | " | " 45.00 |
| Vacas: 6 mest\|g. | Monte | " 118.00 |
| " 2 mest\|esp. | " | " 139.00 |
| Novillos: 2 mest\|g. | " | " 164.00 |
| Vacas: 20 mest\|g. | Matanza | " 120.00 |
| " 15 gordas | " | " 109.00 |
| " 15 mest\|g. | " | " 118.00 |
| Terneros: 14 bue. | " | " 89.50 |
| Novillit: 3 m\|g. | La Colonia | " 110.00 |
| Vacas: 9 buena\|c. | " | " 64.50 |
| Terneros: 5 buc. | " | " 45.50 |
| Vaquillon: 7 b\|c. | " | " 65.00 |
| " 10 buena\|c. | " | " 60.00 |
| Vacas: 11 g. c\|g. | C. Casares | " 96.00 |
| " 11 espec. | Pergamino | " 136.00 |
| " 9 carne\|g. | Rafaela | " 90.00 |
| Novillos: 24 b\|c. | " | " 103.50 |
| Vaquillon: 2 g. c\|g. | " | " 86.00 |
| Novillos: 28 b\|c. | " | " 103.00 |
| " 5 mest\|esp. | Villegas | " 196.00 |
| Vacas: 10 espec. | " | " 136.00 |
| " 7 mest\|g. | " | " 118.00 |
| " 4 espec. | Salta | " 127.00 |
| " 8 mest\|esp. | " | " 144.50 |
| Vaquillon: 6 m\|g. | " | " 105.50 |
| " 4 mest\|g. | " | " 108.00 |
| Novillos: 6 m\|g. | Magdalena | " 143.00 |
| " 9 g. carne\|g. | " | " 127.00 |
| " 4 g. carne\|g. | " | " 126.00 |
| " 24 espec. | " | " 171.00 |
| Vacas: 4 mest\|g. | M. Paz | " 120.00 |
| " 15 excep. | " | " 160.00 |
| Novillos: 2 mest\|g. | " | " 142.00 |
| Vaquillon: 2 m\|esp. | " | " 122.50 |
| Torunos: 3 mest\|g. | " | " 161.00 |
| Terneros: 18 m\|g. | Río IV | " 69.50 |
| " 10 mest\|g. | " | " 66.00 |
| " 16 buenos | " | " 48.50 |
| " 17 buenos | " | " 40.00 |
| " 8 regular. | " | " 32.00 |
| Novillit: 10 b\|c. | " | " 72.50 |
| Vaquillon: 9 c\|g. | " | " 80.50 |
| **Lanusse P. y A.** | | |
| Novillos: 20 espec. | Necochea | $ 169.00 |
| " 1 carne\|g. | " | " 114.00 |
| " 19 mest\|g. | " | " 144.00 |
| " 18 mest\|g. | " | " 140.00 |
| " 9 espec. | " | " 170.00 |
| Vacas: 8 mest\|esp. | " | " 142.00 |
| " 14 gordas | " | " 122.50 |
| " 14 gordas | " | " 100.50 |
| Novillos: 27 m\|g. | J. Celmán | " 155.00 |
| " 16 gordos | " | " 135.00 |
| Vacas: 2 carne\|g. | Rafaela | " 90.50 |
| Novillos: 4 b\|c. | " | " 83.50 |
| Novillit: 10 b\|c. | " | " 57.00 |
| " 13 buena\|c. | " | " 54.00 |
| Terneros: 9 reg. | " | " 36.00 |
| Vaquillon: 4 b\|c. | " | " 57.50 |
| " 4 buena\|c. | San Martín | " 63.00 |
| " 13 buena\|c. | " | " 45.50 |
| Vacas: 1 mest\|esp. | " | " 144.00 |
| " 10 buena\|c. | " | " 65.00 |
| Novillos: 1 mest\|g. | " | " 153.00 |
| Terneros: 5 reg. | " | " 35.00 |
| " 5 mest\|g. | Rafaela | " 61.00 |
| Vacas: 6 buena\|c. | " | " 66.00 |
| " 2 buena\|c. | " | " 85.00 |
| Novillos: 1 mest\|g. | " | " 140.50 |
| " 14 buena\|c. | " | " 104.00 |
| " 14 buena\|c. | " | " 97.00 |
| " 1 mest\|g. | " | " 159.00 |
| " 6 gordos | " | " 136.00 |
| Vacas: 8 mest\|g. | " | " 120.00 |
| Bueyes: 3 gordos | " | " 165.00 |
| Terneros: 4 bue. | " | " 43.00 |
| Vaquillon: 15 b\|c. | " | " 61.50 |
| Novillos: 24 c\|g. | C. Casares | " 110.00 |
| " 21 buena\|c. | " | " 94.50 |
| " 17 carne\|g. | " | " 116.00 |
| " 51 g. carne\|g. | " | " 124.00 |
| " 21 buena\|c. | " | " 93.00 |
| Novillit: 12 c\|g. | " | " 80.00 |
| " 12 buena\|c. | " | " 71.50 |
| Vaquillon: 10 c\|g. | " | " 80.00 |
| Vacas: 10 carne\|g. | " | " 85.00 |
| Novillit: 14 c\|g. | " | " 79.00 |
| **Mathieu y Ca.** | | |
| Terneros: 1 gordo | Cañuelas | $ 50.00 |
| Vacas: 9 mest\|g. | " | " 125.00 |
| " 7 gordas | " | " 115.00 |
| Torunos: 1 c\|g. | " | " 115.00 |
| **Mihura Hnos.** | | |
| Novillos: 38 m\|esp. | Rafaela | $ 185.00 |
| **Ojam F. y Ca.** | | |
| Bueyes: 7 mest\|esp. | Lincoln | $ 206.00 |
| Novill: 3 mest\|esp. | " | " 200.00 |
| **Peña J. L. y Ca.** | | |
| Novillos: 44 b\|c. | Suipacha | $ 105.00 |
| Vacas: 15 buena\|c. | " | " 80.00 |
| Vaquillon: 30 b\|c. | " | " 70.00 |
| **Patrón F. L.** | | |
| Novillos: 14 m\|esp. | Lamadrid | $ 220.00 |
| " 12 mest\|esp. | " | " 200.00 |
| " 4 espec. | " | " 180.00 |
| " 20 mest\|esp. | Lehmann | " 187.00 |
| " 10 mest\|g. | " | " 160.00 |
| " 63 mest\|g. | " | " 157.00 |
| " 10 carne\|g. | " | " 107.00 |
| Vaquillon: 17 g. | " | " 92.00 |
| Vacas: 18 espec. | Lamadrid | " 130.00 |
| **Patrón Costa y Peró** | | |
| Novillos: 40 gordos | Lincoln | $ 130.00 |
| Vacas: 20 mest\|g. | " | " 115.00 |
| " 14 excep. | " | " 170.00 |
| " 2 excep. | " | " 160.00 |
| Vaquillon: 1 g. c\|g. | La Plata | " 90.00 |
| Novillos: 11 b\|c. | " | " 60.00 |
| " 2 g. carne\|g. | " | " 87.00 |
| **Puiggros y Ca.** | | |
| Vacas: 11 mest\|g. | Rafaela | $ 116.00 |
| Terneros: 12 m\|g. | " | " 65.00 |
| Novillos: 1 espec. | " | " 180.00 |
| Terneros: 11 gordos | " | " 55.00 |
| " 10 gordos | " | " 55.00 |
| Vacas: 17 espec. | " | " 132.00 |
| **Salaberry y Bercetche** | | |
| Novillos: 30 m\|esp. | Saladillo | $ 190.00 |
| " 71 espec. | P. Central | " 165.00 |
| " 6 mest\|esp. | La Colonia | " 178.00 |
| " 17 gordos | " | " 132.00 |
| " 2 mest\|esp. | Irigoyen | " 185.00 |
| Novillit: 6 espec. | " | " 116.00 |
| Bueyes: 2 espec. | " | " 185.00 |
| Vaquillon: 7 m\|esp. | " | " 110.50 |
| Vacas: 25 mest\|esp. | Olavarría | " 149.00 |
| " 11 espec. | " | " 130.00 |
| Vaquillon: 2 b\|c. | Rafaela | " 71.00 |
| Vacas: 18 buena\|c. | " | " 76.00 |
| Novillit: 9 c\|g. | " | " 80.00 |
| Vacas: 1 mest\|g. | Córdoba | " 126.00 |
| " 5 mest\|esp. | " | " 151.00 |
| Vaquillon: 15 flacas | Pilar | " 33.50 |
| " 14 flacas | " | " 27.00 |
| Vacas: 2 espec. | Lincoln | " 130.00 |
| " 10 carne\|g. | " | " 92.00 |
| Vaquillon: 15 g. c\|g. | " | " 86.50 |
| Terneros: 16 m\|g. | " | " 70.00 |
| " 6 mest\|g. | " | " 64.00 |
| " 2 buenos | " | " 40.00 |
| Vacas: 8 mest\|g. | Saladillo | " 116.00 |
| Bueyes: 5 mest\|g. | " | " 179.00 |
| " 3 mest\|g. | " | " 180.00 |
| " 4 g. carne\|g. | " | " 150.00 |
| Toros: 2 mest\|g. | " | " 149.00 |
| Bueyes: 4 buena\|c. | " | " 89.00 |
| Novillos: 23 g. c\|g. | Matanza | " 128.00 |
| " 13 buena\|c. | " | " 99.00 |
| Bueyes: 7 g. c\|g. | " | " 139.00 |
| " 4 carne\|g. | " | " 124.00 |
| " 6 carne\|g. | " | " 130.00 |
| Vacas: 17 mest\|g. | " | " 124.00 |
| Terneros: 2 gordos | " | " 61.00 |
| " 6 gordos | " | " 57.50 |
| " 15 buenos | " | " 40.00 |
| Vacas: 2 carne\|g. | " | " 91.50 |
| " 15 gordas | " | " 107.00 |
| " 5 gordas | " | " 113.50 |
| " 15 buena\|c. | Rodríguez | " 59.50 |
| " 15 flacas | " | " 61.00 |
| Vaquillon: 13 b\|c. | " | " 69.00 |
| Novillos: 1 g. c\|g. | " | " 125.00 |
| Vacas: 6 m\|esp. | Luján | " 149.00 |
| " 3 espec. | " | " 132.50 |
| " 16 espec. | " | " 129.50 |
| Terneros: 7 bue. | C. Tejedor | " 44.50 |
| " 15 gordos | " | " 54.50 |
| Vaquillon: 3 b\|c. | " | " 63.50 |
| Toritos: 4 b\|c. | " | " 74.50 |
| " 16 buena\|c. | " | " 62.50 |
| Novillit: 8 b\|c. | " | " 68.00 |
| Vaquillon: 14 c\|g. | Castellano | " 76.50 |
| " 7 buena\|c. | " | " 68.00 |
| Novillit: 5 gordos | " | " 90.00 |
| Vacas: 4 buena\|c. | " | " 76.50 |
| **Serantes, Caimi y Ca.** | | |
| Terneros: 7 gordos | 9 de Julio | $ 57.00 |
| Vacas: 6 gordas | " | " 110.00 |
| Vaquillon: 8 g. c\|g. | " | " 90.00 |
| " 3 buena\|c. | " | " 70.00 |
| **Trelles J. M.** | | |
| Vacas: 20 excep. | Chivilcoy | $ 154.00 |
| **Vélaz A. y Ca.** | | |
| Novillos: 150 b\|c. | Rafaela | $ 105.00 |
| Vacas: 17 carne\|g. | " | " 95.00 |
| Novillos: 2 gordos | " | " 135.00 |
| Terneros: 30 bue. | " | " 46.00 |
| **Videla Hnos. y Ca.** | | |
| Novillos: 34 c\|g. | Videla | $ 115.00 |

Compras de los frigoríficos: Sansinena 207 animales, La Blanca 1.067, La Plata 391, El Argentino 237, El Armour 270, Smithfield 189. — Total: 2.351 animales.

Matanza — Novillos, vacas y terneros, 879; reses inutilizadas 5.

Animales porcinos

Entraron 875 animales.

Ventas de ayer

F. Cucullo, de 9 de Julio 18, a $ 0.34 el kilo, íd, de Viamonte 52, a 0.30, íd, de 9 de Julio 50, a 0.21, íd, de íd 64, a 0.22; Mathieu y Cía., de Lomas 18, a 0.30; C. y Rodríguez, de Santa Fe 86, a 0.28, íd, de íd 15, a 0.32, íd, de Chacabuco 20, a 0.33 1|2; T. Devoto y Cía., de 9 de Julio 23, a 0.30, íd, de íd 22, a 0.30, íd, de T. Lauquen 31, a 0.32, íd de Arenales 43, a 0.30, íd, de íd 11, a 0.31, íd, de íd 55, a 0.30; B. L. y Etchegaray, de Viamonte 20, a 0.32; De L. Fagés Hnos., de Santa Fe 25, a 0.32, íd, de íd 25, a 0.31, íd, de Córdoba 33, a 0.34, íd, de íd 42, a 0.32, íd, de 25 de Mayo 50, a 0.32, íd, de Avellaneda 20, a 0.32; C. Amoretti, de Matanza 25, a 0.32; Crotto Hnos., de Pehuajó 30, a 0.37; Salaberry y Bercetche, de 25 de Mayo 20, a 0.32, íd, de íd 20, a 0.31 1|2, Saladillo 20, a 0.34, T. Lauquen 50, a 0.28.

**MERCADO DE MATANZA**

(Estación Tablada)

Con motivo de la disminución de los arribos en el trascurso de la semana, la plaza se presentó favorable para la colocación de las diversas categorías, predominando siempre el mayor interés entre los compradores por las haciendas especiales ya sean de consumo o frigorífico, las que acusan un alza de precios de cierta importancia; no obstante esto las cotizaciones actuales a pesar de ser satisfactorias, no llegan al nivel a que alcanzaban los precios hace algunos meses, sobre todo en capones de frigorífico.

En cuanto a las cotizaciones de lotes para el consumo o sean ovejas, borregos y corderos, estas continúan sin variación apreciable, subsistiendo siempre el mayor interés por las tropas que reunen condiciones especiales y de buen desarrollo.

Entraron ayer en este mercado 4.376 animales lanares.

Ventas de ayer

| Lote | Procedencia | Precio |
|---|---|---|
| **Anasagasti Juan** | | |
| 45 capones | Energía | $ 23.00 |
| 274 capones | " | " 19.50 |
| 265 capones | C. Muerto | " 18.50 |
| **Ardohain M.** | | |
| 100 capones | T. Origone | $ 15.40 |
| 109 corderos | " | " 9.00 |
| **Bellocq e Hijo** | | |
| 30 capones | Energía | $ 21.50 |
| 67 capones | " | " 19.80 |
| 75 ovejas | " | " 16.50 |
| **Bayona y Ferrazzini** | | |
| 94 capones | Napaleofú | $ 18.50 |
| **Bargo, Lascurain y Etchegaray** | | |
| 45 capones | Matanzas | $ 15.40 |
| **Córdoba P. e hijo** | | |
| 90 capones | Pontevedra | $ 22.80 |
| **Gioja y Etchart** | | |
| 70 capones | C. Casares | $ 24.00 |
| 169 capones | " | " 20.00 |
| 120 capones | Espigas | " 15.30 |
| 56 capones | Tuyutí | " 14.70 |
| 54 ovejas | " | " 14.00 |
| **Giralt A. L.** | | |
| 12 capones | Mapis | $ 11.00 |
| 88 borregos | " | " 9.00 |
| **Lalor Juan** | | |
| 46 capones | Echeverría | $ 17.20 |
| 14 borregos | " | " 13.00 |
| 43 capones | Alfonso | " 16.20 |
| 90 capones | " | " 15.20 |
| 150 capones | Matanza | " 11.30 |
| 201 borregos | Navarro | " 8.00 |
| **Lizarralde Hnos.** | | |
| 276 capones | Charlone | $ 18.00 |
| 25 borregos | " | " 13.30 |
| **Lanusse P. y A.** | | |
| 247 capones | Lange | $ 18.90 |
| 100 borregos | Pigüé | " 10.20 |
| **Méndez J. M. y Ca.** | | |
| 178 capones | Bayona | $ 17.00 |
| **Méndez Hnos. y Ca.** | | |
| 10 capones | Energía | $ 20.50 |
| 14 capones | " | " 19.00 |
| 66 capones | " | " 17.00 |
| **Patricio Ham** | | |
| 130 borregos | 12 Octubre | $ 14.00 |
| **Palau A. y Ca.** | | |
| 170 borregos | Sumbland | $ 11.00 |
| **Patrón F. L.** | | |
| 25 capones | La Niña | $ 21.00 |
| 40 capones | " | " 16.50 |
| 52 capones | Goñi | " 14.50 |
| 14 borregos | " | " 10.30 |
| **Córdoba P. e hijo** | | |
| 38 borregos | Cevallos | $ 11.50 |
| 16 corderos | " | " 9.00 |
| 63 corderos | " | " 6.50 |
| **Salaberry y Bercetche** | | |
| 21 capones | Pasteur | $ 14.00 |
| 61 borregos | " | " 10.30 |
| 22 borregos | " | " 8.50 |
| 94 capones | Olavarría | " 17.50 |
| **Tabacco Hnos. y Ca.** | | |
| 50 borregos | T. Arroyos | $ 11.20 |
| 301 capones | " | " 18.40 |
| **Vélaz A. y Ca.** | | |
| 10 capones | Suipacha | $ 12.50 |
| 25 capones | " | " 13.80 |

Compras de los frigoríficos: La Blanca 979 animales Sansinena 503, El Argentino 663, El Armour 565, Zárate 395, Mataderos 1.516.—Total: 4.620 animales.

## NAVEGACION FLUVIAL Y MARITIMA

**VAPORES ESPERADOS EN JULIO**

| Nombre | Bandera | Fecha | Procedencia |
|---|---|---|---|
| Suth. Grange | inglesa | 8 | Durban |
| Hermione | inglesa | 8 | Liverpool |
| x Amazón | inglesa | 9 | Liverpool |
| Orión | holandesa | 9 | Nueva York |
| K. Gustaf | sueca | 9 | Malmo |
| H. Laird | inglesa | 10 | Liverpool |
| x H. Pride | inglesa | 10 | Londres |
| Montanan | norteam. | 10 | Nueva York |
| Brittany | inglesa | 10 | Liverpool |
| x Samara | francesa | 10 | Burdeos |
| x Vasari | inglesa | 12 | N. York |
| x Savoia | italiana | 12 | Génova |
| x Deseado | inglesa | 12 | Liverpool |
| x Toscana | italiana | 12 | Génova |
| Delfland | holandesa | 14 | Amsterdam |
| El Uruguayo | inglesa | 14 | Liverpool |
| Canonesa | inglesa | 14 | Inglaterra |
| Eemland | holandesa | 15 | Amsterdam |
| Minerva | holandesa | 15 | Nueva York |
| x México | inglesa | 15 | Liverp. Mº. |
| x H. Loch | inglesa | 16 | Londres |
| H. Watch | inglesa | 16 | Liverpool |
| x Ortega | inglesa | 16 | Pacif. Mº. |
| x Darro | inglesa | 16 | Liverpool |
| Beacon Grange | inglesa | 18 | Newport |
| Siddons | inglesa | 18 | N. York |
| Ango | francesa | 20 | Havre |
| Gotland | holandesa | 20 | Amsterdam |
| Gaasterland | holandesa | 20 | Amsterdam |
| Hawaiian | norteam. | 20 | Nueva York |
| Mersey River | inglesa | 20 | Newcastle |
| Atlas | holandesa | 21 | Nueva York |
| x Hollandia | holandesa | 21 | Amsterdam |
| x P. de Satrústeg | española | 21 | Bilbao |
| Amiral Nielly | francesa | 22 | Havre |
| x Reina Victoria | española | 23 | Barcelona |
| x H. Laddie | inglesa | 23 | Londres |
| x T. di Savoia | italiana | 24 | Génova |
| x Verdi | inglesa | 24 | Nueva York |
| x Pte. Mitre | argentina | 25 | R. Gallegos |
| x Cordova | italiana | 25 | Génova |
| A. S. de Lam. | francesa | 25 | Havre |
| x Cavour | italiana | 27 | Génova |
| Balmes | española | 28 | Barcelona |
| August | inglesa | 29 | N. York |
| x Desna | inglesa | 30 | Liverpool |
| Bjornefjord | noruega | 30 | N. York |
| x H. Glen | inglesa | 31 | Londres |

**VAPORES A SALIR EN JULIO**

| Nombre | Bandera | Fecha | Destino |
|---|---|---|---|
| x La Negra | inglesa | 8 | Liverpool |
| A. Troude | francesa | 10 | Havre |
| P. Ingeborg | sueca | 10 | Gothenburg |
| Oscar Fredrik | sueca | 12 | Malmo |
| A. Zedé | francesa | 12 | Havre |
| Harmodius | inglesa | 12 | Liverpool |
| Maasland | holandesa | 12 | Amsterdam |
| x Amazón | inglesa | 12 | Liverpool |
| x Byron | inglesa | 15 | Nueva York |
| x México | inglesa | 15 | Pacif. Mº. |
| K. Gustaf | sueca | 15 | Gothenburg |
| x Samara | francesa | 15 | Burdeos |
| Rembrandt | inglesa | 15 | Liverpool |
| Bratsberg | noruega | 15 | Boston |
| x Pte. Quintana | argentina | 15 | P. del Sur |
| x Ortega | inglesa | 16 | Liverp. Mº. |
| x Deseado | inglesa | 17 | Liverpool |
| x Argentino | argentina | 18 | P. Arenas |
| x H. Pride | inglesa | 18 | Londres |
| x Savoia | italiana | 20 | Génova |
| Eemland | holandesa | 23 | Amsterdam |
| x Darro | inglesa | 24 | Liverpool |
| x P. de Satrústegui | española | 24 | Bilbao |
| Kentuckian | norteam. | 25 | Nueva York |
| x H. Loch | inglesa | 25 | Londres |
| Brittany | inglesa | 25 | Liverpool |
| Raphael | inglesa | 25 | N. York |
| Mersey River | inglesa | 26 | Londres |
| x Vasari | inglesa | 27 | Nueva York |
| x Hollandia | holandesa | 28 | Amsterdam |
| Gaasterland | holandesa | 28 | Amsterdam |
| Gotland | holandesa | 30 | Amsterdam |
| Angó | francesa | 30 | Havre |
| Canonesa | inglesa | 30 | Havre |

x indica los vapores correos.

Nota—Esta lista de vapores no es completa, porque algunos agentes de compañías de navegación no tienen informaciones precisas y reservan informes sobre la posición de sus vapores a causa de la guerra.

ALTURA DE LA MAREA

A las 6 a. m., 25.6 pies; a las 8, 26.2; a las 10, 26.2; a las 12, 25.6; a las 2, 24.10; y a las 5, 24.2. Cinco pies más en el canal Norte. Viento: NNO., N. y NE.

VAPORES FLUVIALES

Se esperan hoy: Londres y Cabo Santa María de Montevideo, Helios de Salto, Golondrina de Gualeguaychú. El Londres entrará en la dársena Norte.

Salen hoy: México (11 a. m.) para Asunción, Golondrina (6 p. m.) para Gualeguaychú, Ciudad de Buenos Aires y Cabo Santa María (10 p. m.) para Montevideo.

LLEGADAS A LA RADA

Vapor holandés Elbergen, de Montevideo, en lastre, a Houlder, Bros y Cía.; íd griego Agios Gerasimos, de Dakar, en lastre, a General Mercantile; íd inglés Abadesa, de Marsella, en lastre, a Houlder, Bros y Cía., (sigue para Campana).

PUERTO DE BAHIA BLANCA

Operaciones en Galván— Salió el vapor inglés Gwent. Total de cereales cargados: 2.175 toneladas.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

ENTRADAS: Vapor italiano Principessa Yolanda, de Génova, con carga, en el dique 2; íd inglés Black Prince, de Nueva York, con carga, en el dique 4; íd griego Costas, de La Plata, en el dique 2, a cargar; íd inglés Denbighshire, de Londres, con carga, en el dique 2; íd brasileño Itapoan, de Paranaguá, con madera, en el dique 4, íd argentino Ministro Ezcurra, de La Plata, en la dársena Sur, a descargar.

SALIDAS: Vapor inglés Sabia para Rosario, a cargar; íd argentino Libertad para Paranaguá, con carga; íd sueco Belos para Gothenburg, con carga; fragata inglesa Carl y barca noruega Fixtajerne para la rada, con carga; crucero brasileño Almirante Barroso para la rada de La Plata.

SITUACION DE LOS VAPORES CORREOS

Araguaya, inglés, en Liverpool.

Amazón, inglés, salió el 5 de Santos para ésta; es esperado hoy.

Byron, inglés, saldrá el 13 de julio de ésta.

Cavour, italiano, salió el 4 de Génova.

Cordova, italiano, salió el 4 de Génova.

Demerara, inglés, salió el 29 de junio de Río de Janeiro para Liverpool.

Darro, inglés, salió el 22 de junio de Liverpool.

Desna, inglés, en Liverpool.

Drina, inglés, salió el 25 de junio de La Plata.

Deseado, inglés, salió el 17 de junio de Liverpool.

Garibaldi, italiano, salió el 3 de ésta.

Garonna, francés, en Burdeos.

Hollandia, holandés, salió el 3 de Vigo para ésta.

Highland Corrie, inglés, en Londres.

Highland Piper, inglés, salió el 21 de junio de La Plata.

Highland Glen, inglés, salió el 6 de Londres.

Highland Pride, inglés, salió el 19 de junio de Vigo, para ésta; es esperado el 10.

Highland Scot, inglés, salió el 29 de junio de La Plata.

Highland Rover, inglés, salió el 5 de La Plata.

Highland Loch, inglés, salió el 22 de junio de Londres.

Highland Laddie, inglés, salió el 3 de Vigo para ésta.

Infanta Isabel de Borbón, español, salió el 2 de ésta.

Indiana, italiano, salió el 30 de junio de ésta.

León XIII, español, salió el 23 de junio de Río de Janeiro, para Bilbao.

Liger, francés, salió el 26 de junio de Río de Janeiro para Burdeos.

Pampa, francés, salió el 16 de junio de Río de Janeiro para Marsella.

P. de Satrústegui, español, salió el 28 de junio de Vigo para ésta.

Reina Victoria Eugenia, español, salió el 7 de Cádiz para ésta.

Sequana, francés, salió el 22 de junio de Río de Janeiro para Burdeos.

Samara, francés, salió el 6 de Santos para ésta; es esperado el 10.

Tomaso di Savoia, italiano, salió el 1.o de Génova.

Vasari, inglés, salió el 7 de Río de Janeiro para ésta.

Verdi, inglés, salió el 1.o de Nueva York.

Valbanera, español, salió el 5 de Santos para Barcelona.

Vauban, inglés, salió el 30 de junio de Río de Janeiro para Nueva York.

Zeelandia, holandés, salió el 5 de julio de Río de Janeiro para Amsterdam.

NOMINA DE LOS VAPORES DE ULTRAMAR SURTOS EN EL PUERTO

**Dársena Norte** — A. Zedé.

**Dique 4** — Muansa, Byron, Atlántico (italiano), Estrella, Harmodius, Júpiter, Itapoan, Black Prince.

**Dique 3** — Ioannis, Okement, Oscar Fredrick, Amor, Cento, P. Ingeborg, Dalmata, Maasland, Asiatic Prince, Drechterland.

**Dique 2** — Erodiade, A. Troude, Otoyo, Pontiac, Bratsberg, J. P. Goulandris, Denbighshire, Costas, Ppssa. Yolanda.

**Dique 1** — Granada, Santos, Westgate, Bocaina, Natale, L. Avundo, Borborema, Vulcanus.

**Dársena Sur** — Hampón, Bonovento, Berwick Law, M. Ezcurra, Atlántico, Argentino.

**Riachuelo** — Parahyba, Pte. Quintana, Wimborne, Ellerslie, Salient, Fresch Water, Carol I.

**Dock Sur** — Ruth, San Onofre.

VAPORES ESPERADOS

Hoy: inglés Sutherland Grange, de Durban, en lastre; danés Orkild, de Mobile, con carga; inglés Firfield, de Norfolk, con carbón; inglés Amazón, por la noche, de Liverpool, con pasajeros y carga; íd Hermione, de Liverpool, con carga; argentino Toro, de Porto Alegre, con pasajeros y carga; inglés Trevean, de Rosario, a cargar; argentino Malvinas, de Florianópolis, con carga.

VAPORES A SALIR

Hoy: griego Ioannis para Las Palmas, órdenes con carga; inglés Westgate para Las Palmas, con carga; inglés San Onofre para Tampico, en lastre; íd Berwick Law para Bahía Blanca, a cargar; íd Asiatic Prince para Rosario, a descargar.

COSTA SUR

Entraron ayer en la dársena Sur los vapores: Argentino de Punta Arenas y Atlántico de Río Gallegos.

PASAJEROS

Del vapor Argentino, llegado ayer de Punta Arenas y escalas:

Francisco Bricich, Fna Stipacich, Sara Nerss, Jerónimo Stipicie, Antonio Stipicie, Enrique N. Padula, Humberto Cosi, Alfonso Menéndez, Rodolfo Hamann, Antonio Kusanovich, L. C. Jones, Aquilino García, George Bain, Juan G. Iriarte y familia, Beltrán Etchenaite, Bernardo Aguirre, Luis Pesematteu, Alfredo Bergamaschi, Aníbal L. López, Carlos Erramuspe, Ernesto Focerni, Felipe Orozco Núñez, Firso de Gracia, Ricardo Ferreira, Benito Fernández, Federico Brett, Cecil Wethers y familia, Roberto Patterson, Roberto Blacke, John Scott, John Frasser y familia, Aida de Grosi, Aurelia Rodríguez, Tomás L. Laidlw, señora Laidlw, Carlos Stamponomi, Albina Forreiro, Frederich Fimunsore, Tomás Hospitalecho, Isalma Wilson del Valle, Juan Macrae y señora, Pilades Cappagli, Guillermo Ma, Eulogio Ramos, Carlos Marcellari, Juan Anello, Humberto Beglin, Enriqueta Beglin, L. L. Godts, Enrique Carriquy, Pedro Salso, G. von Neairr, José Marzoa, Enrique Casso, Carolina Casso, Irene Carreras, María de Lauro, Francisco Insúa, José M. González, Juan Mekman, Ricardo Urrutia, Juan Copano, Mary Jane, Williams Holias, Teodoro Bugallo, José Dibaglia, Luis Ladousse, Adolfo Westen, Horacio Aguilera, José Suárez, Tomás Serra, C. T. Alt y familia, Williams Walliday, Julio Fraudi, Silverio Aguilera y señora, Elisa Fock, Vicente Martínez, Martín Fennen y familia, Elena Sedge, Elisabeth de Vleca y familia, Salvador Anatiello, Néstor Saráchaga, Lorenzo Torrealba.

PUERTO DE LA PLATA

Salidas: Vapor griego Costas para Buenos Aires, a cargar; íd argentino Ministro Ezcurra para Buenos Aires, con carga.

A salir: Vapor inglés La Negra, hoy, para Liverpool, con carga.


El **TE CHAMBARD**

*es el remedio de mayor renombre en Francia, desde 50 años,*

contra el **ESTREÑIMIENTO,** el *empacho gástrico,* la *bilis* y la *acritud* de la *sangre.*


## Compañía Inglesa de Seguros "Law Unión & Rock"

FUNDADA EN EL AÑO 1806 — FONDOS EXCEDEN £ 9.800.000 esterl.

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1915**

Presentado y aprobado por los Accionistas en Londres el 28 de MARZO de 1916

| ACTIVO | | ESTERLINAS | | Equivalente en PAPEL |
|---|---|---|---|---|
| HIPOTECAS: Sobre propiedades fuera del Reino Unido, Argentina inclusive | £ | 2.762.107: 8: 9. | $ | 31.638.685.19 |
| Sobre propiedades en el Reino Unido | " | 979.361: 6: 4. | " | 11.218.138.72 |
| PRESTAMOS: A Municipalidades | " | 95.969:12: 0. | " | 1.099.288.15 |
| Sobre acciones | " | 14.000: 0: 0. | " | 160.363.61 |
| Sobre Pólizas de Vida | " | 665.619: 3: 5. | " | 7.624.365.19 |
| INVERSIONES: Depositado con la Suprema Corte Británica | " | 16.666:13: 4. | " | 190.909.09 |
| Títulos del Gobierno Británico | " | 936.712: 7:11. | " | 10.729.614.72 |
| Títulos de Municipalidades y Condados del Reino Unido | " | 68.114:14:10. | " | 780.223.40 |
| Títulos de la India y Colonias | " | 459.918:16: 3. | " | 5.268.159.23 |
| Títulos extranjeros, de la Argentina inclusive | " | 744.713: 2: 4. | " | 8.530.850.24 |
| Debentures de Ferrocarriles y otros del Reino Unido y Extranjero | " | 1.057.077:10: 5. | " | 12.108.342.51 |
| Acciones Preferidas, Ordinarias y Garantizadas de Ferrocarriles y otros | " | 485.082: 4: 8. | " | 5.555.832.77 |
| Alquileres e Intereses | " | 166.429: 6: 8. | " | 1.906.372.38 |
| Propiedades | " | 674.017:16: 5. | " | 7.720.567.77 |
| Saldos de Agencias y Premios pendientes de la Casa Matriz | " | 207.685:16: 3. | " | 2.378.980.94 |
| Intereses, Dividendos y Alquileres pendientes | " | 20.304:14:10. | " | 232.581.69 |
| Intereses acumulados | " | 139.815: 8: 3 | " | 1.601.572.23 |
| Documentos al cobro | " | 7.674: 7: 2. | " | 87.906.29 |
| Efectivo en depósito | " | 277.349: 3: 9. | " | 3.176.908.88 |
| En Caja y Cuentas corrientes | " | 43.736: 9: 9. | " | 500.951.58 |
| | £ | 9.822.309: 1: 0. | $ | 112.510.085.48 |

| PASIVO | | | | |
|---|---|---|---|---|
| CAPITAL SUSCRIPTO: £ 1.675.000: 0: 0. Capital integrado | £ | 165.000: 0: 0. | $ | 1.890.000.— |
| Debentures | " | 249.591: 0: 0. | " | 2.858.951.45 |
| Fondos diversos | " | 8.898.350: 1: 5. | " | 101.926.555.36 |
| Ganancias y Pérdidas | " | 264.464:19: 6. | " | 3.029.326.08 |
| | £ | 9.577.405: 0:11. | $ | 109.704.832.89 |
| Pérdidas anunciadas pero aún no liquidadas £ 108.569:11:10; Premios y otras sumas a pagar " 136.333: 8: 3 | £ | 244.903: 0: 1. | " | 2.805.252.59 |
| | £ | 9.822.309: 1: 0. | $ | 112.510.085.48 |

**CUENTA GANANCIAS y PÉRDIDAS**

| DEBE | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Saldo al empezar el año 1915 | £ | 262.193:13:10 | $ | 3.014.764.10 |
| Intereses, Dividendos y Rentas no llevados a otras cuentas | " | 84.320: 2: 9. | " | 393.521.38 |
| Transferido de varias cuentas | " | 68.169:13: 2. | " | 780.852.45 |
| | £ | 365.683: 9: 9. | $ | 4.188.738.13 |

| HABER | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Dividendo año 1915 £ 77.250: 0: 0.; Intereses Debentures " 8.833: 2: 0. | £ | 86.083: 2: 0. | $ | 986.042.78 |
| Gastos no cargados a otras cuentas | " | 4.000: 0: 0. | " | 45.818.18 |
| Impuestos | " | 11.135: 8: 3. | " | 127.551.09 |
| SALDO al fin del año 1915 | " | 264.464:19: 6. | " | 3.029.326.08 |
| | £ | 365.683: 9: 9. | $ | 4.188.734.13 |

Representantes Generales para la Argentina:

**MAC DONALD & Cía.**

Bartolomé Mitre 467 — Buenos Aires


# El 2º día de los festejos patrios

tendrá su digno complemento, si se examina en nuestra Exposición de Artículos Diversos, lo mucho que produce la Industria Nacional.

Nuestros artículos están perfectamente terminados y su calidad es única; lo mejor.

Las compras que se efectúen hoy, gozarán de un descuento especial de 10 o|o.

**EUGENIO C. NOÉ & CÍA**

LOS ESPECIALISTAS EN ARTÍCULOS RURALES

SAN MARTÍN 175. — BUENOS AIRES

**CAJA POPULAR DE AHORROS**

de la Provincia de **TUCUMAN**

HOY - Sorteo Extraordinario

**$ 50.000 m|l**

ENTERO $ 10.— DECIMO $ 1.— JUEGAN 20 MILLARES

**UREOL** Charles Chanteaud de PARIS

*Remedio muy eficaz en las* Enfermedades de los Riñones y de la Vejiga Blenorragia, Cistitis, Gota, Reumatismo.

*DEPOSITO EN TODAS LAS BUENAS BOTICAS*

**HERNIAS** (QUEBRADURAS) contención y reducción inmediata y garantida, por voluminosas sean, con nuestros aparatos Duros, construídos para caso concreto. — Fajas Lomann, contra la obesidad, fión y operados en general, Medias elásticas y demás aparatos ortopédicos. Remitimos gratis catálogos y certificados. Instituto Ortopédico, 977 Esmeralda 977. Bs. Aires.

**Leche cuajada fresca**

PREPARADA EN CASA

A gusto del que la tenga que tomar, con los comprimidos de

**Lactocoagulina**

C. FABRE y Co. - París

La leche cuajada, tan vulgarizada por Metchnikoff, es un excelente alimento-remedio, muy refrescante, ligeramente laxanta, que sienta muy bien a todos los convalecientes, a los enfermos de intestinos y a los niños.

La lactocoagulina permite preparar la leche cuajada en casa en diez minutos con un gasto de cinco centavos por cada medio litro. La cuajada obtenida con la lactocoagulina es un postre tan delicado como la mejor crema, apreciado por todo el mundo, pues se aromatiza a gusto de cada uno.

Se aconseja tomar por la mañana en ayunas un cuarto de litro para personas mayores.

**Farmacia Franco-Inglesa - 569 Sarmiento 587 - Bs. As.**

**ENFERMEDADES DE LOS OJOS**

Dr. RIVABELLA — Director de la Clínica oculística del Hospital Italiano de Buenos Aires. Diplomado especialista de oculística en las Facultades de París y Turín. LAVALLE 1312, de 3 a 5 p. m. v14jl

**DR. O'FARRELL**

Profesor de la Facultad y director de la Maternidad del Hospital Rawson. Atiende especialmente enfermedades de señoras. Todos los días de 2 a 4 p. m., S. Martín 637. v28

**Quinina en Forma Superior — No Afecta la Cabeza**

Por motivo de su efecto tónico y laxante, el LAXATIVO BROMO QUININA es superior a la Quinina ordinaria. No produce nerviosidad ni malestar en la cabeza. Téngase en cuenta que sólo hay un "Bromo Quinina." La firma de E. W. GROVE en cada frasquito. De venta en todas las farmacias y droguerías.

PARIS MEDICINE CO., 1253 Rivadavia, Buenos Aires.

**CORTINAS y CARPETAS**

**"Los GOBELINOS"**

121 - SUIPACHA - 123

ARTICULOS PARA TAPICERIAS

**NOVIOS. Y NOVIAS.**

OS INTERESA LEER ESTE AVISO

MUÑECAS bisoult, con lámpara y rococó gran fantasía, de $ 63 a pesos . . . 14.00

ARTICULOS para toilet en rococó, tapateteras, despojadores, polveras, etc., etc., desde . . . $ 1.10

BOLSAS para teatro, fantasía, surtido nuevo y de gran novedad, de pesos 25 a . . . $ 6.50

MARCOS para retratos, formas nuevas, elegantes y propias para prometidos, de $ 35 a . . . $ 1.25

NOTA — GOBELINOS PINTADOS A PRECIOS DE GRAN OCASION 140x200 $ 60

■ ■ ■ **GENEROS y PASAMANERIA** ■ ■ ■

A LA CIUDAD DE **MEXICO** Florida y Sarmiento-Bs. Aires

Se complace recordar a todos sus favorecedores que, **HOY SABADO** quedarán habilitados sus salones de venta como de costumbre, hasta las 7 p. m.

**Adhiriéndose** a la celebración del centenario de la Independencia, esta casa permanecerá cerrada todo el día — — — **LUNES 10 del corriente (FERIADO)**

**A LA CIUDAD DE MEXICO**

Florida y Sarmiento-Bs. Aires

**SECCION NOTABLES**

**Dr. CALANDRELLI**

Estómago, intestinos, dispepsia, colitis, enflaquecimiento, neurastenia. Consultas diarias de 4 a 6 p m. RIVADAVIA 1168. v15

**Dr. Baliña** Prof. sup. de Enfermedades de la piel y ven. sif. Jefe del servicio especial en el Hosp. Español, Bmé. Mitre 1636, de 2 a 5. v23jl

**ESTOMAGO, INTESTINOS, HIGADO**

Dr. A. P. POLITI, jefe del consultorio del H. Clínicas. Rayos X. Pueyrredón 865, de 3 a 5; domingos, de 10 a 12 m. v23jl

**Dr. IZZO** ESPECIALISTA. Enfermedades de los pulmones y corazón. Nuevo tratamiento de la tuberculosis, anemia y vicios de la sangre. Revisación con los rayos X. — VICTORIA 1488. De 9 a 11 a. m. y de 1 a 5 p. m.

**Dr. BAFICO** Especialista en piel, secretas y génito-urinarias. Enfermedades de señoras. Ex director del Sanatorio de Señoras y médico de sala del Hospital Rawson — TUCUMAN 719 de 2 a 7 p. m. v20

**Dr. RAPOPORT**

Especialista. Curación de las avariosis con

**606-914**

Comisionado en Europa para estudiarla. Secretas, piel y urinarias. Corrientes 1976, de 9 a 4 p. m. Obreros, de 6 a 8. v19jl

**Estómago e intestinos**

(Dispepsia, colitis, etc.) Enfermedades internas y nerviosas. Examen con Rayos X. Dr Colecchia, de 1 a 5, B. Mitre 1130. v26

ANTEOJOS ENGRAMADOS DESDE $ 3 7%

MARINO — MATRIZ — SUCURSAL

*HECHOS Y NO PALABRAS*

Nada gratis, ni precios ficticios. Nuestra especialidad en la materia nos exime de intermediarios, condición que nos permite vender a precios módicos. En gabinete físico exprofeso, examinamos la vista con esmero, sin alterar los precios en la mercadería.

Devolvemos el importe si los anteojos hechos a nuestra prescripción no fueran satisfactorios.

Especialidad en recetas

Taller para composturas

Casa matriz: ESMERALDA 288

Sucursal: B. de IRIGOYEN 136

**DEBILIDAD VITAL**

Agotamiento, Neurastenia, Curación radical, de 2 a 5 y 8 a 9 p. m. Dr. Cantarelli.— LAVALLE 918.

**Dr. CHABROUX** Diplomado en los Hospit. de París (St. Louis, Urologie, etc.) Especialista en piel, génito-urinarias y secretas del Hosp. Alvear. De 2 a 5 y de 9 a 10 p. m., B. Mitre 872. v13jl

**DR. TAMBURINI**

ESPECIALISTA. — Médico del Hospital Rivadavia. Enfermedades de señoras, génito-urinarias y secretas. De 3 a 5 p. m., CORRIENTES 1159.

**Profesor Dr. ROBERTSON LAVALLE**

de la Facultad de medicina. Director del Hospital Ramos Mejía (antiguo San Roque). Cirugía general. Rayos X. Tucumán 628. Consultas de 1 a 4 p. m.

**DR. ELIZALDE** Especialista en vías urinarias. Jefe de clínica del servicio de las enfermedades del riñón, próstata, vejiga, etc., en el Hospital San Roque. Consultas de 2 a 6. PARAGUAY 947. U. T. 5810, Juncal. v1ag.

**DR. PEDRO DEL PINO**

Cirujano del H. Rivadavia

CIRUGIA GENERAL y GINECOLOGIA

Alsina 451, de 2 a 4, U. T. 3198, Av.

**Dr. MATTA** De la clínica de vías urinarias Facultad de París. Jefe del servicio H. Militar. Riñón, Próstata, etc. Electrocoagulación de tumores vesicales.—LAVALLE 1317, de 2 a 4. v11

**SECRETAS Y URINARIAS**

Curación científica, debilidad vital, estrecheces, vejiga y próstata. Doctor Turti, Flores 272, de 9 a 11, 3 a 5 y 7 a 8. v16